

Il-Ġurnal Uffiċjali

L 28

tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 66

31 ta' Jannar 2023

Werrej

II *Atti mhux legiżlattivi*

REGOLAMENTI

- ★ **Regolament tal-Kunsill (UE) 2023/194 tat-30 ta' Jannar 2023 li jistabbilixxi għall-2023 l-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet tal-hut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, kif ukoll li jistabbilixxi għall-2023 u għall-2024 tali opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet ta' hut tal-baħar fond** 1
- ★ **Regolament tal-Kunsill (UE) 2023/195 tat-30 ta' Jannar 2023 dwar l-iffissar għall-2023 tal-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet u gruppi ta' stokkijiet tal-hut applikabbli fil-Baħar Mediterran u l-Baħar l-Iswed u li jemenda r-Regolament (UE) 2022/110 fir-rigward tal-opportunitajiet tas-sajd għall-2022 applikabbli fil-Baħar Mediterran u l-Baħar l-Iswed** 220

MT

L-Atti b'titoli b'tipa ċara relatati mal-ġestjoni ta' kuljum ta' affarijiet agrikoli, u li ġeneralment huma validi għal perjodu limitat.
It-titoli tal-atti l-oħra kollha huma stampati b'tipa skura u mmarkati b'asterisk quddiemhom.

II

(Atti mhux leġiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TAL-KUNSILL (UE) 2023/194

tat-30 ta' Jannar 2023

li jistabbilixxi għall-2023 l-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet tal-hut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, kif ukoll li jistabbilixxi għall-2023 u għall-2024 tali opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet ta' hut tal-baħar fond

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 43(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹⁾ jirrikjedi li jiġu adottati miżuri ta' konservazzjoni filwaqt li jitqiesu l-pariri xjentifiċi, tekniċi u ekonomiċi disponibbli, inkluż, meta jkunu rilevanti, rapporti mfassla mill-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (STECF) u minn korpi konsultattivi oħrajn, kif ukoll kwalunkwe parir li jasal minghand il-kunsilli konsultattivi.
- (2) Il-Kunsill għandu r-responsabbiltà li jadotta miżuri dwar l-istabbiliment u l-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd, inkluż kundizzjonijiet li huma marbuta b'mod funzjonali magħhom, kif ikun xieraq. Skont l-Artikolu 16(4) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-opportunitajiet tas-sajd għandhom jiġu stabbiliti f'konformità mal-oġġettivi tal-politika komuni tas-sajd (PKS), kif stabbilit fl-Artikolu 2(2) ta' dak ir-Regolament. Barra minn hekk, għal stokkijiet soġġetti għal pjanijiet pluriennali speċifiċi (MAPs), il-qabdiet totali permissibbli (TACs) jenhtieg li jiġu stabbiliti f'konformità mal-miri u mal-miżuri stabbiliti f'dawk il-pjanijiet. Skont l-Artikolu 16(1) ta' dak ir-Regolament (UE), l-opportunitajiet tas-sajd għandhom jiġu allokati fost l-Istati Membri sabiex tiġi żgurata l-istabbiltà relattiva tal-attivajiet tas-sajd ta' kull Stat Membru għal kull stokk ta' hut jew sajd.
- (3) It-TACs jenhtieg li jiġu stabbiliti, f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, abbażi tal-parir xjentifiku disponibbli, filwaqt li jitqiesu l-aspetti bijoloġiċi u soċjoekonomiċi u filwaqt li jiġi żgurat trattament ġust bejn is-setturi tas-sajd, kif ukoll fid-dawl tal-opinjoni espressi waqt il-konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati, b'mod partikolari fil-laqgħat tal-kunsilli konsultattivi. It-TACs jenhtieg li jiġu stabbiliti wkoll f'konformità mal-pjanijiet pluriennali rilevanti.
- (4) Skont l-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-istokkijiet kollha li għalihom hemm limiti ta' qbid kienu soġġetti għall-obbligu ta' hatt l-art mill-1 ta' Jannar 2019, għalkemm japplikaw ċerti eżenzjonijiet. Abbażi tar-rakkomandazzjonijiet kongunti mill-Istati Membri u f'konformità mal-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, il-Kummissjoni adottat numru ta' regolamenti delegati li jistabbilixxu d-dettalji għall-implimentazzjoni tal-obbligu ta' hatt l-art fil-forma ta' pjanijiet tal-iskartar tas-sajd speċifiku.

⁽¹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar il-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 u (KE) Nru 1224/2009 u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2371/2002 u (KE) Nru 639/2004 u d-Deċiżjoni tal-Kunsill 2004/585/KE (GU L 354, 28.12.2013, p. 22).

- (5) L-opportunitajiet tas-sajd għall-istokkijiet koperti mill-obbligu ta' hatt l-art jenhtieg li jqisu l-fatt li l-iskartar fil-prinċipju ma għadux permess. Għalhekk, dawn jenhtieg li jkunu bbażati fuq iċ-ċifra ssuġġerita għall-qabdiet totali (minflok għall-hatt l-art jew minflok il-qabdiet mixtieqa), kif stipulat mill-Kunsill Internazzjonali għall-Esplorazzjoni tal-Baħar (ICES). Il-kwantitajiet li, b'eżenzjoni mill-obbligu ta' hatt l-art, jistgħu jibqgħu jiġu skartati jenhtieg li jitnaqqsu minn dik iċ-ċifra ssuġġerita għall-qabdiet totali.
- (6) Hemm ċerti stokkijiet li għalihom l-ICES jagħti parir li ma jinqabad xejn. Madankollu, jekk it-TACs għal daww l-istokkijiet jiġu stabbiliti fil-livell rakkomandat, l-obbligu li jinhattu l-art il-qabdiet kollha, inkluż qabdiet aċċessorji minn daww l-istokkijiet fis-sajd imhallat, iwassal għall-fenomeni ta' "speċijiet bi kwota limitanti". Sabiex jinkiseb bilanċ bejn iż-żamma tas-sajd, fid-dawl tal-implikazzjonijiet soċjoekonomiċi potenzjalment serji li jirriżultaw minnuqqas ta' dan, u l-htieġa li jinkiseb status bijoloġiku tajjeb għal daww l-istokkijiet, filwaqt li titqies id-diffikultà tas-sajd tal-istokkijiet kollha f'sajd imhallat b'rendiment massimu sostenibbli (MSY), huwa xieraq li jiġu stabbiliti TACs speċifiċi għal qabdiet aċċessorji għal daww l-istokkijiet. Daww it-TACs jenhtieg li jiġu stabbiliti flivelli li jiżguraw li l-mortalità għal daww l-istokkijiet titnaqqas u li jipprovdur inċentivi sabiex tittejjeb is-selettività u sabiex jiġu evitati l-qabdiet aċċessorji ta' daww l-istokkijiet. Sabiex jitnaqqsu l-qabdiet tal-istokkijiet li għalihom jiġu stabbiliti t-TACs tal-qabdiet aċċessorji, l-opportunitajiet tas-sajd għall-attivitajiet tas-sajd li fihom jinqabad il-hut minn dawn l-istokkijiet jenhtieg li jiġu stabbiliti flivelli li jghinu sabiex il-bijomassa tal-istokkijiet vulnerabbli tirkupra għal livelli sostenibbli. Jenhtieg li jiġu stabbiliti wkoll miżuri tekniċi u ta' kontroll li huma intrinsikament marbuta mal-opportunitajiet tas-sajd sabiex jiġi pprevenut l-iskartar illegali.
- (7) Sabiex jiġi ggarantit, sa fejn huwa possibbli, l-użu tal-opportunitajiet tas-sajd f'sajd imhallat f'konformità mal-Artikolu 16(2) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, huwa xieraq li tiġi stabbilita riżerva komuni għall-iskambji ta' kwoti għall-Istati Membri li ma għandhomx kwota sabiex ikopru l-qabdiet aċċessorji inevitabbli tagħhom.
- (8) Il-Pjan Pluriennali għall-Baħar tat-Tramuntana ġie stabbilit bir-Regolament (UE) 2018/973 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾ u daħal fis-seħh fl-2018. Il-Pjan Pluriennali għall-Ilmijiet tal-Punent ġie stabbilit bir-Regolament (UE) 2019/472 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁾ u daħal fis-seħh fl-2019. L-opportunitajiet tas-sajd għall-istokkijiet elenkati fl-Artikolu 1(1) ta' daww ir-Regolamenti jenhtieg li jiġu stabbiliti f'konformità mal-medda tal-valuri tal-mortalità mis-sajd li jirriżultaw fl-MSY ("medda ta' F_{MSY}") u mas-salvagwardji previsti f'daww ir-Regolamenti. Il-medda ta' F_{MSY} ġew stabbiliti fil-parir rilevanti tal-ICES. Meta ma tkunx disponibbli informazzjoni xjentifika xierqa, l-opportunitajiet tas-sajd għall-istokkijiet ta' qabdiet aċċessorji jenhtieg li jiġu stabbiliti f'konformità mal-approċċ ta' prekawzjoni, kif stabbilit f'daww ir-Regolamenti.
- (9) F'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (UE) 2018/973 u l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) 2019/472, meta l-parir xjentifiku jindika li l-bijomassa ta' stokk riproduttiv ta' kwalunkwe wiehed mill-istokkijiet imsemmija fl-Artikolu 1(1) ta' dak ir-Regolament tkun anqas mill-punt ta' referenza ta' limitu tal-bijomassa (B_{lim}) ⁽⁴⁾, għandhom jittiehdu aktar miżuri ta' rimedju sabiex jiżguraw ir-ritorn rapidu tal-istokk għal livelli oghla minn daww li huma kapaċi jipproduċu l-MSY. B'mod partikolari, daww il-miżuri ta' rimedju jistgħu jinkludu s-sospensjoni tas-sajd fil-mira għall-istokk inkwistjoni u t-tnaqqis adegwat tal-opportunitajiet tas-sajd għal daww l-istokkijiet jew stokkijiet oħrajn fis-sajd.
- (10) It-TACs għat-tonn (*Thunnus thynnus*) fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran jenhtieg li jiġu stabbiliti f'konformità mar-regoli stabbiliti fir-Regolament (UE) 2016/1627 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁵⁾.

⁽²⁾ Ir-Regolament (UE) 2018/973 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' Lulju 2018 li jistabbilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet demersali fil-Baħar tat-Tramuntana u s-sajd li jisfrutta daww l-istokkijiet, li jispeċifika d-dettalji tal-implimentazzjoni tal-obbligu ta' hatt l-art fil-Baħar tat-Tramuntana u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 676/2007 u (KE) Nru 1342/2008 (ĠU L 179, 16.7.2018, p. 1).

⁽³⁾ Ir-Regolament (UE) 2019/472 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Marzu 2019 li jistabbilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-Ilmijiet tal-Punent u fl-ilmijiet tal-madwar, u għas-sajd li jisfrutta daww l-istokkijiet, u li jemenda r-Regolamenti (UE) 2016/1139 u (UE) 2018/973, u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007 u (KE) Nru 1300/2008 (ĠU L 83, 25.3.2019, p. 1).

⁽⁴⁾ B_{lim} hija l-bijomassa li taħtha jista' jkun hemm kapaċità riproduttiva mnaqqsa.

⁽⁵⁾ Ir-Regolament (UE) 2016/1627 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Settembru 2016 dwar pjan pluriennali għall-irkupra tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran, u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 302/2009 (ĠU L 252, 16.9.2016, p. 1).

- (11) Għal stokkijiet li għalihom ma hemmx biżżejjed data jew li d-data li hemm dwarhom ma hijiex affidabbli sabiex jiġu pprovduti stimi tad-daqs tal-istokk, il-miżuri ta' ġestjoni u l-livelli tat-TAC jenhtieg li jsegwu l-approċċ prekawzjonarju għall-ġestjoni tas-sajd kif definit fl-Artikolu 4(1), il-punt (8), tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1380/2013, filwaqt li jitqiesu fatturi speċifiċi għall-istokk, inkluż, b'mod partikolari, informazzjoni disponibbli dwar ix-xejriet tal-istokk u kunsiderazzjonijiet ta' sajd imħallat.
- (12) F'konformità mal-pjan pluriennali għall-Ilmijiet tal-Punent stabbilit bir-Regolament (UE) 2019/472, il-mortalità mis-sajd fil-mira għall-istokkijiet elenkati fl-Artikolu 1(1) ta' dak ir-Regolament għandha tinzamm fil-medda ta' F_{MSY} definiti fl-Artikolu 2, il-punt (2), ta' dak ir-Regolament, f'konformità mal-Artikolu 4 tiegħu. Għalhekk, il-mortalità generali mis-sajd għall-ispnotta (*Dicentrarchus labrax*) fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES jenhtieg li tiġi stabbilita f'konformità mal-parir dwar l-MSY tal-ICES u mal-valur tal-punt ta' F_{MSY} , filwaqt li jitqiesu l-qabdiel kummerċjali, inkluż il-ħatt l-art u l-iskartar, u l-qabdiel rikreattivi. Il-valur tal-punt F_{MSY} huwa l-valur tal-mortalità mis-sajd li jagħti l-MSY fit-tul. L-Istati Membri rilevanti (Franza u Spanja) jenhtieg li jiehdu miżuri xierqa sabiex jiżguraw li l-mortalità mis-sajd mill-flotot u mis-sajjieda rikreattivi tagħhom ma taqbiżx il-valur tal-punt F_{MSY} , kif mehtieg mill-Artikolu 4(3) tar-Regolament (UE) 2019/472.
- (13) Jenhtieg li jinżamm miżuri għas-sajd rikreattiv għall-ispnotta fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES, fid-dawl tal-impatt sinifikanti tagħhom fuq dak l-istokk. Il-limitu tal-qabda jenhtieg li jinżamm f'konformità mal-parir xjentifiku. Ix-xbieki fissi jenhtieg li jiġu esklużi, peress li ma humiex selettivi biżżejjed u x'aktarx jaqdbu numru ta' eżemplari li jaqbz u l-limiti stabbiliti. Fid-dawl ta' ċirkostanzi ambjentali, soċjali u ekonomiċi, speċjalment id-dipendenza tas-sajjieda kummerċjali fil-komunitajiet kostali mill-istokkijiet inkwistjoni, il-miżuri għall-ispnotta jiksbu bilanċ xieraq bejn l-interessi tas-sajjieda kummerċjali u dawk rikreattivi. B'mod partikolari, il-miżuri jippermettu lis-sajjieda rikreattivi jistadu billi jqisu l-impatt tagħhom fuq l-istokkijiet.
- (14) Fl-4 ta' Novembru 2021, l-ICES ta parir li, għall-2022, meta jiġi applikat l-approċċ prekawzjonarju, jenhtieg li jkun hemm qabdiel żero tas-sallura (*Anguilla anguilla*) fil-habitats kollha u fl-istadi kollha tal-hajja, tul il-medda naturali tagħha. Dan japplika kemm għall-qabdiel rikreattivi kif ukoll dawk kummerċjali u jinkludi l-qabdiel ta' frieh tas-sallura għar-ristokkjar u għat-trobbija. L-ICES irrikonoxxa wkoll li l-qabdiel għall-iskop uniku ta' ħelsien sussegwenti jstgħu jkunu parti minn miżuri ta' konservazzjoni jekk tali miżuri jtejbu l-probabbiltà generali ta' sopravivenza. Il-Kummissjoni kkonsultat lill-Kunsilli Konsultattivi u lill-gruppi tal-Istati Membri reġjonali dwar kif l-aħjar li jiġi implimentat dan il-parir tal-ICES. Barra minn hekk, fit-30 ta' Mejju 2022, l-ICES innota li minkejja l-isforzi tal-Istati Membri, ma sar l-ebda progress ġenerali fl-ilhuq tal-oġġettiv ta' harba tal-bijomassa tas-sallura tal-fidda ta' 40 % madwar l-Unjoni kollha, kif mehtieg mill-Artikolu 2(4) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1100/2007⁽⁹⁾, u li ma giet osservata l-ebda xejra ċara għall-mortalità. L-ICES irrakkomanda wkoll li l-isforzi jenhtieg li jkunu ffokati fuq miżuri ta' konservazzjoni li, skont id-definizzjoni, għandhom probabbiltà kbira li jnaqqsu l-mortalità u jzidu l-harba.
- (15) Fil-45 laqgħa annwali tagħha fl-2022, il-Kummissjoni Ġenerali tas-Sajd għall-Mediterran (GFCM) adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/1 li ssahħaħ il-miżuri ta' ġestjoni għas-sallura fil-Baħar Mediterran (is-subżoni ġeografici 1 sa 27 tal-GFCM), preċedentement stabbiliti bir-Rakkomandazzjoni GFCM/42/2018/1. Dawk il-miżuri jinkludu perjodu annwali ta' għeluq ta' sitt xhur li jiġi ddetminat minn kull Parti Kontraenti f'konformità mal-pjan jew il-pjanijiet ta' ġestjoni għas-sallura u max-xejriet temporali tal-migrazzjoni tas-sallura fil-Partijiet Kontraenti, kif ukoll projbizzjoni tas-sajd rikreattiv. Il-Partijiet Kontraenti jstgħu jiddeciedu li jistabbilixxu perjodu ta' għeluq ta' sitt xhur konsekuttivi jew jistabbilixxu perjodu ta' għeluq mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu u tliet xhur

⁽⁹⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1100/2007 tat-18 ta' Settembru 2007 li jstabbilixxi miżuri għall-irkupru tal-istokk tas-sallura Ewropea (ĠU L 248, 22.9.2007, p. 17).

addizzjonali li għandhom jintgħażlu bejn l-1 ta' April u t-30 ta' Novembru. Jenhtieg li l-perjodu ta' għeluq għall-attività kummerċjali u l-projbizzjoni tas-sajd rikreattiv japplikaw għall-ilmijiet tal-Baħar Mediterran kollha u għall-ilmijiet salmastri bħall-estwarji, il-laguni kostali u l-ilmijiet ta' tranzizzjoni, f'konformità mar-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/1. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni. Billi r-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/1 ma tapplikax għall-Baħar l-Iswed us-sistemi tax-xmajjar marbutin miegħu ma jikkostitwixxux il-habitat naturali tas-sallura Ewropea għall-finijiet tar-Regolament (KE) Nru 1100/2007⁽⁷⁾, il-miżuri rigward is-sallura jenhtieg li ma japplikawx għall-Baħar l-Iswed (is-subżona ġeografika 29 tal-GFCM).

- (16) Fit-3 ta' Novembru 2022, l-ICES tenna għall-2023 il-parir tiegħu dwar il-qabdiet zero għas-sallura fil-habitats kollha. Abbażi ta' dak il-parir, u filwaqt li jitqies ir-rispons li wasal matul il-konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati, huwa xieraq li l-perjodu ta' għeluq għal kwalunkwe attività tas-sajd tas-sallura fl-ilmijiet tal-Unjoni tal-Grigal tal-Atlantiku jiġi estiż għal sitt xhur. Perjodu ta' għeluq ta' sitt xhur għandu jipprotegi l-istokk aħjar mill-miżuri attwali tal-Unjoni u dawk nazzjonali. Il-perjodu ta' għeluq estiż, filwaqt li jippermetti t-tkomplija tal-miżuri ta' ristokkjar, ser jikkontribwixxi għall-irkupru tal-istokk tas-sallura u b'hekk ikompli jintlaħaq l-oġjettiv ta' harba ta' mill-inqas 40 % tas-sallura adulta stabbilit fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1100/2007.
- (17) Fl-ilmijiet rilevanti kollha, il-perjodu ta' migrazzjoni tas-sallura huwa influwenzat minn firxa wiesgħa ta' fatturi ambjentali u bijoloġiċi u għalhekk jista' jvarja skont l-istadju tal-ħajja tas-sallura, u skont il-habitat u ż-żona ġeografika, b'mod partikolari l-istretti. Għalhekk jista' jkun hemm raġunijiet xierqa biex jiġu stabbiliti perjodi ta' għeluq differenti, b'mod partikolari għal żoni tas-sajd differenti ta' Stat Membru u għal sajd differenti f'dawk iż-żoni tas-sajd, sabiex jitqiesu dawk l-elementi kif ukoll ix-xejriet tal-migrazzjoni temporali u ġeografika tas-sallura fl-istadju tal-ħajja tal-ferħ tas-sallura u tas-sallura tal-fidda rispettivament. Jenhtieg li l-Istati Membri kkonċernati jiddeterminaw il-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq rilevanti abbażi ta' dawk l-elementi.
- (18) Skont ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1100/2007, ir-ristokkjar tal-ferħ tas-sallura huwa miżura ta' konservazzjoni magħżula minn ċerti Stati Membri fil-pjanijiet tagħhom ta' ġestjoni tas-sallura. Sabiex dawk l-Istati Membri jkunu jistgħu jkomplu jimplimentaw din il-miżura ta' konservazzjoni, jehtieg li l-frieh tas-sallura jinqabdu fiż-żmien xieraq tas-sena. Sabiex tiġi żgurata l-vijabbiltà ekonomika tas-sajd tal-frieh tas-sallura, jehtieg li jiġi permess il-qbid ta' xi frieh tas-sallura għal skopijiet oħra wkoll. Fl-aħħar nett, minhabba l-istat tal-istokk tas-sallura, huwa xieraq li jiġi pprojbit is-sajd rikreattiv għas-sallura.
- (19) Il-parir xjentifiku għall-istokkijiet tal-elazmobranki (rebekkini, klieb il-baħar, raj) huwa li ma jkunx hemm qabdiet, minhabba l-istat ta' konservazzjoni dgħajef tagħhom. Barra minn hekk, rati għoljin ta' sopravivenza jfissru li r-rimi, aktar milli l-ħatt l-art tal-qabdiet, jappoġġa l-konservazzjoni ta' dawk l-istokkijiet, peress li r-rimi ma huwiex meqjus li jżid b'mod sinifikanti l-mortalità mis-sajd tagħhom. Għalhekk, is-sajd ta' speċijiet bħal dawn jenhtieg li jkun ipprojbit. Skont l-Artikolu 15(4), il-punt (a), tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-obbligu ta' ħatt l-art ma japplikax għal speċijiet li għalihom is-sajd huwa pprojbit.
- (20) Għal ċerti speċijiet, bħal ċerti speċijiet ta' klieb il-baħar, anke attività limitata tas-sajd tista' twassal għal riskju serju għall-konservazzjoni. Għalhekk, l-oportunitajiet tas-sajd għal speċijiet bħal dawn jenhtieg li jkunu ristretti bis-siħħ permezz ta' projbizzjoni ġenerali tas-sajd tagħhom.
- (21) Fit-12-il Konferenza tal-Partijiet għall-Konvenzjoni dwar il-Konservazzjoni tal-Ispeċi Migratorji tal-Annimali Selvaġġi (Manila, mit-23 sat-28 ta' Ottubru 2017), ġew inklużi numru ta' speċijiet fil-listi ta' speċijiet protetti fl-Appendiċijiet I u II ta' dik il-Konvenzjoni. Għalhekk, huwa xieraq li tiġi prevista l-protezzjoni ta' dawk l-ispeċijiet fir-rigward tal-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li joperaw fl-ilmijiet kollha u l-bastimenti ta' pajjiżi terzi u li joperaw fl-ilmijiet tal-Unjoni.
- (22) Sabiex jiġi mmassimizzat l-użu siħħ tal-oportunitajiet tas-sajd, huwa xieraq li tkun permessa l-implimentazzjoni ta' arrangament flessibbli bejn ċerti żoni tat-TAC fejn l-istess stokk bijoloġiku huwa kkonċernat.

⁽⁷⁾ Ara d-Deċizzjoni tal-Kummissjoni tal-4 ta' April 2008 li tistabilixxi li, għall-finijiet tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1100/2007, il-Baħar l-Iswed u s-sistemi tax-xmajjar marbutin miegħu ma jikkostitwixxux il-habitat naturali tas-sallura Ewropea (ĠU L 98. 10/4/2008, p. 14).

- (23) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 ⁽⁸⁾ introduċa kundizzjonijiet addizzjonali għall-ġestjoni tat-TACs minn sena għal sena, inkluż dispożizzjonijiet ta' flessibilità għat-TACs prekawzjonarji u analitiċi (l-Artikoli 3 u 4). Skont l-Artikolu 2 ta' dak ir-Regolament, meta jiġu stabbiliti t-TACs, il-Kunsill irid jiddeċiedi għal liema stokkijiet ma għandhomx japplikaw l-Artikoli 3 u 4 ta' dak ir-Regolament, b'mod partikolari abbażi tal-istatus bijoloġiku tagħhom. L-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 introduċa l-mekkanizmu ta' flessibilità minn sena għal sena għall-istokkijiet kollha li huma soġġetti għall-obbligu ta' hatt l-art. Sabiex tiġi evitata flessibilità eċċessiva li ddgħajef il-prinċipju ta' sfruttament razzjonali u responsabbli tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar, li xxekkel l-ilhuq tal-objettivi tal-PKS u l-istatus bijoloġiku tal-istokkijiet, l-Artikoli 3 u 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 jenhtieg li japplikaw għat-TACs analitiċi biss meta ma tintużax il-flessibilità minn sena għal sena prevista fl-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.
- (24) Meta TAC tiġi allokata lil Stat Membru wiehed biss, huwa xieraq li dak l-Istat Membru jinghata s-setgħa, f'konformità mal-Artikolu 2(1) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE), li jiddetermina dik it-TAC. Jenhtieg li jiġi żgurat li, meta jiddetermina l-livell ta' TAC, l-Istat Membru jaġixxi b'mod li jkun konsistenti għalkollox mal-prinċipji u mar-regoli tal-PKS.
- (25) Huwa neċessarju li jiġu stabbiliti l-livelli massimi tal-isforz tas-sajd għall-2023 f'konformità mal-Artikoli 5, 6, 7 u 9 u mal-Anness I tar-Regolament (UE) 2016/1627.
- (26) L-użu tal-opportunitajiet tas-sajd li l-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għandhom għad-dispożizzjoni tagħhom stabbiliti f'dan ir-Regolament huwa soġġett għar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 ⁽⁹⁾, u b'mod partikolari l-Artikoli 33 u 34 tiegħu, dwar ir-registrazzjoni tal-qabdiet u tal-isforz tas-sajd u n-notifika tad-data dwar l-eżawriment tal-opportunitajiet tas-sajd. Għalhekk, jehtieg jiġu speċifikati l-kodicijiet li l-Istati Membri jridu jużaw meta jibagħtu d-data lill-Kummissjoni dwar il-hatt l-art tal-istokkijiet soġġetti għal dan ir-Regolament.
- (27) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni tas-Sajd tal-Atlantiku tal-Grigal (NEAFC) ikkonfermat il-miżuri ta' konservazzjoni għaž-żewġ stokkijiet tar-redfish (*Sebastes mentella*) (pelagiku tal-baxx u pelagiku tal-fond) fil-Baħar Irminger u fl-ilmijiet tal-madwar, li bihom tipprojbixxi sajd dirett għal dawk l-istokkijiet u pprojbiet kwalunkwe attività ta' sostenn. Barra minn hekk, sabiex jitnaqqsu kemm jista' jkun il-qabdiet aċċessorji, l-NEAFC ipprojbiet l-attivitàjiet tas-sajd fiż-żona fejn jingema' r-redfish. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni. L-NEAFC ma adottatx rakkomandazzjonijiet għar-redfish u għall-ħalibatt ta' Greenland fis-subżoni 1 u 2 tal-ICES. Għalhekk jenhtieg li l-kwoti tal-Unjoni jiġu stabbiliti f'konformità mal-pożizzjoni tal-Unjoni espressa fl-NEAFC. Madankollu, peress li għaddejnin diskussjonijiet dwar l-implimentazzjoni tal-fehim politiku bejn l-Unjoni u n-Norveġja fir-rigward tas-sajd fiż-żoni 1 u 2 tal-ICES, huwa xieraq li l-Unjoni tistabbilixxi, wara l-31 ta' Marzu 2023, it-TAC għar-redfish fl-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 2 tal-ICES, minhabba li s-sajd huwa limitat għall-perjodu mill-1 ta' Lulju sal-31 ta' Dicembru 2023, u li l-Unjoni tistabbilixxi kwota proviżorja tal-Unjoni għall-ħalibatt ta' Greenland fl-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 2 tal-ICES għall-ewwel kwart tal-2023 għal 25 % tal-kwota globali tal-Unjoni ta' 1 711-il tunnellata, li tikkorrispondi għal 9,25 % tat-TAC kif propost mill-UE fil-laqgħa annwali tal-NEAFC (18 494 tunnellata).
- (28) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni Internazzjonali għall-Konservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku (ICCAT) qablet li żżomm it-TACs stabbiliti fl-2022 għall-pixxispad tal-Mediterran u tat-Tramuntana tal-Atlantiku (*Xiphias gladius*), l-alonga tal-Mediterran (*Thunnus alalunga*), il-marlin blu (*Makaira nigricans*), il-marlin abjad (*Tetrapturus albidus*), it-tonna safra (*Thunnus albacares*), it-tonn obeż (*Thunnus obesus*) u l-huta kaħla (*Prionace glauca*). L-ICCAT stabbiliet ukoll it-TACs għall-2023 għat-tonna (*Thunnus thynnus*) u għall-pixxispad tan-Nofsinhar tal-Atlantiku ta' 40 570 u 10 000 tunnellata rispettivament. L-ICCAT adottat ukoll kwoti allokati għall-alonga tal-Mediterran għall-2023 u l-2024. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.

⁽⁸⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 tas-6 ta' Meju 1996 li jintroduċi kundizzjonijiet addizzjonali għal tmexxija minn sena għal sena tat-TAC u tal-kwoti (ĠU L 115, 9.5.1996, p. 3).

⁽⁹⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 tal-20 ta' Novembru 2009 li jistabbilixxi sistema Komunitarja ta' kontroll għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 847/96, (KE) Nru 2371/2002, (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 768/2005, (KE) Nru 2115/2005, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007, (KE) Nru 676/2007, (KE) Nru 1098/2007, (KE) Nru 1300/2008, (KE) Nru 1342/2008 u li jhassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 2847/93, (KE) Nru 1627/94 u (KE) Nru 1966/2006 (ĠU L 343, 22.12.2009, p. 1).

- (29) Għall-ewwel darba, l-ICCAT adottat ukoll proċedura ta' ġestjoni (MP) għat-tonna. Din il-miżura għandha l-għan li tiżgura sajd fit-tul, sostenibbli u bi profitt kemm tal-istokk tal-Punent kif ukoll tal-istokk tal-Lvant tal-Atlantiku u tal-Mediterran. Il-proċedura ta' ġestjoni timplimenta l-oġettivi ta' ġestjoni għat-tonna tal-Lvant u tal-Punent, inkluż l-adozzjoni ta' cikli ta' ġestjoni ta' tliet snin, u skeda ta' implimentazzjoni sal-2028. It-TAC skont il-proċedura ta' ġestjoni għall-perjodu 2023-2025 hija ta' 40 570 tunnellata fis-sena għall-istokk tal-Lvant tal-Atlantiku u tal-Mediterran. Għalhekk, dawn il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (30) L-ICCAT adottat pjan ta' ġestjoni għall-pixxitondu tal-Atlantiku tan-Nofsinhar (*Isurus oxyrinchus*) li jinqabad flimkien ma' sajd iehor tal-ICCAT, li jibda fl-2023, biex jiġi miġġieled is-sajd eċċessiv immedjatament, u gradwalment jinkisbu livelli ta' bijomassa suffiċjenti sabiex jiġi appoġġat l-MSY. Dan il-pjan jippermetti ż-żamma tal-qabdiet aċċessorji tal-pixxitondu tal-Atlantiku tan-Nofsinhar għal total ta' 1 295 tunnellata, li jirrapprezentaw 503 tunnellata għall-Unjoni. Skont ir-Rakkomandazzjoni tal-ICCAT, il-kwota taż-żamma limitata ma tikkostitwixxi l-ebda dritt fit-tul u hija minghajr preġudizzju għal kwalunkwe proċess futur ta' allokazżjoni. Għalhekk jenhtieg li din il-miżura tiġi implimentata fid-dritt tal-Unjoni bl-istabbiliment ta' TAC għall-qabdiet aċċessorji u kwota korrispondenti tal-Unjoni.
- (31) Sabiex titnaqqas il-mortalità mis-sajd tal-frieh tat-tonn obeż u tat-tonna safra, l-ICCAT żammet ukoll limitu massimu ta' 300 irkaptu sabiex jingemal-hut (FADs) għal kull bastiment tas-sajd fl-2023 u perjodu ta' għeluq ta' tnejn u sebghin jum għall-użu tal-FADs. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (32) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2021, l-ICCAT adottat pjan ta' bini mill-ġdid ta' 15-il sena għall-alongha tal-Mediterran mill-2022 sal-2036. Għall-2023, l-ICCAT stabbiliet it-TAC għall-alongha tal-Mediterran għal 2 500 tunnellata. Barra minn hekk, l-ICCAT stabbiliet TAC għall-alongha tal-Atlantiku tat-Tramuntana ta' 37 801 tunnellata għall-perjodu mill-2022 sal-2023, abbażi tar-regola tal-qbid bil-hsieb li tiġi adottata proċedura għall-ġestjoni fit-tul ta' dan l-istokk. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (33) Skont diversi rakkomandazzjonijiet tal-ICCAT, l-Unjoni tista', fuq talba, tittrasferixxi perċentwal tal-kwota mhux użata tagħha għal stokkijiet tal-ICCAT fil-perjodu ta' sentejn. Jenhtieg li dawk ir-rakkomandazzjonijiet jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni abbażi tal-proposta tal-Kummissjoni tal-21 ta' April 2022 ⁽¹⁰⁾ mill-aktar fis possibbli, sabiex l-Istati Membri jkunu jistgħu jużaw il-kwoti tal-Unjoni għall-istokkijiet tal-ICCAT fit-totalità tagħhom kif previst mill-ICCAT għall-2023. Sakemm jiġu implimentati dawk ir-rakkomandazzjonijiet fid-dritt tal-Unjoni, jenhtieg li jiġu stabbiliti kwoti għal Stati Membri individwali għal ċerti stokkijiet abbażi ta' kwota totali tal-Unjoni għall-2023 kif miftiehem mill-ICCAT qabel kwalunkwe aġġustament minhabba sajd eċċessiv jew sajd insuffiċjenti mill-Istati Membri. L-aġġustamenti għall-kwoti tal-Istati Membri individwali għall-2023 li jirriflettu kwalunkwe tnaqqis applikat mill-ICCAT jenhtieg li jitwettqu sussegwentement abbażi tar-regoli tal-Unjoni dwar it-tnaqqis skont l-Artikolu 105 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 u b'kont mehud tal-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni ⁽¹¹⁾ dwar linji gwida għat-tnaqqis tal-kwoti skont l-Artikolu 105(1), (2) u (5) ta' dak ir-Regolament.
- (34) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni għall-Konservazzjoni tar-Riżorsi Hajjin tal-Baħar Antartiku (CCAMLR) adottat limiti ta' qbid għall-ispeċijiet fil-mira u għal dawk aċċessorji għall-perjodu mill-1 ta' Dicembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (35) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni dwar it-Tonn tal-Oċean Indjan (IOTC), żammet il-miżuri adottati qabel applikabbli fil-Qasam ta' Kompetenza tal-IOTC. Dawk il-miżuri jenhtieg li jibqgħu jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (36) Il-laqgħa annwali tal-Organizzazzjoni Reġjonali għall-Ġestjoni tas-Sajd fin-Nofsinhar tal-Paċifiku (SPRFMO) se ssir mis-6 sal-15 ta' Frar 2023. Għalhekk, il-miżuri attwali fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO li huma marbuta b'mod funzjonali mat-TACs jenhtieg li jinżammu b'mod proviżorju sakemm issir il-laqgħa annwali u jiġu dterminati t-TACs għall-2023.

⁽¹⁰⁾ Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) 2017/2107 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-miżuri ta' ġestjoni, ta' konservazzjoni u ta' kontroll applikabbli fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-Kummissjoni Internazzjonali għall-Konservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku (ICCAT) u r-Regolament (UE) 2022/... tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi pjan ta' ġestjoni pluriennali għat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran.

⁽¹¹⁾ Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar linji gwida għat-tnaqqis tal-kwoti skont l-Artikolu 105(1), (2) u (5) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, u li tissostitwixxi l-Komunikazzjoni 2012/C 72/07 2022/C 369/03 (C/2022/6757) (ĠU C 369, 27.9.2022, p. 3).

- (37) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni Inter-Amerikana għat-Tonn Tropikali (IATTC) iddeċidiet li żżomm il-miżuri attwali applikabbli fiż-żona tal-Konvenzjoni. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (38) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni għall-Konservazzjoni tat-Tonna tan-Nofsinhar (CCSBT) ikkonfermat it-TAC għat-tonna tan-Nofsinhar (*Thunnus maccoyii*) għall-2023, kif adottata fil-laqgħa annwali tal-2020 għal perjodu ta' tliet snin (mill-2021 sal-2023). Dik il-miżura jenhtieg li tiġi implimentata fid-dritt tal-Unjoni.
- (39) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, l-Organizzazzjoni tas-Sajd tal-Atlantiku tax-Xlokk (SEAFO) iddeċidiet li fl-2023 iżżomm il-maġġoranza tat-TACs stabbiliti għall-2022 għall-ispeċijiet taht ir-responsabbiltà tagħha sal-laqgħa annwali tagħha tal-2023.
- (40) Fil-laqgħa annwali tagħha tal-2022, il-Kummissjoni għas-Sajd fil-Punent tal-Pacifiku u l-Pacifiku Ċentrali (WCPFC) iddeċidiet li iżżomm il-miżuri attwali applikabbli fiż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (41) Fl-44 laqgħa annwali tagħha fl-2022, l-Organizzazzjoni tas-Sajd fl-Atlantiku tal-Majjistral (NAFO) adottat opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet fis-subżoni 1 sa 4 taż-żona tal-Konvenzjoni tan-NAFO għall-2023. Dawk il-miżuri jenhtieg li jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (42) Fid-disa' laqgħa annwali tiegħu fl-2022, il-Ftehim dwar is-Sajd fin-Nofsinhar tal-Oċean Indjan (SIOFA) zamm l-opportunitajiet tas-sajd li kienu ġew adottati qabel għall-istokkijiet koperti minn dak il-Ftehim. Dawk il-miżuri jenhtieg li jibqgħu jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (43) Skont l-Artikolu 498(2) tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika, minn naħa waħda, u r-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq, min-naħa l-oħra ⁽¹⁾ (il-"Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni"), l-Unjoni u r-Renju Unit għandhom ikollhom konsultazzjonijiet kull sena biex jaqblu, sal-10 ta' Diċembru ta' kull sena, it-TACs għas-sena ta' wara għall-istokkijiet elenkati fl-Anness 35 tiegħu tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni. Jekk dawn it-TACs ma jiġux konkluzi sal-10 ta' Diċembru, il-Partijiet iridu minnufih jerġgħu jibdew il-konsultazzjonijiet bl-għan kontinwu li jintlahaq qbil dwar it-TACs, kif mehtieg mill-Artikolu 499(1) tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni.
- (44) Fl-2022, l-Unjoni, ir-Renju Unit u n-Norveġja kellhom konsultazzjonijiet trilaterali dwar sitt stokkijiet kondivizi u ġestiti b'mod kongunt li jinsabu fiż-żoni taht il-ġurisdizzjoni tat-tliet Partijiet kollha, bl-għan li jintlahaq qbil dwar il-ġestjoni ta' dawk l-istokkijiet inkluż l-opportunitajiet tas-sajd għall-2023. Dawk il-konsultazzjonijiet saru bejn it-3 ta' Novembru u d-9 ta' Diċembru 2022, abbażi tal-pożizzjoni tal-Unjoni approvata mill-Kunsill fl-20 ta' Ottubru 2022. L-eżitu tal-konsultazzjonijiet ġie ddokumentat f'Rekord Maqbul, iffirmit mill-Kap tad-Delegazzjonijiet tal-Unjoni, ir-Renju Unit u n-Norveġja fid-9 ta' Diċembru 2022. Għalhekk, l-opportunitajiet tas-sajd rilevanti jenhtieg li jiġu stabbiliti fil-livell maqbul mar-Renju Unit u n-Norveġja, flimkien mad-dispożizzjonijiet l-oħra tar-Rekord Maqbul.
- (45) Il-miżuri ta' rimedju maqbula b'mod kongunt fl-2022 mar-Renju Unit u n-Norveġja dwar il-bakkaljaw tal-Baħar tat-Tramuntana għandhom jinżammu biex jippermettu l-irkupru u l-ġestjoni sostenibbli fit-tul tal-istokk f'konformità mal-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) 2018/973.
- (46) L-Unjoni jkollha konsultazzjonijiet bilaterali kull sena man-Norveġja dwar żewġ stokkijiet kondivizi u ġestiti b'mod kongunt fiż-żona ta' Skagerrak, bl-għan li jintlahaq qbil dwar il-ġestjoni ta' dawk l-istokkijiet inkluż l-opportunitajiet tas-sajd għas-sena ta' wara, kif ukoll skambji ta' kwoti u arrangamenti dwar l-aċċess.
- (47) L-Unjoni jkollha konsultazzjonijiet multilaterali mal-Istati kostali dwar l-istabbiliment tal-opportunitajiet tas-sajd għal stokkijiet pelagiċi kbar li jinkludu l-kavall, l-istokkafixx u l-aringa Atlantiku-Skandjana u dwar arrangament ta' kondivizzjoni għall-kavall.

⁽¹⁾ ĠUL 149, 30.4.2021, p. 10.

- (48) Peress li l-konsultazzjonijiet bilaterali man-Norveġja ghadhom ma gewx konklużi, jenhtieg li l-Kunsill, b'rispett shih tal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Ligi tal-Bahar (UNCLOS), jistabbilixxi TACs proviżorji ghas-sajd fl-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali, u l-ilmijiet li jinghata access ghalihom lill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, u jinnotifika lin-Norveġja b'dan. Dawk it-TACs proviżorji huma bbażati fuq tigdid tat-TACs għall-2022 adottati mill-Kunsill, bl-applikazzjoni ta' proporzjon ta' 25 % għal dawn il-livelli tat-TAC għall-2022, sabiex jiġi kopert l-ewwel kwart tal-2023.
- (49) It-TACs proviżorji ghandhom l-għan li jiżguraw iċ-ċertezza legali għall-operaturi tal-Unjoni u li jiżguraw il-kontinwazzjoni tal-attivitajiet tas-sajd sostenibbli sakemm jiġu konklużi dawk il-konsultazzjonijiet f'konformità mal-qafas legali tal-Unjoni u mal-obbligi internazzjonali jew, jekk ma jkunux jistgħu jiġu konklużi b'suċċess, sakemm il-Kunsill jistabbilixxi TACs unilaterali definittivi tal-Unjoni.
- (50) Fis-16 ta' Diċembru 2022, l-Unjoni qablet mar-Renju Unit dwar l-istabbiliment ta' għadd kbir ta' TACs għall-2023 għall-istokkijiet elenkati fl-Anness 35 tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni. L-eżitu tal-konsultazzjonijiet gie ddokumentat fir-Rekord bil-Miktub, li gie approvat mill-Kunsill fl-20 ta' Diċembru 2022 u ffirmat mill-Kap tad-Delegazzjoni tar-Renju Unit u mir-rappreżentant tal-Kummissjoni fisem l-Unjoni, f'konformità mal-Artikolu 498(6) tal-FKK u d-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2021/1875 ⁽¹³⁾. Ir-Rekord bil-Miktub huwa r-riżultat ta' konsultazzjonijiet imwettqa mill-Unjoni mar-Renju Unit f'konformità mal-Artikoli 498(2), 498(4) u 498(6) tat-FKK, mal-objettivi u l-prinċipji stabbiliti fl-Artikoli 2, 3, 28 u 33 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, mal-Artikoli 4 u 5 tal-MAPs tal-Ilmijiet tal-Punent u tal-Bahar tat-Tramuntana, u mad-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2021/1875. Il-pożizzjoni tal-Unjoni matul il-konsultazzjonijiet kienet ibbażata fuq dawk l-objettivi u l-prinċipji u fuq l-ahjar parir xjentifiku disponibbli, prinċipalment dak ipprovdut mill-ICES f'konformità mal-Artikolu 494(3)(c) tal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni. Jenhtieg li l-opportunitajiet tas-sajd rilevanti jiġu stabbiliti fil-livell stipulat f'dak ir-Rekord bil-Miktub, u jenhtieg li l-miżuri l-oħra li huma marbuta b'mod funzjonali mal-opportunitajiet tas-sajd stabbiliti wkoll f'dak ir-Rekord bil-Miktub jiġu implimentati fid-dritt tal-Unjoni.
- (51) Hemm ċerti stokkijiet kondiviżi ġestiti b'mod kongunt mar-Renju Unit li ghalihom l-ICES, filwaqt li vvalutahom skont l-MSY, hareġ parir xjentifiku għal qabdiet zero. Jekk it-TACs għal dawk l-istokkijiet jiġu stabbiliti fil-livell indikat f'dan il-parir, l-obbligu li jinhattu l-art il-qabdiet kollha kemm fl-ilmijiet tal-Unjoni kif ukoll dawk tar-Renju Unit, inkluz qabdiet accessorji minn dawk l-istokkijiet fis-sajd imhallat, iwassal għall-fenomeni ta' "specijiet bi kwota limitanti". Sabiex ikun hemm bilanċ bejn il-htieġa għall-kontinwazzjoni ta' dak is-sajd imhallat bil-hsieb tal-implikazzjonijiet soċjoekonomiċi potenzjalment severi tal-interruzzjoni shiħa ta' dak is-sajd u l-htieġa li jinkiseb status bijologiku tajjeb għal dawk l-istokkijiet, u filwaqt li titqies id-diffikultà tas-sajd tal-istokkijiet kollha fsajd imhallat b'MSY fl-istess hin, l-Unjoni u r-Renju Unit qablu li huwa xieraq li jiġu stabbiliti TACs speċifiċi għall-qabdiet accessorji għal dawk l-istokkijiet. Jenhtieg li dawk it-TACs jiġu stabbiliti fl-livelli li jiżguraw li l-mortalità għal dawk l-istokkijiet titnaqqas u li jipprovdu incentivi sabiex tittejjeb is-selettività u sabiex jiġu evitati qabdiet accessorji ta' dawk l-istokkijiet. Jenhtieg li l-livelli tal-opportunitajiet tas-sajd għal dawk l-istokkijiet jiġu stabbiliti f'konformità mar-Rekord bil-Miktub sabiex jiġu żgurati kundizzjonijiet ekwi għall-operaturi tal-Unjoni filwaqt li jiġi previst l-irkupru sinifikanti tal-bijomassa ta' dawk l-istokkijiet.
- (52) Minhabba li l-bijomassa tal-istokkijiet tal-linarda fl-ilmijiet internazzjonali taż-żona 1 u 2 tal-ICES (BLI/12INT-), il-linarda fil-Bahar tat-Tramuntana (BLI/24-), il-linarda fiSkagerrak (BLI/03/A-), il-bakkaljaw fil-Bahar Irlandiż (COD/07 A), il-bakkaljaw fil-Punent tal-Iskozja (COD/5BE6 A), il-bakkaljaw fil-Bahar Ċeltiku (COD/7XAD34), l-aringa fil-Bahar Ċeltiku (HER/7G-K), is-sawrell (Punent) (JAX/2 A-14) ⁽¹⁴⁾, il-pagella hamra 6, 7 u 8 (SBR/678-) u l-merlangu fil-Bahar Irlandiż (WHG/07 A) hija taht il-punti ta' referenza tal-bijomassa (B_{lim}), l-Unjoni u r-Renju Unit qablu li huwa necessarju li, bhala miżura ta' rimedju addizzjonali, li fir-rigward ta' dawk l-istokkijiet jenhtieg li ma tintuza ebda flessibilità minn sena għal sena għal trasferimenti mill-2022 għall-2023, sabiex il-qabdiet fl-2023 ma

⁽¹³⁾ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2021/1875 tat-22 ta' Ottubru 2021 dwar il-pożizzjoni li ghandha tiġi adottata fisem l-Unjoni fil-konsultazzjonijiet annwali mar-Renju Unit biex jintlaħaq ftehim dwar il-qabdiet totali permissibbli (GU L 378, 26.10.2021, p. 6).

⁽¹⁴⁾ Din testendi ghas-sawrell tan-Nofsinhar (JAX/8C).

jaqbżux it-TAC stabbilita għal dawk l-istokkijiet. Għalhekk, l-Istati Membri kkonċernati għamlu dikjarazzjoni li fiha impenjaw ruhhom li ma jużawx dik il-flessibbiltà għal dawk l-istokkijiet. Dik id-dikjarazzjoni tkopri wkoll il-merluzz fil-Kattegat (COD/03AS.), il-grenadier imnieħru tond fi Skagerrak, Kattegat u l-Baħar Baltiku (RNG/03-), il-Gamblu tat-Tramuntana fil-Baħar tat-Tramuntana (PRA/2AC4-C), il-Lingwata komuni fil-Punent tal-Iskozja (SOL/56-14) u s-sawrell (tan-Nofsinar) (JAX/08C.), li l-istokkijiet awtonomi tagħhom għandhom ukoll bijomassa ta' anqas mill-B_{lim}.

- (53) L-Unjoni u r-Renju Unit qablu li, minhabba t-titjib invaluat tal-istatus tal-istokk tal-mazzola griża (*Squalus acanthias*), dan l-istokk jenhtieg li ma jibqax speċi pprojbita iżda li, sabiex jiġi protett komponent ta' dan l-istokk li huwa partikolarment vulnerabbli għall-mortalità mis-sajd, huwa xieraq li jiġi skoragġut is-sajd dirett immirat lejn aggregazzjonijiet ta' nisa maturi. Għal dan l-għan, l-Unjoni u r-Renju Unit qablu li jenhtieg li jiġi rispettata daqs massimu ta' 100 cm, meta jkun qed isir sajd għal mazzoli griži. Miżura bħal din hija marbuta b'mod funzjonali mat-TAC għall-istokk, peress li mingħajr miżura bħal din il-livell tat-TAC waħdu ma jiżgurax protezzjoni suffiċjenti għall-hut femminili li jkun qed iwelled, li jikkostitwixxi grupp partikolarment vulnerabbli tal-popolazzjoni. Dak id-daqs massimu għandu jjeqaf japplika fid-data li fiha jsir applikabbli att delegat li jintroduċi miżuri korrispondenti u li jirregola t-trattament tal-qabdiet ta' dawk l-istokkijiet ta' aktar minn 100 cm."
- (54) L-Unjoni u r-Renju Unit qablu dwar aċċess reċiproku fl-2023 biex jimmiraw għal total inizjali ta' 280 tunnellata ta' alonga tat-Tramuntana fiż-żoni ekonomiċi esklużivi tagħhom. Dan jeskludi l-aċċess għaž-żoni koperti mill-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.
- (55) Il-lista ta' stokkijiet li għalihom japplika tiġdid tat-TAC oghla minn 25 % hija bbażata fuq l-analizi tal-użu tal-kwota mill-Istati Membri fl-ewwel kwart tal-aħħar tliet snin li għalihom hemm data disponibbli (2018-2021). Dawk it-TACs proviżorji miżjuda huma f'konformità mal-parir tal-ICES, mal-qafas legali applikabbli tal-Unjoni u mal-Ftehim dwar il-Kummerċ u l-Kooperazzjoni. Dawn ser jippermettu lill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jużaw l-opportunitajiet tas-sajd li huma intitolati għalihom u li altrimenti kienu jkunu mcaħħda minnhom, minhabba l-istaġjonalità tas-sajd tal-istokkijiet ikkonċernati.
- (56) Dan il-livell jitqies bħala suffiċjenti għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni mill-inqas sal-31 ta' Marzu 2023.
- (57) L-Unjoni ser tinnotifika lill-pajjiżi terzi rilevanti dwar it-TACs proviżorji.
- (58) L-għeluq staġjonali għas-sajd taċ-ċiċirell b'certu rkaptu rmunkat fid-diviżjonijiet 2a, 3a tal-ICES u fis-subżona 4 tal-ICES jitkompla sabiex jippermetti l-protezzjoni taż-żoni ta' riproduzzjoni u l-limitazzjoni ta' qabdiet ta' hut li jkun għadu qed jikber.
- (59) F'konformità mal-proċedura prevista fil-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli bejn l-Unjoni Ewropea, minn naħa waħda, u l-Gvern ta' Greenland u l-Gvern tad-Danimarka, min-naħa l-oħra, u l-Protokoll li jimplementa dak il-Ftehim ⁽¹⁵⁾, il-Kumitat Kongunt stabbilixxa l-livell tal-opportunitajiet tas-sajd disponibbli għall-Unjoni fl-ilmijiet ta' Greenland fl-2023. Il-livell tal-opportunitajiet tas-sajd disponibbli għall-Unjoni fl-ilmijiet ta' Greenland fl-2023 ġie ddokumentat fil-minuti tal-laqgħa tal-Kumitat Kongunt li saret fit-23 u l-24 ta' Novembru 2022 fi Brussell. Għalhekk, jenhtieg li l-opportunitajiet tas-sajd rilevanti jiġu stabbiliti fil-livell stipulat f'dawk il-minuti, u filwaqt li jitqiesu t-trasferimenti mistennija lin-Norveġja skont l-iskambju annwali tal-opportunitajiet tas-sajd.
- (60) L-opportunitajiet tas-sajd għall-kapelin (*Mallotus villosus*) fl-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 għall-perjodu tas-sajd mill-15 ta' Ottubru 2022 sal-15 ta' April 2023 huma mmarkati bħala "irid jiġi stabbilit" fir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2022/109. Fil-5 ta' Ottubru 2022, l-awtoritajiet ta' Greenland taw informazzjoni lill-Unjoni dwar il-livell tal-kwota għall-kapelin offruta lill-Unjoni għall-istaġun tas-sajd 2022-2023 fil-qafas tal-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd Sostenibbli u l-Protokoll ta' implimentazzjoni tiegħu, li jikkorrispondi għal 7 760 tunnellata. Skont ir-Rekord Maqbul tal-konsultazzjonijiet dwar is-sajd bejn l-Unjoni u n-Norveġja għall-2022, iffirmat fl-10 ta' Diċembru 2021, jenhtieg li din il-kwantità tiġi ttrasferita lin-Norveġja għall-istaġun tas-sajd 2022-2023. Għalhekk, jenhtieg li l-opportunitajiet tas-sajd jiġu stabbiliti skont dan.

⁽¹⁵⁾ ĠUL 175, 18.5.2021, p. 3.

- (61) Fir-rigward tal-opportunitajiet tas-sajd għall-isnow crab (*Chionoectes* spp.) madwar iż-żona ta' Svalbard, it-Trattat tad-9 ta' Frar 1920 dwar Spitsbergen (Svalbard) ("it-Trattat ta' Pariġi tal-1920") jagħti aċċess ugwali u nondiskriminatorju għar-riżorsi madwar Svalbard lill-partijiet kollha għal dak it-Trattat, inkluż fir-rigward tas-sajd. Il-pożizzjoni tal-Unjoni dwar dak l-aċċess, fir-rigward tas-sajd għall-isnow crab fuq il-blati kontinentali madwar Svalbard, giet stabbilita f'diversi notes verbales lin-Norveġja, l-aħħar fosthom datati s-26 ta' Frar 2021, it-28 ta' Ġunju 2021 u l-1 ta' Awwissu 2022. Sabiex jiġi żgurat li l-isfruttament tal-isnow crab madwar Svalbard isir konsistenti ma' kwalunkwe regola ta' ġestjoni nondiskriminatorja li tista' tistabbilixxi n-Norveġja, li tgawdi minn sovranità u ġurisdizzjoni fiż-żona f'konformità mad-dispożizzjonijiet rilevanti tal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti dwar id-Dritt tal-Baħar u tat-Trattat ta' Pariġi tal-1920, huwa xieraq li jiġi stabbilit in-numru ta' bastimenti li huma awtorizzati li jagħmlu sajd bħal dan. L-allokazzjoni ta' tali opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri hija limitata għall-2023. Huwa mfakkar li fl-Unjoni r-responsabbiltà primarja li tiġi żgurata l-konformità mal-liġi applikabbli hija tal-Istati Membri tal-bandiera.
- (62) Fir-rigward ta' opportunitajiet tas-sajd għall-bakkaljow fl-ilmijiet ta' Svalbard, it-Trattat ta' Pariġi tal-1920 jagħti aċċess ugwali u nondiskriminatorju għar-riżorsi fl-inhawi ta' Svalbard lill-partijiet kollha ta' dak it-Trattat, inkluż fir-rigward tas-sajd. Għalhekk jenhtieg li l-Kunsill jistabbilixxi l-kwota tal-Unjoni għall-bakkaljow fl-ilmijiet ta' Svalbard u fl-ilmijiet internazzjonali tas-subżona 1 u d-diviżjoni 2b tal-ICES abbażi tat-TAC ta' referenza tal-bakkaljow Artikulu tal-Grigal u tad-drittijiet tas-sajd storiċi tal-Unjoni. F'konformità mal-fehim politiku bejn l-Unjoni u n-Norveġja fir-rigward tas-sajd fis-subżoni 1 u 2 tal-ICES tad-29 ta' April 2022, in-Norveġja jenhtieg li tistabbilixxi kwota ta' bakkaljow għall-bastimenti tal-Unjoni li jistadu għall-bakkaljow fl-ilmijiet ta' Svalbard għal 2,8274 % tat-TAC ta' referenza fil-leġiżlazzjoni tagħha, li tikkorrispondi wkoll għad-drittijiet tal-Unjoni skont il-Ftehim ta' Pariġi tal-1920. Peress li d-diskussjonijiet dwar l-implimentazzjoni tal-fehim politiku bejn l-Unjoni u n-Norveġja għadhom għaddejnin, huwa xieraq li l-Unjoni tistabbilixxi għall-ewwel kwart tal-2023 kwota proviżorja tal-Unjoni għall-bakkaljow fl-ilmijiet ta' Svalbard u fl-ilmijiet internazzjonali tas-subżona 1 u d-diviżjoni 2b tal-ICES. Il-livell ta' dik il-kwota proviżorja tal-Unjoni jenhtieg li jiġi stabbilit għal 3 907 tunnellata, b'kont meħud tas-sehem storiku tal-Unjoni għall-bakkaljow fl-ilmijiet ta' Svalbard. Barra minn hekk, in-Norveġja bihsiebha tistabbilixxi fil-leġiżlazzjoni tagħha kwota proviżorja għall-Unjoni għall-bakkaljow fl-ilmijiet ta' Svalbard f'dak il-livell għall-perjodu mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2023. Il-kwoti proviżorji jenhtieg li jiġu allokati lill-Istati Membri f'konformità mad-Deċiżjoni tal-Kunsill 87/277/KEE⁽⁶⁾ soġġetti għall-adattamenti meħtieġa minhabba l-hruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni u minhabba l-proporzjon bejn il-livell tal-kwota proviżorja tal-Unjoni u dak tas-sehem tal-Unjoni tal-istokk.
- (63) F'konformità mad-Dikjarazzjoni tal-Unjoni indirizzata lir-Repubblika Bolivarjana tal-Venezwela dwar l-ghoti ta' opportunitajiet tas-sajd fl-ilmijiet tal-Unjoni lil bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tal-Venezwela fiż-żona ekonomika esklużiva 'l barra mill-kosta tal-Guyana Franciża⁽⁷⁾, jehtieg li jiġu stabbiliti l-opportunitajiet tas-sajd għal-lutjan li huma disponibbli għall-Venezwela fl-ilmijiet tal-Unjoni.
- (64) Sabiex jiġu żgurati kundizzjonijiet uniformi għall-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament, jenhtieg li jingħataw setgħat ta' implimentazzjoni lill-Kummissjoni sabiex l-Istati Membri individwali jkunu awtorizzati jimmanigġaw l-allokazzjonijiet tal-isforz tas-sajd f'konformità ma' sistema ta' kilowatt kuljum; sabiex jingħataw jiem addizzjonali fuq il-baħar għall-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd u għal kopertura mtejbja tal-osservaturi xjentifiċi; u sabiex jiġu stabbiliti formati ta' spreadsheet għall-għbir u għat-trażmissjoni ta' informazzjoni dwar it-trasferimenti ta' jiem fuq il-baħar bejn bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru. Il-Kummissjoni jenhtieg li teżercita dawk is-setgħat f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 182/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽⁸⁾.

⁽⁶⁾ 87/277/KEE: Id-Deċiżjoni tal-Kunsill tat-18 ta' Mejju 1987 dwar l-allokazzjoni ta' possibbiltajiet għall-qabda tal-merluzz fir-reġjun ta' Spitsbergen u Bear Island u fid-Diviżjoni 3M kif inhi definita fil-Konvenzjoni tan-NAFO (GU L 135, 23.5.1987, p. 29).

⁽⁷⁾ Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/1565 tal-14 ta' Settembru 2015 dwar l-approvazzjoni, fisem l-Unjoni Ewropea, tad-Dikjarazzjoni dwar l-ghoti ta' opportunitajiet tas-sajd fl-ilmijiet tal-UE lil bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tar-Repubblika Bolivarjana tal-Venezwela fiż-żona ekonomika esklużiva 'l barra mill-kosta tal-Guyana Franciża (GU L 244, 19.9.2015, p. 55).

⁽⁸⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 182/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Frar 2011 li jistabbilixxi r-regoli u l-prinċipji ġenerali dwar il-modalitajiet ta' kontroll mill-Istati Membri tal-eżerċizzju mill-Kummissjoni tas-setgħat ta' implimentazzjoni (GU L 55, 28.2.2011, p. 13).

- (65) Minhabba li ċerti dispożizzjonijiet jenhtieg li jiġu applikati fuq bażi kontinwa, u sabiex tiġi evitata l-inċertezza legali fil-perjodu bejn it-tmiem tas-sena precedenti u d-data tad-dhul fis-sehh tar-Regolament li jstabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għas-sena sussegwenti, id-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament li jikkonċernaw il-projbizzjonijiet u l-istaġuni magħluqin jenhtieg li jkomplu japplikaw fil-bidu tal-2024 sad-dhul fis-sehh tar-Regolament li jstabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2024. Barra minn hekk, tali dispożizzjonijiet li japplikaw mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Diċembru 2024 jenhtieg li jkomplu japplikaw fil-bidu tal-2025 sad-dhul fis-sehh tar-Regolament li jstabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2025.
- (66) Sabiex tiġi evitata l-interruzzjoni tal-attivitatiet tas-sajd u sabiex jiġi żgurat l-għajxien tas-sajjeda tal-Unjoni, dan ir-Regolament jenhtieg li japplika mill-1 ta' Jannar 2023, għajr għad-dispożizzjonijiet li jikkonċernaw il-limiti tal-isforz tas-sajd, li jenhtieg li japplikaw mill-1 ta' Frar 2023, u għajr għal ċerti dispożizzjonijiet li jikkonċernaw reġjuni partikolari, li jenhtieg li jkollhom data speċifika ta' applikazzjoni. Minhabba l-urġenza, jenhtieg li dan ir-Regolament jidhol fis-sehh minnufih wara li jiġi ppubblikat.
- (67) Ċerti miżuri internazzjonali li johlqu jew jirrestringu l-opportunitajiet tas-sajd għall-Unjoni kienu adottati mill-RFMOs rilevanti fl-aħħar tal-2022 u saru applikabbli qabel id-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament. Għalhekk, id-dispożizzjonijiet li jimplementaw tali miżuri fid-dritt tal-Unjoni jenhtieg li japplikaw b'mod retroattiv. B'mod partikolari, peress li l-istaġun tas-sajd fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR huwa mill-1 ta' Diċembru sat-30 ta' Novembru, u b'hekk ċerti opportunitajiet jew projbizzjonijiet tas-sajd fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR huma stabbiliti għal perjodu li jibda mill-1 ta' Diċembru 2022, id-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan ir-Regolament jenhtieg li japplikaw minn dik id-data. Barra minn hekk, l-istaġun tas-sajd għall-pixxisinna Patagonjan (*Dissostichus spp.*) fiż-Żona tal-Ftehim tas-SIOFA jibda mill-1 ta' Diċembru sat-30 ta' Novembru, u billi t-TACs għal dak il-grupp ta' speċijiet huma stabbiliti għal perjodu li jibda mill-1 ta' Diċembru 2022, it-TACs jenhtieg li japplikaw minn dik id-data. Tali applikazzjoni retroattiva ma tippregudikax il-principju tal-aspettattiva legittima peress li hija pprojbata għall-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tal-Parti Kontraenti li jistadu mingħajr awtorizzazzjoni fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR u fiż-Żona tal-Ftehim tas-SIOFA. Barra minn hekk, f'konformità mar-regoli tal-ICCAT, l-Istati Membri jenhtieg li jiżguraw li l-bastimenti tas-sajd tagħhom ma jużawx FADs matul il-15-il jum qabel il-bidu tal-perjodu tal-għeluq, jiġifieri mis-17 ta' Diċembru 2022 'il quddiem,

ADOPTA DAN IR-REGOLAMENT:

TITOLU I

DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI

Artikolu 1

Suġġett

1. Dan ir-Regolament jstabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd li huma disponibbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, għal ċerti stokkijiet ta' ħut, inkluż għal ċerti stokkijiet ta' ħut tal-baħar fond.
2. L-opportunitajiet tas-sajd imsemmija fil-paragrafu 1 jinkludu:
 - (a) il-limiti ta' qbid għas-sena 2023 u, meta speċifikat f'dan ir-Regolament, għas-sena 2024;
 - (b) il-limiti tal-isforz tas-sajd għas-sena 2023, hlief il-limiti tal-isforz tas-sajd stabbiliti fl-Anness II, li għandhom japplikaw mill-1 ta' Frar 2023 sal-31 ta' Jannar 2024;
 - (c) l-opportunitajiet tas-sajd għall-perjodu mill-1 ta' Diċembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023 għal ċerti stokkijiet fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR u għal ċerti stokkijiet fiż-Żona tal-Ftehim tas-SIOFA.

*Artikolu 2***Kamp ta' applikazzjoni**

1. Dan ir-Regolament japplika għall-bastimenti tas-sajd li ġejjin:
 - (a) bastimenti tas-sajd tal-Unjoni; u
 - (b) bastimenti ta' pajjiżi terzi fl-ilmijiet tal-Unjoni.
2. Dan ir-Regolament japplika wkoll għal:
 - (a) ċertu sajd rikreattiv kif imsemmi b'mod esplicitu fid-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan ir-Regolament; u
 - (b) sajd kummerċjali minn fuq ix-xatt.

*Artikolu 3***Definizzjonijiet**

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, japplikaw id-definizzjonijiet fl-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013. Ma dawk japplikaw ukoll id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) "bastiment ta' pajjiżi terzi" tfisser bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera ta' pajjiżi terzi u li huwa rreġistrat fih;
- (b) "sajd rikreattiv" tfisser attivitajiet tas-sajd mhux kummerċjali li jisfruttaw ir-rizorsi bijoloġiċi tal-baħar fil-kuntest tar-rikreazzjoni, tat-turiżmu jew tal-isport;
- (c) "ilmijiet internazzjonali" tfisser il-mijiet li ma jaqgħu taħt is-sovranità jew il-ġurisdizzjoni tal-ebda Stat;
- (d) "qabda totali permissibbli" (TAC) tfisser:
 - (i) fil-każ tas-sajd li għalih tapplika l-eżenzjoni mill-obbligu ta' haqq l-art imsemmija fl-Artikolu 15(4) sa (7) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-ammont ta' hut li jista' jinhatt l-art minn kull stokk kull sena;
 - (ii) fl-attivitajiet tas-sajd l-oħrajn kollha, il-kwantità ta' hut li jista' jinqabad minn kull stokk kull sena;
- (e) "kwota" tfisser proporzjon minn TAC li huwa allokat lill-Unjoni, lil Stat Membru jew lil pajjiżi terzi;
- (f) "valutazzjoni analitika" tfisser evalwazzjoni kwantitattiva tax-xejriet fi stokk partikolari, imsejja fuq data dwar il-bijoloġija u l-isfruttament tal-istokk, li l-analiżi xjentifika tkun indikat li hija ta' kwalità tajba biżżejjed sabiex abbażi tagħha jinghataw pariri xjentifiċi dwar l-opzjonijiet għall-qbid fil-ġejjieni;
- (g) "daqs tal-malji" tfisser id-daqs tal-malji tax-xbieki tas-sajd kif definit fl-Artikolu 6, il-punt (34), tar-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁹⁾;
- (h) "reġistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni" tfisser ir-reġistru stabbilit mill-Kummissjoni skont l-Artikolu 24(3) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (i) "ġurnal ta' abbord dwar is-sajd" tfisser il-ġurnal ta' abbord imsemmi fl-Artikolu 14 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009;
- (j) "baga strumentata" tfisser baga mmarkata b'mod ċar b'numru ta' referenza uniku li jippermetti l-identifikazzjoni ta' sidha u mgħammra b'sistema ta' rintraċċar bis-satellita sabiex timmonitorja l-pożizzjoni tagħha;
- (k) "baga operazzjonali" tfisser kwalunkwe baga strumentata, attivata minn qabel, mixgħula u mqiegħda fuq il-baħar fuq irkaptu mitluq għal riħu sabiex jingemal-hut (FAD) jew injam jgħum fil-wiċċ, li tittrażmetti l-pożizzjonijiet u informazzjoni oħra disponibbli bħal stimi minn ekosonda.

⁽¹⁹⁾ Ir-Regolament (UE) 2019/1241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 dwar il-konservazzjoni ta' rizorsi tas-sajd u l-protezzjoni ta' ekosistemi tal-baħar permezz ta' miżuri tekniċi, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006, (KE) Nru 1224/2009 u r-Regolamenti (UE) Nru 1380/2013, (UE) 2016/1139, (UE) 2018/973, (UE) 2019/472 u (UE) 2019/1022 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 894/97, (KE) Nru 850/98, (KE) Nru 2549/2000, (KE) Nru 254/2002, (KE) Nru 812/2004 u (KE) Nru 2187/2005 (ĠU L 198, 25.7.2019, p. 105).

Artikolu 4

Żoni tas-sajd

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, japplikaw id-definizzjonijiet taż-żoni li ġejjin:

- (a) żoni tal-ICES (il-Kunsill Internazzjonali għall-Esplorazzjoni tal-Baħar) huma ż-żoni ġeografiki speċifikati fl-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 218/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁰⁾;
- (b) “Skagerrak” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata fil-Punent minn linja miġbuda mill-fanal ta' Hanstholm sal-fanal ta' Lindesnes u fin-Nofsinhar minn linja miġbuda mill-fanal ta' Skagen sal-fanal ta' Tistlarna u minn dak il-punt għall-eqreb punt tal-kosta Żvediża;
- (c) “Kattegat” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata fit-Tramuntana minn linja miġbuda mill-fanal ta' Skagen sal-fanal ta' Tistlarna u minn dak il-punt għall-eqreb punt tal-kosta Żvediża u fin-Nofsinhar minn linja miġbuda minn Hasenøre sa Gnibens Spids, minn Korshage sa Spodsbjerg u minn Gilbjerg Hoved sa Kullen;
- (d) “unità funzjonali 16 tas-subżona 7 tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata minn lossodromi li b'mod sekwenzjali jgħaqqdu flimkien il-pożizzjonijiet li ġejjin:
- 53° 30' N 15° 00' W,
 - 53° 30' N 11° 00' W,
 - 51° 30' N 11° 00' W,
 - 51° 30' N 13° 00' W,
 - 51° 00' N 13° 00' W,
 - 51° 00' N 15° 00' W;
- (e) “unità funzjonali 25 tad-diviżjoni 8c tal-ICES” tfisser iż-żona tal-baħar ġeografika kkonfinata minn lossodromi li sekwenzjalment jgħaqqdu flimkien il-pożizzjonijiet li ġejjin:
- 43° 00' N 9° 00' W,
 - 43° 00' N 10° 00' W,
 - 43° 30' N 10° 00' W,
 - 43° 30' N 9° 00' W,
 - 44° 00' N 9° 00' W,
 - 44° 00' N 8° 00' W,
 - 43° 30' N 8° 00' W;
- (f) “unità funzjonali 26 tad-diviżjoni 9a tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata minn lossodromi li jgħaqqdu flimkien il-pożizzjonijiet li ġejjin b'mod sekwenzjali:
- 43° 00' N 8° 00' W,
 - 43° 00' N 10° 00' W,
 - 42° 00' N 10° 00' W,
 - 42° 00' N 8° 00' W;
- (g) “unità funzjonali 27 tad-diviżjoni 9a tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata minn lossodromi li jgħaqqdu flimkien il-pożizzjonijiet li ġejjin b'mod sekwenzjali:
- 42° 00' N 8° 00' W,
 - 42° 00' N 10° 00' W,
 - 38° 30' N 10° 00' W,

⁽²⁰⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 218/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2009 dwar il-preżentazzjoni ta' statistiċi ta' qbid nominali mill-Istati Membri li jistadu fil-Grigal tal-Atlantiku (ĠU L 87, 31.3.2009, p. 70).

- 38° 30' N 9° 00' W,
- 40° 00' N 9° 00' W,
- 40° 00' N 8° 00' W;
- (h) “unità funzjonali 30 tad-diviżjoni 9a tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika taht il-ġurisdizzjoni ta’ Spanja fil-Golf ta’ Cádiz u fl-ilmijiet tal-madwar tad-diviżjoni 9a tal-ICES;
- (i) “unità funzjonali 31 tad-diviżjoni 8c tal-ICES” tfisser iż-żona tal-baħar ġeografika kkonfinata minn lossodromi li sekwenzjalment jgħaqqdu flimkien il-pożizzjonijiet li ġejjin:
- 43° 30' N 6° 00' W,
- 44° 00' N 6° 00' W,
- 44° 00' N 2° 00' W,
- 43° 30' N 2° 00' W;
- (j) “Golf ta’ Cádiz” tfisser iż-żona ġeografika tad-diviżjoni 9a tal-ICES li tinsab fil-Lvant tal-longitudni 7° 23' 48" W;
- (k) “żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR (il-Kummissjoni għall-Konservazzjoni tar-Riżorsi Hajjin tal-Baħar tal-Antartiku)” tfisser iż-żona ġeografika definita fl-Artikolu 2, il-punt (a), tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 601/2004 ⁽²¹⁾;
- (l) żoni tas-CECAF (il-Kumitat tas-Sajd għall-Atlantiku Ċentrali tal-Lvant) huma ż-żoni ġeografici li huma speċifikati fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 216/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²²⁾;
- (m) “żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC (il-Kummissjoni Inter-Amerikana għat-Tonn Tropikali)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Konvenzjoni għat-Tishih tal-Kummissjoni Inter-Amerikana tat-Tonn Tropikali stabbilita mill-Konvenzjoni tal-1949 bejn l-Istati Uniti tal-Amerka u r-Repubblika tal-Costa Rica (il-Konvenzjoni ta’ Antigua) ⁽²³⁾;
- (n) “żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT (il-Kummissjoni Internazzjonali għall-Konservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Konvenzjoni Internazzjonali għall-Konservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku ⁽²⁴⁾;
- (o) “Żona ta’ Kompetenza tal-IOTC (il-Kummissjoni għat-Tonn tal-Oċean Indjan)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Ftehim għall-istabbiliment tal-Kummissjoni għat-Tonn tal-Oċean Indjan ⁽²⁵⁾;
- (p) żoni tan-NAFO (Organizzazzjoni tas-Sajd fl-Atlantiku tal-Majjistral) huma ż-żoni ġeografici li huma speċifikati fl-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 217/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁶⁾;

⁽²¹⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 601/2004 tat-22 ta’ Marzu 2004 li jstabbilixxi ċerti miżuri ta’ kontroll applikabbli għall-attivitajiet tas-sajd fiż-żona koperta mill-Konvenzjoni dwar il-konservazzjoni tar-riżorsi marittimi hajjin tal-Antartiku u jhassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 3943/90, (KE) Nru 66/98 u (KE) Nru 1721/1999 (ĠU L 97, 1.4.2004, p. 16).

⁽²²⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 216/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta’ Marzu 2009 dwar il-prezentazzjoni ta’ statistiċi ta’ qbid nominali mill-Istati Membri li jistadu f’ċerti żoni li ma humiex fl-Atlantiku tat-Tramuntana (ĠU L 87, 31.3.2009, p. 1).

⁽²³⁾ ĠU L 224, 16.8.2006, p. 24. L-Unjoni approvat il-Konvenzjoni għat-Tishih tal-IATTC permezz tad-Deciżjoni tal-Kunsill 2006/539/KE tat-22 ta’ Mejju 2006 dwar il-konkluzjoni, f’isem il-Komunità Ewropea, tal-Konvenzjoni għat-Tishih tal-Kummissjoni Inter-Amerikana għat-Tonn Tropikali stabbilita mill-Konvenzjoni tal-1949 bejn l-Istati Uniti tal-Amerka u r-Repubblika tal-Costa Rica (ĠU L 224, 16.8.2006, p. 22).

⁽²⁴⁾ ĠU L 162, 18.6.1986, p. 34. L-Unjoni aderiet għall-ICCAT permezz tad-Deciżjoni tal-Kunsill 86/238/KEE tad-9 ta’ Ġunju 1986 dwar l-adeżjoni tal-Komunità fil-Konvenzjoni Internazzjonali għall-Konservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku, kif emendata bil-Protokoll mehmuż mal-Att Finali tal-Konferenza tal-Plenipotenżjari tal-Istati li jiffirmaw Parti mill-Konvenzjoni ffirmata f’Parigi fl-10 ta’ Lulju 1984 (ĠU L 162, 18.6.1986, p. 33).

⁽²⁵⁾ ĠU L 236, 5.10.1995, p. 25. L-Unjoni aderiet għall-IOTC permezz tad-Deciżjoni tal-Kunsill 95/399/KEE tat-18 ta’ Settembru 1995 dwar l-adeżjoni tal-Komunità mal-Ftehim għall-holqien tal-Kummissjoni dwar it-Tonn tal-Oċean Indjan (ĠU L 236, 5.10.1995, p. 24).

⁽²⁶⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 217/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta’ Marzu 2009 dwar il-prezentazzjoni tal-istatistika tal-qabda u tal-attività mill-Istati Membri li jistadu fil-Majjistral tal-Atlantiku (ĠU L 87, 31.3.2009, p. 42).

- (q) “żona tal-Konvenzjoni tas-SEAFO (Organizzazzjoni tas-Sajd tal-Atlantiku tax-Xlokk)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Konvenzjoni tal-Harsien u l-Amministrazzjoni ta' Riżorsi tas-Sajd fix-Xlokk tal-Oċean Atlantiku ⁽²⁷⁾;
- (r) “Żona tal-Ftehim tas-SIOFA (Ftehim dwar is-Sajd fin-Nofsinhar tal-Oċean Indjan)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Ftehim dwar is-Sajd fin-Nofsinhar tal-Oċean Indjan ⁽²⁸⁾;
- (s) “żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO (Organizzazzjoni Reġjonali għall-Ġestjoni tas-Sajd fin-Nofsinhar tal-Paċifiku)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Konvenzjoni dwar il-Konservazzjoni u l-Ġestjoni ta' Riżorsi tas-Sajd fl-Ibhra Miftuħa fin-Nofsinhar tal-Oċean Paċifiku ⁽²⁹⁾;
- (t) “żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC (il-Kummissjoni għas-Sajd fil-Punent tal-Paċifiku u fil-Paċifiku Ċentrali)” tfisser iż-żona ġeografika definita fil-Konvenzjoni dwar il-Konservazzjoni u l-Ġestjoni tal-Istokkijiet tal-Ħut Migratorju Hafna fl-Oċean Paċifiku Ċentrali u tal-Punent ⁽³⁰⁾;
- (u) “ibhra internazzjonali tal-Baħar Bering” tfisser iż-żona ġeografika tal-ibhra internazzjonali tal-Baħar Bering 'il barra minn 200 mil nawtiku mil-linji bażi li minnhom titkejjel il-wisa' tal-baħar territorjali tal-Istati kostali tal-Baħar Bering;
- (v) “żona kondiviza bejn iż-żoni tal-Konvenzjoni tal-IATTC u d-WCPFC” tfisser iż-żona ġeografika definita mil-limiti li ġejjin:
- il-longitudni 150° W,
 - il-longitudni 130° W,
 - il-latitudni 4° S,
 - il-latitudni 50° S;
- (w) “subżoni ġeografiċi tal-GFCM” tfisser iż-żoni definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³¹⁾.

⁽²⁷⁾ ĠU L 234, 31.8.2002, p. 40. L-Unjoni approvat il-Konvenzjoni tas-SEAFO permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2002/738/KE tat-22 ta' Lulju 2002 dwar il-konklużjoni mill-Komunità Ewropea dwar il-Konvenzjoni tal-Harsien u l-Amministrazzjoni ta' Riżorsi tas-Sajd fix-Xlokk tal-Oċean Atlantiku (ĠU L 234, 31.8.2002, p. 39).

⁽²⁸⁾ ĠU L 196, 18.7.2006, p. 15. L-Unjoni approvat s-SIOFA permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2008/780/KE tad-29 ta' Settembru 2008 dwar il-konklużjoni, fisem il-Komunità Ewropea, tal-Ftehim tas-Sajd fin-Nofsinhar tal-Oċean Indjan (ĠU L 268, 9.10.2008, p. 27).

⁽²⁹⁾ ĠU L 67, 6.3.2012, p. 3. L-Unjoni approvat il-Konvenzjoni tal-SPRFMO permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2012/130/UE tat-3 ta' Ottubru 2011 dwar l-approvazzjoni, fisem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni dwar il-Konservazzjoni u l-Ġestjoni ta' Riżorsi tas-Sajd fl-Ibhra Miftuħa fin-Nofsinhar tal-Oċean Paċifiku (ĠU L 67, 6.3.2012, p. 1).

⁽³⁰⁾ ĠU L 32, 4.2.2005, p. 3. L-Unjoni aderiet għad-WCPFC permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2005/75/KE tas-26 ta' April 2004 dwar l-ażenżjoni tal-Komunità mal-Konvenzjoni dwar il-Konservazzjoni u l-Immaniġġjar ta' Stokkijiet ta' Ħut Migratorju fl-Oċean Paċifiku Ċentrali u tal-Punent (ĠU L 32, 4.2.2005, p. 1).

⁽³¹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1343/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 2011 dwar ċerti dispożizzjonijiet għas-sajd fiż-żona tal-Ftehim tal-GFCM (Kummissjoni Ġenerali tas-Sajd għall-Baħar Mediterran) u li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006 dwar miżuri ta' ġestjoni għall-isfruttament sostenibbli ta' riżorsi tas-sajd fil-Baħar Mediterran (ĠU L 347, 30.12.2011, p. 44).

TITOLU II

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 5

TACs u allokazżjonijiet

1. It-TACs għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fl-ilmijiet tal-Unjoni u f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, l-allokazżjoni tagħhom fost l-Istati Membri u, meta xieraq, il-kundizzjonijiet marbuta magħhom b'mod funzjonali huma stabbiliti fl-Anness I.
2. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jistgħu jiġu awtorizzati jistadu fl-ilmijiet taħt il-ġurisdizzjoni tas-sajd tal-Gżejjer Faeroe, Greenland, in-Norveġja u fiż-żona tas-sajd fl-inhawi ta' Jan Mayen soġġetti għat-TACs stabbiliti fl-Anness I għal dan ir-Regolament u soġġetti għall-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 19 u l-Parti A tal-Anness V għal dan ir-Regolament, u fir-Regolament (UE) 2017/2403 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³²⁾ u d-dispożizzjonijiet ta' implimentazzjoni tiegħu.
3. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jistgħu jiġu awtorizzati jistadu fl-ilmijiet taħt il-ġurisdizzjoni tas-sajd tar-Renju Unit soġġetti għat-TACs fl-Anness I għal dan ir-Regolament u soġġetti għall-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 19 ta' dan ir-Regolament u fir-Regolament (UE) 2017/2403 u d-dispożizzjonijiet ta' implimentazzjoni tiegħu.

Artikolu 6

TACs li jridu jiġu ddeterminati mill-Istati Membri

1. It-TACs għal ċerti stokkijiet ta' ħut identifikati fl-Anness I għandhom jiġu ddeterminati mill-Istat Membru kkonċernat.
2. It-TACs li għandhom jiġu ddeterminati minn Stat Membru msemmi fil-paragrafu 1 għandhom:
 - (a) ikunu konsistenti mal-principji u mar-regoli tal-PKS, b'mod partikolari mal-principju tal-isfruttament sostenibbli tal-istokk; u
 - (b) jirriżultaw fi sfruttament tal-istokk li:
 - (i) jekk tkun disponibbli valutazzjoni analitika, ikun konformi mar-rendiment massimu sostenibbli, bi probabbiltà kemm jista' jkun għolja; jew
 - (ii) jekk valutazzjoni analitika ma tkunx disponibbli jew ma tkunx kompluta, ikun konsistenti mal-approċċ ta' prekawżjoni għall-ġestjoni tas-sajd.
3. Sal-15 ta' Marzu 2023, kull Stat Membru kkonċernat għandu jippreżenta l-informazzjoni li ġejja lill-Kummissjoni:
 - (a) it-TACs li jkun iddetermina;
 - (b) id-data li jkun gabar, ivvaluta u uża bħala bażi għall-istabbiliment tat-TACs;
 - (c) id-dettalji dwar kif it-TACs iddeterminati jikkonformaw mal-paragrafu 2.
4. Għat-TAC għaċ-ċinturin iswed (*Aphanopus carbo*) fiż-żona 34.1.2 tas-CECAF, il-Portugall għandu jissottometti l-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 3 għal dik it-TAC għall-2023 sal-15 ta' Marzu 2023 u għal dik it-TAC għall-2024 sal-15 ta' Marzu 2024.

⁽³²⁾ Ir-Regolament (UE) 2017/2403 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2017 dwar il-ġestjoni sostenibbli ta' flotot tas-sajd esterni, u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1006/2008 (ĠU L 347, 28.12.2017, p. 81).

*Artikolu 7***Applikazzjoni ta' TACs proviżorji**

1. Fejn issir referenza għal dan il-paragrafu f'tabella dwar l-opportunitajiet tas-sajd fl-Anness IA jew l-Anness IB, it-TACs f'dik it-tabella għandhom japplikaw b'mod proviżorju mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2023. Dawk it-TACs proviżorji għandhom ikunu mingħajr preġudizzju għall-istabbiliment ta' TACs definittivi għall-2023 f'konformità mal-eżiti tan-negozjati u/jew tal-konsultazzjonijiet internazzjonali, f'konformità mal-parir xjentifiku u d-dispożizzjonijiet applikabbli tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u l-pjanijiet pluriennali rilevanti.
2. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jistgħu jistadu għal stokkijiet soġġetti għal TACs proviżorji msemmija fl-ewwel paragrafu fl-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali u fl-ilmijiet ta' pajjiżi terzi li jkunu taw access għall-ilmijiet tagħhom lil bastimenti tas-sajd tal-Unjoni.

*Artikolu 8***Kondizzjonijiet għall-hatt l-art ta' qabdiet u ta' qabdiet aċċessorji**

1. Il-qabdiet li ma humiex soġġetti għall-obbligu ta' hatt l-art taht skont l-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għandhom jinżammu abbord jew jinħattu l-art biss jekk dawn:
 - (a) ikunu saru minn bastimenti li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru li jkollu kwota għalihom u dik il-kwota ma tkunx giet eżawrita; jew
 - (b) jiffurmaw sehem minn kwota tal-Unjoni li ma tkunx giet allokata fost l-Istati Membri u li ma tkunx giet eżawrita.
2. Għall-finijiet tad-deroga mill-obbligu li l-qabdiet għandhom jinqatgħu mill-kwoti rilevanti, kif previst fl-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-istokkijiet ta' speċijiet mhux fil-mira fil-limiti bijoloġiċi sikuri msemmija f'dak l-Artikolu huma identifikati fl-Anness I ta' dan ir-Regolament.

*Artikolu 9***Mekkanizmu tal-iskambju tal-kwoti għal TACs għal qabdiet aċċessorji inevitabbli**

1. Sabiex jitqies l-obbligu ta' hatt l-art u sabiex isiru disponibbli kwoti għal ċerti qabdiet aċċessorji lil Stati Membri mingħajr kwota, il-mekkanizmu tal-iskambju tal-kwoti stabbilit fil-paragrafi 2 sa 5 għandu japplika għat-TACs identifikati fl-Anness IA.
2. 6 % ta' kull kwota mit-TACs għall-bakkaljaw (*Gadus morhua*) fil-Baħar Ċeltiku, il-bakkaljaw fil-Punent tal-Iskozja, il-merlangu fil-Baħar tal-Irlanda u l-barbun tat-tbajja' fid-diviżjonijiet 7h, 7j u 7k tal-ICES, u 3 % ta' kull kwota mit-TAC għall-merlangu tal-Punent tal-Iskozja, allokata lil kull Stat Membru, għandhom isiru disponibbli għal riżerva komuni tal-iskambji tal-kwoti ("ir-riżerva komuni"), li għandha tiftaħ mill-1 ta' Jannar 2023. L-Istati Membri mingħajr kwota għandu jkollhom access esklużiv għar-riżerva komuni sat-30 ta' April 2023.
3. Il-kwantitajiet li jittiehdu mir-riżerva komuni ma jistgħux jiġu skambjati jew ittrasferiti għas-sena ta' wara. Wara t-30 ta' April 2023, kwalunkwe kwantità mhux uzata għandha tiġi rritornata lil dawk l-Istati Membri li jkunu kkontribwew inizjalment għar-riżerva komuni.
4. L-Istati Membri mingħajr kwota għandhom jipprovdu kwoti ta' ritorn għall-istokkijiet elenkati fl-Anness IA, il-Parti C, sakemm l-Istat Membru mingħajr kwota u l-Istat Membru li jikkontribwixxi għar-riżerva komuni ma jiftehmux mod iehor.
5. Il-kwoti msemmija fil-paragrafu 4 għandhom ikunu ta' valur kummerċjali ekwivalenti, stabbiliti abbażi ta' rata tal-kambju tas-suq jew rati tal-kambju aċċettabbli reċiprokament oħrajn. Fin-nuqqas ta' alternattivi, il-valur kummerċjali ekwivalenti għandu jiġi ddeterminat abbażi tal-prezzijiet medji tal-Unjoni mis-sena ta' qabel, kif previst mill-Osservatorju Ewropew tas-Suq tal-Prodotti tas-Sajd u tal-Akkwakultura.
6. Meta l-mekkanizmu tal-iskambju tal-kwoti stabbilit fil-paragrafi 2 sa 5 ma jippermettix li l-Istati Membri jkopru l-qabdiet aċċessorji inevitabbli tagħhom sa grad simili, l-Istati Membri għandhom jagħmlu hilitom sabiex jiftiehm fuq skambji ta' kwoti skont l-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, filwaqt li jiżguraw li l-kwoti skambjati jkunu ta' valur kummerċjali ekwivalenti.

*Artikolu 10***Limiti tal-isforz tas-sajd fid-diviżjoni 7e tal-ICES**

1. Għall-perjodu msemmi fil-punt (b) tal-Artikolu 1(2), l-aspetti tekniċi tad-drittijiet u tal-obbligi għall-ġestjoni tal-istokk tal-lingwata fid-diviżjoni 7e tal-ICES huma stabbiliti fl-Anness II.
2. Fuq talba ta' Stat Membru f'konformità mal-punt 7.4 tal-Anness II, il-Kummissjoni tista' tadotta att ta' implimentazzjoni li permezz tiegħu talloka lil dak l-Istat Membru numru ta' jiem fuq il-baħar minbarra dawk imsemmija fil-punt 5 tal-Anness II, li matulhom jista' jawtorizza bastiment tas-sajd taħt il-bandiera tiegħu sabiex ikun preżenti fid-diviżjoni 7e tal-ICES meta jkun qiegħed iġorr abbord kwalunkwe rkaptu regolat. Il-Kummissjoni għandha tadotta att ta' implimentazzjoni f'konformità mal-proċedura tal-eżami msemmija fl-Artikolu 57(2).
3. Fuq talba ta' Stat Membru, il-Kummissjoni tista' tadotta att ta' implimentazzjoni li bih talloka lil dak l-Istat Membru massimu ta' tlett ijiem bejn l-1 ta' Frar 2023 u l-31 ta' Jannar 2024, minbarra dawk imsemmija fil-punt 5 tal-Anness II, li fih bastiment tas-sajd jista' jkun preżenti fid-diviżjoni 7e tal-ICES abbażi ta' programm imtejjeb ta' kopertura tal-osservaturi xjentifiċi, kif imsemmi fil-punt 8.1 tal-Anness II. Hija għandha tagħmel tali allokkazzjoni abbażi tad-deskrizzjoni sottomessa minn dak l-Istat Membru f'konformità mal-punt 8.3 tal-Anness II u wara konsultazzjoni mal-STEFC. Dak l-att ta' implimentazzjoni għandu jiġi adottat f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 57(2).

*Artikolu 11***Mizuri għas-sajd tal-ispnott fid-diviżjonijiet 4b, 4c u 6a tal-ICES u s-subżona 7 tal-ICES**

1. Għandu jkun ipprojbit għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, kif ukoll għal kwalunkwe tip ta' sajd kummerċjali minn fuq ix-xatt, li jistadu għall-ispnott (*Dicentrarchus labrax*) fid-diviżjonijiet 4b u 4c tal-ICES u fis-subżona 7 tal-ICES jew li jzommu abbord, jittrażbordaw, jirrilokaw jew iħottu l-art l-ispnott li jinqabad f'dik iż-żona.
2. Il-projbizzjoni stabbilita fil-paragrafu 1 ma għandhiex tapplika għall-qabdiet aċċessorji tal-ispnott f'attivitajiet ta' sajd kummerċjali bix-xbieki fuq l-art. Din l-eżenzjoni tapplika għal numri storiċi ta' xbieki tax-xtut stabbiliti fil-livelli ta' qabel l-2017. L-attivitajiet ta' sajd bix-xbieki kummerċjali mix-xatt ma għandux ikollhom l-ispnott fil-mira tagħhom u jistgħu jinhattu l-art biss qabdiet aċċessorji inevitabli tal-ispnott.
3. B'deroga mill-paragrafu 1, f'Jannar 2023 u mill-1 ta' April sal-31 ta' Diċembru 2023, il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fid-diviżjonijiet 4b, 4c, 7d, 7e, 7f u 7h tal-ICES jistgħu jistadu għal, iżommu abbord, jittrażbordaw, jirrilokaw jew iħottu l-art l-ispnott maqbud f'dik iż-żona bl-irkapti li ġejjin u fil-limiti segwenti:
 - (a) bl-użu ta' xbieki tat-tkarkir tal-qiegh⁽³³⁾, għal qabdiet aċċessorji inevitabli li ma jaqbzux it-3.8 tunnelli għal kull bastiment tas-sajd u fis-sena u 5 % tal-piż tal-qabdiet totali ta' organiżmi tal-baħar abbord li jinqabdu mill-bastiment tas-sajd ikkonċernat għal kull vjaġġ tas-sajd;
 - (b) bl-użu ta' tartaruni⁽³⁴⁾, għal qabdiet aċċessorji inevitabli li ma jaqbzux it-3,8 tunnelli għal kull bastiment tas-sajd u fis-sena u 5 % tal-piż tal-qabdiet totali ta' organiżmi tal-baħar abbord li jinqabdu mill-bastiment tas-sajd għal kull vjaġġ tas-sajd;
 - (c) bl-użu ta' snanar u xolfa⁽³⁵⁾, li ma jaqbzux 6,2 tunnelli għal kull bastiment tas-sajd;
 - (d) bl-użu ta' gheżula fissi⁽³⁶⁾, għal qabdiet aċċessorji inevitabli ta' mhux aktar minn 1,6 tunnelli għal kull bastiment tas-sajd.

Id-derogi stabbiliti fl-ewwel subparagrafu, il-punt (c), għandhom japplikaw għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jkunu rreġistraw qabdiet tal-ispnott bl-użu ta' snanar u xolfa fil-perjodu mill-1 ta' Lulju 2015 sat-30 ta' Settembru 2016.

⁽³³⁾ It-tipi kollha ta' xbieki tat-tkarkir tal-qiegh (OTB, OTT, PTB, TBB, TBN, TBS u TB).

⁽³⁴⁾ It-tipi kollha ta' tartaruni (SSC, SDN, SPR, SV, SB u SX).

⁽³⁵⁾ Is-sajd kollu bil-konzizzjiet jew bil-bastun u x-xliet jew bil-qaşa u x-xliet (LHP, LHM, LLD, LL, LTL, LX u LLS).

⁽³⁶⁾ L-gheżula fissi u n-nases kollha (GTR, GNS, GNC, FYK, FPN u FIX).

Id-derogi stabbiliti fl-ewwel subparagrafu, il-punt (d), għandhom japplikaw għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jkunu rreġistraw qabdiet tal-ispnott bl-użu tal-għezula fissi fil-perjodu mill-1 ta' Lulju 2015 sat-30 ta' Settembru 2016.

F'każ ta' sostituzzjoni ta' bastiment tas-sajd tal-Unjoni, l-Istati Membri jistgħu jippermettu li dawk id-derogi japplikaw għal bastiment tas-sajd tal-Unjoni ieħor diment li n-numru ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni soġġetti għal kull wahda mid-derogi u l-kapaċità tas-sajd globali tagħhom ma jiżdidux.

4. Il-limiti ta' qbid stabbiliti fil-paragrafu 3 ma għandhomx ikunu trasferibbli bejn il-bastimenti tas-sajd.
5. Fis-sajd rikreattiv, inkluż minn fuq ix-xatt, fid-diviżjonijiet 4b, 4c, 6a, 7a sa 7k tal-ICES:
 - (a) mill-1 ta' Frar sal-31 ta' Marzu 2023:
 - (i) is-sajd ta' qbid u rilaxx b'qasba jew bi xliet għall-ispnott biss għandu jkun permess;
 - (ii) għandu jkun ipprojbit li jinżamm, li jiġi rilokat, li jiġi ttrażbordat jew li jinħatt l-art l-ispnott li jinqabad f'dik iż-żona;
 - (b) f'Jannar u mill-1 ta' April sal-31 ta' Diċembru 2023:
 - (i) mhux aktar minn żewġ eżemplari ta' spnott jistgħu jinqabdu u jinżammu għal kull sajjied kuljum;
 - (ii) id-daqs minimu tal-ispnott miżmum għandu jkun ta' 42 cm;
 - (iii) ma għandhomx jintużaw xbieki fissi sabiex jinqabad jew jinżamm l-ispnott.
6. Il-paragrafu 5 għandu japplika mingħajr preġudizzju għal miżuri nazzjonali aktar stretti dwar is-sajd rikreattiv.

Artikolu 12

Miżuri dwar is-sajd tal-ispnott fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES

1. Franza u Spanja għandhom, f'konformità mal-Artikolu 4(3) tar-Regolament (UE) 2019/472, jiżguraw li l-mortalità mis-sajd tal-istokk tal-ispnott fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES mis-sajd kummerċjali u rikreattiv tagħhom ma taqbiżx il-valur tal-punt FMSY kif definit fl-Artikolu 2(5) tar-Regolament (UE) 2019/472.
2. Fis-sajd rikreattiv, inkluż mix-xatt, fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES:
 - (a) kull sajjied jista' jaqbad u jzomm massimu ta' żewġ eżemplari ta' spnott kuljum;
 - (b) ma għandhomx jintużaw xbieki fissi sabiex jinqabad jew jinżamm l-ispnott.
3. Il-paragrafu 2 għandu japplika mingħajr preġudizzju għal miżuri nazzjonali aktar stretti dwar is-sajd rikreattiv.

Artikolu 13

Miżuri dwar is-sajd tas-sallura

1. Dan l-Artikolu japplika għall-ilmijiet tal-Unjoni, inkluż l-ilmijiet salmastri, bħall-estwarji, il-laguni kostali u l-ilmijiet tranzizzjonali, u għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fis-subżoni ġeografici 1 sa 27 tal-GFCM. Dan l-Artikolu ma japplikax għas-subżona 29 tal-GFCM.
2. Għandu jkun ipprojbit it-twettiq ta' attivitajiet tas-sajd kummerċjali għas-sallura (*Anguilla anguilla*), jew bħala speċi fil-mira jew bħala qabda aċċessorja, fl-istadji kollha tal-ħajja għal perjodu ta' mill-inqas sitt xhur. Għal dak l-għan, kull Stat Membru kkonċernat għandu jiddetermina perjodu wiehed jew aktar ta' għeluq soġġett għal dan li ġej:
 - (a) fejn xieraq, il-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq jistgħu jvarjaw fi Stat Membru wiehed minn żona tas-sajd għal oħra sabiex titqies ix-xejra tal-migrazzjoni ġeografika u temporali tas-sallura fl-istadji differenti tal-ħajja tagħha;

- (b) il-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq għandhom idumu sitt xhur konsekuttivi, jew total ta' sitt xhur f'konformità mal-paragrafi 3 jew 4; u
- (c) b'deroga mill-punt (b), jekk l-Istat Membru kkonċernat jiddetermina li l-perjodu ta' għeluq fis-subżoni ġeografiċi 1 sa 27 tal-GFCM għandu jibda fl-1 ta' Marzu 2023 jew wara, il-perjodu għandu jidm sitt xhur konsekuttivi;
- (d) il-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq għandhom ikunu konsistenti mal-oġġettivi ta' konservazzjoni stipulati fir-Regolament (KE) Nru 1100/2007, mal-pjanijiet ta' ġestjoni nazzjonali fis-seħħ u max-xejriet tal-migrazzjoni temporali tas-sallura fl-istadju tal-hajja rispettiv fl-Istat Membru kkonċernat.

3. Fis-subżoni ġeografiċi 1 sa 27 tal-GFCM, il-perjodu ta' għeluq għandu jkun mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2023, u perjodu addizzjonali ta' għeluq ta' tliet xhur li għandu jiġi stabbilit minn kull Stat Membru kkonċernat bejn l-1 ta' April u t-30 ta' Novembru 2023.

4. Fis-subżoni 3, 4, 6, 7, 8 u 9 tal-ICES, il-perjodi ta' għeluq għandhom ikunu:

(a) għas-sallur b'tul totali ta' 12-il cm jew aktar:

- (i) fis-subżona 3 tal-ICES, mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru 2023, u perjodu addizzjonali ta' għeluq ta' tliet xhur li għandu jiġi ddeterminat minn kull Stat Membru fil-perjodu ta' bejn l-1 ta' Marzu u l-31 ta' Awwissu 2023;
- (ii) fis-subżoni 4, 6 u 7 tal-ICES, mill-1 ta' Settembru sat-30 ta' Novembru 2023, u perjodu addizzjonali ta' għeluq ta' tliet xhur li għandu jiġi ddeterminat minn kull Stat Membru fil-perjodu bejn l-1 ta' Marzu u l-31 ta' Lulju 2023 u Diċembru 2023;
- (iii) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES, mill-1 ta' Novembru 2023 sal-31 ta' Jannar 2024, u perjodu addizzjonali ta' għeluq ta' tliet xhur li għandu jiġi ddeterminat minn kull Stat Membru kkonċernat fil-perjodu bejn l-1 ta' Marzu u t-30 ta' Settembru 2023;

(b) għas-sallur b'tul totali ta' anqas minn 12-il cm:

- (i) mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2024 u perjodu addizzjonali ta' għeluq ta' tliet xhur li għandu jiġi ddeterminat minn kull Stat Membru kkonċernat fil-perjodu ta' bejn l-1 ta' Marzu u l-31 ta' Diċembru 2023;
- (ii) b'deroga mill-punt (i), kull Stat Membru kkonċernat jista' jippermetti s-sajd għal xahar wiehed matul il-perjodu ta' għeluq li jkun iddetermina taht dak il-punt. F'dak il-każ, l-Istat Membru kkonċernat għandu jiddetermina perjodu addizzjonali ta' għeluq ta' xahar;
- (iii) b'deroga ulterjuri mill-punt (i), kull Stat Membru kkonċernat jista' jippermetti s-sajd esklużivament għar-ristokkjar għal xahar addizzjonali matul il-perjodu ta' għeluq li jkun iddetermina taht dak il-punt. F'dak il-każ, l-Istat Membru kkonċernat għandu jiddetermina perjodu addizzjonali iehor ta' għeluq ta' xahar;
- (iv) l-applikazzjoni tal-punti (i) sa (iii) ma għandhiex twassal għal sitwazzjoni li fiha l-Istat Membru kkonċernat jippermetti matul il-perjodu ta' bejn l-1 ta' Jannar u l-31 ta' Marzu 2023 is-sajd għal aktar minn xahar wiehed flimkien ma' xahar addizzjonali esklużivament għar-ristokkjar.

5. Kull Stat Membru kkonċernat għandu jinforma lill-Kummissjoni:

(a) dwar il-perjodu ta' għeluq jew il-perjodi ta' għeluq li jkun iddetermina f'konformità mal-paragrafi 2 sa 4:

- (i) sal-1 ta' Marzu 2023 għas-subżoni ġeografiċi 1 sa 27 tal-GFCM;
- (ii) sal-1 ta' Marzu 2023 għas-subżoni 3, 4, 6, 7, 8 u 9 tal-ICES;

(b) fi żmien ġimagħtejn wara l-adozzjoni tagħhom, dwar il-miżuri nazzjonali relatati mal-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq li jkun iddetermina f'konformità mal-paragrafi 2 sa 4.

6. Is-sajd rikreattiv tas-sallura fl-istadji kollha tal-hajja għandu jkun ipprojbit.

Artikolu 14

Dispożizzjonijiet speċjali dwar l-allokazzjonijiet tal-opportunitajiet tas-sajd

1. L-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri, kif stabbilit f'dan ir-Regolament, għandha tkun mingħajr preġudizzju għal:

- (a) l-iskambji skont l-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (b) it-tnaqqis u r-riallokazzjonijiet skont l-Artikolu 37 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009;
- (c) ir-riallokazzjonijiet skont l-Artikoli 12 u 47 tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2017/2403;
- (d) hant l-art addizzjonali permess skont l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 u l-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (e) il-kwantitajiet miżmuma f'konformità mal-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 u l-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (f) it-tnaqqis skont l-Artikoli 105, 106 u 107 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009;
- (g) trasferimenti u skambji ta' kwoti skont l-Artikoli 20 u 52 ta' dan ir-Regolament.

2. L-istokkijiet soġġetti għal TACs prekawzjonarji jew analitiċi għall-finijiet tal-ġestjoni minn sena għal sena tat-TACs u l-kwoti previsti fir-Regolament (KE) Nru 847/96 huma identifikati fl-Anness I ta' dan ir-Regolament.

3. Għajr meta speċifikat mod ieħor fl-Anness I ta' dan ir-Regolament, għandu japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 għall-istokkijiet li huma soġġetti għal TAC prekawzjonarja, u l-Artikolu 3(2) u (3) u l-Artikolu 4 ta' dak ir-Regolament għandhom japplikaw għall-istokkijiet li huma soġġetti għal TAC analitika.

4. L-Artikoli 3 u 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandhomx japplikaw meta Stat Membru juża l-flessibilità minn sena għal sena prevista fl-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

Artikolu 15

Staguni magħluqin għas-sajd għaċ-ċiċirell

Is-sajd kummerċjali għaċ-ċiċirell (*Ammodytes* spp.) bi xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ, b'tartaruni jew b'irkaptu simili rmunkat bid-daqs tal-malji anqas minn 16-il mm għandu jkun ipprojbit fid-diviżjonijiet 2a u 3a tal-ICES u fis-subżona 4 tal-ICES mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2023 u mill-1 ta' Awwissu sal-31 ta' Diċembru 2023.

Artikolu 16

Miżuri ta' rimedju għall-bakkaljaw fil-Baħar tat-Tramuntana

1. Iż-żoni magħluqa għas-sajd, hlief għas-sajd b'irkaptu pelagiċu (bit-tartaruni tal-borża u bix-xbieki tat-tkarkir), u l-perjodi li matulhom se jkunu magħluqa huma stabbiliti fl-Anness IV.

2. Il-bastimenti li jistadu bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u bit-tartaruni b'daqs minimu tal-malji ta' mill-anqas 70 mm fid-diviżjonijiet 4a u 4b tal-ICES jew mill-anqas 90 mm fid-diviżjoni 3a tal-ICES, u bil-konziżjiet ⁽³⁷⁾ għandhom jiġu pprojbiti milli jistadu fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 4a tal-ICES, fit-Tramuntana tal-litudni 58° 30' 00" N u fin-Nofsinhar tal-litudni 61° 30' 00" N, u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 3a.20 tal-ICES (Skagerrak), tad-diviżjonijiet 4a u 4b tal-ICES, fit-Tramuntana tal-litudni 57° 00' 00" N u fil-Lvant tal-longitudni 5° 00' 00" E.

⁽³⁷⁾ Kodiċijiet tal-irkaptu: OTB, OTT, OT, TBN, TBS, TB, TX, PTB, SDN, SSC, SX, LL, LLS.

3. B'deroga mill-paragrafu 2, il-bastimenti tas-sajd imsemmija f'dak il-paragrafu jistgħu jistadu fiż-żoni msemmija f'dak il-paragrafu, diment li jissodisfaw mill-anqas wiehed mill-kriterji li ġejjin:

- (a) il-qabdiet tal-bakkaljaw tagħhom ma jirrapprezentawx aktar minn 5 % tal-qabdiet totali tagħhom għal kull vjaġġ tas-sajd; il-bastimenti tas-sajd li l-qabdiet tal-bakkaljaw tagħhom ma qabzux il-5 % tal-qabdiet totali tagħhom bejn l-2017 u l-2019 huma prezunti li jikkonformaw ma' dan il-kriterju diment li jkomplu jużaw l-istess irkaptu li użaw f'dak il-perjodu; din il-preżunzjoni tista' tiġi kkonfutata;
- (b) tintuża xibka tat-tkarkir tal-qieġh jew tartarun regolati u selettivi hafna, li jirriżultaw, skont studju xjentifiku, fi tnaqqis ta' mill-anqas 30 % fil-qabdiet tal-bakkaljaw meta mqabbla ma' bastimenti li jistadu bid-daqs tal-malja tal-linja bażi għall-irkapti rmunkati, kif speċifikat fil-Parti B, il-punt 1.1, tal-Anness V tar-Regolament (UE) 2019/1241; tali studji jistgħu jiġu evalwati mill-STEFC u fil-każ ta' evalwazzjoni negattiva, l-irkapti inkwistjoni ma għandhomx jibqgħu jitqiesu validi għall-użu fiż-żoni msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu;
- (c) għal bastimenti li jistadu bi xbieki tat-tkarkir tal-qieġh u b'tartaruni b'daqs tal-malji ta' 100 mm jew aktar (tat-tip TR1), jintuża l-irkaptu selettiv hafna li ġejj:
 - (i) xbieki tat-tkarkir bis-sorra b'daqs minimu tal-malji fil-parti tas-sorra ta' 600 mm;
 - (ii) maljetta mgħollija tal-kalar (0,6 m);
 - (iii) xibka selettiva orizzontali li jkollha fetha għall-hrib b'malji kbar;
- (d) għal bastimenti li jistadu bi xbieki tat-tkarkir tal-qieġh u b'tartaruni b'daqs tal-malji ta' 70 mm jew aktar fid-diviżjoni tal-ICES 4a u 90 mm jew aktar fid-diviżjoni tal-ICES 3a u anqas minn 100 mm (TR2), jintuża l-irkaptu selettiv hafna li ġejj:
 - (i) għarbiel orizzontali bi spazju ta' bejn il-vireg ta' mhux aktar minn 50 mm li jissepara l-pixxiċatt u l-hut tond, bi żbokk mhux imblukkat għall-hut tond;
 - (ii) pannell Seltra b'malji kwadri ta' 300 mm;
 - (iii) għarbiel bi spazju ta' bejn il-vireg ta' mhux aktar minn 35 mm, bi żbokk mhux imblukkat għall-hut;
- (e) il-bastimenti tas-sajd huma soġġetti għal pjan nazzjonali għall-evitar tal-bakkaljaw sabiex jiġu sostnuti l-qabdiet tal-bakkaljaw f'konformità mal-mortalità mis-sajd li tikkorrispondi għall-oppurtunitajiet tas-sajd stabbiliti, abbażi ta' livelli ta' parir xjentifiku, permezz ta' miżuri spazjali jew tekniċi, jew taħlita tagħhom; tali pjanijiet għandhom jiġu vvalutati mhux aktar tard minn xahrejn wara l-implimentazzjoni tagħhom, mill-STEFC fil-każ tal-Istati Membri jew mill-korp xjentifiku nazzjonali rilevanti fil-każ ta' pajjiżi terzi, u, meta jitqies meħtieġ, riveduti aktar jekk valutazzjonijiet bħal dawn isibu li l-oġġettiv tal-pjan nazzjonali għall-evitar tal-bakkaljaw mhux se jintlaħaq.

4. L-Istati Membri għandhom itejbu l-monitoraġġ, il-kontroll u s-sorveljanza tal-bastimenti tas-sajd imsemmija fil-paragrafu 2 sabiex jiżguraw il-konformità mal-kundizzjonijiet stabbiliti fil-paragrafu 3.

5. Dan l-Artikolu ma għandux japplika għal operazzjonijiet tas-sajd imwettqa għall-fini esklużiv ta' investigazzjonijiet xjentifiċi, diment li daww l-investigazzjonijiet jitwettqu f'konformità mal-Artikolu 25 tar-Regolament (UE) 2019/1241.

Artikolu 17

Miżuri ta' rimedju għall-bakkaljaw fil-Kattegat

1. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu fil-Kattegat bi xbieki tat-tkarkir tal-qieġh ⁽³⁸⁾ b'daqs minimu tal-malja ta' 70 mm għandhom jużaw wiehed mill-irkapti selettivi li ġejjin:
 - (a) għarbiel bi spazju ta' bejn il-vireg ta' mhux aktar minn 35 mm, bi żbokk mhux imblukkat għall-hut;
 - (b) għarbiel bi spazju ta' bejn il-vireg ta' mhux aktar minn 50 mm li jissepara l-pixxiċatt u l-hut tond, bi żbokk mhux imblukkat għall-hut tond;

⁽³⁸⁾ Kodiċijiet tal-irkaptu: OTB, OTT, OT, TBN, TBS, TB, TX, PTB.

- (c) pannell Seltra b'malji kwadri ta' 300 mm;
- (d) irkaptu selettiv ħafna regolat, li l-attributi tekniċi tiegħu jirriżultaw, skont studju xjentifiku vvalutat mill-STECEF, f'qabdiet ta' anqas minn 1,5 % ta' bakkaljaw, diment li jkun l-uniku rkaptu li l-bastiment tas-sajd iġorr abbord.
2. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jippartecipaw fi proġett ta' Stat Membru u li jkollhom tagħmir funzjonali għal attivitajiet tas-sajd dokumentati bis-sħiħ jistgħu jużaw irkaptu f'konformità mal-Parti B tal-Anness V tar-Regolament (UE) 2019/1241. L-Istat Membru inkwistjoni għandu jikkomunika lista ta' tali bastimenti lill-Kummissjoni.
3. Dan l-Artikolu ma għandux japplika għal operazzjonijiet tas-sajd imwettqa għall-fini esklużiv ta' investigazzjonijiet xjentifiċi, diment li dawk l-investigazzjonijiet jitwettqu f'konformità mal-Artikolu 25 tar-Regolament (UE) 2019/1241.

Artikolu 18

Speċijiet ipprojbiti

1. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni ma għandhomx jistadu għall-ispeċijiet li ġejjin, iżommuhom abbord, jittrażbordawhom jew ihottuhom l-art:
- (a) ir-raja tal-kwiekeb (*Amblyraja radiata*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 u d-diviżjoni 7d tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; u l-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 3a;
- (b) il-fonsa l-ħamra (*Beryx splendens*) fis-subżona 6 tan-NAFO;
- (c) il-leafscale gulper shark (*Centrophorus squamosus*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; u l-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 14 tal-ICES;
- (d) il-mazzola Portugiża (*Centroscyrmus coelolepis*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; u l-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 14 tal-ICES;
- (e) il-murruna sewda (*Dalatias licha*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; u l-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 14 tal-ICES;
- (f) il-mazzola munqar l-ghasfur (*Deania calcea*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; u l-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 14 tal-ICES;
- (g) ir-rebekkin skur komuni (*Dipturus batis*) kumpless (*Dipturus cf. flossada* u *Dipturus cf. intermedia*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżoni 4 u 6 sa 8 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a u tas-subżona 5; u l-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżoni 3, 9 u 10;
- (h) il-mazzola tal-fanal maġġuri (*Etmopterus princeps*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; u l-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 1 u 14 tal-ICES;
- (i) il-kelb il-baħar (*Galeorhinus galeus*) meta jittiehed b'konzijiet fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit tad-diviżjoni 2a; l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 5; l-ilmijiet tar-Renju Unit, tal-Unjoni u internazzjonali tas-subżoni 6 sa 8; l-ilmijiet internazzjonali tas-subżoni 12 u 14;
- (j) il-pixxiplamtu (*Lamna nasus*) fl-ilmijiet kollha;
- (k) ir-raja tal-fosos (*Raja clavata*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 3a tal-ICES;
- (l) ir-raja ondjata (*Raja undulata*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni tas-subżona 6 tal-ICES; u l-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżona 10 tal-ICES;
- (m) il-kelb balena (*Rhincodon typus*) fl-ilmijiet kollha;
- (n) il-vjolin (*Rhinobatos rhinobatos*) fil-Mediterran;

- (o) il-mera tal-Atlantiku (*Hoplostethus atlanticus*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit, tal-Unjoni u internazzjonali tas-subżoni 1 sa 10, 12 u 14 tal-ICES;
- (p) klieb il-baħar tal-fond elenkati fl-Anness I, il-Parti D, fl-ilmijiet tar-Renju Unit, tal-Unjoni u internazzjonali tas-subżoni 6 sa 9 tal-ICES; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali tas-subżona 5; l-ilmijiet tal-Unjoni u internazzjonali tas-subżona 10 tal-ICES; l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2 tas-CECAF; u l-ilmijiet internazzjonali tas-subżona 12 tal-ICES.
2. Meta jinqabdu aċċidentalment, l-eżemplari msemmija fil-paragrafu 1 ma għandux issirihom ħsara u għandhom jinħelsu immedjatament.

Artikolu 19

Tražmissjoni tad-data

Meta l-Istati Membri jipprezentaw data lill-Kummissjoni relatata mal-hatt l-art u mal-isforz tas-sajd skont l-Artikoli 33 u 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, huma għandhom jużaw il-kodiċijiet tal-istokkijiet stabbiliti fl-Anness I għal dan ir-Regolament.

KAPITOLU II

Awtorizzazzjonijiet għas-sajd fl-ilmijiet ta' pajjiżi terzi

Artikolu 20

Awtorizzazzjonijiet tas-sajd

1. In-numru massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fl-ilmijiet ta' pajjiżi terzi, meta applikabbli, huwa stabbilit fil-Parti A tal-Anness V.
2. Meta Stat Membru jittrasferixxi kwota lil Stat Membru ieħor fiż-żoni tas-sajd li huma stabbiliti fil-Parti A tal-Anness V għal dan ir-Regolament f'konformità mal-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, it-trasferiment għandu jinkludi trasferiment xieraq tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd u għandu jiġi nnotifikat lill-Kummissjoni. Kif stabbilit fil-Parti A tal-Anness V għal dan ir-Regolament, in-numru totali ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għal kull żona tas-sajd ma għandux jinqabeż.

KAPITOLU III

Opportunitajiet tas-sajd fl-ilmijiet ta' organizzazzjonijiet reġjonali għall-ġestjoni tas-sajd

Taqsimi 1

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 21

Trasferimenti u skambji ta' kwoti

1. Meta r-regoli ta' organizzazzjoni reġjonali tal-ġestjoni tas-sajd (RFMO) jippermettu trasferimenti jew skambji ta' kwoti bejn il-Partijiet Kontraenti għal dik l-RFMO, Stat Membru ("l-Istat Membru kkonċernat") jista' jiddiskuti ma' Parti Kontraenti għal dik l-RFMO u, jistabbilixxi deskrizzjoni possibbli tat-trasferiment jew tal-iskambju ta' kwoti maħsub, kif xieraq. L-Istat Membru kkonċernat għandu jinnotifika lill-Kummissjoni bid-deskrizzjoni.
2. Meta tiġi nnotifikata f'konformità mal-paragrafu 1, il-Kummissjoni tista' tapprova l-qafas tat-trasferiment jew l-iskambju tal-kwoti maħsuba. Fil-każ li l-Kummissjoni tapprova l-qafas, hija għandha tesprimi, mingħajr dewmien żejjed, il-kunsens tagħha li tkun marbuta bit-trasferiment jew bl-iskambju tal-kwoti maħsuba. Hija għandha tinnotifika lis-segretarjat tal-RFMO bit-trasferiment jew bl-iskambju f'konformità mar-regoli tal-RFMO.

3. Il-Kummissjoni għandha tinforma lill-Istati Membri bi kwalunkwe trasferiment jew skambju ta' kwoti miftiehem.
4. L-opportunitajiet tas-sajd riċevuti jew ittrasferiti mill-Istat Membru kkonċernat taht it-trasferiment jew l-iskambju tal-kwoti għandhom jitqiesu bhala kwoti miżjuda, jew imnaqqsa mill-allokazzjoni tiegħu mill-mument li t-trasferiment jew l-iskambju jidhol fis-seħh skont it-termini tal-ftehim mal-Parti Kontraenti rilevanti lill-RFMO jew f'konformità mar-regoli tal-RFMO rilevanti, kif xieraq. Tali trasferimenti u skambji ma għandhomx ibiddu l-iskema ta' distribuzzjoni eżistenti għall-fini tal-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri f'konformità mal-prinċipju ta' stabbiltà relattiva tal-attivitajiet tas-sajd.

Taqsim 2

Żona tal-Konvenzjoni tal-NEAFC

Artikolu 22

Redfish fil-Baħar Irminger

1. L-attivitajiet kollha tas-sajd għandhom ikunu pprojbti fiż-żona ddelimitata mill-koordinati li ġejjin imkejla skont is-sistema WGS84:

Latitudni	Longitudni
63° 00'	- 30° 00'
61° 30'	- 27° 35'
60° 45'	- 28° 45'
62° 00'	- 31° 35'
63° 00'	- 30° 00'

2. Il-bastimenti għandhom ikunu pprojbti milli jistadu, iżommu abbord, jittrażbordaw jew iħottu l-art fil-portijiet tal-Unjoni u fil-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, kif ukoll fil-portijiet ta' pajjizi terzi, l-iskorfna tat-Tramuntana pelagika tal-baxx u pelagika tal-fond (*Sebastes mentella*) mill-Baħar Irminger u mill-ilmijiet tal-madwar (is-subżoni 5, 12 u 14 tal-ICES, u s-subżoni 1 u 2 tan-NAFO).
3. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għandhom ikunu pprojbti milli jipparteċipaw f'operazzjonijiet ta' trażbord li jinvolvu l-istokkijiet imsemmija fil-paragrafu 2.

Taqsim 3

Żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT

Artikolu 23

Limitazzjonijiet fuq il-kapaċità tas-sajd, it-trobbija u t-tismin

1. In-numru ta' dgħajjes tal-Unjoni tas-sajd bil-lixxa u tas-sajd bir-rixa awtorizzati sabiex jistadu attivament għat-tonn (*Thunnus thynnus*) ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Lvant tal-Atlantiku għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 1 tal-Anness VI.
2. In-numru ta' bastimenti tas-sajd artiġjanali kostali tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Mediterran għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 2 tal-Anness VI.
3. In-numru ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għat-tonn fil-Baħar Adrijatiku għall-finijiet ta' trobbija, li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm, għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 3 tal-Anness VI.

4. In-numru ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati għas-sajd, għaž-żamma abbord, għat-trażbord, għat-trasport jew għall-hatt l-art tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 4 tal-Anness VI.
5. In-numru ta' nases involuti fis-sajd tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 5 tal-Anness VI.
6. Il-kapaċità totali tat-trobbija u tat-tismin tat-tonn u l-kontribut massimu tat-tonn maqbud fis-selvaġġ li huma allokatilill-farms tal-hut fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran, għandhom ikunu limitati kif stabbilit fil-punt 6 tal-Anness VI.
7. In-numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għall-alonga tat-Tramuntana (*Thunnus alalunga*) bhala speċi fil-mira f'konformità mal-Artikolu 12 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 520/2007⁽³⁹⁾ għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 7 tal-Anness VI ta' dan ir-Regolament.
8. In-numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni b'tul ta' mill-anqas 20 metru li jistadu għat-tonn obez (*Thunnus obesus*) fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT, għandu jkun limitat kif stabbilit fil-punt 8 tal-Anness VI.

Artikolu 24

Sajd rikreattiv

Meta xieraq, l-Istati Membri għandhom jallokaw sehem speċifiku mill-kwoti allokatil tagħhom għas-sajd rikreattiv, kif stabbilit fl-Anness ID.

Artikolu 25

Klieb il-baħar

1. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiħa tal-pixxivolpi għajnu kbira (*Alopias superciliosus*) maqbud fi kwalunkwe attività tas-sajd.
2. Għandu jkun ipprojbit l-involvement f'sajd dirett għall-ispeċijiet ta' pixxivolpi tal-ġeneru *Alopias*.
3. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiħa tal-kurazzi tal-familja *Sphyrnidae* (għajr is-*Sphyrna tiburo*) maqbuda f'sajd fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT.
4. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiħa tal-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniċi (*Carcharhinus longimanus*) maqbuda waqt kwalunkwe attività tas-sajd.
5. Għandha tkun ipprojbita ż-żamma abbord ta' klieb il-baħar ħaririn (*Carcharhinus falciformis*) maqbuda fi kwalunkwe attività tas-sajd.
6. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiħa tal-pixxitondu tal-Atlantiku tat-Tramuntana (*Isurus oxyrinchus*) maqbuda f'sajd fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT.

Artikolu 26

FADs għat-tonn tropikali

1. Għandu jkun ipprojbit l-użu tal-FADs fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT mill-1 ta' Jannar sat-13 ta' Marzu 2023.
2. Matul il-15-il jum qabel il-bidu tal-perjodu msemmi fil-paragrafu 1, mis-17 ta' Diċembru 2022 sal-31 ta' Diċembru 2022, l-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-bastimenti tas-sajf tagħhom ma jużawx FADs. Kull bastiment ma għandux ikollu aktar minn 300 rkaptu sabiex jingemal-hut b'bagi operazzjonali użati fi kwalunkwe hin fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT.

⁽³⁹⁾ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 520/2007 tas-7 ta' Mejju 2007 li jistabbilixxi ċerti miżuri tekniċi għall-konservazzjoni ta' ċerti hażniet ta' speċi li jpassu hafna u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 973/2001 (ĠU L 123, 12.5.2007, p. 3).

3. L-Istati Membri għandhom jirrapportaw lill-Kummissjoni data storika dwar l-irkaptu tas-sajd fir-rigward tal-FADs installati għall-bastimenti tas-sajd bit-tartaruni tal-borża tagħhom sat-30 ta' Ġunju 2023. Fil-każ li Stat Membru ma jirrapportax din id-data sa dik id-data, bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tiegħu ma jistgħux jinstallaw irkaptu tas-sajd fir-rigward tal-FADs sakemm il-Kummissjoni tirċievi dik id-data mingħand dak l-Istat Membru għal rapportar ulterjuri lill-ICCAT.

Taqsim 4

Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR

Artikolu 27

Notifiki ta' sajd esploratorju għall-pixxisinna

L-Istati Membri jistgħu jippartecipaw fl-attivitajiet esploratorji tas-sajd bil-konvenzjoni għall-pixxisinna (*Dissostichus spp.*) fis-subżoni 88.1 u 88.2 tal-FAO u fid-diviżjonijiet 58.4.1, 58.4.2 u 58.4.3a tal-FAO 'l barra miż-żoni ta' guriżdizzjoni nazzjonali fl-2023. L-Istati Membri li jkun beħsiebhom jagħmlu dan, għandhom jinnotifikaw lis-Segretarjat tas-CCAMLR f'konformità mal-Artikoli 7 u 7a tar-Regolament (KE) Nru 601/2004 mhux aktar tard mill-1 ta' Ġunju 2023.

Artikolu 28

Limiti fuq is-sajd esploratorju għall-pixxisinna

1. Is-sajd għall-pixxisinna matul l-istaġun tas-sajd 2022–2023 għandu jkun limitat għall-Istati Membri, is-subżoni u n-numru ta' bastimenti tas-sajd stabbiliti fit-Tabella A tal-Anness VII, u t-TACs u l-limiti tal-qabdiet aċċessorji stabbiliti fit-Tabella B ta' dak l-Anness għandhom japplikaw.
2. Is-sajd dirett ta' speċijiet ta' kelb il-baħar għal skopijiet oħrajn minbarra r-riċerka xjentifika huwa pprojbit. Kwalunkwe qabda aċċessorji ta' kelb il-baħar, speċjalment frieħ u klieb il-baħar femminili tqal, li jinqabdu aċċidentalment fis-sajd għall-pixxisinna, għandhom jiġu rilaxxati hajjin.
3. Meta applikabbli, għandu jieqaf is-sajd f'kull unità ta' riċerka fuq skala żgħira (SSRU) meta l-qabda rrapportata tilhaq it-TAC speċifikata u l-SSRU għandha tingħalaq għas-sajd għall-bqija tal-istaġun tas-sajd.
4. Is-sajd għandu jseħh fuq medda ġeografika u batimetrika kemm jista' jkun kbira, sabiex tinkiseb l-informazzjoni meħtieġa sabiex jiġi ddeterminat il-potenzjal tas-sajd u tiġi evitata konċentrazzjoni żejda tal-qbid u tal-isforz tas-sajd. Madankollu, is-sajd fis-subżoni 48.6 u 88.1 tal-FAO, u fid-diviżjoni 58.4.3a tal-FAO, meta permiss skont l-Artikolu 26, għandu jkun ipprojbit f'fond ta' anqas minn 550 metru.

Artikolu 29

Sajd għall-krill tal-Antartiku matul l-istaġun tas-sajd 2022–2023

1. L-Istati Membri li jkun beħsiebhom jistadu għall-krill tal-Antartiku (*Euphausia superba*) fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR waqt l-istaġun tas-sajd 2022–2023, għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni b'dan sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2023, bl-użu tal-formola fil-Parti B tal-Appendiċi tal-Anness VII. Abbażi tal-informazzjoni pprovduta mill-Istati Membri, il-Kummissjoni għandha tippreżenta n-notifiki lis-Segretarjat tas-CCAMLR sa mhux aktar tard mit-30 ta' Mejju 2023.
2. In-notifika msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandha tinkludi l-informazzjoni prevista fl-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 601/2004 għal kull bastiment tas-sajd li għandu jiġi awtorizzat sabiex jippartecipa fis-sajd għall-krill tal-Antartiku.
3. Stat Membru li jkun beħsiebu jistad għall-krill tal-Antartiku fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR għandu jinnotifika l-intenzjoni tiegħu li jagħmel dan biss fir-rigward ta' bastimenti tas-sajd awtorizzati li, fil-hin tan-notifika:
 - (a) itajru l-bandiera tiegħu; jew

(b) itajru l-bandiera ta' membru ieħor tas-CCAMLR u li jkunu mistennija li jtajru l-bandiera dak l-Istat Membru fiż-żmien li jsehh is-sajd.

4. Meta bastiment tas-sajd awtorizzat innotifikat lis-Segretarjat tas-CCAMLR f'konformità mal-paragrafi 1, 2 u 3 jitwaqqaf milli jipparteċipa f'sajd għall-krill tal-Antartiku minhabba raġunijiet operazzjonali legittimi jew minhabba *force majeure*, l-Istat Membru kkonċernat jista' jawtorizza s-sostituzzjoni tiegħu minn bastiment tas-sajd ieħor. F'każ bħal dan, l-Istat Membru kkonċernat għandu jinforma minnufih lis-Segretarjat tas-CCAMLR u lill-Kummissjoni, u jipprovdi:

(a) dettalji shaħ tal-bastiment(i) tas-sajd ta' sostituzzjoni maħsub(a), inkluż l-informazzjoni prevista fl-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 601/2004; u

(b) rendikont komprensiv tar-raġunijiet li jiġġustifikaw din is-sostituzzjoni u kwalunkwe evidenza jew referenza ta' appoġġ rilevanti.

5. L-Istati Membri ma għandhomx jawtorizzaw bastiment tas-sajd li jkun tqiegħed fuq kwalunkwe lista ta' bastimenti tas-sajd involuti f'sajd illegali, mhux rappurtat u mhux regolat (IUU) tas-CCAMLR sabiex jipparteċipa fis-sajd għall-krill tal-Antartiku.

Taqsim 5

Żona ta' Kompetenza tal-IOTC

Artikolu 30

Limitazzjoni tal-kapaċità tas-sajd ta' bastimenti li jistadu fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC

1. In-numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għat-tonn tropikali fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC u l-kapaċità korrispondenti f'tunnellaġġ gross għandhom ikunu kif stabbilit fil-punt 1 tal-Anness VIII.

2. In-numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għall-pixxispad (*Xiphias gladius*) u għall-alonga (*Thunnus alalunga*) fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC u l-kapaċità korrispondenti f'tunnellaġġ gross għandhom ikunu kif stabbilit fil-punt 2 tal-Anness VIII.

3. L-Istati Membri jistgħu jallokaw mill-ġdid il-bastimenti tas-sajd li jkunu assenjati għal waħda mill-attivitajiet tas-sajd imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 lill-attività tas-sajd l-oħra, diment li jkunu jistgħu juru lill-Kummissjoni li tali bidla ma twassalx għal zieda fl-isforz tas-sajd fir-rigward tal-istokkijiet tal-hut inkwistjoni.

4. Meta jiġi propost trasferiment ta' kapaċità lill-flotta ta' Stat Membru, dak l-Istat Membru għandu jiżgura li l-bastimenti tas-sajd li għandhom jiġu ttrasferiti jkunu fuq ir-registru tal-IOTC ta' bastimenti awtorizzati jew fuq ir-registru ta' bastimenti ta' RFMOs oħrajn li jimmanigġaw is-sajd tat-tonn. Bastimenti tas-sajd li jidhru fuq kwalunkwe lista ta' bastimenti tal-RFMO li jkunu involuti f'attivitajiet ta' sajd IUU ma jistgħux jiġu ttrasferiti.

5. L-Istati Membri ma jistgħux iżidu l-kapaċità tas-sajd tagħhom lil hinn mil-livelli limitu msemmija fil-paragrafi 1 u 2 għajr fil-limiti stabbiliti fil-pjanijiet ta' żvilupp li jkunu ġew ipprezentati lill-IOTC.

Artikolu 31

Irkaptu mitluq għal rihu sabiex jingemal-hut u bastimenti tal-provvista

1. L-irkaptu mitluq għal rihu sabiex jingemal-hut għandu jkun mghammar b'bagi strumentati. L-użu ta' kwalunkwe бага oħra, bħal bagi bir-radju, għandu jkun ipprojbit.

2. Bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża ma għandu jsegwi fl-ebda waqt aktar minn 300 бага operazzjonali.

3. Mhux aktar minn 500 бага strumentata għandhom jinkisbu kull sena għal kull bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża. Bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża ma għandu jkollu fl-ebda waqt aktar minn 500 бага strumentata (kemm maħżuna u kemm li jkunu qegħdin jithaddmu).

4. Mhux aktar minn tliet bastimenti tal-provvista għandhom joperaw b'appoġġ ta' mhux anqas minn għaxar bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża, li kollha jtajru l-bandiera ta' Stat Membru. Din id-dispożizzjoni ma għandhiex tapplika għal Stati Membri li jużaw bastiment tal-provvista wiehed biss.
5. Bastiment tas-sajd wiehed bit-tartarun tal-borża ma għandu jinghata appoġġ fl-ebda waqt minn aktar minn bastiment wiehed tal-provvista li jtajjar il-bandiera ta' Stat Membru.
6. L-Unjoni ma għandhiex tirreġistra bastimenti tal-provvista godda jew addizzjonali fir-reġistru tal-bastimenti awtorizzati tal-IOTC.

Artikolu 32

Klieb il-baħar

1. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiħa tal-pixxivolpi tal-ispeċijiet kollha tal-familja *Alopiidae* fi kwalunkwe attività tas-sajd.
2. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti minn karkassa jew karkassa shiħa ta' klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniku (*Carcharhinus longimanus*) fi kwalunkwe attività tas-sajd, hlief għal bastimenti tas-sajd b'tul ġenerali ta' anqas minn 24 m involuti biss f'operazzjonijiet tas-sajd fiż-żona ekonomika esklużiva tal-Istat Membru tal-bandiera tagħhom, diment li l-qabda tagħhom tkun maħsuba biss għall-konsum lokali.
3. Meta jinqabdu aċċidentalment, l-eżemplari msemmija fil-paragrafi 1 u 2 ma għandhiex issirilhom ħsara u għandhom jinħelsu immedjatament.

Artikolu 33

Raj tal-qrun

1. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni ma għandhomx jistadu għal, u ma għandhomx iżommu abbord, jittrażbordaw, ihottu l-art, jaħżnu, joffru għall-bejgħ jew ibiġu kwalunkwe parti minn karkassa jew karkassa shiħa ta' raj tal-qrun (il-familja *Mobulidae*, inkluż il-ġeneri *Manta* u *Mobula*), hlief meta l-hut li jinqabad jiġi kkunsmat direttament mill-familji tas-sajjieda ("sajd għall-ghajxien").

Madanakollu, ir-raj tal-qrun li jinqabdu b'mod mhux intenzjonat permezz tas-sajd artiġjanali (sajd ghajr is-sajd fil-wiċċ, jiġifieri tartarun tal-borża, qasab u xliet, sajd bl-gheżula, bastimenti tas-sajd bix-xliet u bir-rixa, jew sajd bil-konz li jsir minn bastimenti rreġistrati fir-reġistru tal-IOTC ta' bastimenti awtorizzati) jistgħu jinħattu l-art għal skopijiet ta' konsum lokali.

2. Il-bastimenti tas-sajd kollha, minbarra dawk involuti f'sajd għall-ghajxien, għandhom minnufih jirrilaxxaw haj u mingħajr ma ssirlu ħsara, sa fejn ikun prattikabbli, ir-raj tal-qrun hekk kif jidher fix-xibka, fuq is-sunnara, jew fuq il-gverta, b'tali mod li jirriżulta fl-anqas ħsara possibbli lil dawk l-eżemplari.

Taqsim 6

Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO

Artikolu 34

Sajd ta' hut pelagiċu

1. Huma biss dawk l-Istati Membri li eżerċitaw attivament attivitajiet tas-sajd ta' hut pelagiċu fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO fl-2007, fl-2008 jew fl-2009 li jistgħu jistadu għal stokkijiet pelagiċi f'dik iż-żona f'konformità mat-TACs stabbiliti fl-Anness IH.
2. L-Istati Membri msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jillimitaw it-tunnellaġġ gross totali tal-bastimenti tas-sajd li jkunu qegħdin itajru l-bandiera tagħhom u li jkunu qegħdin jistadu għall-istokkijiet pelagiċi fl-2023, għal-livell totali ta' tunnellaġġ gross ta' 78 600 tal-Unjoni f'dik iż-żona.

3. L-Istati Membri msemija fil-paragrafu 1 jistgħu jużaw l-opportunitajiet tas-sajd stabbiliti fl-Anness IH biss jekk jibagħtu l-informazzjoni li ġejja lill-Kummissjoni sal-hmistax-il jum tax-xahar ta' wara, sabiex il-Kummissjoni tkun tista' tikkomunikaha lis-Segretarjat tal-SPRFMO:

- (a) lista ta' bastimenti li jistadu b'mod attiv jew li jkunu involuti fit-trażbord fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO;
- (b) rapporti tal-qabdiet ta' kull xahar.

Taqsima 7

żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC

Artikolu 35

Sajd bit-tartaruni tal-borża

1. Il-bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża ma għandhomx jistadu għat-tonna safra (*Thunnus albacares*), għat-tonn obeż (*Thunnus obesus*) jew għall-palamit (*Katsuwonus pelamis*):

(a) bejn il-hinijiet ta' 00.00 tad-29 ta' Lulju 2023 u 24.00 tat-8 ta' Ottubru 2023 jew bejn il-hinijiet ta' 00.00 tad-9 ta' Novembru 2023 u 24.00 tad-19 ta' Jannar 2024 fiż-żona definita mil-limiti li ġejjin:

- ix-xtut tal-Kontinent Amerikan li jmissu mal-Paċifiku,
- il-longitudni 150° W,
- il-latitudni 40° N,
- il-latitudni 40° S;

(b) bejn il-hinijiet ta' 00.00 tad-9 ta' Ottubru 2023 u 24.00 tat-8 ta' Novembru 2023 fiż-żona definita mil-limiti li ġejjin:

- il-longitudni 96° W,
- il-longitudni 110° W,
- il-latitudni 4° N,
- il-latitudni 3° S.

2. Għal kull wiehed mill-bastimenti tas-sajd imsemija fil-paragrafu 1 u li jtajjar il-bandiera ta' Stat Membru, dak l-Istat Membru tal-bandiera għandu jinforma lill-Kummissjoni qabel l-1 ta' April 2023 dwar liema mill-perjodi ta' għeluq imsemija fil-paragrafu 1, il-punt (a), il-bastiment tas-sajd ikun għażel.

3. Il-bastimenti bit-tartarun tal-borża li jistadu għat-tonn fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC għandhom iżommu abbord u wara jittrażbordaw jew ihottu l-art it-tonn isfar, it-tonn obeż u l-palamit kollu li jaqbd.

4. Il-paragrafu 3 ma għandux japplika:

- (a) meta l-ħut jitqies li ma huwiex tajjeb għall-konsum mill-bniedem minhabba kwalunkwe raġuni għajr ta' daqs;
- (b) matul l-aħħar tefgħa ta' xibka ta' vjaġġ, meta jista' ma jkunx baqa' spazju biżżejjed sabiex jitqiegħed it-tonn kollu maqbud f'dik it-tefgħa.

Artikolu 36

Irkaptu mitluq għal rihu sabiex jingemal-ħut

1. Bastiment bit-tartarun tal-borża ma għandux ikollu aktar minn 400 FAD attiv fi kwalunkwe hin fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC. FAD jitqies attiv meta jintuża fuq il-baħar, jibda jittrażmetti l-pożizzjoni tiegħu u jkun qiegħed jiġi segwit mill-bastiment, mis-sid jew mill-operatur tiegħu. FAD għandu jiġi attiv biss abbord bastiment bit-tartarun tal-borża.

2. Matul il-15-il jum qabel il-bidu tal-perjodu ta' għeluq magħżul f'konformità mal-Artikolu 34(1), il-punt (a), ta' dan ir-Regolament bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża għandu, fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC:

- (a) jastjeni milli jqiegħed irkaptu sabiex jingemal-ħut;
- (b) jirkupra l-istess numru ta' FADs kif imqiegħda inizjalment.

Artikolu 37

Limiti ta' qbid għat-tonn oġġ fl-attivitàjiet tas-sajd bil-konz

Il-qabdiet annwali totali tat-tonn oġġ fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC mill-bastimenti tas-sajd bil-konz ta' kull Stat Membru huma stabbiliti fl-Anness II.

Artikolu 38

Projbizzjoni tas-sajd għall-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oġġaniċi

1. Għandu jkun ipprojbit is-sajd għall-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oġġaniċi (*Carharhinus longimanus*) fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC, u ż-żamma abbord, it-trażbord, il-hatt l-art, il-ħżin, l-offerta għall-bejgħ jew il-bejgħ ta' kwalunkwe parti minn karkassa jew tal-karkassa shiħa tal-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oġġaniċi maqbuda f'dik iż-żona.

2. Meta jinqabdu aċċidentalment, ma għandhiex issir ħsara lill-eżemplari tal-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oġġaniċi u għandhom jintefgħu l-baħar minnufih mill-operaturi tal-bastimenti tas-sajd.

3. L-operaturi tal-bastiment tas-sajd għandhom jirreġistraw in-numru ta' ħut li jinheles u l-indikazzjoni tal-istatus (mejjet jew ħaj) u jirrapportaw dik l-informazzjoni lill-Istat Membru li huma ċittadini tiegħu.

L-Istati Membri għandhom jittrażmettu dik l-informazzjoni miġbura matul l-2022 lill-Kummissjoni sal-31 ta' Jannar 2023.

Artikolu 39

Projbizzjoni tas-sajd għar-raj tal-qrun

Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC ma għandhomx jistadu għar-raj tal-qrun (il-familja *Mobulidae*, inkluż il-ġeneri *Manta* u *Mobula*) u ma għandhomx iżommu abbord, jittrażbordaw, ihottu l-art, jaħżnu, joffru għall-bejgħ jew ibiġġu kwalunkwe parti minn karkassa jew karkassa shiħa ta' raj tal-qrun maqbud f'dik iż-żona. Hekk kif jindunaw li nqabdu r-raj tal-qrun, huma għandhom jehilsuhom minnufih, meta jkun possibbli ħajjin u mingħajr ma ssirihom ħsara.

Taqsim 8

żona tal-Konvenzjoni tas-SEAFO

Artikolu 40

Projbizzjoni tas-sajd għall-klieb il-baħar tal-fond

Għandu jkun ipprojbit is-sajd dirett għall-klieb il-baħar tal-fond li ġejjin fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-SEAFO:

- (a) il-gattarell fantażma (*Apristurus manis*);
- (b) il-mazzola tal-fanal Bigelow (*Etmopterus bigelowi*);
- (c) il-mazzola tal-fanal ta' denb qasir (*Etmopterus brachyurus*);
- (d) il-mazzola tal-fanal maġġuri (*Etmopterus princeps*);
- (e) il-mazzola tal-fanal minuri (*Etmopterus pusillus*);

- (f) ir-rebekkini (*Rajidae*);
- (g) il-kelb il-baħar bellusi (*Scymnodon squamulosus*);
- (h) il-klieb il-baħar tas-superordni *Selachimorpha*;
- (i) il-mazzola griża (*Squalus acanthias*).

Taqsima 9

Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC

Artikolu 41

Kondizzjonijiet għas-sajd tat-tonna obeża, it-tonna safra, il-palamita u l-alonga tan-Nofsinhar tal-Paċifiku

1. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li ma jiġux allokatu aktar minn 403 jum ta' sajd għall-bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża għat-tonn obeż (*Thunnus obesus*), għat-tonna safra (*Thunnus albacares*) u għall-palamit (*Katsuwonus pelamis*) fil-parti taż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li tinsab fl-ibħra internazzjonali bejn 20° N u 20° S.
2. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni ma għandux ikollhom fil-mira l-alonga tan-Nofsinhar tal-Paċifiku (*Thunnus alalunga*) fiż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li tinsab fin-Nofsinhar ta' 20° S.
3. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-qabdiet tat-tonn obeż (*Thunnus obesus*) bil-konvenzjoni fl-2023 ma jaqbzux il-limiti stabbiliti fit-tabella fl-Anness IG.

Artikolu 42

Ġestjoni ta' sajd bl-FADs

1. Fil-parti taż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li tinsab bejn 20° N u 20° S, huwa pprojbit għall-bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża li jqiegħdu, jimmanipulaw jew jpoġġu xbieki madwar l-irkaptu sabiex jingemal-hut bejn il-hinijiet ta' 00:00 tal-1 ta' Lulju 2023 u 24:00 tat-30 ta' Settembru 2023.
2. Minbarra l-projbizzjoni stipulata fil-paragrafu 1, huwa pprojbit li wiehed ipoġġi xbieki madwar l-irkaptu sabiex jingemal-hut fl-ibħra miftuħa taż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li tinsab bejn 20° N u 20° S għal xahrejn addizzjonali, jew bejn il-hinijiet ta' 00:00 tal-1 ta' April 2023 sa 24:00 tal-31 ta' Mejju 2023, jew minn 00:00 tal-1 ta' Novembru 2023 sa 24:00 tal-31 ta' Diċembru 2023.
3. Kull Stat Membru kkonċernat għandu jiddetermina liema mill-perjodi ta' għeluq imsemmija fil-paragrafu 2 għandhom japplikaw għall-bastimenti tas-sajd b'tartarun tal-borża li jtajru l-bandiera tiegħu. L-Istati Membri għandhom jinformat lill-Kummissjoni sal-15 ta' Frar 2023 dwar il-perjodu ta' għeluq magħżul. Il-Kummissjoni għandha tinnotifika lis-segretarjat tad-WCPFC dwar il-perjodi ta' għeluq magħżula mill-Istati Membri qabel l-1 ta' Marzu 2023.
4. Kull Stat Membru għandu jiżgura li ebda wiehed mill-bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża tiegħu ma jqiegħed fuq il-baħar, fi kwalunkwe hin, aktar minn 350 FAD bil-bagi strumentati attivati. Il-bagi għandhom jiġu attivati esklużivament abbord bastimenti tas-sajd b'tartarun tal-borża.

Artikolu 43

Numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati għas-sajd tal-pixxispad

In-numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati għas-sajd tal-pixxispad (*Xiphias gladius*) f'żoni fin-Nofsinhar ta' 20° S taż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC għandu jkun kif stabbilit fl-Anness IX.

Artikolu 44

Limiti ta' qbid għall-pixxispad fis-sajd bil-konz fin-Nofsinhar ta' 20° S

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-qabdiet tal-pixxispad (*Xiphias gladius*) fin-Nofsinhar ta' 20° S mill-bastimenti tas-sajd bil-konz fl-2023 ma jaqbzux il-limitu stabbilit fl-Anness IG. Huma għandhom jiżguraw ukoll li dan ma jirriżultax f'bidla fl-isforz tas-sajd għall-pixxispad lejn iż-żona fit-Tramuntana ta' 20° S.

Artikolu 45

Klieb il-baħar haririn u klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniċi

1. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord, il-hatt l-art jew il-hżin ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa sħiħa tal-ispeċijiet li ġejjin fiż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC:

- (a) il-klieb il-baħar haririn (*Carcharhinus falciformis*);
- (b) il-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniċi (*Carcharhinus longimanus*).

2. Meta jinqabdu aċċidentalment, l-eżemplari msemmija fil-paragrafu 1 ma għandux issirillhom ħsara u għandhom jinħelsu immedjatament.

Taqsimha 10

Il-Baħar Bering

Artikolu 46

Projbizzjoni ta' sajd fl-ibhra internazzjonali tal-Baħar Bering

Għandu jkun ipprojbit is-sajd għall-pollakkju iswed (*Gadus chalcogrammus*) fl-ibhra internazzjonali tal-Baħar Bering.

Taqsimha 11

Żona tal-Ftehim tas-SIOFA

Artikolu 47

Limiti għas-sajd tal-qiegh

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tagħhom li jistadu fiż-Żona tal-Ftehim tas-SIOFA:

- (a) jillimitaw l-isforz annwali tas-sajd tal-qiegh tagħhom għal-livell stabbilit fl-Anness X;
- (b) ma jwettqux sajd tal-qiegh hlief jekk jużaw konz tal-qiegh;
- (c) ma jistadux fiż-żoni protetti b'mod temporanju ta' Atlantis Bank, Coral, Fools Flat, Middle of What u Walter's Shoal, kif definit fl-Anness IK, hlief bil-konz tal-qiegh u bil-kundizzjoni li jkollhom osservatur xjentifiku abbord il-hin kollu meta jkunu qegħdin jistadu f'dawk iż-żoni.

Artikolu 48

Projbizzjoni fuq l-immirar għall-klieb il-baħar tal-fond

Għandu jkun ipprojbit is-sajd dirett għall-klieb il-baħar tal-fond li ġejjin fiż-Żona tal-Ftehim tas-SIOFA:

- (a) il-mazzola Portugiża (*Centroscyrnus coelolepis*);
- (b) il-mazzola munqar l-għasfur (*Deania calcea*);

- (c) iż-żagħrun (*Centrophorus granulosus*);
- (d) il-murruna sewda (*Dalatias licha*);
- (e) il-gattarell ta' Bach (*Bythaelurus bachi*);
- (f) il-kimera dark-mouth (*Chimaera buccanigella*);
- (g) il-kimera Falkor (*Chimaera didierae*);
- (h) is-seafarer's ghostshark (*Chimaera willwatchi*);
- (i) il-mazzola bellusija mnehirha twil (*Centroscymnus crepidater*);
- (j) il-kelb il-baħar plunket (*Centroscymnus plunketi*);
- (k) il-kelb il-baħar bellusi (*Zameus squamulosus*);
- (l) il-mazzola tal-fanal whitecheek (*Etmopterus alphas*);
- (m) il-gattarell ta' ʒaqqu żgħira (*Apristurus indicus*);
- (n) il-fenek tal-baħar bentnose (*Harriota raleighana*);
- (o) il-gattarell narrowhead (*Bythaelurus tenuicephalus*);
- (p) il-kelb il-baħar tal-frilli (*Chlamydoselachus anguineus*);
- (q) il-muruna ta' sitt garġi (*Hexanchus nakamurai*);
- (r) il-mazzola tal-fanal minuri (*Etmopterus pusillus*);
- (s) il-kelb il-baħar tan-Nofsinhar (*Somniosus antarcticus*);
- (t) il-kelb il-baħar goblin (*Mitsukurina owstoni*).

TITOLU III

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHAL BASTIMENTI TA' PAJJIŻI TERZI FL-ILMIJIET TAL-UNJONI

Artikolu 49

Bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tan-Norveġja u bastimenti tas-sajd irreġistrati fil-Gżejjer Faeroe

Il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tan-Norveġja u l-bastimenti tas-sajd li huma rreġistrati fil-Gżejjer Faeroe jistgħu jkunu awtorizzati jistadu fl-ilmijiet tal-Unjoni soġġetti għat-TACs stabbiliti fl-Anness I, u soġġetti għall-kundizzjonijiet previsti f'dan ir-Regolament u fit-Titolu III tar-Regolament (UE) 2017/2403.

Artikolu 50

Bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tar-Renju Unit, irreġistrati fir-Renju Unit u liċenzjati minn amministrazzjoni tas-sajd tar-Renju Unit

Il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tar-Renju Unit, irreġistrati fir-Renju Unit u liċenzjati minn amministrazzjoni tas-sajd tar-Renju Unit jistgħu jkunu awtorizzati jistadu fl-ilmijiet tal-Unjoni soġġetti għat-TACs stabbiliti fl-Anness I, u soġġetti għall-kundizzjonijiet previsti f'dan ir-Regolament u fir-Regolament (UE) 2017/2403.

Artikolu 51

Trasferimenti u skambji tal-kwoti mar-Renju Unit

1. Kwalunkwe trasferiment jew skambju ta' kwoti bejn l-Unjoni u r-Renju Unit għandu jsir f'konformità ma' dan l-Artikolu.

2. Stat Membru li jkollu l-ħsieb li jittrasferixxi jew jiskambja kwoti mar-Renju Unit jista' jiddiskuti mar-Renju Unit deskrizzjoni tat-trasferiment jew tal-iskambju tal-kwoti. L-Istat Membru kkonċernat għandu jinnotifika lill-Kummissjoni bid-deskrizzjoni.

3. Fil-każ li l-Kummissjoni tapprova deskrizzjoni ġenerali tat-trasferiment jew tal-iskambju tal-kwoti msemija fil-paragrafu 2 innotifikata mill-Istat Membru kkonċernat, hija għandha tesprimi, mingħajr dewmien żejjed, il-kunsens li tkun marbuta b'tali trasferiment jew skambju tal-kwoti. Il-Kummissjoni għandha tinnotifika lir-Renju Unit u lill-Istati Membri bit-trasferiment jew skambju ta' kwoti miftiehem.

4. L-opportunitajiet tas-sajd irċevuti minn jew ittrasferiti lejn ir-Renju Unit taht it-trasferiment jew skambju ta' kwoti miftiehem għandhom jitqiesu bħala kwoti miżjuda lil, jew imnaqqa minn, l-allokazzjoni tal-Istat Membru kkonċernat mill-mument li t-trasferiment jew l-iskambju tal-kwoti jkun gie nnotifikat f'konformità mal-paragrafu 3. Tali trasferimenti u skambji ma għandhomx ibiddu l-iskema ta' distribuzzjoni eżistenti għall-fini tal-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri f'konformità mal-prinċipju ta' stabbiltà relattiva tal-attivajiet tas-sajd.

Artikolu 52

Bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tal-Venezwela

Il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tal-Venezwela għandhom ikunu soġġetti għall-kondizzjonijiet previsti f'dan ir-Regolament u fit-Titolu III tar-Regolament (UE) 2017/2403.

Artikolu 53

Awtorizzazzjonijiet tas-sajd

In-numru massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għal bastimenti ta' pajjiżi terzi li jistadu fl-ilmijiet tal-Unjoni għandu jkun kif stabbilit fil-Parti B tal-Anness V.

Artikolu 54

Kondizzjonijiet għall-ħatt l-art ta' qabdiet u ta' qabdiet aċċessorji

Il-kondizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 7 ta' dan ir-Regolament għandhom japplikaw għall-qabdiet u għall-qabdiet aċċessorji ta' bastimenti ta' pajjiżi terzi li jistadu skont l-awtorizzazzjonijiet imsemija fl-Artikolu 54 ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 55

Speċijiet ipprojbti

1. Il-bastimenti ta' pajjiżi terzi ma għandhomx jistadu għal, iżommu abbord, jittrażbordaw jew iħottu l-art l-ispeċijiet li ġejjin meta dawn ikunu jinsabu fl-ilmijiet tal-Unjoni:

- (a) ir-raja tal-kwiekeb (*Amblyraja radiata*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjonijiet 3a u 7d tal-ICES; u l-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżona 4;
- (b) ir-rebekin skur (*Dipturus batis*) kumpless (*Dipturus cf. flossada* u *Dipturus cf. intermedia*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżoni 3, 4 u 6 sa 10 tal-ICES;
- (c) il-kelb il-baħar (*Galeorhinus galeus*) meta jittiehed b'konżizzjiet fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżoni 4 u 6 sa 8 tal-ICES;
- (d) il-murruna sewda (*Dalatias licha*), il-mazzola munqar l-ghasfur (*Deania calea*), il-leafscale gulper shark (*Centrophorus squamosus*), il-mazzola tal-fanal maġġuri (*Etmopterus princeps*) u l-mazzola Portugiża (*Centroscyrmus coelolepis*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżona 4 tal-ICES;
- (e) il-pixxiplamtu (*Lamna nasus*) fl-ilmijiet tal-Unjoni kollha;
- (f) ir-raja tal-fosos (*Raja clavata*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 3a tal-ICES;
- (g) ir-raja ondjata (*Raja undulata*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżoni 6, 9 u 10 tal-ICES;

- (h) il-vjolin (*Rhinobatos rhinobatos*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tal-Mediterran;
- (i) il-kelb balena (*Rhincodon typus*) fl-ilmijiet tal-Unjoni kollha;
- (j) il-mera tal-Atlantiku (*Hoplostethus atlanticus*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżoni 3 sa 4 u 6 sa 10 tal-ICES;
- (k) il-klieb il-baħar tal-fond elenkati fl-Anness I, il-Parti D, fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżoni 6 sa 10 tal-ICES; u fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2 tas-CECAF.

2. Meta jinqabdu aċċidentalment, l-eżemplari msemmija fil-paragrafu 1 ma għandux issirilhom ħsara u għandhom jinhelsu immedjatament.

TITOLU IV

DISPOŻIZZJONIJIET FINALI

Artikolu 56

Emenda għar-Regolament (UE) 2022/109

Fl-Anness IB għar-Regolament (UE) 2022/109, it-tabella tal-opportunitajiet tas-sajd għall-kapelin (*Mallotus villosus*) fl-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 hija sostitwita b'dan li ġej:

Speċi:	Kapelin	Żona:	L-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14
	<i>Mallotus villosus</i>		(CAP/514GRN)
Id-Danimarka	0	TAC analitika	
Il-Ġermanja	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Iżvezja	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Istati Membri kollha	0 ⁽¹⁾		
L-Unjoni	0 ⁽²⁾		
In-Norveġja	7 760 ⁽²⁾		
TAC	Mhux rilevanti		
⁽¹⁾	Id-Danimarka, il-Ġermanja u l-Iżvezja jista' jkollhom aċċess għall-kwota ta' "L-Istati Membri kollha" biss ladarba jkunu eżawrew il-kwota tagħhom stess. Madankollu, l-Istati Membri li jkollhom iktar minn 10 % mill-kwota tal-Unjoni ma għandu jkollhom aċċess għall-kwota ta' "L-Istati Membri kollha" bl-ebda mod. Il-qabdiet li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviża għandhom jiġu rrapportati separatament (CAP/514GRN_AMS).		
⁽²⁾	Għal perjodu tas-sajd mill-15 ta' Ottubru 2022 sal-15 ta' April 2023."		

Artikolu 57

Proċedura ta' kumitat

- Il-Kummissjoni għandha tiġi meġġjuna mill-Kumitat għas-Sajd u l-Akkwakultura stabbilit bir-Regolament (UE) Nru 1380/2013. Dak il-kumitat għandu jkun kumitat skont it-tifsira tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.
- Fejn issir referenza għal dan il-paragrafu, għandu japplika l-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.

*Artikolu 58***Dispożizzjonijiet tranżitorji**

1. L-Artikoli 11 sa 13, 15 sa 17, l-Artikolu 18(1), il-punti (a) sa (n), l-Artikoli 22, 25, 32, 33, 38 sa 40, 45, 46, 48 u l-Artikolu 55(1), il-punti (a) sa (i), għandhom ikomplu japplikaw, mutatis mutandis, fl-2024 sad-dhul fis-seħh tar-Regolament li jstabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2024.
2. L-Artikolu 18(1), il-punti (o) u (p), u l-Artikolu 55(1), il-punti (j) u (k), għandhom ikomplu japplikaw, mutatis mutandis, fl-2025 sad-dhul fis-seħh tar-Regolament li jstabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2025.

*Artikolu 59***Dhul fis-seħh u applikazzjoni**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Diċembru 2023. Madankollu:

- (a) L-Artikolu 6(4), l-Artikolu 18(1), il-punti (o) u (p), u l-Artikolu 55(1), il-punti (j) u (k), għandhom japplikaw mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Diċembru 2024;
- (b) L-Artikolu 13 għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Diċembru 2023 għall-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq fis-subżoni ġeografiċi 1 sa 27 tal-GFCM, u mill-1 ta' Marzu 2023 sal-31 ta' Marzu 2024 għall-perjodu jew il-perjodi ta' għeluq fis-subżoni 3, 4, 6, 7, 8 u 9 tal-ICES;
- (c) L-Artikolu 21 għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023 sal-31 ta' Jannar 2024;
- (d) L-Artikoli 27, 28 u 29, u l-Anness VII għandhom japplikaw mill-1 ta' Diċembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023;
- (e) L-Artikolu 26(2) għandu japplika mis-17 ta' Diċembru 2022 sal-31 ta' Diċembru 2022;
- (f) L-Artikolu 35(1), il-punt (a), għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023 sad-19 ta' Jannar 2024;
- (g) L-Artikolu 56 għandu japplika mill-15 ta' Ottubru sal-15 ta' April 2023;
- (h) L-Anness I għandu japplika wkoll għas-sena 2024, meta speċifikat f'dak l-Anness;
- (i) L-Anness IK għandu japplika mill-1 ta' Diċembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023, meta speċifikat f'dak l-Anness;
- (j) L-Anness II għandu japplika mill-1 ta' Frar 2023 sal-31 ta' Jannar 2024;
- (k) Id-daqs massimu ta' referenza għall-konservazzjoni tal-mazzola griża (DGS/03 A-C, DGS/2AC4-C u DGS/15X14) ma għandux jibqa' japplika fid-data li fiha jsir applikabbli att delegat li jintroduċi miżuri korrispondenti u li jirregola t-trattament tal-qabdiet ta' daww l-istokkijiet ta' aktar minn 100 cm.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Jannar 2023.

Għall-Kunsill
Il-President
P. KULLGREN

LISTA TAL-ANNESI

ANNES I:	TACs applikabbli għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fiż-żoni li għalihom jeżistu TACs skont l-ispeċi u ż-żona
ANNES IA:	Skagerrak, Kattegat, is-subżoni 1 sa 10, 12 u 14 tal-ICES, l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni tas-CECAF, l-ilmijiet tal-Guyana Franciża
ANNES IB:	L-Atlantiku tal-Grigal u Greenland, is-subżoni 1, 2, 5, 12 u 14 tal-ICES u l-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fin-NAFO 1
ANNES IC:	L-Atlantiku tal-Majjistral – iż-żona tal-Konvenzjoni NAFO
ANNES ID:	Żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT
ANNES IE:	Ix-Xlokk tal-Oċean Atlantiku – iż-żona tal-Konvenzjoni tas-SEAFO
ANNES IF:	Tonna tan-Nofsinhar – iż-żoni tad-distribuzzjoni
ANNES IG:	Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC
ANNES IH:	Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO
ANNES IJ:	Iż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC
ANNES IK:	Żona tal-Ftehim SIOFA
ANNES IL:	Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC
ANNES II:	Sforz tas-sajd tal-bastimenti tas-sajd fil-kuntest tal-ġestjoni tal-istokkijiet tal-lingwata fil-Fliegu tal-Punent fid-diviżjoni 7e tal-ICES
ANNES III:	Żoni ta' ġestjoni għaċ-ċiċċirell fid-diviżjonijiet 2a u 3a tal-ICES u fis-subżona 4 tal-ICES
ANNES IV:	Għeluq stagjonali għall-protezzjoni ta' bakkaljaw li jkun qed ibid

ANNEX V:	Awtorizzazzjonijiet tas-sajd
ANNEX VI:	Żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT
ANNEX VII:	Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR
ANNEX VIII:	Iż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC
ANNEX IX:	Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC
ANNEX X:	Żona tal-Ftehim SIOFA

*ANNEX I***TACs APPLIKABBLI GĦALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI
FIŻ-ŻONI LI GĦALIHOM JEŻISTU TACs SKONT L-ISPEĊI U Ż-ŻONA**

It-tabelli fl-Annessi jistabbilixxu t-TACs u l-kwoti (f'tunnellati ta' piż haj, hlief fejn hu speċifikat mod ieħor) skont l-istokk u, skont kif ikun xieraq, il-kundizzjonijiet li huma marbutin magħhom mil-lat funzjonali.

L-opportunitajiet kollha tas-sajd stabbiliti fl-Annessi għandhom ikunu soġġetti għar-regoli stabbiliti fir-Regolament (KE) Nru 1224/2009, u b'mod partikolari fl-Artikoli 33 u 34 tiegħu.

Ir-referenzi għaž-żoni tas-sajd fl-Annessi huma referenzi għaž-żoni tal-ICES, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor. Għal kull zona, l-istokkijiet tal-ħut jingħataw fl-ordni alfabetika tal-ismijiet xjentifiċi tal-ispeċijiet. Għall-finijiet regolatorji l-ismijiet xjentifiċi biss jidentifikaw l-ispeċijiet.

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, hawn isfel tinsab it-tabella komparattiva bl-ismijiet xjentifiċi u bl-ismijiet komuni tal-ispeċijiet elenkati fl-annessi ta' dan ir-Regolament għall-facilità ta' referenza. L-Annessi IA sa IL huma parti mill-Anness I.

Tabella komparattiva bl-ismijiet xjentifiċi u bl-ismijiet komuni
tal-ispeċijiet elenkati fl-Annessi ta' dan ir-Regolament

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Ammodytes</i> spp.	SAN	Ċiċċirell
<i>Aphanopus carbo</i>	BSF	Ċinturin iswed
<i>Argentina silus</i>	ARU	Argentina silus
<i>Beryx</i> spp.	ALF	Fonsa ħamra
<i>Brosme brosme</i>	USK	Brożmju
<i>Caproidae</i>	BOR	Minfaħ
<i>Chaceon</i> spp.	GER	Granċijiet Chaceon
<i>Chionoecetes</i> spp.	PCR	Snow crab
<i>Clupea harengus</i>	HER	Arringa
<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG	Grenadier immieħru tond
<i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP	Pixxisinna Patagonjan
<i>Dissostichus mawsoni</i>	TOA	Pixxisinna tal-Antartiku
<i>Dissostichus</i> spp.	TOT	Pixxisinna
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	Inċova
<i>Euphausia superba</i>	KRI	Krill
<i>Gadus morhua</i>	COD	Bakkaljw
<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT	Barbun ilsien il-kelb
<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA	Barbun tat-tbajja' Amerikan
<i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY	Raja tan-Norveġja
<i>Illex illecebrosus</i>	SQI	Klamar tal-pinen qosra
<i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ	Megrims

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Leucoraja fullonica</i>	RJF	Raja petruża
<i>Leucoraja naevus</i>	RJN	Raja kukù
<i>Limanda ferruginea</i>	YEL	Barbun denbu isfar
<i>Lophiidae</i>	ANF	Petriċa
<i>Macrourus spp.</i>	GRV	Grenadieri
<i>Macrourus berglax</i>	RHG	Grenadier rasu raffa
<i>Makaira nigricans</i>	BUM	Marlin blu
<i>Mallotus villosus</i>	CAP	Kapelin
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD	Merluzz tal-linja sewda
<i>Merlangius merlangus</i>	WHG	Merlangu
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Merluzz
<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB	Stokkafixx
<i>Microstomus kitt</i>	LEM	Lingwata ħalqha zghir
<i>Molva dypterygia</i>	BLI	Linarda
<i>Molva molva</i>	LIN	Lipp
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Skampu
<i>Pagellus bogaraveo</i>	SBR	Paġella hamra
<i>Pandalus borealis</i>	PRA	Gamblu tat-Tramuntana
<i>Penaeus spp.</i>	PEN	Gambli penaeus
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Barbun tat-tbajja'
<i>Pleuronectiformes</i>	FLX	Pixxiċatt
<i>Pollachius pollachius</i>	POL	Pollakkju

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Pollachius virens</i>	POK	Pollakkju iswed
<i>Pseudopentaceros</i> spp.	EDW	Ras korazza pelagika
<i>Raja brachyura</i>	RJH	Raja batra
<i>Raja circularis</i>	RJI	Raja rotonda
<i>Raja clavata</i>	RJC	Raja tal-fosos
<i>Raja microocellata</i>	RJE	Raja ghewejna
<i>Raja montagui</i>	RJM	Raja tal-ghajn
<i>Raja undulata</i>	RJU	Raja ondjata
<i>Rajiformes</i>	SRX	Rebekkini u raj
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL	Halibatt ta' Greenland
<i>Rostroraja alba</i>	RJA	Ħamiema
<i>Scomber scombrus</i>	MAC	Kavall
<i>Scophthalmus maximus</i>	TUR	Barbun imperjali
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL	Barbun lixx
<i>Sebastes</i> spp.	RED	Redfish
<i>Solea solea</i>	SOL	Lingwata komuni
<i>Solea</i> spp.	SOO	Lingwata
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Laċċ ikħal
<i>Squalus acanthias</i>	DGS	Mazzola griża

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM	Marlin abjad
<i>Thunnus alalunga</i>	ALB	Alonga
<i>Thunnus maccoyii</i>	SBF	Tonn tan-Nofsinhar
<i>Thunnus obesus</i>	BET	Tonn obeż
<i>Thunnus thynnus</i>	BFT	Tonn
<i>Trachurus murphyi</i>	CJM	Sawrella kahla
<i>Trachurus spp.</i>	JAX	Sawrell
<i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP	Merluzz tan-Norvegja
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW	Merluzz abjad
<i>Xiphias gladius</i>	SWO	Pixxispad

ANNEX IA

SKAGERRAK, KATTEGAT, IS-SUBŻONI 1 SA 10, 12 U 14 TAL-ICES,
L-ILMIJET TAL-UNJONI TAŻ-ŻONI TAS-CECAF, L-ILMIJET TAL-GUYANA FRANĊIŻA

PARTI A

Stokkijiet awtonomi tal-Unjoni

Speċi:	Inċova		Żona:	
	<i>Engraulis encrasicolus</i>		8	(ANE/08.)
Spanja		18 900	(1)	TAC analitika
Franza		2 100	(1)	
L-Unjoni		21 000	(1)	
TAC		21 000	(1)	
(1) Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-1 ta' Jannar 2023 sat-30 ta' Ġunju 2023.				
Speċi:	Inċova		Żona:	
	<i>Engraulis encrasicolus</i>		9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF	
			34.1.1	
			(ANE/9/3411)	
Spanja		0	(1)	TAC prekawzjonarja
Il-Portugall		0	(1)	
L-Unjoni		0	(1)	
TAC		0	(1)	
(1) Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-1 ta' Lulju 2023 sat-30 ta' Ġunju 2024.				

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	Kattegat (COD/03AS.)
Id-Danimarka	60	(1)(2)	TAC prekawzjonarja Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Il-Ġermanja	1	(1)(2)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Iżvezja	36	(1)(2)	
L-Unjoni	97	(1)(2)	
TAC	97	(1)(2)	
(1)	Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.		
(2)	Minbarra dawn il-kwoti, Stat Membru jista' jaghti allokazzjoni addizzjonali fi hdan limitu ġenerali ta' 30 % tal-kwota allokata lill bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tiegħu u li jkunu qed jipparteċipaw fi provi ta' monitoraġġ elettroniku mill-bogħod. Kull bastiment tas-sajd li jipparteċipa fi provi ta' monitoraġġ elettroniku mill-bogħod ma ghandux jiehu aktar minn 300 kg. Il-qabdiet minn din l-alkokazzjoni addizzjonali ghandhom jiġu rrapportati b'mod separat (COD/03AS_REM). Dan għandu jkun mingħajr preġudizzju għall-istabbiltà relattiva.		
Speċi:	Megrims <i>Lepidorhombus spp.</i>	Żona:	8c, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (LEZ/8C3411)
Spanja	2 880		TAC analitika
Franza	144		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Portugall	96		
L-Unjoni	3 120		
TAC	3 250		

Speċi:	Petriċa <i>Lophiidae</i>	Żona:	8c, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (ANF/8C3411)
Spanja	3 464	TAC analitika	
Franza	3	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Portugall	689		
L-Unjoni	4 156		
TAC	4 335		
Speċi:	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	Żona:	8 (WHG/08.)
Spanja	910	TAC prekawzjonarja	
Franza	1 366		
L-Unjoni	2 276		
TAC	2 276		
Speċi:	Merluzz <i>Merluccius merluccius</i>	Żona:	8c, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (HKE/8C3411)
Spanja	9 953	TAC analitika	
Franza	956	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Portugall	4 645		
L-Unjoni	15 554		
TAC	15 925		

Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	3a (NEP/03A.)
Id-		TAC analitika	
Danimarka	6 248		
Il-Ġermanja	18		
L-Iżvezja	2 235		
L-Unjoni	8 501		
TAC	8 501		
Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	8a, 8b, 8d u 8e (NEP/8ABDE.)
Spanja	278	TAC analitika	
Franza	4 353		
L-Unjoni	4 631		
TAC	4 631		
Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	8c, unità funzjonali 25 (NEP/8CU25)
Spanja	0	TAC analitika	
Franza	0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
TAC	0		
Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	8c, unità funzjonali 31 (NEP/8CU31)
Spanja	12	TAC analitika	
Franza	0		
L-Unjoni	12		
TAC	17		

Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (NEP/9/3411)
Spanja	75	(1)	TAC prekawzjonarja
Il-Portugall	223	(1)	
L-Unjoni	298	(1)(2)	
TAC	298	(1)(2)	
(1)	Ma ghandux jinqabad fl-unitajiet funzjonali 26 u 27 tad-divizjoni 9a.		
(2)	Fil-limiti ta' dawn il-kwoti, fl-unità funzjonali 30 tad-divizjoni 9a (NEP/*9U30) ma tistax tinqabad ammont akbar mill-ammont minn dak li ġej: 32.		
Speċi:	Gambli penaeus <i>Penaeus</i> spp.	Żona:	l-ilmijiet tal-Guyana Franciża (PEN/FGU.)
Franza	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)	
TAC	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)	
(1)	Is-sajd għall-gambli tat-tip <i>Penaeus subtilis</i> u <i>Penaeus brasiliensis</i> huwa pprojbit f'ilmijiet li huma fondi inqas minn 30 metru.		
(2)	L-istess kwantità bhall-kwota ta' Franza.		
Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	Kattegat (PLE/03AS.)
Id-Danimarka	942		TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	11		
L-Iżvezja	106		
L-Unjoni	1 059		
TAC	1 981		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	7b u 7c (PLE/7BC.)
Franza	2	TAC prekawzjonarja	
L-Irlanda	17		
L-Unjoni	19		
TAC	19		
Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	8, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas- CECAF 34.1.1 (PLE/8/3411)
Spanja	26	TAC prekawzjonarja	
Franza	103		
Il-Portugall	26		
L-Unjoni	155		
TAC	155		
Speċi:	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	Żona:	8a, 8b, 8d u 8e (POL/8ABDE.)
Spanja	252	TAC prekawzjonarja	
Franza	1 230		
L-Unjoni	1 482		
TAC	1 482		
Speċi:	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	Żona:	8c (POL/08C.)
Spanja	149	TAC prekawzjonarja	
Franza	17		
L-Unjoni	166		
TAC	166		

Speċi:	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	Żona:	9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (POL/9/3411)
Spanja	196	(1)	TAC prekawzjonarja
Il-Portugall	7	(1)(2)	
L-Unjoni	203	(1)	
TAC	203	(2)	
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiz-żona 8c (POL/*08C.).		
(2)	Minbarra din it-TAC, il-Portugall jista' jaqbad kwantitajiet tal-pollakkju li ma jaqbzux it-98 tunnellata (POL/93411P).		
Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	3a; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-subdiviżjonijiet 22-24 (SOL/3ABC24)
Id-Danimarka	418		TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	24	(1)	
In-Netherlands	40	(1)	
L-Iżvezja	16		
L-Unjoni	498		
TAC	504		
(1)	Din il-kwota tista' tinqabad biss fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a u tas-subdiviżjonijiet 22-24.		
Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	7b u 7c (SOL/7BC.)
Franza	2		TAC prekawzjonarja
L-Irlanda	17		
L-Unjoni	19		
TAC	19		

Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	8a u 8b (SOL/8AB.)
Il-Belġju	33	TAC analitika	
Spanja	6		
Franza	2 406		
In-Netherlands	180		
L-Unjoni	2 625		
TAC	2 685		
Speċi:	Lingwata <i>Solea spp.</i>	Żona:	8c, 8d, 8e, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (SOO/8CDE34)
Spanja	245	TAC prekawzjonarja	
Il-Portugall	407		
L-Unjoni	652	(1)	
TAC	652	(1)	
(1)	Fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma għandhiex tinqabad iktar mill-kwantità li ġejja tal-lingwata komuni (<i>Solea solea</i>) (SOL/8CDE34): 320.		
Speċi:	Sawrell <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	9 (JAX/09.)
Spanja	40 879	(1)	TAC analitika
Il-Portugall	117 126	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	158 005		
TAC	165 173		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 0 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiz-żona 8c (JAX/*08C.).		

Speċi:	Sawrell <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF ⁽¹⁾ (JAX/X34PRT)
Il-Portugall	Ghad trid tiġi stabbilita		TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	(2)	
TAC	Ghad trid tiġi stabbilita	(2)	
⁽¹⁾	l-ilmijiet ta' hdejn l-Azores.		
⁽²⁾	L-istess kwantità bhall-kwota tal-Portugall.		
Speċi:	Sawrell <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF ⁽¹⁾ (JAX/341PRT)
Il-Portugall	Ghad trid tiġi stabbilita		TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	(2)	
TAC	Ghad trid tiġi stabbilita	(2)	
⁽¹⁾	l-ilmijiet ta' hdejn Madeira.		
⁽²⁾	L-istess kwantità bhall-kwota tal-Portugall.		
Speċi:	Sawrell <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF ⁽¹⁾ (JAX/341SPN)
Spanja	Ghad trid tiġi stabbilita		TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	(2)	
TAC	Ghad trid tiġi stabbilita	(2)	
⁽¹⁾	l-ilmijiet ta' hdejn il-Gzejjer Kanarji.		
⁽²⁾	L-istess kwantità bhall-kwota ta' Spanja.		

PARTI B

Stokkijiet kondiviżi

Speċi:	Iċ-ċiċirell u l-qabdiel aċċessorji assoċjati miegħu <i>Ammodytes spp.</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; I-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; I-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a(1)
Id-Danimarka	0	(2)(3)	TAC analitika
Il-Ġermanja	0	(2)(3)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Iżvezja	0	(2)(3)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	0	(2)	
Ir-Renju Unit	0	(2)	
TAC	0	(2)	
(1)	Għajr I-ilmijiet sa sitt mili nawtiċi mil-linji bażi tar-Renju Unit f'Shetland, Fair Isle u Foula.		
(2)	Fiż-żoni ta' ġestjoni 1r u 4, it-TAC tista' tinqabad biss bhala TAC ta' monitoraġġ bi protokoll ta' tehid tal-kampjuni assoċjat magħha għal dan it-tip ta' sajd.		
(3)	Sa 2 % tal-kwota tista' tkun tikkonsisti minn qabdiel aċċessorji tal-merlangu u tal-kavall (OT1/*2A3A4X). Flimkien, il-qabdiel aċċessorji tal-merlangu u tal-kavall li jinqatgħu mill-kwota skont din id-dispożizzjoni u l-qabdiel aċċessorji tal-ispeċijiet li jinqatgħu mill-kwota skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 ma għandhomx jaqbbzu d-9 % tal-kwota.		

Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma għandux jinqabad iktar mill-kwantitajiet mogħtija hawn taht fiż-żoni li ġejjin ta' ġestjoni taċ-ċiċirell, kif definit fl-Anness III:

Żona: I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni ta' ġestjoni taċ-ċiċirell

	1r	2r	3r	4	5r	6	7r
	(SAN/234_1R) ⁽¹⁾	(SAN/234_2R) ⁽¹⁾	(SAN/234_3R) ⁽¹⁾	(SAN/234_4) ⁽¹⁾	(SAN/234_5R) ⁽¹⁾	(SAN/234_6) ⁽¹⁾	(SAN/234_7R) ⁽¹⁾
Id-Danimarka	0	0	0	0	0	0	0
Il-Ġermanja	0	0	0	0	0	0	0
L-Iżvezja	0	0	0	0	0	0	0
L-Unjoni	0	0	0	0	0	0	0
Ir-Renju Unit	0	0	0	0	0	0	0
Total	0	0	0	0	0	0	0

(1) Sa 10 % ta' din il-kwota tista' tinhażen u tintuża fis-sena ta' wara biss f'din iż-żona ta' ġestjoni.

Speċi:	<i>Argentina silus</i> <i>Argentina silus</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-zoni 1 u 2 (ARU/1/2.)
Il-Ġermanja	16	TAC prekawzjonarja	
Franza	5		
In-Netherlands	13		
L-Unjoni	34		
Ir-Renju Unit	25		
TAC	59		

Speċi:	<i>Argentina silus</i> <i>Argentina silus</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-zona 4; I-ilmijiet tal-Unjoni taż-zona 3a (ARU/3A4-C)
Id-Danimarka	717	TAC prekawzjonarja	
Il-Ġermanja	7		
Franza	5		
L-Irlanda	5		
In-Netherlands	34		
L-Iżvezja	28		
L-Unjoni	796		
Ir-Renju Unit	13		
TAC	809		

Speċi:	<i>Argentina silus</i> <i>Argentina silus</i>	Żona:	6 u 7; I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-zona 5 (ARU/567.)
Il-Ġermanja	619	TAC prekawzjonarja	
Franza	13		
L-Irlanda	573		
In-Netherlands	6 465		
L-Unjoni	7 670		
Ir-Renju Unit	454		
TAC	8 124		

Speċi:	Brożmju <i>Brosme brosmе</i>			Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żoni 1, 2 u 14 (USK/1214EI)
Il-Ġermanja		6	(1)	TAC prekawżjonarja	
Franza		6	(1)		
Ohra		3	(1)(2)		
L-Unjoni		16	(1)		
Ir-Renju Unit		6	(1)		
TAC		22			
(1)	Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.				
(2)	Il-qabdiet li jridu jinqatghu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (USK/1214EI AMS).				
Speċi:	Brożmju <i>Brosme brosmе</i>			Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żona 4 (USK/04-C.)
Id-Danimarka		62	(1)	TAC prekawżjonarja	
Il-Ġermanja		19	(1)		
Franza		43	(1)		
L-Iżvezja		6	(1)		
Ohra		6	(2)		
L-Unjoni		136	(1)		
Ir-Renju Unit		92	(1)		
TAC		228			
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 25 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, f'dawk tal-Unjoni u f'dawk internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58°30'N (USK/*6AN58).				
(2)	Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Il-qabdiet li jridu jinqatghu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (USK/04-C AMS).				

Speċi:	Brożmju <i>Brosme brosmę</i>	Zona:	6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-zona 5 (USK/567EI.)
Il-Ġermanja	59	(1)	TAC prekawzjonarja
Spanja	207	(1)	
Franza	2 460	(1)	
L-Irlanda	237	(1)	
Ohra	59	(2)	
L-Unjoni	3 022	(1)	
In-Norveġja	0	(3)(4)(5)	
Ir-Renju Unit	1 272	(1)	
TAC	4 294		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 10 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni taż-zona 4 (USK/*04-C).		
(2)	Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Il-qabdiet li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rapportati b'mod separat (USK/567EI_AMS).		
(3)	Kundizzjoni speċjali: li minnha hija awtorizzata qabda aċċessorja ta' speċijiet ohra ta' 25 % għal kull bastiment, fi kwalunkwe waqt, fiż-zoni 6 u 7 u fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk internazzjonali taż-zona 5. Madankollu, dan il-perċentwal jista' jinqabeż fl-ewwel 24 siegħa wara li jibda s-sajd f'post għas-sajd speċifiku. Il-qabda aċċessorja totali ta' speċijiet ohra fiż-zoni 6 u 7 u fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk internazzjonali taż-zona 5 ma għandhiex taqbeż l-ammont li ġej f'tunnellati (OTH/*5B67-). Il-qabda aċċessorja tal-bakkaljaw skont din id-dispożizzjoni fiż-zona 6a ma tistax tkun iktar minn 5 %.		
(4)	Inkluz il-lipp. Il-kwoti li ġejjin għan-Norveġja għandhom jinqabdu biss bil-konżizzjiet fiż-zoni 6 u 7 u fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk internazzjonali taż-zona 5:		
	Lipp (LIN/*5B67-)	0	
	Brożmju (USK/*5B67-)	0	
(5)	Il-kwoti tal-brożmju u tal-lipp tan-Norveġja huma interkambjabbli sal-ammont li ġej, f'tunnellati:		
	0		

Speċi:	Minfah <i>Caproidae</i>	Żona:	6, 7 u 8 (BOR/678-)
		TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka	5 592		
L-Irlanda	15 749		
L-Unjoni	21 341		
Ir-Renju Unit	1 450		
TAC	22 791		
Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Żona:	6b u 6aN; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b ⁽¹⁾ (HER/5B6ANB)
Il-Ġermanja	119	(2)	TAC prekawzjonarja
Franza	22	(2)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Irlanda	161	(2)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
In-Netherlands	119	(2)	
L-Unjoni	421	(2)	
Ir-Renju Unit	791	(2)	
TAC	1 212		
(1)	Ir-referenza hija għall-istokk tal-aringi fil-parti taż-żona 6a tal-ICES li tinsab fil-Lvant 7°W u fit-Tramuntana 55°N, jew fil-Punent 7°W u fit-Tramuntana 56°N, minbarra x-xmara Clyde.		
(2)	Għandu jiġi pprojbit li jsir sajd immirat għal kwalunkwe aringa fil-parti taż-żoni tal-ICES li huma soġġetti għal din it-TAC li tinsab bejn 56° N u 57° 30' N, għajr l-ilmijiet f'faxxa ta' sitt mili nawtiċi mkejla mil-linja bażi tal-baħar territorjali tar-Renju Unit.		

Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Żona:	6aS ⁽¹⁾ , 7b, 7c (HER/6AS7BC)
L-Irlanda	1 720	TAC prekawzjonarja	
In-Netherlands	172	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	1 892	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
TAC	1 892		
⁽¹⁾	Ir-referenza hija għall-istokk tal-aringi fiż-żona 6a li tinsab fin-Nofsinhar ta' 56°00' N u fil-Punent ta' 07°00'W.		
Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Żona:	7a ⁽¹⁾ (HER/07A/MM)
L-Irlanda	439	TAC analitika	
L-Unjoni	439	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Ir-Renju Unit	6 870		
TAC	7 309		
⁽¹⁾	Minn din iż-żona titnaqqas iż-żona delimitata: - mil-latitudni 52°30' N fit-Tramuntana, - mil-latitudni 52°00' N fin-Nofsinhar, - mill-kosta tal-Irlanda fil-Punent, - mill-kosta tar-Renju Unit fil-Lvant.		
Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Żona:	7e u 7f (HER/7EF.)
Franza	279	TAC prekawzjonarja	
L-Unjoni	279		
Ir-Renju Unit	279		
TAC	558		

Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Zona:	7a fin-Nofsinhar ta' 52°30'N; 7g ⁽¹⁾ , 7h ⁽¹⁾ , 7j ⁽¹⁾ u 7k ⁽¹⁾ (HER/7G-K.)
Il-Ġermanja	10	(2)	TAC analitika
Franza	54	(2)	
L-Irlanda	750	(2)	
In-Netherlands	54	(2)	
L-Unjoni	868	(2)	
Ir-Renju Unit	1	(3)	
TAC	869		
(1)	Minn din iż-żona tiżdied iż-żona delimitata: - mill-latitudni 52° 30' N fit-Tramuntana, - mill-latitudni 52°00' N fin-Nofsinhar, - mill-kosta tal-Irlanda fil-Punent, - mill-kosta tar-Renju Unit fil-Lvant.		
(2)	Din il-kwota tista' tiġi allokata biss lill-bastimenti li jippartecipaw fis-sajd sentinella biex jippermettu ġbir tad-data bbażat fuq is-sajd għal dan l-istokk kif ivvalutat mill-ICES. L-Istati Membri kkonċernati għandhom jikkomunikaw l-isem/l-ismijiet tal-bastiment(i) lill-Kummissjoni qabel ma jiġu permessi kwalunkwe qabdiet.		
(3)	Din il-kwota tista' tiġi allokata biss lill-bastimenti li jippartecipaw fis-sajd sentinella biex jippermettu ġbir tad-data bbażat fuq is-sajd għal dan l-istokk kif ivvalutat mill-ICES. L-amministrazzjonijiet tas-sajd tar-Renju Unit għandhom jikkomunikaw l-isem/l-ismijiet tal-bastiment(i) lill-Organizzazzjoni għall-Gestjoni tal-Bahar qabel ma jiġu permessi kwalunkwe qabdiet.		

Speċi:	Bakkaġjaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	6b; l-ilmijiet tar-Renju Unit, u daww internazzjonali taż-żona 5b li jinsabu fil-Punent ta' 12°00' W kif ukoll daww taż-żoni 12 u 14 (COD/5W6-14)
Il-Belġju	0	(1)	TAC prekawzjonarja
Il-Ġermanja	1	(1)	
Franza	7	(1)	
L-Irlanda	14	(1)	
L-Unjoni	22	(1)	
Ir-Renju Unit	52	(1)	
TAC	74	(1)	
(1)	Għall-qabdi ta' aċċessorji tal-bakkaġjaw fis-sajd għal speċijiet oħra biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-bakkaġjaw fil-kuntest ta' din it-TAC.		
Speċi:	Bakkaġjaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	6a; l-ilmijiet tar-Renju Unit u daww internazzjonali taż-żona 5b li jinsabu fil-Lvant ta' 12°00' W (COD/5BE6A)
Il-Belġju	1	(1)	TAC analitika
Il-Ġermanja	9	(1)	Japplika l-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament
Franza	99	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Irlanda	188	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	297	(1)	
Ir-Renju Unit	913	(1)	
TAC	1 210	(1)	
(1)	Għall-qabdi ta' aċċessorji tal-bakkaġjaw fis-sajd għal speċijiet oħra biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-bakkaġjaw fil-kuntest ta' din il-kwota.		

Speċi:	Bakkaġjaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	7a (COD/07A.)
Il-Belġju	2	(1)	TAC prekawzjonarja
Franza	6	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Irlanda	83	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
In-Netherlands	1	(1)	Nru 847/96
L-Unjoni	92	(1)	
Ir-Renju Unit	73	(1)	
TAC	165	(1)	
(1) Għall-qabdiet aċċessorji tal-bakkaġjaw fis-sajd għal speċijiet oħra biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.			
Speċi:	Bakkaġjaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	7b, 7c, 7e-k, 8, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (COD/7XAD34)
Il-Belġju	14	(1)	TAC analitika
Franza	231	(1)	Japplika l-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament
L-Irlanda	336	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
In-Netherlands	0	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	581	(1)	
Ir-Renju Unit	63	(1)	
TAC	644	(1)	
(1) Għall-qabdiet aċċessorji tal-bakkaġjaw fis-sajd għal speċijiet oħra biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-bakkaġjaw fil-kuntest ta' din il-kwota.			

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	7d (COD/07D.)
Il-Belġju	54	(1)	TAC analitika
Franza	1 059	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
In-Netherlands	31	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	1 144	(1)	
Ir-Renju Unit	117	(2)	
TAC	1 261		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fiz-żona 4, dik il-parti taż-żona 3a li mhix koperta minn Skagerrak u Kattegat u fl-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (COD/*2A3X4).		
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żona 4, dik il-parti taż-żona 3a li mhix koperta minn Skagerrak u Kattegat u fl-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (COD/*2A3X4X).		
Speċi:	Megrims <i>Lepidorhombus spp.</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (LEZ/2AC4-C)
Il-Belġju	8	(1)	TAC analitika
Id-Danimarka	7	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	7	(1)	
Franza	45	(1)	
In-Netherlands	35	(1)	
L-Unjoni	102	(1)	
Ir-Renju Unit	2 621	(1)	
TAC	2 723		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 20 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, f'dawk tal-Unjoni u f'dawk internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58°30' N (LEZ/*6AN58).		

Speċi:	Megrims <i>Lepidorhombus spp.</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (LEZ/56-14)
Spanja	530 ⁽¹⁾	TAC analitika	
Franza	2 068 ⁽¹⁾	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Irlanda	605 ⁽¹⁾		
L-Unjoni	3 203 ⁽¹⁾		
Ir-Renju Unit	2 296 ⁽¹⁾		
TAC	5 499		
⁽¹⁾	Kundizzjoni speċjali: sa 25 % ta' din il-kwota jista' jinqabad: fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4 (LEZ/*2AC4C).		
Speċi:	Megrims <i>Lepidorhombus spp.</i>	Żona:	7 (LEZ/07.)
Il-Belġju	538 ⁽¹⁾	TAC analitika	
Spanja	5 976 ⁽²⁾	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Franza	7 252 ⁽²⁾		
L-Irlanda	3 297 ⁽²⁾		
L-Unjoni	17 063		
Ir-Renju Unit	4 285 ⁽²⁾		
TAC	21 348		
⁽¹⁾	10 % minn din il-kwota jista' jintuza fiż-żoni 8a, 8b, 8d u 8e (LEZ/*8ABDE) għall-qabdiet aċċessorji tas-sajd dirett għal-lingwata.		
⁽²⁾	35 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żoni 8a, 8b, 8d u 8e (LEZ/*8ABDE).		
Speċi:	Megrims <i>Lepidorhombus spp.</i>	Żona:	8a, 8b, 8d u 8e (LEZ/8ABDE.)
Spanja	1 168	TAC analitika	
Franza	943	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Unjoni	2 111		
TAC	2 111		

Speċi:	Petriċa <i>Lophiidae</i>			Zona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (ANF/2AC4-C)
Il-Belġju		166	(1)(2)	TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka		366	(1)(2)		
Il-Ġermanja		178	(1)(2)		
Franza		34	(1)(2)		
In-Netherlands		125	(1)(2)		
L-Iżvezja		4	(1)(2)		
L-Unjoni		873	(1)(2)		
Ir-Renju Unit		6 338	(1)(2)		
TAC		7 211			
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 30 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, f'dawk tal-Unjoni u f'dawk internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58°30' N (ANF/*6AN58).				
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 10 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 6a fin-Nofsinhar ta' 58°30' N; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (ANF/*56-14).				
Speċi:	Petriċa <i>Lophiidae</i>			Zona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (ANF/56-14)
Il-Belġju		123	(1)	TAC prekawzjonarja	
Il-Ġermanja		141	(1)		
Spanja		132	(1)		
Franza		1 520	(1)		
L-Irlanda		343	(1)		
In-Netherlands		119	(1)		
L-Unjoni		2 378	(1)		
Ir-Renju Unit		1 704	(1)		
TAC		4 082			
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 20 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4 (ANF/*2AC4C).				

Speċi:	Petriċa <i>Lophiidae</i>	Żona:	7 (ANF/07.)
Il-Belġju	4 003	(1)	TAC analitika
Il-Ġermanja	446	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Spanja	1 591	(1)	
Franza	25 687	(1)	
L-Irlanda	3 283	(1)	
In-Netherlands	518	(1)	
L-Unjoni	35 528	(1)	
Ir-Renju Unit	10 196	(1)	
TAC	45 724		
(1) Kundizzjoni speċjali: sa 10 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fiż-żoni 8a, 8b, 8d u 8e (ANF/*8ABDE).			
Speċi:	Petriċa <i>Lophiidae</i>	Żona:	8a, 8b, 8d u 8e (ANF/8ABDE.)
Spanja	1 866		TAC analitika
Franza	10 386		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	12 252		
TAC	12 252		
Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit, dawk tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żona 6b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (HAD/6B1214)
Il-Belġju	8		TAC analitika
Il-Ġermanja	8		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Franza	368		
L-Irlanda	264		
L-Unjoni	648		
Ir-Renju Unit	3 430		
TAC	4 078		

Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	7b-k, 8, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (HAD/7X7A34)
Il-Belġju	114	TAC analitika	
Franza	6 823	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Irlanda	2 275		
L-Unjoni	9 212		
Ir-Renju Unit	2 142		
TAC	11 901		
Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	7a (HAD/07A.)
Il-Belġju	37	TAC analitika	
Franza	168	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Irlanda	1 003		
L-Unjoni	1 208		
Ir-Renju Unit	1 440		
TAC	2 648		
Speċi:	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u daww internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (WHG/56-14)
Il-Ġermanja	7	(1) TAC analitika	
Franza	135	(1) Japplika l-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament	
L-Irlanda	802	(1) Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	944	(1) Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Ir-Renju Unit	1 692	(1)	
TAC	2 636	(1)	
(1)	Għall-qabdi ta' merlangu fis-sajd għal speċijiet oħra biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-merlangu fil-kuntest ta' din il-kwota.		

Speċi:	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	Żona:	7a (WHG/07A.)
Il-Belġju	2	(1)	TAC analitika
Franza	21	(1)	Japplika l-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament
L-Irlanda	269	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
In-Netherlands	1	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	293	(1)	
Ir-Renju Unit	428	(1)	
TAC	721	(1)	
(1) Għall-qabdiet aċċessorji tal-merlangu fis-sajd għal speċijiet oħra biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-merlangu fil-kuntest ta' din il-kwota.			
Speċi:	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	Żona:	7b, 7c, 7d, 7e, 7f, 7g, 7h, 7j u 7k (WHG/7X7A-C)
Il-Belġju	72		TAC analitika
Franza	4 459		
L-Irlanda	3 877		
In-Netherlands	36		
L-Unjoni	8 444		
Ir-Renju Unit	1 077		
TAC	9 650		
Speċi:	Merluzz <i>Merluccius merluccius</i>	Żona:	3a (HKE/03A.)
Id-Danimarka	2 295	(1)	TAC analitika
L-Iżvezja	195	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	2 490		
TAC	2 490		
(1) Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4. Madankollu, il-Kummissjoni u r-Renju Unit għandhom ikunu notifikati minn qabel bit-tali trasferimenti.			

Speċi:	Merluzz <i>Merluccius merluccius</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; I-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (HKE/2AC4-C)
Il-Belġju	27	(1)(2)	TAC analitika
Id-Danimarka	1 089	(1)(2)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	125	(1)(2)	
Franza	241	(1)(2)	
In-Netherlands	62	(1)(2)	
L-Unjoni	1 544	(1)(2)	
Ir-Renju Unit	1 339	(1)(2)	
TAC	2 883		
(1)	Ma tistax tintuża iktar minn 10% minn din il-kwota għall-qabda aċċessorja ta' 3a (HKE/*03A).		
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 6 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58°30' N (HKE/*6AN58).		

Speċi:	Merluzz <i>Merluccius merluccius</i>	Żona:	6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (HKE/571214)
Il-Belġju	414	(1)	TAC analitika
Spanja	13 282	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Franza	20 513	(1)	
L-Irlanda	2 485	(1)	
In-Netherlands	267	(1)	
L-Unjoni	36 961	(1)	
Ir-Renju Unit	9 374	(1)	
TAC	46 335		
(1)	Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żona 4 u l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 2a. Madankollu, l-Unjoni jew ir-Renju Unit rispettivament għandhom ikunu nnotifikati bit-tali trasferimenti kull sena b'mod retroattiv. L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni minn qabel		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żoni li ġejjin:			
8a, 8b, 8d u 8e (HKE/*8ABDE)			
Il-Belġju	55		
Spanja	2 203		
Franza	2 203		
L-Irlanda	275		
In-Netherlands	28		
L-Unjoni	4 764		
Ir-Renju Unit	1 239		

Speċi:	Merluzz <i>Merluccius merluccius</i>	Żona:	8a, 8b, 8d u 8e (HKE/8ABDE.)
Il-Belġju	14	(1)	TAC analitika
Spanja	9 668		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Franza	21 712		
In-Netherlands	28	(1)	
L-Unjoni	31 422		
TAC	31 422		
(1)	Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4. Madankollu, il-Kummissjoni u r-Renju Unit għandhom ikunu notifikati minn qabel bit-tali trasferimenti.		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żoni li ġejjin: 6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (HKE/*57-14)			
Il-Belġju	3		
Spanja	2 801		
Franza	5 041		
In-Netherlands	8		
L-Unjoni	7 853		
Speċi:	Lingwata ħalqha żgħir u barbun ilsien il-kelb <i>Microstomus kitt</i> u <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (L/W/2AC4-C)
Il-Belġju	153		TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	421		
Il-Ġermanja	54		
Franza	115		
In-Netherlands	350		
L-Iżvezja	5		
L-Unjoni	1 098		
Ir-Renju Unit	2 042		
TAC	3 140		

Speċi:	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	Żona:	6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-zona 5 (BLI/5B67-)
Il-Ġermanja	109		TAC analitika
L-Estonja	16		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Spanja	342		
Franza	7 804		
L-Irlanda	30		
Il-Litwanja	7		
Il-Polonja	3		
Ohra	30	(1)	
L-Unjoni	8 341		
In-Norveġja	0	(2)	
Il-Gżejjer Faroe	0	(3)	
Ir-Renju Unit	2 611		
TAC	10 952		
(1)	Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Il-qabdiet li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviża għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (BLI/5B67_AMS).		
(2)	Trid tinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-zoni 4, ta' 6 u ta' 7 (BLI/*24X7C).		
(3)	Il-qabdiet aċċessorji tal-grenadier imnieħru tond u taċ-ċinturin iswed iridu jinqatgħu minn din il-kwota. Trid tinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-zona 6a fit-Tramuntana ta' 56° 30'N u taż-zona 6b. Din id-dispożizzjoni ma għandhiex tapplika għall-qabdiet li għalihom japplika l-obbligu tal-hatt l-art.		
Speċi:	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	Żona:	l-ilmijiet internazzjonali taż-zona 12 (BLI/12INT-)
L-Estonja	0	(1)	TAC prekawzjonarja
Spanja	73	(1)	
Franza	2	(1)	
Il-Litwanja	1	(1)	
Ohra	0	(1)(2)	
L-Unjoni	76	(1)	
Ir-Renju Unit	1	(1)	
TAC	77	(1)	
(1)	Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.		
(2)	Il-qabdiet li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviża għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (BLI/12INT_AMS).		

Speċi	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	Zona:	1-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 2; 1-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żona 4 (BLI/24-)
Id-Danimarka	2	TAC prekawzjonarja	
Il-Ġermanja	2		
L-Irlanda	2		
Franza	12		
Ohra	2	(1)	
L-Unjoni	20		
Ir-Renju Unit	7		
TAC	27		
(1) Għall-qabdiel aċċessorji biss. Il-qabdiel li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (BLI/24_AMS).			
Speċi:	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	Zona:	1-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a (BLI/03A-)
Id-Danimarka	1,5	TAC prekawzjonarja	
Il-Ġermanja	1		
L-Iżvezja	1,5		
L-Unjoni	4		
TAC	4		

Speċi:	Lipp <i>Molva molva</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żoni 1 u 2 (LIN/1/2.)
Id-Danimarka	9	TAC prekawzjonarja	
Il-Ġermanja	9		
Franza	9		
Ohra	3	(1)	
L-Unjoni	30		
Ir-Renju Unit	8		
TAC	38		

(1) Għall-qabdiel aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Il-qabdiel li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (LIN/1/2 AMS).

Speċi:	Lipp <i>Molva molva</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a (LIN/03A-C.)
Il-Belġju	11	TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka	79		
Il-Ġermanja	11		
L-Iżvezja	32		
L-Unjoni	133		
Ir-Renju Unit	11		
TAC	144		

Speċi:	Lipp <i>Molva molva</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żona 4 (LIN/04-C.)
Il-Belġju	15	(1)(2)	TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	230	(1)(2)	
Il-Ġermanja	143	(1)(2)	
Franza	128	(1)	
In-Netherlands	5	(1)	
L-Izvezja	10	(1)(2)	
L-Unjoni	531	(1)	
Ir-Renju Unit	2 046	(1)(2)	
TAC	2 577		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 20 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, f'dawk tal-Unjoni u f'dawk internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58°30' N (LEZ/*6AN58).		
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 25 % jista' jinqabad iżda mhux aktar minn 75 tunnellata, tista' tinqabad: fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a (LIN/*03A-C).		
Speċi:	Lipp <i>Molva molva</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5 (LIN/05EI.)
Il-Belġju	4		TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	4		
Il-Ġermanja	4		
Franza	4		
L-Unjoni	16		
Ir-Renju Unit	4		
TAC	20		

Speċi:	Lipp <i>Molva molva</i>	Żona:	6, 7, 8, 9 u 10; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (LIN/6X14.)
Il-Belġju	44	(¹)	TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	8	(¹)	
Il-Ġermanja	160	(¹)	
L-Irlanda	865	(¹)	
Spanja	3 237	(¹)	
Franza	3 451	(¹)	
Il-Portugall	8	(¹)	
L-Unjoni	7 773	(¹)	
In-Norveġja	0	(²) (³)	
Il-Gżejjer Faroe	0	(⁴) (⁵) (⁶)	
Ir-Renju Unit	4 598	(¹)	
TAC	12 371		
(¹)	Kundizzjoni speċjali: sa 40 % ta' din il-kwota jista' jinqabad: fl-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żona 4 (LIN/*04-C.).		
(²)	Kundizzjoni speċjali: li minnha hija awtorizzata qabda aċċessorja ta' speċijiet oħra ta' 25 % għal kull bastiment, fi kwalunkwe waqt, fiż-żoni 5b, 6 u 7. Madankollu, dan il-perċentwal jista' jinqabeż fl-ewwel 24 siegħa wara li jibda s-sajd f'post għas-sajd speċifiku. Il-qabda aċċessorja totali ta' speċijiet oħra fiż-żoni 5b, 6 u 7 ma għandhiex taqbeż l-ammont t'hawn taht f'tunnellati (OTH/*6X14.). Il-qabda aċċessorja tal-bakkaljaw skont din id-dispożizzjoni fiż-żona 6a ma tistax tkun iktar minn 5 %.		
(³)	0 Inkluz il-brożmju. Il-kwoti għan-Norveġja għandhom jinqabdu biss bil-konzijiet fiż-żoni 5b, 6 u 7 u jammontaw għal:		
	Lipp (LIN/*5B67-)	0	
	Brożmju (USK/*5B67-)	0	
(⁴)	Il-kwoti tal-lipp u tal-brożmju tan-Norveġja huma interkambjabbli sal-ammont li ġej, f'tunnellati:		
	0		
(⁵)	Inkluz il-brożmju. Trid tinqabad fiż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 56°30' N u fiż-żona 6b (LIN/*6BAN.).		
(⁶)	Kundizzjoni speċjali: li minnha hija awtorizzata qabda aċċessorja ta' speċijiet oħra ta' 20 % għal kull bastiment, fi kwalunkwe waqt, fiż-żoni 6a u 6b. Madankollu, dan il-perċentwal jista' jinqabeż fl-ewwel 24 siegħa wara li jibda s-sajd f'post għas-sajd speċifiku. Il-qabda aċċessorja totali ta' speċijiet oħra fiż-żoni 6a u 6b ma għandhiex taqbeż l-ammont li ġej f'tunnellati (OTH/* 6AB.): 0		

Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (NEP/2AC4-C)
Il-Belġju	1 154	TAC analitika	
Id-Danimarka	1 154	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Ġermanja	17		
Franza	34		
In-Netherlands	594		
L-Unjoni	2 953		
Ir-Renju Unit	19 120		
TAC	22 073		
Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawg internazzjonali taż-żona 5b (NEP/5BC6.)
Spanja	27	TAC analitika	
Franza	108		
L-Irlanda	179		
L-Unjoni	314		
Ir-Renju Unit	12 997		
TAC	13 311		

Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	7 (NEP/07.)
Spanja	981	(1)	TAC analitika
Franza	3 974	(1)	
L-Irlanda	6 027	(1)	
L-Unjoni	10 982	(1)	
Ir-Renju Unit	7 371	(1)	
TAC	18 353	(1)	
(1)	Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-zona li ġejja: L-unità Funzjonali 16 tas-subzona 7 (NEP/*07U16)		
Spanja	1 142		
Franza	715		
L-Irlanda	1 374		
L-Unjoni	3 231		
Ir-Renju Unit	556		
Speċi:	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-zona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-zona 2a (PRA/2AC4-C)
Id-Danimarka	735	(1)	TAC prekawzjonarja
In-Netherlands	7	(1)	
L-Iżvezja	30	(1)	
L-Unjoni	772	(1)	
Ir-Renju Unit	218	(1)	
TAC	990	(1)	
(1)	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-gamblu tat-Tramuntana fil-kuntest ta' din il-kwota.		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u daww internazzjonali taz-zona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taz-zoni 12 u 14 (PLE/56-14)
Franza	8	TAC prekawzjonarja	
L-Irlanda	224		
L-Unjoni	232		
Ir-Renju Unit	360		
TAC	592		
Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	7a (PLE/07A.)
Il-Belġju	44	TAC analitika	
Franza	19	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Irlanda	767		
In-Netherlands	13		
L-Unjoni	843		
Ir-Renju Unit	1 042		
TAC	2 039		
Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	7d u 7e (PLE/7DE.)
Il-Belġju	889	TAC analitika	
Franza	2 963	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Unjoni	3 852		
Ir-Renju Unit	2 020		
TAC	6 775		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	7f u 7g (PLE/7FG.)
Il-Belġju	44	TAC prekawzjonarja	
Franza	79		
L-Irlanda	147		
L-Unjoni	270		
Ir-Renju Unit	103		
TAC	402		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	7h, 7j u 7k (PLE/7HJK.)
Il-Belġju	8	(1)	TAC prekawzjonarja
Franza	16	(1)	Japplika l-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament
L-Irlanda	55	(1)	
In-Netherlands	31	(1)	
L-Unjoni	110	(1)	
Ir-Renju Unit	22	(1)	
TAC	132	(1)	

(1) Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għall-barbun tat-tbajja' fil-kuntest ta' din it-TAC.

Speċi:	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (POL/56-14)
Spanja	2	TAC prekawzjonarja	
Franza	59		
L-Irlanda	18		
L-Unjoni	79		
Ir-Renju Unit	46		
TAC	125		

Speċi:	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	Żona:	7 (POL/07.)
Il-Belġju	185	(¹)	TAC prekawzjonarja
Spanja	11	(¹)	
Franza	4 255	(¹)	
L-Irlanda	453	(¹)	
L-Unjoni	4 904	(¹)	
Ir-Renju Unit	1 506	(¹)	
TAC	6 410		

(¹) Kundizzjoni speċjali: sa 2 % jista jinqabad fiż-żoni 8a, 8b, 8d u 8e (POL/*8ABDE).

Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	7, 8, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas- CECAF 34.1.1 (POK/7/3411)
Il-Belġju	3		TAC prekawzjonarja
Franza	751		
L-Irlanda	1 404		
L-Unjoni	2 158		
Ir-Renju Unit	383		
TAC	2 541		

Speċi:	Barbun imperjali u barbun lixx <i>Scophthalmus maximus</i> u <i>Scophthalmus rhombus</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (T/B/2AC4-C)
Il-Belġju	260		TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	554		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	142		
Franza	67		
In-Netherlands	1 966		
L-Iżvezja	4		
L-Unjoni	2 993		
Ir-Renju Unit	715		
TAC	3 747		

Speċi:	Rebukkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni u dawk tar-Renju Unit taż-żona 4; I-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (SRX/2AC4-C)
Il-Belġju	268	(1)(2)(3)(4)	TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	11	(1)(2)(3)	
Il-Ġermanja	13	(1)(2)(3)	
Franza	42	(1)(2)(3)(4)	
In-Netherlands	228	(1)(2)(3)(4)	
L-Unjoni	562	(1)(3)	
Ir-Renju Unit	1 202	(1)(2)(3)(4)	
TAC	1 764	(3)	
(1)	Il-qabdiet tar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4 (RJH/04-C.), tar-raja kukù (<i>Leucoraja naevus</i>) (RJN/2AC4-C), tar-raja tal-fosos (<i>Raja clavata</i>) (RJC/2AC4-C) u tar-raja tal-ghajn (<i>Raja montagui</i>) (RJM/2AC4-C) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
(2)	Kwota tal-qabdiet aċċessorji. Dawn l-ispeċijiet ma għandhomx jammontaw għal iktar minn 25 % f'piz haj tal-qabda miżmuma abbord għal kull vjaġġ tas-sajd. Din il-kundizzjoni tapplika biss għall-bastimenti b'tul totali ta' iktar minn 15-il metru. Din id-dispożizzjoni ma għandhiex tapplika għall-qabdiet li għalihom japplika l-obbligu ta' hatt l-art stipulat fl-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, li nżamm mir-Renju Unit.		
(3)	Ma għandhiex tapplika għar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) fl-ilmijiet tar-Renju Unit ta' 2a u għar-raja ghewejna (<i>Raja microocellata</i>) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4. Meta dawn l-ispeċijiet jinqabdu b'mod aċċidentali, ma għandhiex issirilhom hsara. L-eżemplari għandhom jinhelsu minnufih. Is-sajjieda għandhom jitheggu jiżviluppaw u jużaw tekniki u rkaptu li jiffacilitaw il-helsien rapidu u sikur tal-ispeċijiet.		
(4)	Kundizzjoni speċjali: sa 10 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 7d (SRX/*07D2.), minghajr preġudizzju għall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 17 u 56 ta' dan ir-Regolament u fid-dispożizzjonijiet rilevanti tal-liġi tar-Renju Unit għaž-żoni speċifikati fihom. Il-qabdiet tar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) (RJH/*07D2.), tar-raja kukù (<i>Leucoraja naevus</i>) (RJN/*07D2.), tar-raja tal-fosos (<i>Raja clavata</i>) (RJC/*07D2.) u tar-raja tal-ghajn (<i>Raja montagui</i>) (RJM/*07D2.) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat. Din il-kundizzjoni speċjali ma għandhiex tapplika għar-raja ghewejna (<i>Raja microocellata</i>) u għar-raja ondjata (<i>Raja undulata</i>).		

Speċi:	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a (SRX/03A-C.)
Id-Danimarka	37	(1)	TAC prekawzjonarja
L-Iżvezja	11	(1)	
L-Unjoni	48	(1)	
TAC	48		
(1) Il-qabdiet tar-raja kukù (<i>Leucoraja naevus</i>) (RJN/03A-C.), tar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) (RJH/03A-C.) u tar-raja tal-ġhajj (<i>Raja montagui</i>) (RJM/03A-C.) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.			
Speċi:	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u daww tal-Unjoni taż-żoni 6a, 6b, 7a-c u 7e-k (SRX/67AKXD)
Il-Belġju	835	(1)(2)(3)(4)	TAC prekawzjonarja
L-Estonja	5	(1)(2)(3)(4)	
Franza	3 749	(1)(2)(3)(4)	
Il-Ġermanja	11	(1)(2)(3)(4)	
L-Irlanda	1 207	(1)(2)(3)(4)	
Il-Litwanja	19	(1)(2)(3)(4)	
In-Netherlands	4	(1)(2)(3)(4)	
Il-Portugall	21	(1)(2)(3)(4)	
Spanja	1 009	(1)(2)(3)(4)	
L-Unjoni	6 860	(1)(2)(3)(4)	
Ir-Renju Unit	2 937	(1)(2)(3)(4)	
TAC	9 797	(3)(4)	
(1) Il-qabdiet tar-raja kukù (<i>Leucoraja naevus</i>) (RJN/67AKXD), tar-raja tal-fosos (<i>Raja clavata</i>) (RJC/67AKXD), tar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) (RJH/67AKXD), tar-raja tal-ġhajj (<i>Raja montagui</i>) (RJM/67AKXD), tar-raja rotonda (<i>Leucoraja circularis</i>) (RJI/67AKXD) u tar-raja petruża (<i>Leucoraja fullonica</i>) (RJF/67AKXD) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat			
(2) Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 7d (SRX/*07D.), mingħajr preġudizzju għall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 17 u 50 ta' dan ir-Regolament għaž-żoni speċifikati fihom. Il-qabdiet tar-raja kukù (<i>Leucoraja naevus</i>) (RJN/*07D.), tar-raja tal-fosos (<i>Raja clavata</i>) (RJC/*07D.), tar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) (RJH/*07D.), tar-raja tal-ġhajj (<i>Raja montagui</i>) (RJM/*07D.), tar-raja rotonda (<i>Leucoraja circularis</i>) (RJI/*07D.) u tar-raja petruża (<i>Leucoraja fullonica</i>) (RJF/*07D.) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat. Din il-kundizzjoni speċjali ma għandhiex tapplika għar-raja għewejna (<i>Raja microocellata</i>) u għar-raja ondjata (<i>Raja undulata</i>).			
(3) Din ma għandhiex tapplika għar-raja ondjata (<i>Raja undulata</i>). Il-qabdiet ta' din l-ispeċi fiż-żona 7e għandhom jinqatghu mill-kwantitajiet previsti f'dik it-TAC separata (RJU/7DE). Meta din l-ispeċi tinqabad b'mod aċċidentali fiż-żoni 6a, 6b, 7a-c u 7f-k, ma għandhiex issirilha hsara. L-eżemplari għandhom jinħelsu minnufih. Is-sajjieda għandhom jitheggu jizviluppaw u jużaw tekniki u rkaptu li jiffaċilitaw il-helsien rapidu u sikur tal-ispeċijiet.			
(4) Ma għandhiex tapplika għar-raja għewejna (<i>Raja microocellata</i>) għajr fiż-żoni 7f u 7g. Meta din l-ispeċi tinqabad b'mod aċċidentali, ma għandhiex issirilha hsara. L-eżemplari għandhom jinħelsu minnufih. Is-sajjieda għandhom jitheggu jizviluppaw u jużaw tekniki u rkaptu li jiffaċilitaw il-helsien rapidu u sikur tal-ispeċijiet. Fil-limiti ta' dawn il-kwoti, fiż-żoni 7f u 7g (RJE/7FG.) ma jistgħux jinqabdu kwantitajiet ta' raja għewejna iktar minn daww mogħtija hawn taħt:			

Speċi:	Raja ghewejna <i>Raja microocellata</i>	Żona:	7f u 7g (RJE/7FG.)
Il-Belġju	5	TAC prekawzjonarja	
L-Estonja	0		
Franza	24		
Il-Ġermanja	0		
L-Irlanda	8		
Il-Litwanja	0		
In-Netherlands	0		
Il-Portugall	0		
Spanja	6		
L-Unjoni	43		
Ir-Renju Unit	43		
TAC	86		

Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 7d u tiġi rrapportata b'dan il-kodiċi: (RJE/*07D.). Din il-kundizzjoni speċjali hija minghajr preġudizzju għall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 17 u 55 ta' dan ir-Regolament u fid-dispożizzjonijiet rilevanti tal-liġi tar-Renju Unit għaż-żoni speċifikati fihom.

Speċi	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	7d (SRX/07D.)
Il-Belġju	137	(1)(2)(3)(4)	TAC prekawzjonarja
Franza	1 153	(1)(2)(3)(4)	
In-Netherlands	7	(1)(2)(3)(4)	
L-Unjoni	1 297	(1)(2)(3)(4)	
Ir-Renju Unit	240	(1)(2)(3)(4)	
TAC	1 537	(4)	

- (1) Il-qabdiet tar-raja kukù (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/07D.), tar-raja batra (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), tar-raja tal-ġhajj (*Raja montagui*) (RJM/07D.), tar-raja ghewejna (*Raja microocellata*) (RJE/07D.) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.
- (2) Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni taż-żoni 6a, 6b, 7a-c u 7e-k (SRX/*67AKD). Il-qabdiet tar-raja kukù (*Leucoraja naevus*) (RJN/*67AKD), tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/*67AKD), tar-raja batra (*Raja brachyura*) (RJH/*67AKD), tar-raja tal-ġhajj (*Raja montagui*) (RJM/*67AKD) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat. Din il-kundizzjoni speċjali ma għandhiex tapplika għar-raja ghewejna (*Raja microocellata*) u għar-raja ondjata (*Raja undulata*).
- (3) Kundizzjoni speċjali: sa 10 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4 (SRX/*2AC4C). Il-qabdiet tar-raja batra (*Raja brachyura*) fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'dawk tal-Unjoni ta' 4 (RJH/*04-C.), tar-raja kukù (*Leucoraja naevus*) (RJN/*2AC4C), tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/*2AC4C) u tar-raja tal-ġhajj (*Raja montagui*) (RJM/*2AC4C) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat. Din il-kundizzjoni speċjali ma għandhiex tapplika għar-raja ghewejna (*Raja microocellata*).
- (4) Din ma għandhiex tapplika għar-raja ondjata (*Raja undulata*). Il-qabdiet ta' din l-ispeċi għandhom jinqatgħu mill-kwantitajiet previsti f'dik it-TAC separata (RJU/7DE).

Speċi:	Raja ondjata <i>Raja undulata</i>	Żona:	7d u 7e (RJU/7DE.)
Il-Belġju	257	(1)	TAC analitika
L-Estonja	1	(1)	
Franza	1 258	(1)	
Il-Ġermanja	3	(1)	
L-Irlanda	332	(1)	
Il-Litwanja	5	(1)	
In-Netherlands	2	(1)	
Il-Portugall	6	(1)	
Spanja	277	(1)	
L-Unjoni	2 141	(1)	
Ir-Renju Unit	1 051	(1)	
TAC	3 192	(1)	
(1)	Il-kampjuni jistgħu jinhattu l-art shah jew evixxerati biss. Għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, dan huwa mingħajr preġudizzju għall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 17 u 56 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom. Għall-bastimenti tar-Renju Unit, dan huwa mingħajr preġudizzju għall-dispożizzjonijiet stipulati fil-projbizzjonijiet rilevanti tal-liġi tar-Renju Unit għaż-żoni speċifikati fihom.		

Speċi:	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 8 u 9 (SRX/89-C.)
Il-Belġju	11	(1)(2)	TAC prekawzjonarja
Franza	2 093	(1)(2)	
Il-Portugall	1 696	(1)(2)	
Spanja	1 707	(1)(2)	
L-Unjoni	5 507	(1)(2)	
Ir-Renju Unit	12	(1)(2)	
TAC	5 519	(2)	
(1)	Il-qabdi tar-raja kukù (<i>Leucoraja naevus</i>) (RJN/89-C.), tar-raja batra (<i>Raja brachyura</i>) (RJH/89-C.) u tar-raja tal-fosos (<i>Raja clavata</i>) (RJC/89-C.) għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
(2)	Din ma għandhiex tapplika għar-raja ondjata (<i>Raja undulata</i>). Din l-ispeċi ma għandhiex tkun fil-mira fiz-żoni koperti minn din it-TAC. F'kazijiet ta' qabdi ta' aksesorji tar-raja ondjata fis-subżoni 8 u 9 li għalihom ma japplikax l-obbligu ta' hätt l-art, dawn jistgħu jinhattu l-art, shaħ jew evixxerati biss. Il-qabdi għandhom jibqgħu taħt il-kwoti li jidhru fit-tabella ta' hawn taħt. Dawn id-dispożizzjonijiet huma mingħajr preġudizzju għall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 17 u 56 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom. Il-qabdi ta' aksesorji tar-raja ondjata għandhom jiġu rrapportati b'mod separat bil-kodiċijiet mogħtija fit-tabelli ta' hawn taħt. Fil-limiti tal-kwoti ta' hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu kwantitajiet ta' raja ondjata iktar minn dawk mogħtija hawn taħt:		
Speċi:	Raja ondjata <i>Raja undulata</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 8 (RJU/8-C.)
Il-Belġju	0	TAC prekawzjonarja	
Franza	13		
Il-Portugall	10		
Spanja	10		
L-Unjoni	33		
Ir-Renju Unit	0		
TAC	33		
Speċi:	Raja ondjata <i>Raja undulata</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 9 (RJU/9-C.)
Il-Belġju	0	TAC prekawzjonarja	
Franza	20		
Il-Portugall	15		
Spanja	15		
L-Unjoni	50		
Ir-Renju Unit	0		
TAC	50		

Speċi:	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b (GHL/2A-C46)
Id-	29	TAC analitika	
Danimarka			
Il-Ġermanja	51		
L-Estonja	29		
Spanja	29		
Franza	478		
L-Irlanda	29		
Il-Litwanja	29		
Il-Polonja	29		
L-Unjoni	703		
In-Norveġja	0		
Ir-Renju Unit	1 868		
TAC	2 571		
Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (SOL/24-C.)
Il-Belġju	681	TAC analitika	
Id-	311		
Danimarka			
Il-Ġermanja	545		
Franza	136		
In-	6 146		
Netherlands			
L-Unjoni	7 829		
In-Norveġja	10	(1)	
Ir-Renju Unit	1 323		
TAC	9 152		
(1)	Din tista' tinqabad biss fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 4 (SOL/*04-EU).		

Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (SOL/56-14)
L-Irlanda	46	TAC prekawzjonarja	
L-Unjoni	46		
Ir-Renju Unit	11		
TAC	57		
Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	7a (SOL/07A.)
Il-Belġju	270	TAC analitika	
Franza	3	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Irlanda	94	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
In-Netherlands	86		
L-Unjoni	453		
Ir-Renju Unit	140		
TAC	605		
Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	7d (SOL/07D.)
Il-Belġju	457	TAC prekawzjonarja	
Franza	915		
L-Unjoni	1 372		
Ir-Renju Unit	347		
TAC	1 747		
Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	7e (SOL/07E.)
Il-Belġju	46	TAC analitika	
Franza	487	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Unjoni	533		
Ir-Renju Unit	861		
TAC	1 394		

Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	7f u 7g (SOL/7FG.)
Il-Belġju	777	TAC analitika	
Franza	78	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
L-Irlanda	39		
L-Unjoni	894		
Ir-Renju Unit	421		
TAC	1 338		

Speċi:	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	Żona:	7h, 7j u 7k (SOL/7HJK.)
Il-Belġju	18	TAC prekawzjonarja	
Franza	35		
L-Irlanda	96		
In-Netherlands	28		
L-Unjoni	177		
Ir-Renju Unit	36		
TAC	213		

Speċi:	Mazzola griża <i>Squalus acanthias</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3a (DGS/03A-C.)
Id-Danimarka	337	(1)	TAC prekawzjonarja
L-Iżvezja	793	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	1 130	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
TAC	1 130	(1)	

(1) Għandu jiġi rispettat daqs massimu ta' referenza għall-konservazzjoni ta' 100 cm u kwalunkwe qabda akbar minn dak id-daqs meta tinqabad aċċidentalment, ma għandhiex issirilha hsara u l-eżemplari għandhom jinħelsu lura fil-baħar minnufih.

Speċi:	Mazzola griża <i>Squalus acanthias</i>		Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni u dawk tar-Renju Unit taż-zona 4; I-ilmijiet tar-Renju Unit taż-zona 2a (DGS/2AC4-C)
Il-Belġju	58	(1)(2)	TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka	332	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Il-Ġermanja	60	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Franza	106	(1)(2)		
In-Netherlands	91	(1)(2)		
L-Iżvezja	5	(1)(2)		
L-Unjoni	652	(1)(2)		
Ir-Renju Unit	2 782	(1)(2)		
TAC	3 434	(1)(2)		
(1)	Ma għandhomx ikunu fil-mira fl-ilmijiet tar-Renju Unit u minn bastimenti tar-Renju Unit fl-ilmijiet tal-Unjoni sakemm ma tkunx tnehhiet il-projbizzjoni fil-liġi tar-Renju Unit (inklużi l-kundizzjonijiet tal-licenzja). Fl-ilmijiet tal-Unjoni għandu jiġi rispettat daqs massimu ta' referenza għall-konservazzjoni ta' 100 cm u			
(2)	kwalunkwe qabda akbar minn dak id-daqs meta tinqabad aċċidentalment, ma għandhiex issirilha hsara u l-eżemplari għandhom jinħelsu lura fil-baħar minnufih.			

Speċi:	Mazzola griża <i>Squalus acanthias</i>	Żona:	6, 7 u 8; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 1, 12 u 14 (DGS/15X14)
Il-Belġju	696	(1)(2)	TAC analitika
Il-Ġermanja	149	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Spanja	360	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Franza	2 964	(1)(2)	
L-Irlanda	1 871	(1)(2)	
In-Netherlands	10	(1)(2)	
Il-Portugall	14	(1)(2)	
L-Unjoni	6 064	(1)(2)	
Ir-Renju Unit	4 825	(1)(2)	
TAC	10 889	(1)(2)	
(1)	Ma għandhomx ikunu fil-mira fl-ilmijiet tar-Renju Unit sakemm ma tkunx tneħhiet il-projbizzjoni fil-liġi tar-Renju Unit (inkluzi l-kundizzjonijiet tal-liċenzja).		
(2)	Fl-ilmijiet tal-Unjoni għandu jiġi rispettata daqs massimu ta' referenza għall-konservazzjoni ta' 100 cm u kwalunkwe qabda akbar minn dak id-daqs meta tinqabad aċċidentalment, ma għandhiex issirilha hsara u l-eżemplari għandhom jinħelsu lura fil-baħar minnufih.		

Speċi:	Sawrell u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 4b, 4c u 7d (JAX/4BC7D)
Il-Belġju	7	(1)	TAC prekawzjonarja
Id-Danimarka	3 080	(1)	
Il-Ġermanja	272	(1)(2)	
Spanja	57	(1)	
Franza	255	(1)(2)	
L-Irlanda	194	(1)	
In-Netherlands	1 854	(1)(2)	
Il-Portugall	7	(1)	
L-Iżvezja	75	(1)	
L-Unjoni	5 801		
In-Norveġja	0	(3)	
Ir-Renju Unit	3 074	(1)(2)	
TAC	8 969		
(1)	Sa 5 % tal-kwota tista' tikkonsisti f'qabdiet aċċessorji tal-pixxi trumbetta, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-merlangu u tal-kavall (OTH/*4BC7D). Flimkien, il-qabdiet aċċessorji tal-pixxi trumbetta, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-merlangu u tal-kavall li jinquantghu mill-kwota skont din id-dispożizzjoni u l-qabdiet aċċessorji tal-ispeċijiet li jinquantghu mill-kwota skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 ma għandhomx jaqbu d-9 % tal-kwota.		
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota li jinqabad fid-diviżjoni 7d jista' jitqies bħala kwota li nqabdet fil-kuntest tal-kwota għal din iż-żona: l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 4a; iż-żoni 6, 7a-c, e-k; iż-żoni 8a-b, d-e; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (JAX/*7D-EU).		
(3)	Ma tistax tinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 7d.		

Speċi:	Sawrell u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żoni 2a u 4a; iż-żoni 6, 7a-c, e-k; iż-żoni 8a-b, d-e; I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; I-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14 (JAX/2A-14)
Id-Danimarka	1 236	(1)(3)(6)	TAC Analitika
Il-Ġermanja	965	(1)(2)(3)(6)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Spanja	1 316	(3)(5)(6)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Franza	497	(1)(2)(3)(5)(6)	
L-Irlanda	3 213	(1)(3)(6)	
In-Netherlands	3 870	(1)(2)(3)(6)	
Il-Portugall	127	(3)(5)(6)	
L-Iżvezja	675	(1)(3)(6)	
L-Unjoni	11 899	(3)(6)(6)	
Il-Gżejjer Faroe	0	(4)(6)	
Ir-Renju Unit	1 258	(1)(2)(3)(6)	
TAC	13157		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota li tintuza fl-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a jew 4a qabel it-30 ta' Ġunju tista' titqies bhala kwota li ntuzat fil-kuntest tal-kwota ghaż-żona tal-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 4b, 4c u 7d (JAX/*2A4AC).		
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 7d (JAX/*07D). Skont din il-kundizzjoni speċjali, u f'konformità man-nota (3) f'qiegħ il-paġna, il-qabdiet aċċessorji tal-pixxi trumbetta u tal-merlangu għandhom jiġu rrapportati b'mod separat bil-kodiċi li ġej: (OTH/*07D).		
(3)	Sa 5 % tal-kwota jista' jikkonsisti f'qabdiet aċċessorji tal-pixxi trumbetta, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-merlangu u tal-kavall (OTH/*2A-14). Flimkien, il-qabdiet aċċessorji tal-pixxi trumbetta, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-merlangu u tal-kavall li jinqatgħu mill-kwota skont din id-dispożizzjoni u l-qabdiet aċċessorji tal-ispeċijiet li jinqatgħu mill-kwota skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 ma għandhomx jaqbz u d-9 % tal-kwota.		
(4)	Din hija limitata ghaż-żoni 4a, 6a (fit-Tramuntana ta' 56°30' N biss), 7e, 7f u 7h.		
(5)	Kundizzjoni speċjali: sa 80 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 8c (JAX/*08C2). Skont din il-kundizzjoni speċjali, u f'konformità man-nota (3) f'qiegħ il-paġna, il-qabdiet aċċessorji tal-pixxi trumbetta u tal-merlangu għandhom jiġu rrapportati b'mod separat bil-kodiċi li ġej: (OTH/*08C2).		
(6)	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett għas-sawrell fil-kuntest ta' din it-TAC.		

Speċi:	Sawrell <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	8c (JAX/08C.)
Spanja	1 899	(1)	TAC analitika
Franza	33		Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Il-Portugall	188	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	2 120	(2)	
TAC	2 120	(2)	
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 10 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 9 (JAX/*09.).		
(2)	L-ebda sajd immirat, qabdiet aċċessorji biss.		

Speċi:	Merluzz tan-Norveġja u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Trisopterus esmarkii</i>	Żona:	3a; l-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (NOP/2A3A4.)
Sena	2023	2024	TAC analitika
Id-Danimarka	46 929	(1)(3)	0 (1)(6)
Il-Ġermanja	9	(1)(2)(3)	0 (1)(2)(6)
In-Netherlands	35	(1)(2)(3)	0 (1)(2)(6)
L-Unjoni	46 973	(1)(3)	0 (1)(6)
Ir-Renju Unit	11 439	(2)(3)	0 (2)(6)
In-Norveġja	0	(4)	0 (4)
Il-Gżejjer Faroe	0	(5)	0 (5)
TAC	58 412	Mhux rilevanti	
(1)	Sa 5 % tal-kwota tista' tikkonsisti f'qabdiet aċċessorji ta' merluzz tal-linja sewda u ta' merlangu (OT2/*2A3A4). Flimkien, il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda u tal-merlangu li jinqatgħu mill-kwota skont din id-dispożizzjoni u l-qabdiet aċċessorji ta' dawk l-ispeċijiet li jinqatgħu mill-kwota skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 ma ghandhomx jaqbzu d-9 % tal-kwota.		
(2)	Il-kwota tista' tinqabad biss fl-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żoni 2a, 3a u 4 tal-ICES.		
(3)	Tista' tinqabad biss mill-1 ta' Novembru 2022 sal-31 ta' Ottubru 2023.		
(4)	Għandu jintuża għarbiel.		
(5)	Għandu jintuża għarbiel. Tinkludi ammont massimu ta' 15 % ta' qabdiet aċċessorji inevitabbli (NOP/*2A3A4), li jridu jinqatgħu minn din il-kwota.		
(6)	Tista' tinqabad biss mill-1 ta' Novembru 2023 sal-31 ta' Ottubru 2024.		

Speċi:	Brożmju <i>Brosme brosmæ</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi taż- żona 4 (USK/04-N.)
Il-Belġju	Għad trid tiġi stabbilita	TAC prekawżjonarja Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Id-Danimarka	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita		
Franza	Għad trid tiġi stabbilita		
In-Netherlands	Għad trid tiġi stabbilita		
L-Unjoni			
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Aringa ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Żona:	3a (HER/03A.)
Id-Danimarka	9 771	(1)(2)(3)	TAC analitika
Il-Ġermanja	156	(1)(2)(3)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Iżvezja	10 221	(1)(2)(3)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
L-Unjoni	20 148	(1)(2)(3)	
In-Norveġja	Għad trid tiġi stabbilita	(2)	
TAC	23 250		

⁽¹⁾ Il-qabdiet tal-aringi li jinqabdu fis-sajd bix-xbieki b'daqg tal-malja ta' 32 mm jew iktar.

⁽²⁾ L-ammonti li ġejjin biss tal-istokkijiet tal-aringa HER/03A. (HER/*03A.) u HER/03A-BC (HER/*03A-BC) jistgħu jinqabdu fiż-żona 3a:

Id-Danimarka	559
Il-Ġermanja	7
L-Iżvezja	403
L-Unjoni	969
In-Norveġja	Għad trid tiġi stabbilita

⁽³⁾ Kundizzjoni speċjali: sa 50 % minn dan l-ammont jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 4 (HER/*4-UK) u sa 50% jistgħu jinqabdu fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 4b (HER/*4B-EU).

Speċi:	Aringa ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni, tar-Renju Unit u dawk Norveġi ta' 4 fit-Tramuntana ta' 53°30' N (HER/4AB.)
Id-Danimarka	55 491	TAC analitika	
Il-Ġermanja	37 409	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Franza	19 555		
In-Netherlands	49 163		
L-Iżvezja	3 753		
L-Unjoni	165 371		
Il-Gżejjer Faroe	0		
In-Norveġja	115 001	(2)	
Ir-Renju Unit	72 563		
TAC	396 556		
(1)	Il-qabdiet tal-aringi li jinqabdu fis-sajd bix-xbieki b'daqs tal-malja ta' 32 mm jew iktar.		
(2)	Il-qabdiet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tat-TAC tan-Norveġja. Fil-limitu ta' din il-kwota, fl-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taz-żoni 4a u 4b (HER/*4AB-C) ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik li gejjja: 0		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, l-Unjoni ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fl-ilmijiet Norveġi li jinsabu fin-Nofsinar ta' 62°N: I-ilmijiet Norveġi fin-Nofsinar ta' 62°N (HER/*4N-S62)			
L-Unjoni	għad trid tiġi stabbilita		
Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġi fin-Nofsinar ta' 62°N (HER/4N-S62)
L-Iżvezja	932	(1)	TAC analitika
L-Unjoni	932		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
TAC	396 556		
(1)	Il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jinqatgħu mill-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.		

Speċi:	Aringa <i>Clupea harengus</i>		Żona:	3a (HER/03A-BC)
Id-Danimarka	5 692	(1)(2)(3)	TAC analitika	
Il-Ġermanja	51	(1)(2)(3)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Iżvezja	916	(1)(2)(3)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	6 659	(1)(2)(3)		
TAC	6 659	(2)		
(1)	Esklużivament għall-qabdiet tal-aringi li jinqabdu bħala qabdiet aċċessorji fis-sajd bix-xbieki b'daqg tal-malja ta' inqas minn 32 mm biss.			
(2)	L-ammonti li ġejjin biss tal-istokkijiet tal-aringa HER/03A. (HER/*03A) u HER/03A-BC (HER/*03A-BC) jistgħu jinqabdu fiż-żona 3a:			
	Id-Danimarka	559		
	Il-Ġermanja	7		
	L-Iżvezja	403		
	L-Unjoni	969		
(3)	Kundizzjoni speċjali: sa 50 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 4 (HER/*4-EU-BC).			
Speċi:	Aringa ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>		Żona:	4 u 7d; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (HER/2A47DX)
Il-Belġju	38		TAC analitika	
Id-Danimarka	7 388		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Ġermanja	38			
Franza	38			
In-Netherlands	38			
L-Iżvezja	36			
L-Unjoni	7 576			
Ir-Renju Unit	140			
TAC	7 716			
(1)	Esklużivament għall-qabdiet tal-aringi li jinqabdu bħala qabdiet aċċessorji fis-sajd bix-xbieki b'daqg tal-malja ta' inqas minn 32 mm biss.			

Speċi:	<i>Aringa</i> ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>		Żona:	4c u 7d (2) (HER/4CXB7D)
Il-Belġju	8 518	(3)	TAC analitika	
Id-Danimarka	782	(3)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Ġermanja	527	(3)		
Franza	10 421	(3)		
In-Netherlands	18 211	(3)		
L-Unjoni	38 459	(3)		
Ir-Renju Unit	5 162	(3)		
TAC	396 556			
(1)	Esklużivament għall-qabdiet tal-aringi li jinqabdu fis-sajd bix-xbieki b'daqs tal-malja ta' 32 mm jew iktar biss.			
(2)	Għajr l-istokk ta' Blackwater, jiġifieri l-istokk tal-aringi fir-regjun marittimu tal-estwarju tat-Thames f'żona delimitata minn linja rombu lejn in-Nofsinhar minn Landguard Point (51° 56' N, 1° 19,1' E) sal-latitudni 51° 33' N u minn hemm lejn il-Punent sa punt fuq il-kosta tar-Renju Unit.			
(3)	Kundizzjoni speċjali: sa 50 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fiż-żona 4b (HER/*04B.).			
Speċi:	<i>Bakkaljaw</i> <i>Gadus morhua</i>		Żona:	Skagerrak (COD/03AN.)
Il-Belġju	8		TAC analitika	
Id-Danimarka	2 476		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Il-Ġermanja	62		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
In-Netherlands	16			
L-Izvezja	433			
L-Unjoni	2 995			
TAC	3 095			

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; dik il-parti taż-żona 3a li mhix koperta minn Skagerrak u Kattegat (COD/2A3AX4)
Il-Belġju	542	(1)	TAC analitika
Id-Danimarka	3 118		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Il-Germanja	1 977		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Franza	670	(1)	
In-Netherlands	1 761	(1)	
L-Iżvezja	21		
L-Unjoni	8 089		
In-Norveġja	3 681	(2)	
Ir-Renju Unit	9 882	(1)	
TAC	21 652		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota jista' jinqabad: fiż-żona 7d (COD/*07D).		
(2)	Din il-kwota tista' tinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni. Il-qabdiet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tat-TAC tan-Norveġja.		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żona li ġejja: l-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 4 (COD/*04N-)			
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		
Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi fin-Nofsinhar ta' 62°N (COD/4N-S62)
L-Iżvezja	382	(1)	TAC analitika
L-Unjoni	382		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jinqatgħu mill-kwota ta' dawk l-ispeċijiet.		

Speċi:	<i>Petrica Lophiidae</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taz-zona 4 (ANF/04-N.)
Il-Belġju	Għad trid tiġi stabbilita	TAC prekawzjonarja	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Id-Danimarka	Għad trid tiġi stabbilita	TAC prekawzjonarja	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita		
In-Netherlands	Għad trid tiġi stabbilita		
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	3a (HAD/03A.)
Il-Belġju	17	TAC analitika	
Id-Danimarka	2 892	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Ġermanja	184		
In-Netherlands	3		
L-Iżvezja	342		
L-Unjoni	3 438		
TAC	3 589		

Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (HAD/2AC4.)
Il-Belġju	363	(1)	TAC analitika
Id-Danimarka	2 495	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	1 588	(1)	
Franza	2 767	(1)	
In-Netherlands	272	(1)	
L-Iżvezja	223	(1)	
L-Unjoni	7 709	(1)	
In-Norveġja	13 432		
Ir-Renju Unit	37 261		
TAC	58 402		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 10 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, f'dawk tal-Unjoni u f'dawk internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58°30'N (HAD/*6AN58).		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żoni li ġejjin:			
l-ilmijiet Norveġi taż-żona 4 (HAD/*04N-)			
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		

Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi fin-Nofsinhar ta' 62°N (HAD/4N-S62)
L-Iżvezja	707	(1)	TAC analitika
L-Unjoni	707		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
TAC	Mhux rilevanti		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
(1)	Il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jinqatgħu mill-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.		
Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	6a; l-ilmijiet tar-Renju Unit u daww internazzjonali taż-żona 5b (HAD/5BC6A.)
Il-Belġju	8	(1)	TAC analitika
Il-Ġermanja	8	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Franza	359	(1)	
L-Irlanda	887	(1)	
L-Unjoni	1 262	(1)	
Ir-Renju Unit	5 245		
TAC	6 507		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 25 % ta' din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u f'daww tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4 (HAD/*2AC4.).		
Speċi:	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	Żona:	3a (WHG/03A.)
Id-Danimarka	164		TAC prekawzjonarja
In-Netherlands	1		Japplika l-Artikolu 6a(1)
L-Iżvezja	18		
L-Unjoni	183		
TAC	232		

Speċi:	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	Żona:	4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (WHG/2AC4.)
Il-Belġju	600		TAC analitika
Id-Danimarka	2 596		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	675		
Franza	3 900		
In-Netherlands	1 500		
L-Iżvezja	4		
L-Unjoni	9 275		
In-Norveġja	3 429	(1)	
Ir-Renju Unit	21 410		
TAC	34 294		
(1) Din il-kwota tista' tinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni. Il-qabdiet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tat-TAC tan-Norveġja.			
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żona li ġejja: l-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 4 (WHG/*04N-)			
L-Unjoni	Għad trid tigi stabbilita		
Speċi:	Merlangu u pollakkju <i>Merlangius merlangus</i> u <i>Pollachius pollachius</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi fin- Nofsinar ta' 62°N (W/P/4N-S62)
L-Iżvezja	190	(1)	TAC prekawzjonarja
L-Unjoni	190		
TAC	Mhux rilevanti		
(1) Il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linja sewda u tal-pollakkju iswed iridu jinqatgħu mill-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.			

Speċi:	Merluzz <i>Merluccius merluccius</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż- zona 4 (HKE/04-N.)
Il-Belġju	Ghad trid tiġi stabbilita	TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka	Ghad trid tiġi stabbilita		
Il-Ġermanja	Ghad trid tiġi stabbilita		
Franza	Ghad trid tiġi stabbilita		
In-Netherlands	Ghad trid tiġi stabbilita		
L-Iżvezja	Mhux rilevanti		
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż- zoni 2 u 4 (WHB/24-N.)
Id-Danimarka	0	TAC analitika	
L-Unjoni	0		
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit, dawk tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żoni 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 u 14 (WHB/1X14)
Id-Danimarka	61 646	(1)	TAC analitika
Il-Germanja	23 969	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir- Regolament
Spanja	52 262	(1)(2)	
Franza	42 901	(1)	
L-Irlanda	47 737	(1)	
In-Netherlands	75 168	(1)	
Il-Portugall	4 855	(1)(2)	
L-Iżvezja	15 249	(1)	
L-Unjoni	323 787	(1)(3)	
In-Norveġja	0		
Il-Gżejjer Faroe	0	0	
Ir-Renju Unit	84 829		
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Kundizzjoni speċjali: fil-limitu ta' kwantità totali tal-aċċess ta' 0 tunnelli ta' għall-Unjoni, l-Istati Membri ma jistgħux jaqdbu iżjed mill-percentwal li ġej tal-kwoti tagħhom fl-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe (WHB/*05-F.): 0 %		
(2)	Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn iż-żoni 8c, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1. Madankollu, il-Kummissjoni għandha tkun mgħarrfa minn qabel dwar tali trasferimenti.		
(3)	Kundizzjoni speċjali: mill-kwoti tal-Unjoni fl-ilmijiet tar-Renju Unit, dawk tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żoni 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 u 14 (WHB/*NZJM1) u fiż-żoni 8c, 9 u 10; fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2), tista' tinqabad il-kwantità li ġejja fiż-Żona Ekonomika tan-Norveġja jew fiż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen:		
	Għad trid tiġi stabbilita		

Speċi:	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	Żona:	8c, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/8C3411)
Spanja	41 910		TAC analitika
Il-Portugall	10 477		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
L-Unjoni	52 387	(1)	
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Kundizzjoni speċjali: mill-kwoti tal-UE fl-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żoni 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 u 14 (WHB/*NZJM1) u fiż-żoni 8c, 9 u 10; fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2), tista' tinqabad il-kwantità li ġejja fiż-Żona Ekonomika tan-Norveġja jew fiż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen: għad trid tigi stabbilita		
Speċi:	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 2, 4a, 5 u 6 li jinsabu fit-Tramuntana ta' 56° 30' N u dawk taż-żona 7 li jinsabu fil-Punent ta' 12° W (WHB/24A567)
In-Norveġja	0	(1)(2)	TAC analitika
Il-Gzejjer Faroe	0		Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Trid tinqata' mill-kwota stabbilita min-Norveġja.		
(2)	Trid tinqabad fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 4, 6 u 7.		

Speċi:	Lipp <i>Molva molva</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż- zona 4 (LIN/04-N.)
Il-Belġju	Għad trid tiġi stabbilita	TAC prekawzjonarja Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Id-Danimarka	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita		
Franza	Għad trid tiġi stabbilita		
In-Netherlands	Għad trid tiġi stabbilita		
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż- zona 4 (NEP/04-N.)
Id-Danimarka	Għad trid tiġi stabbilita	TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	3a (PRA/03A.)
Id-Danimarka	469	TAC analitika	
L-Iżvezja	252	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	721	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
TAC	1 350	Japplika l-Artikolu 6a(1)	
Speċi:	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi fin-Nofsinar ta' 62°N (PRA/4N-S62)
Id-Danimarka	0	TAC analitika	
L-Iżvezja	123	(1) Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Unjoni	123	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju l-iswed iridu jinqatgħu mill-kwoti ta' dawk l-ispeċijiet.		
Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	Skagerrak (PLE/03AN.)
Il-Belġju	89	TAC analitika	
Id-Danimarka	11 616	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Germanja	60		
In-Netherlands	2 234		
L-Iżvezja	622		
L-Unjoni	14 621		
TAC	17 783		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	Żona:	4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; il-parti taż-żona 3a li mhix koperta minn Skagerrak u Kattegat (PLE/2A3AX4)
Il-Belġju	4 732	TAC analitika	
Id-Danimarka	15 378	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	
Il-Germanja	4 436		
Franza	887		
In-Netherlands	29 572		
L-Unjoni	55 005		
In-Norveġja	9 305		
Ir-Renju Unit	35 184		
TAC	132 922		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żona li ġejja: l-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 4 (PLE/*04N-)			
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		

Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	3a u 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (POK/2C3A4)
Il-Belġju	17	(1)	TAC analitika
Id-Danimarka	2 016	(1)	
Il-Ġermanja	5 091	(1)	
Franza	11 981	(1)	
In-Netherlands	51	(1)	
L-Izvezja	277	(1)	
L-Unjoni	19 433	(1)	
In-Norveġja	27 880	(2)	
Ir-Renju Unit	6 186		
TAC	53 374		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 15 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit, daww tal-Unjoni u daww internazzjonali taż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 58° 30' N (POK/*6AN58).		
(2)	Din il-kwota tista' tinqabad biss fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 4 u 3a (POK/*3A4-C). Il-qabdi li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tat-TAC tan-Norveġja.		
Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-żona li ġejja: l-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 4 (POK/*04N-) L-Unjoni Ghad trid tiġi stabbilita			
Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u daww internazzjonali taż-żoni 5b, 12 u 14 (POK/56-14)
Il-Ġermanja	249	(1)	TAC analitika
Franza	2 476	(1)	
L-Irlanda	357	(1)	
L-Unjoni	3 082	(1)	
In-Norveġja	0		
Ir-Renju Unit	2 456		
TAC	5 538		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 30 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u daww tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4 (POK/*2AC4C).		

Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi fin-Nofsinhar ta' 62°N (POK/4N-S62)
L-Iżvezja	880	(1)	TAC analitika
L-Unjoni	880		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
TAC	Mhux rilevanti		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96

(1) Il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju u tal-merlangu jridu jinqatghu mill-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.

Speċi:	Kavall <i>Scomber scombrus</i>	Żona:	3a; I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a, 3b, 3c; 3d u 4 (MAC/2A34.)
Il-Belġju	501	(1)(2)	TAC analitika
Id-Danimarka	17 187	(1)(2)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Ġermanja	523	(1)(2)	
Franza	1 579	(1)(2)	
In-Netherlands	1 589	(1)(2)	
L-Iżvezja	4 743	(1)(2)(3)	
L-Unjoni	26 122	(1)(2)	
In-Norveġja	Mhux rilevanti	(4)	
Ir-Renju Unit	Mhux rilevanti	(1)(2)	
TAC	Mhux rilevanti		

(1) Kundizzjoni speċjali: sa 60 % minn din il-kwota jista' jinqabad fl-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żoni 2a, 5b, 6, 7, 8d, 8e, 12 u 14 (MAC/*2AX14).

(2) Fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma jistgħux jinqabdu aktar mill-kwantitajiet mogħtija hawn taħt fiż-żewġ żoni li ġejjin:

	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 2a (MAC/*02AN-)	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe (MAC/*FRO1)
Il-Belġju	0	0
Id-Danimarka	0	0
Il-Ġermanja	0	0
Franza	0	0
In-Netherlands	0	0
L-Iżvezja	0	0
L-Unjoni	0	0

(3)	Kundizzjoni speċjali: inkluż dan it-tunnellaġġ li jrid jinqabad fl-ilmijiet Norveġiżi taż-zoni 2a u 4a (MAC/*2A4AN): 266 Meta jkun qed isir is-sajd skont din il-kundizzjoni speċjali, il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jinqatgħu mill-kwoti ta' dawk l-ispeċijiet
(4)	Dan l-ammont irid jitnaqqas mis-sehem tat-TAC (mill-kwota tal-aċċess) tan-Norveġja. Dan l-ammont jinkludi s-sehem Norveġiż li ġej fit-TAC tal-Baħar tat-Tramuntana: 0 Din il-kwota tista' tinqabad biss fiż-zona 4a (MAC/*04A.), għajr għall-ammont li ġej, mogħti ftunnellati, li jista' jinqabad fiż-zona 3a (MAC/*03A.): 0

Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt fiż-zoni li ġejjin:

	3a	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-zoni 3a, 4b u 4c	4b	4c	I-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-zoni 2a, 5b, 6, 7, 8d, 8e, 12 u 14
	(MAC/*03A.)	(MAC/*3A4B C)	(MAC/*04B.)	(MAC/*04C.)	(MAC/*2AX14)
Il-Belġju	0	0	0	0	301
Id-Danimarka	0	4 130	0	0	10 312
Il-Ġermanja	0	0	0	0	314
Franza	0	490	0	0	947
In-Netherlands	0	490	0	0	953
L-Iżvezja	0	0	390	6	2 846
L-Unjoni	0	5 110	390	6	15 673
Ir-Renju Unit	0	Mhux rilevanti	0	0	Mhux rilevanti
In-Norveġja	0	0	0	0	0

Speċi:	Kavall <i>Scomber scombrus</i>	Żona:	6, 7, 8a, 8b, 8d u 8e; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 2a, 12 u 14 (MAC/2CX14-)
Il-Ġermanja	15 716	(1)	TAC analitika
Spanja	17	(1)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
L-Estonja	131	(1)	
Franza	10 479	(1)	
L-Irlanda	52 385	(1)	
Il-Latvja	97	(1)	
Il-Litwanja	97	(1)	
In-Netherlands	22 919	(1)	
Il-Polonja	1 107	(1)	
L-Unjoni	102 948	(1)	
In-Norveġja	0	(2)(3)	
Il-Gżejjer Faroe	0	(4)	
Ir-Renju Unit	Mhux rilevanti	(1)	
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 25 % minn din il-kwota jista' jsir disponibbli għal skambji li għandhom jiġu mistada minn Spanja, minn Franza u mill-Portugall fiż-żoni 8c, 9 u 10 u fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (MAC/*8C910).		
(2)	Din tista' tinqabad fiż-żona 2a, fiż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 56° 30' N u fiż-żoni 4a, 7d, 7e, 7f u 7h (MAC/*AX7H).		
(3)	L-ammont tal-limitu ta' aċċess indikat hawn taht (MAC/*N5630), ftunnellati, jista' jinqabad min-Norveġja fit-Tramuntana ta' 56° 30' N. L-ammonti mhux meqjusa skont in-nota (2) f'qiegħ il-paġna għandhom jinqatgħu mil-limitu ta' qbid stabbilit min-Norveġja. Għad trid tiġi stabbilita		
(4)	Dan l-ammont għandu jitnaqqas mil-limitu ta' qbid (mill-kwota tal-aċċess) tal-Gżejjer Faeroe. Jista' jinqabad biss fiż-żona 6a fit-Tramuntana ta' 56°30'N (MAC/*6AN56). Madankollu, mill-1 ta' Jannar sal-15 ta' Frar u mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru, din il-kwota tista' tinqabad ukoll fiż-żona 2a u fiż-żona 4a fit-Tramuntana ta' 59° N (MAC/*24N59).		

Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taht fiż-żoni u fil-perjodi li ġejjin:

	I-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 4a. Matul il-perjodi mill-1 ta' Jannar sal-14 ta' Frar u mill-1 ta' Awwissu sal-31 ta' Diċembru	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 2a	I-ilmijiet tal-Gzejjer Faeroe
	(MAC/*4A-UK)	(MAC/*2AN-)	(MAC/*FRO2)
Il-Ġermanja	15 716	0	0
Spanja	17	0	0
L-Estonja	131	0	0
Franza	10 479	0	0
L-Irlanda	52 385	0	0
Il-Latvja	97	0	0
Il-Litwanja	97	0	0
In-Netherlands	22 919	0	0
Il-Polonja	1 107	0	0
L-Unjoni	102 948	0	0
Ir-Renju Unit	Mhux rilevanti	0	0

Speċi	Kavall Scomber scombrus	Żona:	8c, 9 u 10; I-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (MAC/8C3411)
Spanja	29 439	(¹)	TAC analitika
Franza	195	(¹)	Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament
Il-Portugall	6 085	(¹)	
L-Unjoni	35 719		
TAC	Mhux rilevanti		

(¹) Kundizzjoni speċjali: il-kwantitajiet li jistghu jiġu skambjati ma' Stati Membri oħra jistghu jinqabdu fiż-żoni 8a, 8b u 8d (MAC/*8ABD.). Madankollu, il-kwantitajiet li Spanja, il-Portugall u Franza jipprovdu għall-finijiet tal-iskambji u li jridu jinqabdu fiż-żoni 8a, 8b u 8d ma għandhomx jaqbbu l-25 % mill-kwoti tal-Istat Membru donatur.

Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' dawn il-kwoti, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taht fiż-żona li ġejja:

	8b (MAC/*08B.)
Spanja	2 473
Franza	16
Il-Portugall	511

Speċi:	Kavall <i>Scomber scombrus</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 2a u 4a (MAC/2A4A-N)
Id-Danimarka	Ghad trid tigi stabbilita	TAC analitika	
L-Unjoni	Ghad trid tigi stabbilita		
TAC	Not relevant		
Speċi:	Laċċa kahla u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Sprattus sprattus</i>	Żona:	3a (SPR/03A.)
Id-Danimarka	0 (1)(2)(3)	TAC analitika	
Il-Ġermanja	0 (1)(2)(3)		
L-Iżvezja	0 (1)(2)(3)		
L-Unjoni	0 (1)(2)(3)		
TAC	0 (2)		
(1)	Sa 5 % tal-kwota jista' jikkonsisti f'qabdiet aċċessorji tal-merlangu u tal-merluzz tal-linja sewda (OTH/*03A.). Flimkien, il-qabdiet aċċessorji tal-merlangu u tal-merluzz tal-linja sewda li jinġatgħu mill-kwota skont din id-dispożizzjoni u l-qabdiet aċċessorji tal-ispeċijiet li jinġatgħu mill-kwota skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, ma għandhomx jaqbu 9 % tal-kwota.		
(2)	Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-1 ta' Lulju 2023 sat-30 ta' Ġunju 2024		
(3)	Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 2a u 4. Madankollu, il-Kummissjoni u r-Renju Unit għandhom ikunu mgħarrfa minn qabel dwar tali trasferimenti.		
Speċi:	Laċċa kahla u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Sprattus sprattus</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit u tal-Unjoni taż-żona 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a (SPR/2AC4-C)
Il-Belġju	0 (1)(2)	TAC analitika	
Id-Danimarka	0 (1)(2)		
Il-Ġermanja	0 (1)(2)		
Franza	0 (1)(2)		
In-Netherlands	0 (1)(2)		
L-Iżvezja	0 (1)(2)(3)		
L-Unjoni	0 (1)(2)		
In-Norveġja	0 (1)		
Il-Gżejjer Faroe	0 (1)(4)		
Ir-Renju Unit	0 (1)		
TAC	0 (1)		
(1)	Il-kwota tista' tinqabad biss mill-1 ta' Lulju 2023 sat-30 ta' Ġunju 2024.		
(2)	Sa 2 % tal-kwota jista' jikkonsisti f'qabdiet aċċessorji tal-merlangu (OTH/*2AC4C). Il-qabdiet aċċessorji tal-merlangu li jinġatgħu mill-kwota skont din id-dispożizzjoni u l-qabdiet aċċessorji tal-ispeċijiet li jinġatgħu mill-kwota skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 ma għandhomx jaqbu 9 % tal-kwota.		
(3)	Inkluz iċ-ċiċċirell.		
(4)	Din tista' tkun fiha sa 4 % ta' qabdiet aċċessorji tal-aringa.		

Speċi:	Laċċ ikhal <i>Sprattus sprattus</i>	Żona:	7d u7e (SPR/7DE.)
Il-Belġju	0	(1)	TAC analitika
Id-Danimarka	0	(1)	
Il-Ġermanja	0	(1)	
Franza	0	(1)	
In-Netherlands	0	(1)	
L-Unjoni	0	(1)	
Ir-Renju Unit	0	(1)	
TAC	0	(1)	
(1) Il-kwota tista' tinqabad biss mill-1 ta' Jannar 2023 sat-30 ta' Ġunju 2024.			
Speċi	Hut industrijali	Żona:	1-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 4 (I/F/04-N.)
L-Iżvezja	800	(1)(2)	TAC prekawzjonarja
L-Unjoni	800		
TAC	800		
(1) Il-qabdiet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju l-iswed iridu jinqatgħu mill-kwoti ta' dawn l-ispeċijiet.			
(2) Kundizzjoni speċjali: li minnha ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik li ġejja ta' sawrell (JAX/*04-N.); 400			
Speċi:	Speċijiet oħra	Żona:	1-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 6 u 7 (OTH/67-EU)
L-Unjoni	Mhux rilevanti		TAC prekawzjonarja
In-Norveġja	0	(1)	Japplika l-Artikolu 6a(1)
TAC	Mhux rilevanti		
(1) Din il-kwota tinqabad biss bil-konzizzjiet.			

Speċi:	Speċijiet oħra	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żona 4 (OTH/04-N.)
Il-Belġju	Għad trid tiġi stabbilita	TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka	Għad trid tiġi stabbilita		
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita		
Franza	Għad trid tiġi stabbilita		
In-Netherlands	Għad trid tiġi stabbilita		
L-Iżvezja	Mhux rilevanti	(1)	
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita	(2)	
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Kwota għal "speċijiet oħra" li n-Norveġja tradizzjonalment talloka lill-Iżvezja.		
(2)	Speċijiet mhux koperti minn TACs oħra.		
Speċi:	Speċijiet oħra	Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni ta-żoni 4 u 6a li jinsabu fit-Tramuntana ta' 56° 30' N (OTH/46AN-EU)
L-Unjoni	Mhux rilevanti	TAC prekawzjonarja	
In-Norveġja	0	(1)(2)	Japplika l-Artikolu 6a(1)
Il-Gżejjer Faroe	0		
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Limitata għaż-żona 4 (OTH/*4-EU).		
(2)	Speċijiet mhux koperti minn TACs oħra.		

PARTI C

Mekkanizmu tal-iskambju tal-kwota għal TACs għal qabdiet aċċessorji inevitabli

It-TACs imsemmijin fl-Artikolu 8(4) ta' dan ir-Regolament huma dawn li ġejjin:

Għall-Belġju: lingwata komuni fiż-żona 7a; lingwata komuni fiż-żoni 7f u 7g; lingwata komuni fiż-żona 7e; lingwata komuni fiż-żoni 8a u 8b; megrims fiż-żona 7; merluzz tal-linja sewda fiż-żoni 7b-k, 8, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1; skampu fiż-żona 7; bakkaljaw fiż-żona 7a; barbun tat-tbajja' fiż-żoni 7f u 7g; barbun tat-tbajja' fiż-żoni 7h, 7j u 7k; rebekkini u raj fiż-żoni 6a, 6b, 7a-c u 7e-k.

Għal Franza: kavall fiż-żoni 3a u 4; l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 3b, 3c u s-subdiviżjonijiet 22-32; arringa fiż-żoni 4, 7d u l-ilmijiet tar-Renju Unit taż-żona 2a; sawrell fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 4b, 4c u 7d; merlangu fiż-żoni 7b-k; merluzz tal-linja sewda fiż-żoni 7b-k, 8, 9 u 10; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1; lingwata komuni fiż-żoni 7f u 7g; merlangu fiż-żona 8; paġella hamra fiż-żoni 6, 7 u 8; pixxi trumbetta fiż-żoni 6, 7 u 8; kavall fiż-żoni 6, 7, 8a, 8b, 8d u 8e; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 2a, 12 u 14; rebekkini u raj fl-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk tal-Unjoni taż-żoni 6a, 6b, 7a-c u 7e-k; rebekkini u raj fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 7d; rebekkini u raj fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni 8 u 9; raja ondjata fiż-żoni 7d u 7e.

Għall-Irlanda: petriċa fiż-żona 6; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 12 u 14; petriċa fiż-żona 7; skampu fl-unità funzjonali 16 tas-subżona 7.

PARTI D**Klieb il-baħar tal-fond**

Isem xjentifiku	Kodici alfa-3	Isem komuni
<i>Apristurus</i> spp.	API	Gattarelli tal-fond
<i>Centrophorus</i> spp.	CWO	Żagħrun
<i>Centroscyllium fabricii</i>	CFB	Mazzola sewda
<i>Centroscymnus coelolepis</i>	CYO	Mazzola Portugiża
<i>Centroscymnus crepidater</i>	CYP	Mazzola bellusija mnehirha twil
<i>Chlamydoselachus anguineus</i>	HXC	Kelb il-baħar tal-frilli
<i>Dalatias licha</i>	SCK	Murruna sewda
<i>Deania calcea</i>	DCA	Mazzola munqar l-għasfur
<i>Etmopterus princeps</i>	ETR	Mazzola tal-fanal maġġuri
<i>Etmopterus spinax</i>	ETX	Mazzola tal-fanal
<i>Galeus murinus</i>	GAM	Gattarell ġurdien
<i>Hexanchus griseus</i>	SBL	Murruna ta' sitt gargi
<i>Oxynotus paradoxus</i>	OXN	Pixxiporku tal-Atlantiku (Sharpback shark)
<i>Scymnodon ringens</i>	SYR	Mazzola snienha tas-skieken
<i>Somniosus microcephalus</i>	GSK	Kelb il-baħar ta' Greenland

PARTI E

Stokkijiet ta' hut tal-fond li għalihom l-Unjoni tiddeċiedi b'mod awtonomu

Speċi:	Ċinturin iswed <i>Aphanopus carbo</i>			Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żona 34.1.2 tas-CECAF (BSF/C3412-)
Sena	2023		2024	TAC prekawzjonarja	
Il-Portugall	Ghad trid tiġi stabbilita			Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament	
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	
TAC	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	
(1)	L-istess kwantità bhall-kwota tal-Portugall.				
Speċi:	Grenadier imniehru tond <i>Coryphaenoides rupestris</i>			Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona 3 (RNG/03-)
Sena	2023		2024	TAC prekawzjonarja	
Id-Danimarka		(1)(2)		(1)(2) Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
Il-Ġermanja	1,892		1,892	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96	
L-Iżvezja	0,011	(1)(2)	0,011	(1)(2)	
L-Unjoni	0,097	(1)(2)	0,097	(1)(2)	
TAC	2,000	(1)(2)	2,000	(1)(2)	
TAC	2,000	(1)(2)	2,000	(1)(2)	
(1)	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.				
(2)	Mhu permess l-ebda sajd dirett tal-grenadier rasu raffa (<i>Macrourus berglax</i>). Il-qabdiet aċċessorji tal-grenadier rasu raffa (RHG/03-) għandhom jinqatgħu mill-kwota ta' dawk l-ispeċijiet u m'għandhomx jaqbbzu 1 % tal-kwota.				
Speċi:	Paġella hamra <i>Pagellus bogaraveo</i>			Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żona 9 (SBR/09-)
Sena	2023		2024	TAC prekawzjonarja	
Spanja	88		88		
Il-Portugall	24		24		
L-Unjoni	112		112		
TAC	114		114		

PARTI F**Stokkijiet kondiviżi ta' hut tal-baħar fond**

Speċi: Ċinturin iswed <i>Aphanopus carbo</i>		Żona: 6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5; l-ilmijiet internazzjonali taż-żona 12 (BSF/56712-)	
Sena	2023	2024	TAC prekawzjonarja
Il-Ġermanja	21	Ghad trid tiġi stabbilita	
L-Estonja	10	Ghad trid tiġi stabbilita	
L-Irlanda	52	Ghad trid tiġi stabbilita	
Spanja	103	Ghad trid tiġi stabbilita	
Franza	1 450	Ghad trid tiġi stabbilita	
Il-Latvja	67	Ghad trid tiġi stabbilita	
Il-Litwanja	1	Ghad trid tiġi stabbilita	
Il-Polonja	1	Ghad trid tiġi stabbilita	
Ohra	5	⁽¹⁾ Ghad trid tiġi stabbilita	⁽¹⁾
L-Unjoni	1 710	Ghad trid tiġi stabbilita	
Ir-Renju Unit	103	Ghad trid tiġi stabbilita	
TAC	1 813	Ghad trid tiġi stabbilita	
⁽¹⁾ Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Il-qabdiet li jinqatghu minn din il-kwota kondiviżi għandhom jiġu rapportati b'mod separat (BSF/56712_AMS).			
Speċi: Ċinturin iswed <i>Aphanopus carbo</i>		Żona: l-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żoni 8, 9 u 10 (BSF/8910-)	
Sena	2023	2024	TAC prekawzjonarja
Spanja	7	Ghad trid tiġi stabbilita	
Franza	17	Ghad trid tiġi stabbilita	
Il-Portugall	2 106	Ghad trid tiġi stabbilita	
L-Unjoni	2 130	Ghad trid tiġi stabbilita	
TAC	2 130	Ghad trid tiġi stabbilita	

Speċi:	Fonsa hamra <i>Beryx spp.</i>		Żona:	l-ilmijiet tar-Renju Unit, tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-zoni 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12 u 14 (ALF/3X14-)	
	2023		2024	TAC prekawzjonarja	
L-Irlanda	5 ⁽¹⁾		5 ⁽¹⁾		
Spanja	40 ⁽¹⁾		40 ⁽¹⁾		
Franza	11 ⁽¹⁾		11 ⁽¹⁾		
Il-Portugall	118 ⁽¹⁾		118 ⁽¹⁾		
L-Unjoni	174 ⁽¹⁾		174 ⁽¹⁾		
Ir-Renju Unit	5 ⁽¹⁾		5 ⁽¹⁾		
TAC	179 ⁽¹⁾		179 ⁽¹⁾		

⁽¹⁾ Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.

Speċi:	Grenadier imniehru tond <i>Coryphaenoides rupestris</i>		Żona:	6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-zona 5b (RNG/5B67-)	
	2023		2024	TAC prekawzjonarja	
Sena					
Il-Germanja	4 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
L-Estonja	34 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
L-Irlanda	150 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
Spanja	37 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
Franza	1 910 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
Il-Litwanja	44 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
Il-Polonja	22 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
Ohra	4 ⁽¹⁾⁽²⁾⁽³⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾⁽³⁾		
L-Unjoni	2 205 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
Ir-Renju Unit	112 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		
TAC	2 317 ⁽¹⁾⁽²⁾		Ghad trid tiġi stabbilita ⁽¹⁾⁽²⁾		

⁽¹⁾ Fl-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-zoni 8, 9, 10, 12 u 14 jista' jinqabad ammont massimu ta' 10 % minn kull kwota (RNG/*8X14 - ghall-grenadier imniehru tond; RHG/*8X14- ghal qabdiet aċċessorji tal-grenadier rasu raffa).

⁽²⁾ Mhu permess l-ebda sajd dirett tal-grenadier rasu raffa. Il-qabdiet incidentalni tal-grenadier rasu raffa (RHG/5B67-) ghandhom jinqatghu minn din il-kwota. Dawn ma jistgħux jaqbu 1 % tal-kwota.

⁽³⁾ Ghall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett. Il-qabdiet li jridu jinqatghu minn din il-kwota kondiviza ghandhom jiġu rapportati b'mod separat (RNG/5B67_AMS ghal grenadier imniehru tond; RHG/5B67_AMS ghal grenadier rasu raffa).

Speċi: Grenadier imniehru tond <i>Coryphaenoides rupestris</i>			Żona: l-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żoni 8, 9, 10, 12 u 14 (RNG/8X14-)	
Sena	2023		2024	TAC prekawzjonarja
Il-Ġermanja	10	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
L-Irlanda		(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
Spanja	1 111	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
Franza	51	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
Il-Latvja	18	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
Il-Litwanja	2	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
Il-Polonja	347	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
L-Unjoni	1 541	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
Ir-Renju Unit	4	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
TAC	1 545	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
(1) Massimu ta' 10 % minn din il-kwota jista' jinqabad fiż-żoni 6 u 7; l-ilmijiet tar-Renju Unit u dawk internazzjonali taż-żona 5b (RNG/*5B67- ghal grenadier imniehru tond; RHG/*5B67- ghal qabdiet aċċessorji tal-grenadier rasu raffa).				
(2) Mhu permess l-ebda sajd dirett tal-grenadier rasu raffa. Il-qabdiet aċċessorji tal-grenadier rasu raffa (RHG/8X14-) ghandhom jinqatghu minn din il-kwota. Dawn ma jistghux jaqbzu 1 % tal-kwota.				

Speċi: Paġella hamra <i>Pagellus bogaraveo</i>			Żona: 6, 7 u 8 (SBR/678-)	
Sena	2023		2024	TAC prekawzjonarja
L-Irlanda	3	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)
Spanja	85	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)
Franza	4	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)
Ohra	3	(1)(2)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)(2)
L-Unjoni	95	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)
Ir-Renju Unit	11	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)
TAC	105	(1)	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)
(1) Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntast ta' din il-kwota.				
(2) Il-qabdiet li jinqatghu minn din il-kwota kondiviza ghandhom jiġu rrapportati b'mod separat (SBR/678_AMS).				

Speċi:	Pagella ħamra <i>Pagellus bogaraveo</i>		Żona:	I-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żona 10 (SBR/10-)
Sena	2023	2024	TAC prekawzjonarja	
Spanja	5	5		
Il-Portugall	600	600		
L-Unjoni	605	605		
Ir-Renju Unit	5	5		
TAC	610	610		

ANNEX IB

L-ATLANTIKU TAL-GRIGAL U GREENLAND, IS-SUBŻONI 1, 2, 5, 12 U 14 TAL-ICES
U L-ILMIJJET TA' GREENLAND LI JINSABU FIN-NAFO 1

Speċi:	Arringa <i>Clupea harengus</i>	Żona:	I-ilmijiet tar-Renju Unit, dawk tal-Gżejjer Faeroe, dawk Norveġiżi u dawk internazzjonali taż-żoni 1 u 2 (HER/1/2-)
		TAC analitika	
Il-Belġju	10		
Id-Danimarka	10 220		
Il-Ġermanja	1 790		
Spanja	34		
Franza	441		
L-Irlanda	2 646		
In-Netherlands	3 657		
Il-Polonja	517		
Il-Portugall	34		
Il-Finlandja	158		
L-Iżvezja	3 787		
L-Unjoni	23 294		
Ir-Renju Unit	9 983		
Il-Gżejjer Faroe	0	(1)	
In-Norveġja	0	(2)	
TAC	511 171		
(1)	Dawn il-qabdiet iridu jinqatghu mil-limiti ta' qbid tal-Gżejjer Faeroe.		
(2)	Dawn il-qabdiet iridu jinqatghu mil-limiti ta' qbid tan-Norveġja.		

Kundizzjoni speċjali: fil-limiti tal-kwoti msemmijin hawn fuq, ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik mogħtija hawn taħt iż-żoni li ġejjin:

l-ilmijiet Norveġiżi li jinsabu fit-Tramuntana ta' 62° N u ż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen (HER/*2AJMN)

Għad trid tiġi stabbilita

iż-żoni 2 u 5b fit-Tramuntana ta' 62° N (l-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe) (HER/*25B-F)

Il-Belġju	0
Id-Danimarka	0
Il-Ġermanja	0
Spanja	0
Franza	0
L-Irlanda	0
In-Netherlands	0
Il-Polonja	0
Il-Portugall	0
Il-Finlandja	0
L-Iżvezja	0

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 1 u 2 (COD/IN2AB.)
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita	TAC analitika	
Il-Greċja	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Spanja	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Irlanda	Għad trid tiġi stabbilita		
Franza	Għad trid tiġi stabbilita		
Il-Portugall	Għad trid tiġi stabbilita		
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland tan-NAFO 1F u I-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5, 12 u 14 (COD/N1GL14)
Il-Ġermanja	1 950	(1)	TAC analitika
L-Unjoni	1 950	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Ma jistgħux jinqabdu mill-1 ta' Marzu sal-31 ta' Mejju fiż-żona ta' gestjoni Kleine Bank" delimitata mil-linji li jgħaqqdu flimkien il-koordinati li ġejjin:		
	Punt	Latitudni	Longitudni
	1	65° 00' N	38° 00' W
	2	65° 00' N	35° 15' W
	3	64° 00' N	35° 15' W
	4	64° 00' N	38° 00' W
Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	I-ilmijiet ta' Svalbard; I-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 1 u 2b (COD/1/2B.)
Il-Ġermanja	773	(1)(2)	TAC analitika
Spanja	2 000	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Franza	330	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Polonja	362	(1)(2)	
Il-Portugall	422	(1)(2)	
Stati Membri oħra	20	(1)(2)(3)	
L-Unjoni	3 907	(1)(2)	
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Għandha tapplika b'mod proviżorju mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2023. L-allokkazzjoni tas-sehem mill-istokk tal-bakkaljaw li l-Unjoni għandha għad-dispożizzjoni tagħha fiż-żona ta' Spitzbergen u tal-Gżira Bear u tal-qabdiet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda assoċjati huma mingħajr preġudizzju għad-drittijiet u għall-obbligi li ġejjin mit-Trattat ta' Pariġi tal-1920.		
(2)	Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda jistgħu jirrapprezentaw sa 14 % minn kull refgħa. Il-kwantitajiet tal-qabdiet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda huma b'zieda mal-kwota għall-bakkaljaw.		
(3)	Għajr il-Ġermanja, Spanja, Franza, il-Polonja u l-Portugall. Il-qabdiet li għandhom jinqatgħu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rapportati b'mod separat (COD/1/2B_AMS).		

Speċi:	Bakkaljaw u merluzz tal-linja sewda <i>Gadus morhua</i> u <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe taż-żona 5b (C/H/05B-F.)
Il-Ġermanja	0	TAC analitika	
Franza	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Grenadier <i>Macrourus</i> spp.	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 (GRV/514GRN)
L-Unjoni	60	⁽¹⁾ TAC analitika	
TAC	Mhux rilevanti	⁽²⁾ Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
⁽¹⁾	Kundizzjoni speċjali: il-grenadier imniehru tond (<i>Coryphaenoides rupestris</i>) (RNG/514GRN) u l-grenadier rasu raffa (<i>Macrourus berglax</i>) (RHG/514GRN) ma għandhomx ikunu fil-mira. Għandhom jinqabdu biss bhala qabdiet aċċessorji u għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
⁽²⁾	L-ammont ta' hawn taht, f'tunnellati, huwa allokat lin-Norveġja. Kundizzjoni speċjali għal dan l-ammont: il-grenadier imniehru tond (<i>Coryphaenoides rupestris</i>) (RNG/514GRN) u l-grenadier rasu raffa (<i>Macrourus berglax</i>) (RHG/514GRN) ma għandhomx ikunu fil-mira. Għandhom jinqabdu biss bhala qabdiet aċċessorji u għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
	0		
Speċi:	Grenadier <i>Macrourus</i> spp.	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fin-NAFO I (GRV/N1GRN.)
L-Unjoni	45	⁽¹⁾ TAC analitika	
TAC	Mhux rilevanti	⁽²⁾ Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
⁽¹⁾	Kundizzjoni speċjali: il-grenadier imniehru tond (<i>Coryphaenoides rupestris</i>) (RNG/N1GRN.) u l-grenadier rasu raffa (<i>Macrourus berglax</i>) (RHG/N1GRN.) ma għandhomx ikunu fil-mira. Għandhom jinqabdu biss bhala qabdiet aċċessorji u għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
⁽²⁾	L-ammont ta' hawn taht, f'tunnellati, huwa allokat lin-Norveġja. Kundizzjoni speċjali għal dan l-ammont: il-grenadier imniehru tond (<i>Coryphaenoides rupestris</i>) (RNG/N1GRN.) u l-grenadier rasu raffa (<i>Macrourus berglax</i>) (RHG/N1GRN.) ma għandhomx ikunu fil-mira. Għandhom jinqabdu biss bhala qabdiet aċċessorji u għandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
	0		

Speċi:	Kapelin <i>Mallotus villosus</i>	Żona:	2b (CAP/02B.)
L-Unjoni	0	TAC analitika	
TAC	0		
Speċi:	Kapelin <i>Mallotus villosus</i>	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 (CAP/514GRN)
Id-Danimarka	0	TAC analitika	
Il-Ġermanja	0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Iżvezja	0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Istati Membri kollha	0	(1)	
L-Unjoni	0	(2)	
In-Norveġja	0	(2)	
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Id-Danimarka, il-Ġermanja u l-Iżvezja jista' jkollhom aċċess għall-kwota tal-"Istati Membri kollha" biss ladarba jkunu eżawrew il-kwota tagħhom stess. Madankollu, l-Istati Membri li jkollhom iktar minn 10 % mill-kwota tal-Unjoni ma ghandu jkollhom aċċess għall-kwota tal-"Istati Membri kollha" bl-ebda mod. Il-qabdiet li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviżja għandhom jiġu rapportati b'mod separat (CAP/514GRN_AMS).		
(2)	Għal perjodu tas-sajd mill-15 ta' Ottubru 2023 sal-15 ta' April 2024.		
Speċi:	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 1 u 2 (HAD/1N2AB.)
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita	TAC analitika	
Franza	Għad trid tiġi stabbilita	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe (WHB/2A4AXF)
Id-Danimarka	0	TAC analitika	
Il-Ġermanja	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Franza	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
In-Netherlands	0		
L-Unjoni	0	(¹)	
TAC	Mhux rilevanti		
(¹)	Il-qabdiet tal-istokkafixx jistgħu jinkludu qabdiet aċċessorji inevitabbli tal-argentina kbira.		
Speċi:	Lipp u linarda <i>Molva molva u molva dypterygia</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe taż-żona 5b (B/L/05B-F.)
Il-Ġermanja	0	TAC analitika	
Franza	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	0	(¹)	
TAC	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
(¹)	Il-qabdiet aċċessorji tal-grenadier imniehru tond u taċ-ċinturin iswed jistgħu jinqatgħu minn din il-kwota, sa dan il-limitu (OTH/*05B-F):		
	0		
Speċi:	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 (PRA/514GRN)
Id-Danimarka	1 439	TAC analitika	
Franza	1 438	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	2 877	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
In-Norveġja	0		
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	l-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fin-NAFO 1 (PRA/N1GRN.)
Id-	1 300	TAC analitika	
Danimarka		Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Franza	1 300		
L-Unjoni	2 600	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 1 u 2 (POK/1N2AB.)
Il-Ġermanja	Ghad trid tiġi stabbilita	TAC analitika	
Franza	Ghad trid tiġi stabbilita	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 1 u 2 (POK/1/2INT)
L-Unjoni	0	TAC analitika	
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	Żona:	l-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe taż-żona 5b (POK/05B-F.)
Il-Belġju	0	TAC analitika	
Il-Ġermanja	0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Franza	0		
In-Netherlands	0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	0		
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 1 u 2 (GHL/1N2AB.)
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita	⁽¹⁾	TAC analitika
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita	⁽¹⁾	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
⁽¹⁾	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.		
Speċi:	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Żona:	I-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 1 u 2 (GHL/1/2INT)
L-Unjoni	428	⁽¹⁾⁽²⁾	TAC prekawzjonarja
TAC	Mhux rilevanti		
⁽¹⁾	Għandha tapplika b'mod proviżorju mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2023.		
⁽²⁾	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.		
Speċi:	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fin-NAFO 1 (GHL/N1G-S68)
Il-Ġermanja	1 700	⁽¹⁾	TAC analitika
L-Unjoni	1 700	⁽¹⁾	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
In-Norveġja	0	⁽¹⁾	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		
⁽¹⁾	Trid tinqabad fin-Nofsinhar ta' 68° N.		
Speċi:	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5, 12 u 14 (GHL/5-14GL)
Il-Ġermanja	4 300		TAC analitika
L-Unjoni	4 300	⁽¹⁾	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
In-Norveġja	0		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		
⁽¹⁾	Trid tinqabad minn massimu ta' sitt bastimenti jistadu fl-istess hin.		

Speċi:	Redfish <i>Sebastes mantella</i>	Żona:	l-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 1 u 2 (REB/1N2AB.)
Il-Ġermanja	Għad trid tiġi stabbilita	TAC analitika	
Spanja	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Franza	Għad trid tiġi stabbilita		
Il-Portugall	Għad trid tiġi stabbilita	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Redfish <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 1 u 2 (RED/1/2INT)
L-Unjoni	Għad trid tiġi stabbilita	^{(1) (2)} TAC analitika	
TAC	Għad trid tiġi stabbilita	⁽³⁾ Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96. Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
⁽¹⁾	Meta l-Partijiet Kontraenti tan-NEAFC ikunu utilizzaw it-TAC għalkollox, dan is-sajd ser jingħalaq. Mid-data tal-gheluq, l-Istati Membri għandhom jipprojbixxu s-sajd dirett għar-redfish mill-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tagħhom.		
⁽²⁾	Il-bastimenti tas-sajd għandhom jillimitaw il-qabdiet aċċessorji tagħhom tar-redfish f'sajd iehor għal massimu ta' 1 % tal-qabda totali miżmuma abbord.		
⁽³⁾	Limitu ta' qbid proviżorju biex ikopri l-qabdiet tal-Partijiet Kontraenti kollha tal-NEAFC. Din il-kwota tista' tinqabad mill-1 ta' Lulju sal-31 ta' Diċembru.		
Speċi:	Redfish (pelaġiku) <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	l-ilmijiet ta' Greenland tan-NAFO 1F u l-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5, 12 u 14 (RED/N1G14P)
Il-Ġermanja	0	^{(1) (2) (3)} TAC analitika	
Franza	0	^{(1) (2) (3)} Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	0	^{(1) (2) (3)} Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	Mhux rilevanti		

(1)	Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-10 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru.		
(2)	Din il-kwota tista' tinqabad biss fl-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fiż-Żona ta' Konservazzjoni tar-Redfish delimitata mil-linji li jgħaqqdu flimkien il-koordinati li ġejjin:		
	Punt	Latitudni	Longitudni
	1	64° 45' N	28° 30' W
	2	62° 50' N	25° 45' W
	3	61° 55' N	26° 45' W
	4	61° 00' N	26° 30' W
	5	59° 00' N	30° 00' W
	6	59° 00' N	34° 00' W
	7	61° 30' N	34° 00' W
	8	62° 50' N	36° 00' W
	9	64° 45' N	28° 30' W
(3)	Kundizzjoni speċjali: din il-kwota tista' tinqabad ukoll fl-ilmijiet internazzjonali taż-Żona ta' Konservazzjoni tar-Redfish imsemmija hawn fuq (RED/*5-14P).		
Speċi:	Redfish (tal-qiegh) <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	l-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fin-NAFO 1F u l-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 (RED/N1G14D)
Il-Ġermanja	969	(1)	TAC analitika
Franza	5	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
L-Unjoni	974	(1)	
In-Norveġja	0	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		
(1)	Din il-kwota tista' tinqabad biss bix-xbieki tat-tkarkir u tista' tinqabad biss fit-Tramuntana u fil-Punent tal-linja ddefinita mill-koordinati li ġejjin:		
	Punt	Latitudni	Longitudni
	1	59° 15' N	54° 26' W
	2	59° 15' N	44° 00' W
	3	59° 30' N	42° 45' W
	4	60° 00' N	42° 00' W
	5	62° 00' N	40° 30' W
	6	62° 00' N	40° 00' W
	7	62° 40' N	40° 15' W
	8	63° 09' N	39° 40' W
	9	63° 30' N	37° 15' W
	10	64° 20' N	35° 00' W
	11	65° 15' N	32° 30' W
	12	65° 15' N	29° 50' W

Speċi:	Redfish <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe taż-żona 5b (RED/05B-F.)
Il-Belġju		0	TAC analitika
Il-Ġermanja		0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Franza		0	
L-Unjoni		0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Speċijiet oħra	Żona:	I-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni 1 u 2 (OTH/1N2AB.)
Il-Ġermanja	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	TAC analitika
Franza	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		
(1) Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.			
Speċi:	Speċijiet oħra ⁽¹⁾	Żona:	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe taż-żona 5b (OTH/05B-F.)
Il-Ġermanja		0	TAC analitika
Franza		0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
L-Unjoni		0	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	Mhux rilevanti		
(1) Minbarra l-ispeċijiet tal-ħut li ma ghandhom l-ebda valur kummerċjali.			

Speċi:	Pixxiċatt <i>Pleuronectiformes</i>	Żona:	I-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe taż-żona 5b (FLX/05B-F.)
Il-Ġermanja	0	TAC analitika	
Franza	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	0	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	Mhux rilevanti		
Speċi:	Qabdiet aċċessorji ⁽¹⁾	Żona:	I-ilmijiet ta' Greenland (B-C/GRL)
L-Unjoni	600	TAC prekawzjonarja	
TAC	Mhux rilevanti	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
⁽¹⁾	Il-qabdiet aċċessorji ta' grenadieri (<i>Macrourus</i> spp.) għandhom jiġu rrapportati skont it-tabelli tal-opportunitajiet tas-sajd li ġejjin: il-grenadieri fl-ilmijiet ta' Greenland taż-żoni 5 u 14 (GRV/514GRN) u l-grenadieri fl-ilmijiet ta' Greenland li jinsabu fin-NAFO 1 (GRV/N1GRN.).		

ANNEX IC

L-ATLANTIKU TAL-MAJJISTRAL –
IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAN-NAFO

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	NAFO 2J3KL (COD/N2J3KL)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1) Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi ghandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.			
Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1) Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi ghandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 000 kg jew ta' 4 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.			
Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	NAFO 3M (COD/N3M.)
L-Estonja	68	(1)	TAC analitika
Il-Ġermanja	284	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Latvja	68	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Litwanja	68	(1)	
Il-Polonja	231	(1)	
Spanja	873	(1)	
Franza	122	(1)	
Il-Portugall	1 196	(1)	
L-Unjoni	2 910	(1)	
TAC	6 100	(1)	

(1)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota bejn l-1 ta' Jannar f'00:00 UTC u l-31 ta' Marzu f'24:00 UTC. Matul dan il-perjodu, il-kaptan tal-bastiment tas-sajd għandu jikkonforma mar-rekwiżiti stipulati fl-Artikolu 8(1), il-punt (b), tar-Regolament (UE) 2019/833* u għandu jiżgura li l-qabdiet miżmuma abbord u fi kwalunkwe refgħa waħda ta' dan l-istokk ikunu limitati għall-ammonti massimi speċifikati fl-Artikolu 7(3), il-punt (a), tar-Regolament (UE) 2019/833.
*	Ir-Regolament (UE) 2019/833 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 2019 li jistabbilixxi miżuri ta' konservazzjoni u ta' infurzar li japplikaw fiz-Żona Regulatorja tal-Organizzazzjoni tas-Sajd fl-Atlantiku tal-Majjistral, li jemenda r-Regolament (UE) 2016/1627 u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2115/2005 u (KE) Nru 1386/2007 (ĠU L 141, 28.5.2019, p. 1).

Speċi:	Barbun ilsien il-kelb <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Żona:	NAFO 3L (WIT/N3L.)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi għandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.		

Speċi:	Barbun ilsien il-kelb <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Żona:	NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
L-Estonja	58	TAC analitika	
Il-Latvja	57	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Litwanja	57	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	172		
TAC	1 295		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' Amerikan <i>Hippoglossoides platessoides</i>	Żona:	NAFO 3M (PLA/N3M.)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi għandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.		

Speċi:	Barbun tat-tbajja' Amerikan <i>Hippoglossoides platessoides</i>	Żona:	NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi ghandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.		
Speċi:	Klamar tal-pinen qosra <i>Illex illecebrosus</i>	Żona:	is-subżoni 3 u 4 tan-NAFO (SQI/N34.)
L-Estonja	128	(1)	TAC analitika
Il-Latvja	128	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Litwanja	128	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Polonja	227	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Stati Membri ohra	29 467	(1)(2)	
L-Unjoni	30 078	(1)(3)	
TAC	34 000		
(1)	L-ebda bastiment tas-sajd ma jista' jistad għall-klamari bejn l-1 ta' Jannar f'00:01 UTC u t-30 ta' Ġunju f'24:00 UTC.		
(2)	Din il-kwantità hija disponibbli għall-Kanada u għall-Istati Membri għajr għall-Estonja, il-Latvja, il-Litwanja u l-Polonja. Il-qabdiet li jridu jinqatgħu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rapportati b'mod separat (SQI/N34_AMS).		
(3)	Tikkorrispondi għas-somma tal-kwoti tal-Estonja, il-Latvja, il-Litwanja u l-Polonja u s-sehem mhux speċifikat tal-Unjoni disponibbli għall-Kanada u l-Istati Membri għajr l-Estonja, il-Latvja, il-Litwanja u l-Polonja.		
Speċi:	Barbun denbu isfar <i>Limanda ferruginea</i>	Żona:	NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	20 000		Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi ghandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 2 500 kg jew ta' 10 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar. Madankollu, jekk l-Unjoni tiġi assenjata kwota "Ohra", ladarba l-kwota "Ohra" tiġi ezawrita, il-limiti tal-qabdiet aċċessorji għandhom ikunu fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.		

Speċi:	Kapelin <i>Mallotus villosus</i>	Żona:	NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
L-Unjoni	0	(1)	TAC analitika Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi ghandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.		
Speċi:	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	NAFO 3LNO ⁽¹⁾⁽²⁾ (PRA/N3LNOX)
L-Estonja	0	(3)	TAC analitika
Il-Latvja	0	(3)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Litwanja	0	(3)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Polonja	0	(3)	
Spanja	0	(3)	
Il-Portugall	0	(3)	
L-Unjoni	0	(3)	
TAC	0	(3)	
(1)	Din ma tinkludix il-kwadru delimitat mill-koordinati li ġejjin:		
	Punt Nru	Latitudni	Longitudni
	1	47° 20' 00" N	46° 40' 00" W
	2	47° 20' 00" N	46° 30' 00" W
	3	46° 00' 00" N	46° 30' 00" W
	4	46° 00' 00" N	46° 40' 00" W
(2)	Is-sajd f'fond ta' inqas minn 200 metru huwa pprojbit fiz-żona li tinsab fil-Punent ta' linja delimitata mill-koordinati li ġejjin:		
	Punt Nru	Latitudni	Longitudni
	1	46° 00' 00" N	47° 49' 00" W
	2	46° 25' 00" N	47° 27' 00" W
	3	46 °42' 00" N	47° 25' 00" W
	4	46° 48' 00" N	47° 25' 50" W
	5	47° 16' 50" N	47° 43' 50" W
(3)	Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi ghandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.		

Speċi:	Gambli tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	Żona:	NAFO 3M ⁽¹⁾ (PRA/*N3M.)
TAC	Mhux rilevanti	⁽²⁾	TAC analitika
⁽¹⁾	Il-bastimenti tas-sajd jistgħu jistadu għal dan l-istokk ukoll fid-diviżjoni 3L fil-kwadru delimitat mill-koordinati li ġejjin:		
	Punt Nru	Latitudni	Longitudni
	1	47° 20' 00" N	46° 40' 00" W
	2	47° 20' 00" N	46° 30' 00" W
	3	46° 00' 00" N	46° 30' 00" W
	4	46° 00' 00" N	46° 40' 00" W
	Barra minn hekk, is-sajd għall-gambli huwa pprojbit mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Diċembru fiż-żona delimitata mill-koordinati li ġejjin:		
	Punt Nru	Latitudni	Longitudni
	1	47° 55' 00" N	45° 00' 00" W
	2	47° 30' 00" N	44° 15' 00" W
	3	46° 55' 00" N	44° 15' 00" W
	4	46° 35' 00" N	44° 30' 00" W
	5	46° 35' 00" N	45° 40' 00" W
	6	47° 30' 00" N	45° 40' 00" W
	7	47° 55' 00" N	45° 00' 00" W
⁽²⁾	Mhux rilevanti. Il-ġestjoni tas-sajd issir permezz ta' limiti tal-isforz tas-sajd (EFF/*N3M.). L-Istati Membri kkonċernati għandhom jorġu awtorizzazzjonijiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tagħhom li jkunu involuti f'din l-attività tas-sajd u għandhom javżaw lill-Kummissjoni b'dawk l-awtorizzazzjonijiet qabel tibda l-attività tal-bastiment, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.		
	Stat	L-ghadd massimu ta' jiem tas-sajd	
	Membru		
	Id-		
	Danimarka	0	
	L-Estonja	0	
	Spanja	0	
	Il-Latvja	0	
	Il-Litwanja	0	
	Il-Polonja	0	
	Il-Portugall	0	

Speċi:	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Żona:	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
L-Estonja	304	TAC analitika	
Il-Ġermanja	311	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Latvja	43		
Il-Litwanja	22	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Spanja	4 162		
Il-Portugall	1 740		
L-Unjoni	6 582		
TAC	11 227		

Speċi:	Rebekkini <i>Rajidae</i>	Żona:	NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
L-Estonja	283	TAC analitika	
Il-Litwanja	62	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Spanja	3 403		
Il-Portugall	660	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	4 408		
TAC	7 000		

Speċi:	Redfish <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
L-Estonja	895	TAC analitika	
Il-Ġermanja	615	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Latvja	895		
Il-Litwanja	895	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	3 300		
TAC	18 100		

Speċi:	Redfish <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	NAFO 3M (RED/N3M.)
L-Estonja	1 571	(1)	TAC analitika
Il-Ġermanja	513	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Latvja	1 571	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Litwanja	1 571	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Spanja	233	(1)	
Il-Portugall	2 354	(1)	
L-Unjoni	7 813	(1)	
TAC	11 171	(1)	
(1) Din il-kwota hija soġġetta għall-konformità mat-TAC, li hija stabbilita għal dan l-istokk għall-Partijiet Kontraenti kollha tan-NAFO. Fil-limiti ta' din it-TAC, qabel l-1 ta' Lulju ma jistax jinqabad iktar mil-limitu li ġej ta' nofs it-terminu:			
5 586			
Speċi:	Redfish <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	NAFO 3O (RED/N3O.)
Spanja	1 771		TAC analitika
Il-Portugall	5 229		Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
L-Unjoni	7 000		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	20 000		
Speċi:	Redfish <i>Sebastes spp.</i>	Żona:	Is-subżona 2 tan-NAFO, id-diviżjonijiet 1F u 3K (RED/N1F3K.)
Il-Latvja	0	(1)	TAC analitika
Il-Litwanja	0	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
L-Unjoni	0	(1)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	0	(1)	
(1) Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota. Din l-ispeċi għandha tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: ammont massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema minnhom ikun l-ikbar.			

Speċi:	Merluzz abjad <i>Urophycis tenuis</i>	Żona:	NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Spanja	255	TAC analitika	
Il-Portugall	333	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	588	(1) Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	1 000		
(1)	Fejn, f'konformità mal-Anness IA tal-Mizuri ta' Konservazzjoni u ta' Infurzar tan-NAFO, vot pożittiv min-naha tal-Partijiet Kontraenti tan-NAFO jikkonferma li t-TAC hija ta' 2 000 tunnellata, il-kwoti korrispondenti tal-Unjoni u tal-Istati Membri għandhom ikunu kif innizzel hawn taht:		
	Spanja	509	
	Il-Portugall	667	
	L-Unjoni	1 176	

ANNEX ID

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-ICCAT

Speċi:	Pixxivela <i>Istiophorus albicans</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fil-Lvant ta' 45° W (SAI/AE45W)
TAC	1 271	TAC analitika	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96. Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Speċi:	Pixxivela <i>Istiophorus albicans</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fil-Punent ta' 45° W (SAI/AW45W)
TAC	1 030	TAC analitika	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96. Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Speċi:	Marlin blu <i>Makaira nigricans</i>	Żona:	l-Oċean Atlantiku (BUM/ATLANT)
Spanja	22,77	TAC analitika	
Franza	332,82	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Portugall	46,21	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	401,80		
TAC	1 670		

Speċi:	Huta kahla <i>Prionace glauca</i>	Żona:	I-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N (BSH/AN05N)
L-Irlanda	0,96	TAC analitika	
Spanja	27 007,71	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Franza	151,55	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Portugall	5 352,24		
L-Unjoni	32 512,46		
TAC	39 102		
Speċi:	Huta kahla <i>Prionace glauca</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (BSH/AS05N)
TAC	28 923	(¹) TAC analitika	
		Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
		Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
(¹)	Il-perjodu taż-żmien u l-metodu tal-kalkolu użati mill-ICCAT biex tistabbilixxi l-limitu ta' qbid għall-huta kahla tal-Atlantiku tat-Tramuntana għandhom ikunu minghajr preġudizzju għall-perjodu taż-żmien u l-metodu tal-kalkolu użati biex tiġi ddefinita kwalunkwe skema futura tal-allokazzjoni fil-livell tal-Unjoni.		
Speċi:	Marlin abjad <i>Tetrapturus albidus</i>	Żona:	I-Oċean Atlantiku (WHM/ATLANT)
Spanja	30,50	TAC analitika	
Il-Portugall	19,50	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Unjoni	50,00	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
TAC	355		

Speċi:	Alonga tat-Tramuntana <i>Thunnus alalunga</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N (ALB/AN05N)
L-Irlanda	3 174,03	TAC analitika	
Spanja	17 890,00		
Franza	5 626,69		
Il-Portugall	1 962,13		
L-Unjoni	28 652,85	(1)(2)	
TAC	37 801		
(1)	F'konformità mal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 520/2007, l-ghadd ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li		
(2)	jjistadu għall-alonga tat-Tramuntana bhala speċi fil-mira għandu jkun 1 241. Kundizzjoni speċjali: Fil-limitu ta' din il-kwota, fl-ilmijiet tar-Renju Unit ma tistax tinqabad kwantità akbar minn dik li ġejja: 280,00.		
Speċi:	Alonga tan-Nofsinhar <i>Thunnus alalunga</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (ALB/AS05N)
Spanja	870,10	TAC analitika	
Franza	286,00		
Il-Portugall	608,90		
L-Unjoni	1 765,00		
TAC	28 000		

Speċi:	Alonga tal-Mediterran <i>Thunnus alalunga</i>	Żona:	Il-Bahar Mediterran (ALB/MED)
Il-Greċja	399,12	TAC analitika	
Spanja	103,03	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Franza	14,97		
Il-Kroazja	6,98	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
L-Italja	1 168,74		
Ċipru	430,99		
Malta	41,10		
L-Unjoni	2 164,93		
TAC	2 500	(1)(2)(3)	
(1)	Sabiex jiġi protett il-pixxispad li għadu qed jikber, għandu japplika perjodu ta' għeluq ukoll għall-bastimenti tas-sajd bil-konz li jkunu qed jistadu għall-alonga tal-Mediterran mill-1 ta' Ottubru sat-30 ta' Novembru. Barra minn hekk, l-alonga tal-Mediterran, ma ghandhiex tinqabad, la bhala speċi fil-mira u lanqas bhala qabda aċċessorja, ma ghandhiex tinzamm abbord, tiġi trazzbordata jew tinhatt l-art matul dawn il-perjodi: - Il-Greċja, il-Kroazja, l-Italja u Ċipru: mill-1 ta' Ottubru sat-30 ta' Novembru u mill-1 sal-31 ta' Marzu; - Spanja, Franza u Malta: mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu.		
(2)	Kull Stat Membru għandu jillimita l-ghadd ta' bastimenti tas-sajd tiegħu awtorizzati jistadu għall-alonga tal-Mediterran għall-ghadd ta' bastimenti tas-sajd awtorizzati jistadu għal din l-ispeċi fl-2017. L-Istati Membri jistgħu japplikaw tolleranza ta' 10 % għal dan il-limitu fuq il-kapaċità.		
(3)	Kundizzjoni speċjali: qabdiet aċċessorji tal-alonga għandhom jinqatgħu minn din il-kwota, iżda għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (ALB/MED-BC). Il-qabdiet ta' alonga mejta maqbuda waqt is-sajd sportiv u rikreattiv għandhom jinqatgħu minn din il-kwota, iżda għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (ALB/MED-SR).		

Speċi:	Tonna safra <i>Thunnus albacares</i>	Żona:	l-Oċean Atlantiku (YFT/ATLANT)
TAC	110 000	(1)	TAC analitika Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96. Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
(1)	Il-qabdiet tat-tonn isfar minn bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża (YFT/*ATLPS) u bil-konzijiet b'tul totali ta' 20 metru u aktar (YFT/ *ATLLL) ghandhom jiġu rrapportati b'mod separat.		
Speċi:	Tonn obez <i>Thunnus obesus</i>	Żona:	l-Oċean Atlantiku (BET/ATLANT)
Spanja	7 438,09	(1)	TAC analitika
Franza	3 159,38	(1)	
Il-Portugall	2 823,84	(1)	
L-Unjoni	13 421,31	(1)	
TAC	62 000	(1)	
(1)	Il-qabdiet tat-tonn obez minn bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża (BET/*ATLPS) u bil-konzijiet b'tul totali ta' 20 metru u aktar (BET/ *ATLLL) ghandhom jiġu rrapportati b'mod separat. Minn Ġunju 'l quddiem, meta l-qabdiet jilhqg 80 % tal-kwota, l-Istati Membri huma mehtieġa jibaghtu l-qabdiet ghal dawn il-bastimenti tas-sajd kull ġimgha.		
Speċi:	Tonn <i>Thunnus thynnus</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fil-Lvant ta' 45 W, u l-Mediterran (BFT/AE45WM)
Ċipru	188,09	(4)	TAC analitika
Il-Greċja	349,61		Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Spanja	6 783,67	(2)(4)	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Franza	6 693,70	(2)(3)(4)	
Il-Kroazja	1 057,97	(6)	
L-Italja	5 283,00	(4)(5)	
Malta	433,43	(4)	
Il-Portugall	637,88		
Stati Membri ohra	75,65	(1)	
L-Unjoni	21 503,00	(2)(3)(4)(5)	
TAC	40 570		
(1)	Għajr Ċipru, il-Greċja, Spanja, Franza, il-Kroazja, l-Italja, Malta u l-Portugall, u bhala qabda aċċessorja biss. Il-qabdiet li jridu jinqatghu minn din il-kwota kondiviza ghandhom jiġu rrapportati b'mod separat (BFT/AE45WM_AMS).		
(2)	Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' din it-TAC, ghandhom japplikaw il-limiti ta' qbid li ġejjin u l-allokkazzjoni li ġejja fost l-Istati Membri għall-qabdiet tat-tonna ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm li jsiru mill-bastimenti msemmijin fil-punt 1 tal-Anness VI (BFT/*8301):		
	Spanja	1 027,76	
	Franza	477,45	
	L-Unjoni	1 505,21	

- (3) Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw il-limiti ta' qbid li ġejjin u l-allokazzjoni li ġejja fost l-Istati Membri għall-qabdiet tat-tonna li tkun tiżen tal-inqas 6,4 kg jew li tkun twila tal-inqas 70 cm li jsiru mill-bastimenti msemmin fil-punt 1 tal-Anness VI (BFT/*641):
 Franza 100
 L-Unjoni 100
- (4) Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw il-limiti ta' qbid li ġejjin u l-allokazzjoni li ġejja fost l-Istati Membri għall-qabdiet tat-tonna ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm li jsiru mill-bastimenti msemmin fil-punt 2 tal-Anness VI (BFT/*8302):
 Spanja 135,70
 Franza 133,89
 L-Italja 105,67
 Ċipru 3,76
 Malta 8,67
 L-Unjoni 387,69
- (5) Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw il-limiti ta' qbid li ġejjin u l-allokazzjonijiet li ġejjin fost l-Istati Membri għall-qabdiet tat-tonna ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm li jsiru mill-bastimenti msemmin fil-punt 3 tal-Anness VI (BFT/*643):
 L-Italja 105,67
 L-Unjoni 105,67
- (6) Kundizzjoni speċjali: fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw il-limiti ta' qbid li ġejjin u l-allokazzjonijiet li ġejjin fost l-Istati Membri għall-qabdiet tat-tonna ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm li jsiru mill-bastimenti msemmin fil-punt 3 tal-Anness VI għall-finijiet tat-trobbija tal-hut (BFT/*8303F):
 Il-Kroazja 952,31
 L-Unjoni 952,31

Speċi:	Pixxitondu <i>Isurus oxyrinchus</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (SMA/AS05N)
L-Unjoni	503	(1) (2)	TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
TAC	1 295	(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96
(1)	Kwota stabbilita bl-ghan li tiġi implimentata allokazzjoni għaž-żamma tal-Unjoni ta' dan l-istokk.		
(2)	Għall-qabdiet aċċessorji biss.		

Speċi:	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N (SWO/AN05N)
Spanja	5 558,59	(2)	TAC analitika
Il-Portugall	1 010,29	(2)	
Stati Membri ohra	108,45	(1)(2)	
L-Unjoni	6 677,33		
TAC	13 200		
(1)	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Il-qabdiet li jridu jinqatghu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (SWO/ AN05N_AMS).		
(2)	Kundizzjoni speċjali: sa 2,39 % ta' din il-kwantità jista' jinqabad fl-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (SWO/*AS05N). Il-qabdiet li jridu jinqatghu minn din il-kwota kondiviza għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (SWO/ *AS05N_AMS).		
Speċi:	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	Żona:	L-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (SWO/AS05N)
Spanja	4 525,88	(1)	TAC analitika
Il-Portugall	298,12	(1)	
L-Unjoni	4 824,00		
TAC	10 000		
(1)	Kundizzjoni speċjali: sa 3,51 % ta' din il-kwantità jista' jinqabad fl-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N (SWO/*AN05N).		
Speċi:	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	Żona:	Il-Baħar Mediterran (SWO/MED)
Il-Kroazja	13,74	(1)(2)	TAC analitika
Ċipru	50,67	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Spanja	1 565,04	(1)(2)	Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Franza	109,08	(1)(2)	
Il-Greċja	1 036,02	(1)(2)	
L-Italja	3 208,45	(1)(2)	
Malta	380,64	(1)(2)	
L-Unjoni	6 363,64	(1)(2)	
TAC	9 016,71		
(1)	Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-1 ta' April sal-31 ta' Diċembru.		
(2)	Kundizzjoni speċjali: qabdiet aċċessorji tal-pixxispad tal-Mediterran għandhom jinqatghu minn din il-kwota, iżda għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (SWO/MED-BC). Il-qabdiet tal-pixxispad tal-Mediterran maqbuda waqt is-sajd sportiv u rikreattiv għandhom jinqatghu minn din il-kwota, iżda għandhom jiġu rrapportati b'mod separat (SWO/MED-SR).		

ANNEX IE

IX-XLOKK TAL-OĊEAN ATLANTIKU–
IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAS-SEAFO

It-TACs stabiliti f'dan l-Anness mhumiex allokatu lill-Partijiet Kontraenti tas-SEAFO u ghalhekk is-sehem tal-Unjoni mhux determinat. Is-Segretarjat tas-SEAFO jimmonitorja l-qabdi u jikkomunika lill-Partijiet Kontraenti tas-SEAFO meta s-sajd għandu jieqaf minhabba li jkunu ġew eżawriti t-TACs.

Speċi:	Fonsa hamra <i>Beryx</i> spp.	Żona:	SEAFO (ALF/SEAFO)
TAC	200	⁽¹⁾	TAC prekawzjonarja
⁽¹⁾	Fis-subdiviżjoni B1 ma jistgħux jinqabdu akbar minn 132 tunnellata (ALF/*F47NA).		
Speċi:	Granċijiet Chaceon <i>Chaceon</i> spp.	Żona:	Is-subdiviżjoni B1 tas-SEAFO ⁽¹⁾ (GER/F47NAM)
TAC	162	⁽¹⁾	TAC prekawzjonarja
⁽¹⁾	Għall-finijiet ta' din it-TAC, iż-żona miftuha għas-sajd hija ddefinita kif ġejja: – fil-Punent, il-konfini fuq il-longitudni 0° E, – fit-Tramuntana, il-konfini fuq il-latitudni 20° S, – fin-Nofsinhar, il-konfini fuq il-latitudni 28° S; u – fil-Lvant, il-konfini fil-limiti ta' barra nett taż-żona ekonomika esklużiva tan-Namibja.		
Speċi:	Granċijiet Chaceon <i>Chaceon</i> spp.	Żona:	iż-żona tas-SEAFO, minbarra s-subdiviżjoni B1 (GER/F47X)
TAC	200		TAC prekawzjonarja
Speċi:	Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	Żona:	is-subżona D tas-SEAFO (TOP/F47D)
TAC	261		TAC prekawzjonarja

Speċi:	Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	Żona:	iz-żona tas-SEAFO, minbarra s-subżona D (TOP/F47-D)
TAC	0	TAC	prekawzjonarja
Speċi:	Raja tan-Norveġja <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Żona:	Is-subdiviżjoni B1 tas-SEAFO ⁽¹⁾ (ORY/F47NAM)
TAC	0	⁽²⁾ TAC	prekawzjonarja
⁽¹⁾	Ghall-finijiet ta' dan l-Anness, iz-żona miftuha ghas-sajd hija ddefinita kif ġejja: – fil-Punent, il-konfini fuq il-longitudni 0° E, – fit-Tramuntana, il-konfini fuq il-litudni 20° S, – fin-Nofsinhar, il-konfini fuq il-litudni 28° S; u – fil-Lvant, il-konfini fil-limiti ta' barra nett taż-żona ekonomika esklużiva tan-Namibja.		
⁽²⁾	Għajr l-allokkazzjoni ta' erba' tunnelli għall-qabdi ta' aċċessorji (ORY/*F47NA).		
Speċi:	Raja tan-Norveġja <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Żona:	iz-żona tas-SEAFO, minbarra s-subdiviżjoni B1 (ORY/F47X)
TAC	50	TAC	prekawzjonarja
Speċi:	Ras korazza pelagika <i>Pseudopentaceros spp.</i>	Żona:	SEAFO (EDW/SEAFO)
TAC	135	TAC	prekawzjonarja

ANNESS IF

TONNA TAN-NOFSINHAR – IŻ-ŻONI TAD-DISTRIBUZZJONI

Speċi:	Tonn tan-Nofsinhar <i>Thunnus maccoyii</i>	Żona:	Iż-żoni kollha tad-distribuzzjoni (SBF/F41-81)
L-Unjoni	11	⁽¹⁾	TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
TAC	17 647		Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
⁽¹⁾	Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.		

ANNEX IG

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAD-WCPFC

Speċi:	Tonn obeż <i>Thunnus obesus</i>	Żona:	Iż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC fin-Nofsinhar ta' 20° S (BET/F7120S)
Il-Portugall	2 000	(1)	TAC prekawzjonarja
Spanja	2 000	(1)	
L-Unjoni	4 000	(1)	
TAC	Mhux rilevanti	(1)	
(1) Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-bastimenti tas-sajd bil-konzizzjiet.			
Speċi:	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	Żona:	Iż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC fin-Nofsinhar ta' 20° S (SWO/F7120S)
L-Unjoni	3 170,36		TAC prekawzjonarja
TAC	Mhux rilevanti		

ANNEX IH

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-SPRFMO

Speċi:	Pixxisinna <i>Dissostichus spp.</i>	Żona:	Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO (TOT/SPR-RB)
TAC	Ghad trid tiġi stabbilita	⁽¹⁾	TAC prekawzjonarja
⁽¹⁾	Din it-TAC annwali hija ghal sajd esploratorju biss. Is-sajd ghandu jsehh biss fi hdan il-blokki ta' riċerka li ġejjin:		
	– NW	50° 30' S, 136° E	
	– NE	50° 30' S, 140° 30' E	
	– Angolu rientranti-E	52° 45' S, 140° 30' E	
	– Angolu saljenti-E	52° 45' S, 145° 30' E	
	– SE	54° 50' S, 145° 30' E	
	– SW	54° 50' S, 136° E	
Speċi:	Sawrella kahla <i>Trachurus murphyi</i>	Żona:	Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO (CJM/SPRFMO)
Il-Ġermanja	Ghad trid tiġi stabbilita	TAC analitika	
In-Netherlands	Ghad trid tiġi stabbilita	Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Litwanja	Ghad trid tiġi stabbilita	Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.	
Il-Polonja	Ghad trid tiġi stabbilita		
L-Unjoni	Ghad trid tiġi stabbilita		
TAC	Mhux rilevanti		

ANNESS IJ

IŻ-ŻONA TA' KOMPETENZA TAL-IOTC

Il-qabdiet tat-tonna safra (*Thunnus albacares*) mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni ma ghandhomx jaqbzu l-limiti ta' qbid stabbiliti f'dan l-Anness.

Speċi:	Tonna safra <i>Thunnus albacares</i>	Żona:	Iż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC (YFT/IOTC)
Franza	27 736		TAC analitika
L-Italja	2 367		Ma ghandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Spanja	42 943		Ma ghandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96.
Il-Portugall	100	(1)	
L-Unjoni	73 146		
TAC	Mhux rilevanti		
(1) Għall-qabdiet aċċessorji biss. Mhu permess l-ebda sajd dirett fil-kuntest ta' din il-kwota.			

ANNEX IK

IŻ-ŻONA TAL-FTEHIM SIOFA

Speċi:	Pixxisinna <i>Dissostichus</i> spp.	Żona:	Żona ta' Del Cano ⁽¹⁾ (TOT/F517DC)
L-Unjoni	18,33	⁽²⁾	TAC prekawzjonarja
TAC	55	⁽²⁾	
⁽¹⁾	l-ilmijiet internazzjonali fis-subżona 51.7 tal-FAO kkonfinata bejn -44° S u -45° S ta' latitudni, u ż-żoni ekonomiċi esklużivi tal-madwar fil-Lvant u fil-Punent.		
⁽²⁾	Is-sajd jista' jsir biss minn bastimenti b'osservaturi abbord u li jużaw il-konzijiet matul l-istaġun tas-sajd mill-1 ta' Diċembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023. Il-konzijiet ma ghandhomx jaqbżu 3 000 sunnara kull linja u ghandhom jiġu f'fissati għal minimu ta' tliet mili nawtiċi minn xulxin. Il-qabdiet ta' bastimenti li ma jkunux qed jistadu għal din l-ispeċi ma ghandhomx jaqbżu 0,5 tunnellata ta' <i>Dissostichus</i> spp. għal kull staġun tas-sajd. Meta bastiment jilhaq dan il-limitu, ma jistax jibqa' jistad f'Żona ta' Del Cano.		
Speċi:	Pixxisinna <i>Dissostichus</i> spp.	Żona:	Williams Ridge ⁽¹⁾ (TOT/F574WR)
TAC	140	⁽²⁾	TAC prekawzjonarja
⁽¹⁾	Iż-żona tas-subżona 57.4 tal-FAO, delimitata mill-koordinati li ġejjin:		
	Punt	Latitudni	Longitudni
	1	52° 30' 00" S	80° 00' 00" E
	2	55° 00' 00" S	80° 00' 00" E
	3	55° 00' 00" S	85° 00' 00" E
	4	52° 30' 00" S	85° 00' 00" E
⁽²⁾	It-TAC indikata hawn fuq mhijiex allokata bejn il-Partijiet tal-SIOFA, għalhekk is-sehem tal-Unjoni mhux stabbilit. Is-sajd jista' jsir biss minn bastimenti b'osservaturi abbord matul l-istaġun tas-sajd mill-1 ta' Diċembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023. Mhux aktar minn żewġ konzijiet li ma jaqbżux 6 250 sunnara jiġu f'fissati għal kull ċellola ta' grilja stabbilita mill-SIOFA u jiġi applikat intervall ta' mill-inqas 30 ġurnata bejn il-vjaġġi tas-sajd f'konformità mal-kundizzjonijiet ta' aċċess stabbiliti mill-SIOFA. Il-qabdiet ta' bastimenti li ma jkunux qed jistadu għal din l-ispeċi ma ghandhomx jaqbżu 0,5 tunnellata ta' <i>Dissostichus</i> spp. għal kull staġun tas-sajd. Meta bastiment jilhaq dan il-limitu, ma jistax jibqa' jistad f'Williams Ridge.		

Żoni Protetti B'Mod Temporanju

Atlantis Bank

Punt	Latitudni (S)	Longitudni (E)
1	32° 00'	57° 00'
2	32° 50'	57° 00'
3	32° 50'	58° 00'
4	32° 00'	58° 00'

Coral

Punt	Latitudni (S)	Longitudni (E)
1	41° 00'	42° 00'
2	41° 40'	42° 00'
3	41° 40'	44° 00'
4	41° 00'	44° 00'

Fools Flat

Punt	Latitudni (S)	Longitudni (E)
1	31° 30'	94° 40'
2	31° 40'	94° 40'
3	31° 40'	95° 00'
4	31° 30'	95° 00'

Middle of What

Punt	Latitudni (S)	Longitudni (E)
1	37° 54'	50° 23'
2	37° 56' 30"	50° 23'
3	37° 56' 30"	50° 27'
4	37° 54'	50° 27'

Walter's Shoal

Punt	Latitudni (S)	Longitudni (E)
1	33° 00'	43° 10'
2	33° 20'	43° 10'
3	33° 20'	44° 10'
4	33° 00'	44° 10'

ANNEX IL

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-IATTC

Speċi:	Tonn obeż <i>Thunnus obesus</i>	Żona:	Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC (BET/IATTC)
L-Unjoni	500	⁽¹⁾	TAC prekawzjonarja
TAC	Mhux rilevanti		
⁽¹⁾	Din il-kwota tista' tinqabad biss mill-bastimenti tas-sajd bil-konzjiet.		

ANNEX II

SFORZ TAS-SAJD GĦALL-BASTIMENTI TAS-SAJD FIL-KUNTEST
TAL-ĠESTJONI TAL-ISTOKKIJIET TAL-LINGWATA FIL-FLIEGU
TAL-PUNENT FID-DIVIŻJONI 7e TAL-ICES

Kapitolu I

Dispożizzjonijiet Ġenerali

1. KAMP TA' APPLIKAZZJONI

- 1.1. Dan l-Anness għandu japplika għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni b'tul totali ta' 10 metri jew aktar, li jkollhom abbord jew li jutilizzaw xbieki tat-tkarkir bi travu, b'daqs tal-malji ta' 80 mm jew iktar, u xbieki statiċi, inkluż gheżula, pariti u gheżula tat-thabbil, b'daqs tal-malji ta' 220 mm jew inqas, f'konformità mar-Regolament (UE) 2019/472, u li jkunu preżenti fid-diviżjoni 7e tal-ICES.
- 1.2. Il-bastimenti li jistadu bi xbieki statiċi b'daqs tal-malji ta' 120 mm jew aktar u li għal kull sena jkunu rreġistraw qabdiet ta' inqas minn 300 kg ta' lingwata, f'piz ħaj, matul it-tliet snin preċedenti, skont ir-registrazzjonijiet tas-sajd tagħhom, għandhom ikunu eżentati mill-applikazzjoni ta' dan l-Anness soġġett għall-kondizzjonijiet li ġejjin:
- (a) matul il-perjodu ta' ġestjoni tal-2020, tali bastimenti tas-sajd qabdu inqas minn 300 kg ta' lingwata, f'piz ħaj;

- (b) tali bastimenti tas-sajd ma jittrażbordawx ħut lejn bastiment ieħor meta jkunu fuq il-baħar;
- (c) sal-31 ta' Lulju 2023 u l-31 ta' Jannar 2024, kull Stat Membru kkonċernat iħejji rapport lill-Kummissjoni dwar il-qabdiet tal-lingwata li jkunu ġew irreġistrati minn daww il-bastimenti tas-sajd fit-tliet snin preċedenti kif ukoll dwar il-qabdiet tal-lingwata fl-2023.

Fejn xi waħda minn dawn il-kondizzjonijiet ma tiġix issodisfata, minnufih il-bastimenti tas-sajd ikkonċernati ma għandhomx ikomplu jkunu eżentati mill-applikazzjoni ta' dan l-Anness.

2. DEFINIZZJONIJIET

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) "raggruppament ta' rkapti" tfisser ir-raggruppament li jikkonsisti miż-żewġ kategoriji ta' rkapti li ġejjin:
 - (i) xbieki tat-tkarkir bit-travu ta' qies ta' 80mm jew iktar; u
 - (ii) xbieki statici, inklużi għeżula, pariti u għeżula tat-thabbil, b'daqg tal-malji ta' 220 mm jew inqas;
- (b) "irkaptu regolat" tfisser kwalunkwe waħda miż-żewġ kategoriji ta' rkapti li hija parti mir-raggruppament ta' rkapti;
- (c) "iż-żona" tfisser id-divizjoni 7e tal-ICES;
- (d) "perjodu attwali ta' ġestjoni" tfisser il-perjodu mill-1 ta' Frar 2023 sal-31 ta' Jannar 2024.

3. LIMITAZZJONI FL-ATTIVITÀ

Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 29 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, kull Stat Membru għandu jiżgura li meta jkollhom abbord kwalunkwe rkaptu regolat, il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jtajru l-bandiera tiegħu u li huma rreġistrati fl-Unjoni huma preżenti fiż-żona għal mhux iżjed mill-ghadd ta' jiem stipulat fil-Kapitolu III ta' dan l-Anness.

Kapitolu II

Awtorizzazzjonijiet

4. BASTIMENTI TAS-SAJD AWTORIZZATI

- 4.1. Stat Membru ma għandux jawtorizza s-sajd bi rkaptu regolat fiż-żona minn kwalunkwe bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera tiegħu u li ma jkollux attività tas-sajd bħal din irreġistrata fiż-żona fil-perjodu mill-2002 sal-2018, għajr l-attivitajiet tas-sajd irreġistrati bħala riżultat tat-trasferiment ta' jiem bejn il-bastimenti tas-sajd, sakemm jiżgura li l-kapaċità ekwivalenti, imkejla f'kilowatts, ma tithalliex għas-sajd f'dik iż-żona.
- 4.2. Madankollu, bastiment tas-sajd li kemm-il darba jkun uża rkaptu regolat, jista' jkun awtorizzat juża rkaptu tas-sajd differenti, sakemm l-ghadd ta' jiem allokat għall-irkaptu tas-sajd differenti jkun daqs l-ghadd ta' jiem allokat għall-irkaptu regolat jew iktar.

- 4.3. Bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera ta' Stat Membru li ma jkollu l-ebda kwota fiż-żona ma ghandux ikun awtorizzat jistad fiż-żona bi rkaptu regolat sakemm dak il-bastiment tas-sajd ma jkunx inghata kwota wara trasferiment imwettaq f'konformità mal-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u ma jkunx allokat jiem fuq il-baħar f'konformità mal-punt 10 jew 11 ta' dan l-Anness.

Kapitolu III

Għadd ta' jiem preżenti fiż-żona allokata lill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni

5. GHADD MASSIMU TA' JIEM

Matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni, l-għadd massimu ta' jiem fuq il-baħar li Stat Membru jista' jawtorizza bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera tiegħu biex ikun preżenti fiż-żona filwaqt li jkollu abbord kwalunkwe rkaptu regolat huwa stabbilit fit-Tabella I.

Tabella I

Għadd massimu ta' jiem li fihom bastiment tas-sajd jista' jkun preżenti fiż-żona skont il-kategorija tal-irkaptu regolat matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni

Irkaptu regolat	Għadd massimu ta' jiem	
	Xbieki tat-tkarkir bi travu, b'daqs tal-malji ≥ 80 mm	Il-Belġju
Franza		188
Xbieki statici, b'daqs tal-malji ta' ≤ 220 mm	Il-Belġju	176
	Franza	191

6. SISTEMA TAL-KILOWATT-JIEM

- 6.1. Matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni, Stat Membru jista' jiġġestixxi l-allokkazzjonijiet tal-isforz tas-sajd tiegħu f'konformità ma' sistema tal-kilowatt-jum. Permezz ta' dik is-sistema, l-Istat Membru jista' jawtorizza lil kwalunkwe bastiment tas-sajd ikkonċernat minn kwalunkwe rkaptu regolat stipulat fit-Tabella I, biex ikun preżenti fiż-żona għal għadd massimu ta' jiem li jkun differenti minn dak stipulat f'dik it-Tabella, sakemm jiġi rispettata l-ammont totali ta' kilowatt-jiem li jkun jikkorrispondi għall-irkaptu regolat.
- 6.2. L-ammont totali ta' kilowatt-jiem għandu jkun is-somma tal-isforzi individwali kollha tas-sajd li ġew allokat lill-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tal-Istat Membru kkonċernat u li kkwalikaw għall-irkaptu regolat. Tali sforzi individwali tas-sajd għandhom jiġu kkalkulati f'kilowatt-jiem billi tiġi mmultiplikata l-potenza tal-magna ta' kull bastiment tas-sajd bl-għadd ta' jiem fuq il-baħar li l-bastiment tas-sajd kien jibbenefika minnu, f'konformità mat-Tabella I, jekk il-punt 6.1 ma ġiex applikat.
- 6.3. L-Istat Membru li jixtieq jibbenefika mis-sistema msemmija fil-punt 6.1 għandu jressaq talba lill-Kummissjoni, għall-irkaptu regolat stabbilit fit-Tabella I, b'rapporti f'format elettroniku li jkun fihom id-dettalji tal-kalkolu bbażat fuq:
- (a) il-lista tal-bastimenti tas-sajd awtorizzati jistadu, billi jiġi indikat in-numru tagħhom tar-reġistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) u l-potenza tal-magni tagħhom;
 - (b) l-għadd ta' jiem fuq il-baħar li matulhom kull bastiment tas-sajd inizjalment ikun ġie awtorizzat jistad f'konformità mat-Tabella I u l-għadd ta' jiem fuq il-baħar li kull bastiment tas-sajd jibbenefika minnu bl-applikazzjoni tal-punt 6.1.

- 6.4. Abbazi ta' dik it-talba, il-Kummissjoni għandha tivvaluta jekk il-kondizzjonijiet imsemmija f'dan il-punt 6 ġewx issodisfati u, fejn dan ikun il-każ, tista' tawtorizza lill-Istat Membru kkonċernat biex jibbenefika mis-sistema msemmija fil-punt 6.1.
7. ALLOKAZZJONI TA' JIEM ADDIZZJONALI GHALL-WAQFIEN PERMANENTI TAL-ATTIVITAJIET TAS-SAJD
- 7.1. Il-Kummissjoni tista' talloka lil Stat Membru għadd ta' jiem addizzjonali fuq il-baħar li fihom bastiment tas-sajd jista' jiġi awtorizzat mill-Istat Membru tal-bandiera tiegħu li jkun preżenti fiż-żona meta jkollu abbord kwalunkwe rkaptu regolat, abbazi tal-waqfiet permanenti mill-attivitajiet tas-sajd li jkunu sehhew fil-perjodu preċedenti ta' gestjoni, f'konformità mal-Artikolu 34 tar-Regolament (UE) Nru 508/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹ jew mar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 744/2008². Il-Kummissjoni tista' tikkunsidra l-waqfiet permanenti li jirriżultaw minn kwalunkwe ċirkostanza oħra skont il-każ, wara talba bil-miktub u debitament motivata mill-Istat Membru kkonċernat. Talba bħal din għandha tidentifika l-bastimenti tas-sajd ikkonċernati u għal kull wiehed minnhom għandha tikkonferma li qatt ma huma se jergħu jwettqu attivitajiet tas-sajd.

¹ Ir-Regolament (UE) Nru 508/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Mejju 2014 dwar il-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2328/2003, (KE) Nru 861/2006, (KE) Nru 1198/2006 u (KE) Nru 791/2007 u r-Regolament (UE) Nru 1255/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 149, 20.5.2014, p. 1).

² Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 744/2008 tal-24 ta' Lulju 2008 li jstabilixxi azzjoni temporanja speċifika maħsuba biex jithegġegġ ir-ristrutturar tal-flotot tas-sajd tal-Komunità Ewropea milqutin mill-kriżi ekonomika (ĠU L 202, 31.7.2008, p. 1).

- 7.2. L-isforz tas-sajd li jkun sar fl-2003, imkejjel f'kilowatt-jiem, mill-bastimenti tas-sajd irtirati li jużaw raggruppament ta' rkapti partikolari, għandu jiġi diviż bl-isforz tas-sajd li jkun sar mill-bastimenti tas-sajd kollha li užaw dak ir-raggruppament ta' rkapti fl-2003. L-għadd addizzjonali ta' jiem fuq il-baħar għandu jiġi kkalkulat billi jiġi mmultiplikat il-proporzjon miksub b'dan il-mod bl-għadd ta' jiem li jkunu ġew allokati f'konformità mat-Tabella I. Kwalunkwe parti minn jum li tirriżulta minn dak il-kalkolu għandha titqarreb għall-eqreb jum shih.
- 7.3. Il-punti 7.1 u 7.2 ma għandhomx japplikaw meta bastiment tas-sajd ikun ġie ssostitwit f'konformità mal-punt 4.2, jew meta l-irtirar ikun diġà ntuża fis-snin preċedenti sabiex jinkisbu jiem addizzjonali fuq il-baħar.
- 7.4. Stat Membru li jixtieq jibbenefika mill-allokkazzjonijiet imsemmija fil-punt 7.1 għandu jressaq talba lill-Kummissjoni sal-15 ta' Ġunju 2023 b'rapporti f'format elettroniku li jkun fihom id-dettalji tal-kalkolu għar-raggruppamenti tal-irkapti kif stabbilit fit-Tabella I, li jkunu bbażati fuq:
- (a) il-listi tal-bastimenti tas-sajd irtirati bin-numru tagħhom tar-reġistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) u l-potenza tal-magni tagħhom;
 - (b) l-attività tas-sajd eżerċitata minn tali bastimenti tas-sajd fl-2003, ikkalkulata f'jiem fuq il-baħar skont ir-raggruppament ta' rkapti tas-sajd.

- 7.5. Matul il-perjodu ta' ġestjoni attwali, Stat Membru jista' jalloka mill-ġdid kwalunkwe jum addizzjonali fuq il-baħar lill-bastimenti tas-sajd kollha li jkun għad fadal fil-flotta tiegħu u li kkwalikaw għall-irkaptu regolat jew lil parti minnhom.
- 7.6. Meta l-Kummissjoni talloka jiem addizzjonali fuq il-baħar minhabba waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd matul il-perjodu preċedenti ta' ġestjoni, l-għadd massimu ta' jiem għal kull Stat Membru u għal kull irkaptu stabbilit fit-Tabella I għandu jiġi aġġustat skont dan għall-perjodu attwali ta' ġestjoni.
8. ALLOKAZZJONI TA' JIEM ADDIZZJONALI GĦAT-TITJIB TAL-KOPERTURA TAL-OSSERVATORI XJENTIFIĊI
- 8.1. Il-Kummissjoni, abbażi ta' programm imtejjeb għall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi bi sħubija bejn ix-xjentisti u l-industrija tas-sajd, tista' talloka tlett ijiem addizzjonali lil Stat Membru bejn l-1 ta' Frar 2023 u l-31 ta' Jannar 2024 li fihom bastiment tas-sajd jista' jkun preżenti fiż-żona meta jkollu abbord kwalunkwe rkaptu regolat. Tali programm għandu jiffoka b'mod partikolari fuq il-livelli tal-iskartar tal-hut u fuq dak li jkun fihom il-qabdiet u jmur lil hinn mir-rekwiżiti dwar il-ġbir tad-data stipulati fir-Regolament (UE) 2017/1004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹ u fir-regoli ta' implimentazzjoni tiegħu dwar il-programmi nazzjonali.
- 8.2. L-osservaturi xjentifiċi għandhom ikunu indipendenti mis-sid, mill-kaptan tal-bastiment tas-sajd u minn kwalunkwe membru tal-ekwipaġġ.

¹ Ir-Regolament (UE) 2017/1004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Mejju 2017 dwar l-istabbiliment ta' qafas tal-Unjoni għall-ġbir, il-ġestjoni u l-użu ta' data fis-settur tas-sajd u appoġġ għall-parir xjentifiku fir-rigward tal-Politika Komuni dwar is-Sajd u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 199/2008 (ĠU L 157, 20.6.2017, p. 1).

- 8.3. Stat Membru li jixtieq jibbenefika mill-allokkazzjonijiet imsemmija fil-punt 8.1 għandu jressaq deskrizzjoni tal-programm imtejjeb tiegħu għall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi lill-Kummissjoni għall-approvazzjoni tagħha.
- 8.4. Jekk programm imtejjeb għall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi mressaq minn Stat Membru jkun ġie approvat mill-Kummissjoni fl-imghoddi u l-Istat Membru kkonċernat ikun jixtieq ikompli japplikah mingħajr tibdil, l-Istat Membru għandu jgħarraf lill-Kummissjoni bit-tkomplija ta' dak il-programm erba' ġimgħat qabel il-bidu tal-perjodu li għalih japplika l-programm.

Kapitolu IV

Ġestjoni

9. OBBLIGU ĠENERALI

L-Istati Membri għandhom jiġġestixxu l-isforz massimu permissibbli f'konformità mal-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

10. PERJODI TA' ĠESTJONI

- 10.1. Stat Membru jista' jaqsam il-jiem ta' preżenza fiż-żona stipulati fit-Tabella I f'perjodi ta' ġestjoni ta' durata ta' xahar kalendarju jew iktar.

- 10.2. L-ghadd ta' jiem jew ta' sigħat li fihom bastiment tas-sajd jista' jkun preżenti fiż-żona matul perjodu ta' ġestjoni għandu jiġi stabbilit mill-Istat Membru kkonċernat.
- 10.3. Fejn Stat Membru jawtorizza li l-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tiegħu jkunu preżenti fiż-żona bis-sigħat, l-Istat Membru għandu jkompli jkejje l-konsum ta' jiem kif speċifikat fil-punt 9. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istat Membru kkonċernat għandu juri li ha mizuri prekawzjonarji biex jiġi evitat li jkun hemm konsum eċċessiv ta' jiem fiż-żona minhabba l-fatt li bastiment tas-sajd ikun temm il-preżenzi tiegħu fiż-żona qabel tmiem il-perjodu ta' 24 siegħa.

Kapitolu V

Skambji tal-allokkazzjonijiet tal-isforz tas-sajd

11. TRASFERIMENT TA' JIEM BEJN IL-BASTIMENTI TAS-SAJD LI JTAJRU L-BANDIERA TA' STAT MEMBRU
- 11.1. Stat Membru jista' jippermetti li kwalunkwe bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera tiegħu jittrasferixxi l-jiem li fihom bastiment ikun awtorizzat ikun preżenti fiż-żona lil bastiment tas-sajd ieħor li jtajjar l-istess bandiera fiż-żona, sakemm ir-riżultat tal-ghadd ta' jiem li bastiment tas-sajd ikun irċieva mmultiplikata bil-potenza tal-magna tiegħu f'kilowatts (kilowatt-jiem) ikun daqs ir-riżultat tal-ghadd ta' jiem ittrasferiti mill-bastiment donatur immultiplikata bil-potenza tal-magna tiegħu f'kilowatts jew inqas minnu. Il-potenza tal-magna tal-bastimenti tas-sajd f'kilowatts għandha tkun dik irregistrata għal kull bastiment fir-registru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni.

- 11.2. L-għadd totali ta' jiem preżenti fiż-żona li gie ttrasferit f'konformità mal-punt 11.1, immultiplikati bil-potenza tal-magna tal-bastiment tas-sajd donatur f'kilowatts, ma għandux ikun oġġa mill-medja annwali ta' jiem tal-bastiment tas-sajd donatur irregistrati fiż-żona, kif ivverifikat mill-ġurnal ta' abbord dwar is-sajd fl-2001, fl-2002, fl-2003, fl-2004 u fl-2005, immultiplikati bil-potenza tal-magna ta' dak il-bastiment tas-sajd f'kilowatts.
- 11.3. It-trasferiment tal-jiem f'konformità mal-punt 11.1 għandu jkun permess bejn bastimenti tas-sajd li jaħdmu bi kwalunkwe rkaptu regolat u matul l-istess perjodu ta' ġestjoni.
- 11.4. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jipprovdu l-informazzjoni dwar it-trasferimenti li jkunu seħħew. Il-Kummissjoni tista' tadotta atti ta' implimentazzjoni li jistabbilixxu l-formati tal-ispreadsheets għall-ġbir u għat-trażmissjoni ta' dik l-informazzjoni. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 57(2) ta' dan ir-Regolament.
12. **TRASFERIMENT TA' JIEM BEJN IL-BASTIMENTI TAS-SAJD LI JTAJRU L-BANDIERA TA' STATI MEMBRI DIFFERENTI**

L-Istati Membri jistgħu jippermettu t-trasferiment tal-jiem ta' preżenza fiż-żona għall-istess perjodu ta' ġestjoni u għall-istess zona bejn kwalunkwe bastiment tas-sajd li jtajjar il-bnadar tagħhom sakemm il-punti 4.1, 4.3, 5, 6 u 10 japplikaw. Fejn l-Istati Membri jiddeciedu jawtorizzaw tali trasferiment, huma għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni, qabel ma jsir it-trasferiment, bid-dettalji tat-trasferiment, inkluż l-għadd ta' jiem li jrid jiġi trasferit, l-isforz tas-sajd u, fejn applikabbli, il-kwoti tas-sajd relatati magħhom.

Kapitolu VI

Obbligi ta' rapportar

13. **RAPPORT DWAR L-ISFORZ TAS-SAJD**

L-Artikolu 28 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 għandu japplika għall-bastimenti tas-sajd li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan l-Anness. Iż-żona ġeografika msemmija f'dak l-Artikolu għandha tinftiehem li hija ż-żona definita fil-punt 2 ta' dan l-Anness.

14. **ĠBIR TAD-DATA RILEVANTI**

Kull tliet xhur l-Istati Membri għandhom jiġbru l-informazzjoni dwar l-isforz tas-sajd totali uttilizzat fiż-żona mill-bastimenti tas-sajd li jużaw irkapti tal-irmonk u rkapti statiči, l-isforz eżerċitat fiż-żona mill-bastimenti tas-sajd li jużaw tipi differenti ta' rkaptu u l-potenza tal-magna ta' daww il-bastimenti tas-sajd f'kilowatt-jiem, abbażi tal-informazzjoni li ntuzat għall-ġestjoni tal-jiem tas-sajd preżenti fiż-żona kif stipulat f'dan l-Anness.

15. KOMUNIKAZZJONI TAD-DATA RILEVANTI

Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jipprovdu spreadsheet lill-Kummissjoni bid-data speċifikata fil-punt 14 fil-format speċifikat fit-Tabelli II u III billi jibaghtuha fl-indirizz xieraq tal-posta elettronika, li l-Kummissjoni għandha tikkomunika lill-Istati Membri. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jibaghtu lill-Kummissjoni informazzjoni dettaljata dwar l-isforz allokat u kkunsmat tas-sajd li tkopri l-perjodi kollha ta' ġestjoni tal-2021 u tal-2022, jew partijiet minnhom, billi jużaw il-format tad-data speċifikat fit-Tabelli IV u V.

Tabella II

Format tar-rapportar għall-informazzjoni dwar il-kW-jiem skont il-perjodu ta' ġestjoni

Stat Membru (1)	Irkaptu (2)	Perjodu ta' ġestjoni (3)	Dikjarazzjoni tal-isforz kumulattiv (4)

Tabella III

Format tad-data għall-informazzjoni dwar il-kW-jiem skont il-perjodu ta' ġestjoni

Isem il-qasam (1)	Għadd massimu ta' karattri/ċifri 3	Allinjament ⁽¹⁾ X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti Stat Membru (kodiċi ISO Alfa-3) li fih huwa rreġistrat il-bastiment tas-sajd

Isem il-qasam	Għadd massimu ta' karattri/ċifri	Allinjament ⁽¹⁾ X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(2) Irkaptu	2		Wiehed mit-tipi ta' rkaptu li ġejjin: BT = xbieki tat-tkarkir bi travu ≥ 80 mm GN = ghezula < 220 mm TN = parit jew xibka tat-tħabbil < 220 mm
(3) Perjodu ta' ġestjoni	4		Sena fil-perjodu mill-perjodu ta' ġestjoni tal-2006 sal-perjodu ta' ġestjoni attwali
(4) Diġjarazzjoni tal-isforz kumulattiv	7	R	L-ammont kumulattiv tal-isforz tas-sajd f'kilowatt-jiem li ġie uttilizzat mill-1 ta' Frar sal-31 ta' Jannar tal-perjodu rilevanti ta' ġestjoni
⁽¹⁾ L-informazzjoni rilevanti għat-trażmissjoni tad-data bil-format ta' tul fiss.			

Tabella IV
Format tar-rapportar għall-informazzjoni relatata mal-bastimenti

Stat Membru	CFR	Immarkar estern	Tul tal-perjodu ta' ġestjoni	Irkaptu nnotifikat			Jiem eligibbli skont l-użu tal-irkaptu/i nnotifikat(i)			Jiem imqattgħa bl-irkaptu/i nnotifikat(i)			Trasferiment tal-jiem	
				Nru 1	Nru 2	Nru 3	Nru 1	Nru 2	Nru 3	Nru 1	Nru 2	Nru 3		...
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tabella V
Format tad-data għall-informazzjoni relatata mal-bastimenti

Isem il-qasam	Għadd massimu ta' karattri/ċifri	Allinjament ⁽¹⁾ X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(1) Stat Membru	3	Stat Membru (kodiċi ISO Alfa-3) li fih huwa rreġistrat il-bastiment tas-sajd	

Isem il-qasam	Ghadd massimu ta' karattri/èifri	Allinjament ⁽¹⁾ X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(2) CFR	12		Numru tar-registru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) Numru uniku ta' identifikazzjoni tal-bastiment tas-sajd L-Istat Membru (il-kodici ISO Alfa-3) segwit minn serje ta' karattri ta' identifikazzjoni (disa' karattri). Fejn serje jkollha inqas minn disa' karattri, ghandhom jiddahlu żerijiet addizzjonali fin-naha tax-xellug
(3) Immarkar estern	14	L	Skont ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 404/2011 ¹
(4) Tul tal-perjodu ta' ġestjoni	2	L	Tul tal-perjodu ta' ġestjoni mkejjeġ f'xhur
(5) Inkaptu nnotifikat	2	L	Wieħed mit-tipi ta' rkaptu li ġejjin: BT = xbieki tat-tkarkir bi travu ≥ 80 mm GN = gheżula < 220 mm TN = parit jew xibka tat-thabbil < 220 mm

¹ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 404/2011 tat-8 ta' April 2011 li jstabilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 li jstabilixxi sistema Komunitarja ta' kontroll għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd (ĠU L 112, 30.4.2011, p. 1).

Isem il-qasam	Għadd massimu ta' karattri/ċifri	Allinjament ⁽¹⁾ X(e)l ug/L(e)min	Definizzjoni u kummenti
(6) Kondizzjoni speċjali li tapplika għall-irkaptu/i nnotifikat(i)	3	L	Għadd ta' jiem li fihom il-bastiment tas-sajd huwa eliġibbli skont l-Anness II għall-irkaptu nnotifikat u għat-tul tal-perjodu ta' ġestjoni nnotifikat
(7) Jiem imqattgħa bl-irkaptu/i nnotifikat(i)	3	L	Għadd ta' jiem li l-bastiment tas-sajd tassew qatta' preżenti fiż-żona u li fihom uża rkaptu li jikkorrispondi mal-irkaptu nnotifikat matul il-perjodu nnotifikat ta' ġestjoni
(8) Trasferimenti ta' jiem	4	L	Għall-jiem ittrasferiti indika "- l-għadd ta' jiem ittrasferiti" u għall-jiem riċevuti indika "+ l-għadd ta' jiem ittrasferiti"
⁽¹⁾ L-informazzjoni rilevanti għat-trażmissjoni tad-data bil-format ta' tul fiss.			

ANNEX III

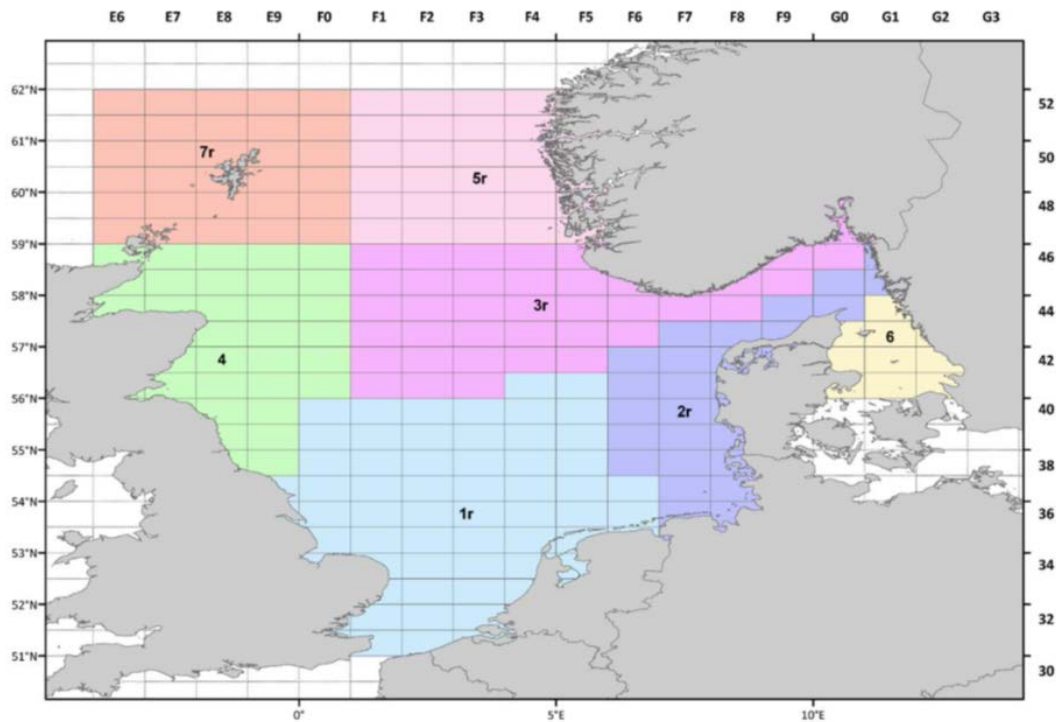
ŻONI TA' ĠESTJONI GHAĊ-ĊIĊĊIRELL FID-DIVIŻJONIJIET 2a, 3a TAL-ICES
U FIS-SUBŻONA 4 TAL-ICES

Ghall-finijiet tal-ġestjoni tal-opportunitajiet tas-sajd ghaċ-ċiċċirell fid-diviżjonijiet 2a u 3a tal-ICES u fis-subżona 4 tal-ICES li huma stabbiliti fl-Anness IA, iż-żoni ta' ġestjoni li fihom japplikaw il-limiti ta' qbid huma ddefiniti kif stabbilit f'dan l-Anness u fl-Appendiċi tiegħu:

Żona ta' ġestjoni ghaċ-ċiċċirell	Rettangoli statistiċi tal-ICES
1r	31–33 E9–F4; 33 F5; 34–37 E9–F6; 38–40 F0–F5; 41 F4–F5
2r	35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38–41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1
3r	41–46 F1–F3; 42–46 F4–F5; 43–46 F6; 44–46 F7–F8; 45–46 F9; 46–47 G0; 47 G1 u 48 G0
4	38–40 E7–E9 u 41–46 E6–F0
5r	47–52 F1–F5
6	41–43 G0–G3; 44 G1
7r	47–52 E6–F0

Appendiċi

Żoni ta' ġestjoni għaċ-ċicċirell



ANNEX IV

GHELUQ STAGJONALI GHALL-PROTEZZJONI TAL-BAKKALJAW LI JKUN QED IBID

Iż-zoni indikati fit-tabella ta' hawn taht għandhom jingħalqu għall-irkapti kollha, minbarra l-irkaptu pelagiku (tartaruni tal-borża u xbieki tat-tkarkir), matul il-perjodu identifikat:

Għeluq għal żmien limitat				
Nru	Isem taż-zona	Koordinati	Perjodu	Kumment addizzjonali
1	Stanhope ground	60° 10' N - 01° 45' E 60° 10' N - 02° 00' E 60° 25' N - 01° 45' E 60° 25' N - 02° 00' E	Mill-1 ta' Jannar sat-30 ta' April	
2	Long Hole	59° 07,35' N - 0° 31,04' W 59° 03,60' N - 0° 22,25' W 58° 59,35' N - 0° 17,85' W 58° 56,00' N - 0° 11,01' W 58° 56,60' N - 0° 08,85' W 58° 59,86' N - 0° 15,65' W 59° 03,50' N - 0° 20,00' W 59° 08,15' N - 0° 29,07' W	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu	
3	Coral edge	58° 51,70' N - 03° 26,70' E 58° 40,66' N - 03° 34,60' E 58° 24,00' N - 03° 12,40' E 58° 24,00' N - 02° 55,00' E 58° 35,65' N - 02° 56,30' E	Mill-1 ta' Jannar sat-28 ta' Frar	

Għeluq għal żmien limitat				
Nru	Isem taż-żona	Koordinati	Perjodu	Kumment addizzjonali
4	Papa Bank	59° 56' N - 03° 08' W 59° 56' N - 02° 45' W 59° 35' N - 03° 15' W 59° 35' N - 03° 35' W	Mill-1 ta' Jannar sal-15 ta' Marzu	
5	Foula Deeps	60° 17,50' N - 01° 45' W 60° 11,00' N - 01° 45' W 60° 11,00' N - 02° 10' W 60° 20,00' N - 02° 00' W 60° 20,00' N - 01° 50' W	Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Diċembru	
6	Egersund Bank	58° 07,40' N - 04° 33,00' E 57° 53,00' N - 05° 12,00' E 57° 40,00' N - 05° 10,90' E 57° 57,90' N - 04° 31,90' E	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu	(10 × 25 mili nawtiċi)
7	Lvant ta' Fair Isle	59° 40' N - 01° 23' W 59° 40' N - 01° 13' W 59° 30' N - 01° 20' W 59° 10' N - 01° 20' W 59° 30' N - 01° 28' W 59° 10' N - 01° 28' W	Mill-1 ta' Jannar sal-15 ta' Marzu	
8	West Bank	57° 15' N - 05° 01' E 56° 56' N - 05° 00' E 56° 56' N - 06° 20' E 57° 15' N - 06° 20' E	Mill-1 ta' Frar sal-15 ta' Marzu	(18 × 4 mili nawtiċi)

Għeluq għal żmien limitat				
Nru	Isem taż-żona	Koordinati	Perjodu	Kumment addizzjonali
9	Revet	57° 28,43' N - 08° 05,66' E 57° 27,44' N - 08° 07,20' E 57° 51,77' N - 09° 26,33' E 57° 52,88' N - 09° 25,00' E	Mill-1 ta' Frar sal-15 ta' Marzu	(1.5 × 49 mili nawtiċi)
10	Rabarberen	57° 47,00' N - 11° 04,00' E 57° 43,00' N - 11° 04,00' E 57° 43,00' N - 11° 09,00' E 57° 47,00' N - 11° 09,00' E	Mill-1 ta' Frar sal-15 ta' Marzu	Lvant ta' Skagen (2.7 × 4 mili nawtiċi)

ANNEX V

AWTORIZZAZZJONIJIET TAS-SAJD

PARTI A

GHADD MASSIMU TA' AWTORIZZAZZJONIJIET TAS-SAJD

GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI LI JISTADU FL-ILMIJIET TA' PAJJIŻI TERZI

Żona tas-sajd	Attività tas-sajd	Ghadd ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd	Allokazzjoni tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd fost l-Istati Membri	Ghadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
L-ilmijiet Norveġiżi u ż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen	Aringa, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	59	DK	25
			DE	5
			FR	1
			IE	8
			NL	9
			PL	1
			SE	10
				51

Żona tas-sajd	Attività tas-sajd	Għadd ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd	Allokazzjoni tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd fost l-Istati Membri	Għadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
	Speċijiet demersali, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	pm	DE	16
			IE	1
			ES	20
			FR	18
			PT	9
			Mhux allokata	2
	Speċijiet industrijali, fin-Nofsinhar ta' 62° 00' N	pm	DK	141
L-ilmijiet ta' Svalbard; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni 1 u 2b ⁽¹⁾	Sajd għas-snow crab bin-nases	pm	EE	1
			ES	1
			LV	11
			LT	4
			PL	3
(1)	L-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd disponibbli għall-Unjoni fiż-żona ta' Spitzbergen u Bear Island hija minghajr pregudizzju għad-drittijiet u l-obbligi li ġejjin mit-Trattat ta' Pariġi tal-1920.			

PARTI B
GHADD MASSIMU TA' AWTORIZZAZZJONIJIET TAS-SAJD GĦALL-BASTIMENTI
TA' PAJJIŻI TERZI LI JISTADU FL-ILMIJJET TAL-UNJONI

Stat tal-Bandiera	Attività tas-sajd	Għadd ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd	Għadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
il-Venezwela(1)(2)	Lutjani (l-ilmijiet tal-Guyana Franciża)	45	45
(1)	Biex jinħarġu dawk l-awtorizzazzjonijiet tas-sajd, trid tinghata prova li jeżisti kuntratt validu bejn sid il-bastiment tas-sajd li qed japplika għall-awtorizzazzjoni tas-sajd u impriza tal-iproċessar li tinsab fid-Dipartiment tal-Guyana Franciża, u li dan jinkludi l-obbligu li mill-inqas 75 % mill-qabdi kollha tal-lutjani mill-bastiment tas-sajd ikkonċernat jinħattu l-art f'dak id-dipartiment sabiex dawn ikunu jistgħu jġu pproċessati fil-bini ta' dik l-impriza. Tali kuntratt irid jġi approvat mill-awtoritajiet Franciżi, li għandhom jizguraw li huwa konsistenti kemm mal-kapaċità reali tal-impriza kontraenti tal-iproċessar kif ukoll mal-għanijiet għall-iżvilupp tal-ekonomija tal-Guyana Franciża. Għandha tinhemeż kopja tal-kuntratt approvat mal-applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni tas-sajd. Fejn tali approvazzjoni tiġi miċhuda, l-awtoritajiet Franciżi għandhom jinnotifikaw lill-partijiet ikkonċernati u lill-Kummissjoni dwar din iċ-ċahda u għandhom jiddikjaraw ir-raġunijiet tagħhom għal dan.		
(2)	L-attivitajiet tas-sajd huma awtorizzati fuq bażi kalendarja annwali. Madankollu, bastiment tas-sajd jista' jkompli l-attivitajiet tas-sajd tiegħu sa tliet xhur wara l-iskadenza tal-awtorizzazzjoni tas-sajd tiegħu dment li l-operatur: <ul style="list-style-type: none"> – beda l-proċess ta' tiġdid tal-awtorizzazzjoni tas-sajd tiegħu, – wettaq l-obbligi kuntrattwali u ta' komunikazzjoni ta' informazzjoni kollha tiegħu. Din l-estensjoni tiskadi mad-dhul fis-seħh tad-deċiżjoni tal-Kummissjoni għal awtorizzazzjoni tas-sajd ġdida jew notifika taċ-ċahda tal-awtorizzazzjoni tas-sajd il-ġdida.		

ANNEX VI

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-ICCAT¹

1. Għadd massimu ta' dghajjes tal-Unjoni tas-sajd bil-lixka u tas-sajd bir-rixa li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonna ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Lvant tal-Atlantiku

Spanja	60
Franza	55
L-Unjoni	115

2. Għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni artiġjanali kostali li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonna bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Mediterran

Spanja	364
Franza	140 ⁽¹⁾
L-Italja	30
Ċipru	20 ⁽¹⁾
Malta	54 ⁽¹⁾
L-Unjoni	684
⁽¹⁾ Dan l-għadd jista' jiżdied jekk bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża huwa sostitwit minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konz f'konformità mat-Tabella A fil-punt 4 ta' dan l-Anness.	

¹ In-numri fil-punti 1, 2 u 3 ta' dan l-Anness jistgħu jitnaqqsu sabiex ikunu konformi mal-obbligi internazzjonali tal-Unjoni.

3. Għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonna ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Baħar Adrijatiku għall-finijiet ta' trobbija tal-ħut

Il-Kroazja	18
L-Italja	12
L-Unjoni	28

4. Għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd ta' kull Stat Membru li jistgħu jkunu awtorizzati jistadu għat-tonna, izommuha abbord, jittrazbordawha, jittrasportawha jew ihottuha l-art fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran

Tabella A¹

L-ghadd ta' bastimenti tas-sajd ⁽¹⁾									
	Il-Greċja ⁽²⁾	Spanja	Franza	Il-Kroazja	L-Italja	Ċipru ⁽³⁾	Malta ⁽⁴⁾	Il-Portugall	
Bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża ⁽⁵⁾	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	
Bastimenti tas-sajd bil-konz	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	
Dghajjes tas-sajd bil-lixxa	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit ⁽⁶⁾	

¹ In-numri f'din it-tabella se jiġu stabbiliti wara li l-ICCAT tkun approvat il-pjan tal-Unjoni ghas-sajd, it-trobbija u l-ġestjoni tal-kapacità, f'konformità mar-rakkomandazzjonijiet tal-ICCAT u r-regoli tal-Unjoni applikabbli.

L-ghadd ta' bastimenti tas-sajd ⁽¹⁾								
	Il-Greċja ⁽²⁾	Spanja	Franza	Il-Kroazja	L-Italja	Ċipru ⁽³⁾	Malta ⁽⁴⁾	Il-Portugall
Xlief	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit ⁽⁷⁾	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit
Bastimenti tat-tkarkir	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit
Sajd mhux industrijali	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit
Sajd artigjanali iehor ⁽⁸⁾	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit	Irid jiġi stabbilit
(1)	In-numri f'din it-tabella jistgħu jkomplu jżiededu, dment li jkun hemm konformità mal-obbligi internazzjonali tal-Unjoni.							
(2)	Bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża ta' daqs medju ikun għe sostitwit minn mhux aktar minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konzizzjiet jew b'bastiment tas-sajd wiehed bit-tartarun tal-borża żgħir u tliet bastimenti oħra tas-sajd artigjanali.							
(3)	Bastiment tas-sajd bit-tartarun tal-borża ta' daqs medju jista' jiġi sostitwit b'mhux aktar minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konzizzjiet jew b'bastiment tas-sajd wiehed bit-tartarun tal-borża żgħir u mhux aktar minn tliet bastimenti tas-sajd bil-konzizzjiet.							
(4)	Bastiment tas-sajd wiehed bit-tartarun tal-borża ta' daqs medju jista' jiġi sostitwit minn mhux aktar minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konzizzjiet.							
(5)	L-ghadd individwali ta' bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża f'din it-Tabella huwa r-riżultat ta' trasferimenti bejn l-Istati Membri u ma jikkostitwix drittijiet storiċi għall-futur.							
(6)	Dgħajjes tas-sajd bil-lixka tar-reġjuni ultraperiferiċi tal-Azores u Madeira.							
(7)	Bastimenti tas-sajd bix-xlief li jistadu fl-Atlantiku							
(8)	Bastimenti polivalenti, li jużaw tagħmir b'izjed minn irkaptu wiehed (konz, xlief, xlief bir-rixa).							

5. Ghadd massimu ta' nases involuti fis-sajd ghat-tonna fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran awtorizzat minn kull Stat Membru¹

Stat Membru	Ghadd ta' nases
Spanja	5
L-Italja	6
Il-Portugall	2

¹ In-numri f'din it-tabella se jiġu adatti wara li l-ICCAT tkun approvat il-pjan tal-Unjoni ghas-sajd, it-trobbija u l-ġestjoni tal-kapaċità, f'konformità mar-rakkomandazzjonijiet tal-ICCAT u r-regoli tal-Unjoni applikabbli.

6. Il-kapaċità massima tat-trobbija u tat-tismin tat-tonna għal kull Stat Membru u l-ammont massimu ta' tonna maqbuda fis-selvaġġ li kull Stat Membru jista' jalloka lill-farms tiegħu fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran

Tabella A

Kapaċità massima tat-trobbija u tat-tismin tat-tonna ⁽¹⁾		
	Għadd ta' farms	Kapaċità (ftunnellati)
Il-Greċja	2	2 100
Spanja	10	11 852
Il-Kroazja	7	7 880
L-Italja	13	12 600
Ċipru	3	3 000
Malta	6	12 300
Il-Portugall	2	500
⁽¹⁾ In-numri f'din it-tabella se jiġu adattati wara li l-ICCAT tkun approvat il-pjan tal-Unjoni għas-sajd, it-trobbija u l-ġestjoni tal-kapaċità, f'konformità mar-rakkomandazzjonijiet tal-ICCAT u r-regoli tal-Unjoni applikabbli.		

Tabella B

Ammont massimu ta' tonna maqbuda fis-selvaġġ (f'tunnellati) ⁽¹⁾	
Il-Greċja	785
Spanja	6 300
Il-Kroazja	2 947
L-Italja	3 764
Ċipru	2 195
Malta	8 786
Il-Portugall	350
⁽¹⁾ In-numri f'din it-tabella se jiġu adatti wara li l-ICCAT tkun approvat il-pjan tal-Unjoni għas-sajd, it-trobbija u l-ġestjoni tal-kapaċità, f'konformità mar-rakkomandazzjonijiet tal-ICCAT u r-regoli tal-Unjoni applikabbli.	

7. Distribuzzjoni bejn l-Istati Membri tal-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru awtorizzati jistadu għall-alongha tat-Tramuntana bhala speċi fil-mira f'konformità mal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 520/2007

Stat Membru	Ghadd massimu ta' bastimenti
L-Irlanda	50
Spanja	730
Franza	151
Il-Portugall	310

8. Ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni b'tul ta' mill-inqas 20 metru li jistadu għat-tonn obeż fiż-żona ta' Konvenzjoni tal-ICCAT

Stat Membru	Ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża	Ghadd massimu ta' bastimenti bil-konz
Spanja	23	190
Franza	11	
Il-Portugall		79
L-Unjoni	34	269

ANNEX VII

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAS-CCAMLR

Is-sajd esploratorju għall-pixxisinna fiż-żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR għall-2022/2023 għandu jkun limitat għal li ġej:

Tabella A

Stati Membri awtorizzati, subżoni u għadd massimu ta' bastimenti

Stat Membru	Subżona	Għadd massimu ta' bastimenti
Spanja	48.6	1
Spanja	88.1	1
Spanja	88.2	1

Tabella B
TACs u limiti tal-qabdiet aċċessorji

It-TACs stabbiliti fit-tabella hawn taht, adottati mis-CCAMLR, mhumiex allokati lill-membri tas-CCAMLR u għalhekk is-sehem tal-Unjoni mhuxvix determinat. Is-Segretarjat tas-CCAMLR jimmonitorja l-qabdiet u jikkomunika lill-Partijiet Kontraenti meta is-sajd għandu jieqaf minhabba li jkun għew eżawriti t-TACs.

Subżona	Reġjun	Stagun	SSRUs jew blokks ta' riċerka	Limite ta' qbid għall-pixxisin tal-Antartiku (<i>Dissostichus mawsoni</i>) (f'tunnellati)/SSRUs jew blokks ta' riċerka	Limite ta' qbid (f'tunnellati)/subżona shiha għall-pixxisin tal-Antartiku (<i>Dissostichus mawsoni</i>) ⁽¹⁾	Limite tal-qabdiet aċċessorji (f'tunnellati)/SSRUs jew blokks ta' riċerka		
						Rebkkini u raj (<i>Rajiformes</i>)	Grenadieri (<i>Macrourus</i> spp.) ⁽²⁾	Speċijiet oħra
48.6	Is-subżona kollha	Mill-1 ta' Dicembru 2022 sat-30 ta' Novembru 2023	48.6_2	123	485	6	19	19
			48.6_3	37		1	5	5
			48.6_4	157		7	25	25
			48.6_5	168		8	26	26
88.1	Is-subżona kollha	Mill-1 ta' Dicembru 2022 sal-31 ta' Awwissu 2023	A, B, C, G ⁽³⁾ ("N70")	664	3495	33	106	33
			G, H, I, J, K ⁽⁴⁾ ("S70")	2307		115	316	115
			Żona Speċjali tar-Riċerka fiz-żona tal-baħar profetta tar-Reġjun tal-Baħar ta' Ross ("SRZ")	425		21	72	21

Subżona	Reġjun	Stagun	SSRUs jew blokok ta' riċerka	Limitu ta' qbid għall-pixxisinna tal-Antartiku (<i>Dissostichus mawsoni</i>) (f'tunnellati) SSRUs jew blokok ta' riċerka	Limitu ta' qbid għall-pixxisinna tal-Antartiku (<i>Dissostichus mawsoni</i>) ⁽¹⁾	Limitu tal-qabdiet aċċessorji (f'tunnellati) SSRUs jew blokok ta' riċerka				
						Rebekkini u raj (<i>Rajiformes</i>)	Grenadijieri (<i>Macrourus</i> spp.) ⁽²⁾ Speċijiet oħra			
88.2	Is-subżona kollha	Mill-1 ta' Diċembru 2022 sal-31 ta' Awwissu 2023	A, B ⁽³⁾ (N70)	Inkluz fil-limitu ta' qbid għal N70 fis-subżona 88.1	Inkluz fil-limitu tal-qabdiet aċċessorji għal N70 fis-subżona 88.1	Inkluz fil-limitu tal-qabdiet aċċessorji għal S70 fis-subżona 88.1	Inkluz fil-limitu tal-qabdiet aċċessorji għal SRZ fis-subżona 88.1	11	36	36
			A, B ⁽⁴⁾ (S70)	Inkluz fil-limitu ta' qbid għal S70 fis-subżona 88.1				13	42	42
			Parti mill-SSRU_A fl-SRZ	Inkluz fil-limitu ta' qbid għal SRZ fis-subżona 88.1				10	33	33
			88.2_1	230				9	29	29
		88.2_2	268	6	19	19				
		88.2_3	208							
		88.2_4	185							
		88.2_H	122							
		Mill-14 ta' Diċembru 2022 sal-31 ta' Awwissu 2023								

⁽¹⁾ L-ispeċi fil-mira hija l-pixxisinna tal-Antartiku (*Dissostichus mawsoni*). Kull pixxisinna Patagonjan (*Dissostichus eleginoides*) maqbud għandu jingħadd mal-limitu ta' qbid globali ta' pixxisinna tal-Antartiku (*Dissostichus mawsoni*).

⁽²⁾ Fiz-żona 88.1 u fl-SSRUs A u B fiz-żona 88.2, fejn il-qabda ta' grenadijieri (*Macrourus* spp.) li tittiebed minn bastiment uniku fi kwalunkwe żewġ perjodi ta' 10 ijiem (jigħfieri mill-jum 1 sal-10 jum, mill-11-il jum sal-20 jum, jew mill-21 jum sal-ahhar jum tax-xahar) fi kwalunkwe SSRU tkun aktar minn 1 500 kg f'kull perjodu ta' 10 ijiem u tkun aktar minn 16 % tal-qabda ta' Pixxisinna tal-Antartiku (*Dissostichus* spp.) minn dak il-bastiment għandu jwaqqaf is-sajd f'dik l-SSRU għall-bqija tal-istagun.

⁽³⁾ Iz-żoni kollha barra ż-żona tal-baħar protetta tar-Regjun tal-Baħar ta' Ross u fit-Tramuntana ta' 70° S

⁽⁴⁾ Iz-żoni kollha barra ż-żona tal-baħar protetta tar-Regjun tal-Baħar ta' Ross u fin-Nofsinhar ta' 70° S.

Appendiċi

Parti A

Koordinati tal-blokk ta' riċerka 48.6

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 48.6_2

54° 00' S 01° 00' E

55° 00' S 01° 00' E

55° 00' S 02° 00' E

55° 30' S 02° 00' E

55° 30' S 04° 00' E

56° 30' S 04° 00' E

56° 30' S 07° 00' E

56° 00' S 07° 00' E

56° 00' S 08° 00' E

54° 00' S 08° 00' E

54° 00' S 09° 00' E

53° 00' S 09° 00' E

53° 00' S 03° 00' E

53° 30' S 03° 00' E

53° 30' S 02° 00' E

54° 00' S 02° 00' E

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 48.6_3

64° 30' S 01° 00' E

66° 00' S 01° 00' E

66° 00' S 04° 00' E

65° 00' S 04° 00' E

65° 00' S 07° 00' E

64° 30' S 07° 00' E

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 48.6_4

68° 20' S 10° 00' E

68° 20' S 13° 00' E

69° 30' S 13° 00' E

69° 30' S 10° 00' E

69° 45' S 10° 00' E

69° 45' S 06° 00' E

69° 00' S 06° 00' E

69° 00' S 10° 00' E

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 48.6_5

71° 00' S 15° 00' W

71° 00' S 13° 00' W

70° 30' S 13° 00' W

70° 30' S 11° 00' W

70° 30' S 10° 00' W

69° 30' S 10° 00' W

69° 30' S 09° 00' W

70° 00' S 09° 00' W

70° 00' S 08° 00' W

69° 30' S 08° 00' W

69° 30' S 07° 00' W

70° 30' S 07° 00' W

70° 30' S 10° 00' W

71° 00' S 10° 00' W

71° 00' S 11° 00' W

71° 30' S 11° 00' W

71° 30' S 15° 00' W

Koordinati tal-blokok ta' riċerka 88.2

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 88.2_1

73° 48' S 108° 00' W

73° 48' S 105° 00' W

75° 00' S 105° 00' W

75° 00' S 108° 00' W

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 88.2_2

73° 18' S 119° 00' W

73° 18' S 111° 30' W

74° 12' S 111° 30' W

74° 12' S 119° 00' W

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 88.2_3

72° 12' S 122° 00' W

70° 50' S 115° 00' W

71° 42' S 115° 00' W

73° 12' S 122° 00' W

Koordinati tal-blokka ta' riċerka 88.2_4

72° 36' S 140° 00' W

72° 36' S 128° 00' W

74° 42' S 128° 00' W

74° 42' S 140° 00' W

Lista tal-unitajiet ta' riċerka fuq skala żgħira (SSRUs)

Regjun	SSRU	Linja tal-konfini
88.1	A	Minn 60° S 150° E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sa 65° S, lejn il-Punent sa 150° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	B	Minn 60° S 170° E, lejn il-Lvant sa 179° E, lejn in-Nofsinhar sa 66°40' S, lejn il-Punent sa 170° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 60° S 179° E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 70° S, lejn il-Punent sa 178° W, lejn it-Tramuntana sa 66°40' S, lejn il-Punent sa 179° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	D	Minn 65° S 150° E, lejn il-Lvant sa 160° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 150° E, lejn it-Tramuntana sa 65° S.
	E	Minn 65° S 160° E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sa 68° 30' S, lejn il-Punent sa 160° E, lejn it-Tramuntana sa 65° S.
	F	Minn 68° 30' S 160° E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 160° E, lejn it-Tramuntana sa 68° 30' S.
	G	Minn 66° 40' S 170° E, lejn il-Lvant sa 178° W, lejn in-Nofsinhar sa 70° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn in-Nofsinhar sa 70° 50' S, lejn il-Punent sa 170° E, lejn it-Tramuntana sa 66°40' S.
	H	Minn 70° 50'S 170° E, lejn il-Lvant sa 178° 50' E, lejn in-Nofsinhar sa 73° S, lejn il-Punent sal-kosta, lejn in-naħa tat-Tramuntana mal-kosta sa 170° E, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	I	Minn 70° S 178° 50' E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 73° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn it-Tramuntana sa 70° S.
	J	Minn 73° S mal-kosta qrib 170° E, lejn il-Lvant sa 178° 50' E, lejn in-Nofsinhar sa 80° S, lejn il-Punent sa 170° E, lejn in-naħa tat-Tramuntana mal-kosta sa 73° S.
	K	Minn 73° S 178° 50' E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 76° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn it-Tramuntana sa 73° S.
	L	Minn 76° S 178° 50' E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 80° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn it-Tramuntana sa 76° S.
M	Minn 73° S mal-kosta qrib 169° 30'E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sa 80° S, lejn il-Punent sal-kosta, lejn in-naħa tat-Tramuntana mal-kosta sa 73° S.	

Reġjun	SSRU	Linja tal-konfini
88.2	A	Minn 60° S 170° W, lejn il-Lvant sa 160° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 170° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	B	Minn 60° S 160° W, lejn il-Lvant sa 150° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 160° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 70° 50' S 160° W, lejn il-Lvant sa 140° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 150° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	D	Minn 70° 50' S 140° W, lejn il-Lvant sa 130° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 140° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	E	Minn 70° 50' S 130° W, lejn il-Lvant sa 120° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 130° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	F	Minn 70° 50' S 120° W, lejn il-Lvant sa 110° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 120° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	G	Minn 70° 50' S 110° W, lejn il-Lvant sa 105° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 110° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	H	Minn 65° S 150° W, lejn il-Lvant sa 105° W, lejn in-Nofsinhar sa 70° 50' S, lejn il-Punent sa 150° W, lejn it-Tramuntana sa 65° S.
	I	Minn 60° S 150° W, lejn il-Lvant sa 105° W, lejn in-Nofsinhar sa 65° S, lejn il-Punent sa 150° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.

Parti B

Notifika tal-intenzjoni ta' parteċipazzjoni f'attività tas-sajd
għall-krill (*Euphausia Superba*)

Informazzjoni ġenerali

Membru:.....

Stagun tas-sajd:

Isem il-bastiment:.....

Livell mistenni ta' qbid (tunnellati):.....

Kapaċità tal-ipproċessar ta' kuljum tal-bastiment: (tunnellati ta' piż haj):.....

Subżoni u diviżjonijiet maħsuba għas-sajd

Din il-miżura ta' konservazzjoni tapplika għan-notifiki tal-intenzjonijiet għas-sajd għall-krill fis-subżoni 48.1, 48.2, 48.3 u 48.4 u fid-diviżjonijiet 58.4.1 u 58.4.2. L-intenzjonijiet għas-sajd għall-krill f'subżoni u f'diviżjonijiet oħra jridu jiġu mnotifikati skont il-Miżura ta' Konservazzjoni 21-02 (2019) tas-CCAMLR.

Subżona/diviżjoni	Immarka l-kaxxi xierqa
48.1	<input type="checkbox"/>
48.2	<input type="checkbox"/>
48.3	<input type="checkbox"/>
48.4	<input type="checkbox"/>
58.4.1	<input type="checkbox"/>
58.4.2	<input type="checkbox"/>

Teknika tas-sajd:

Immarka l-kaxxi xierqa

- Tkarkir konvenzjonali
- Sistema ta' sajd kontinwu
- Ippompjar biex titbattal il-manka
- Metodu ieħor (speċifika)

Tipi ta' prodotti u metodi għall-istima diretta tal-piż ħaj tal-krill maqbud

Tip ta' prodott	Metodu għall-istima diretta tal-piż ħaj tal-krill maqbud, fejn rilevanti (irreferi għall-Anness 21-03/B) ⁽¹⁾
Iffriżat shih	
Mgħolli	
Ħut mithun	
Żejt	
Prodotti oħra (speċifika)	
⁽¹⁾ Jekk il-metodu mhuwiex imniżżel fl-Anness 21-03/B, iddeskrivi fid-dettall.	

Konfigurazzjoni tax-xibka

Qisien tax-xibka	Xibka 1		Xibka 2		Xibka/Xbieki ohra	
Fetha tax-xibka (bokka)						
Fetha vertikali massima (m)						
Fetha orizzontali massima (m)						
Ċirkonferenza netta tax-xibka fil-bokka ⁽¹⁾ (m)						
Erja tal-bokka (m ²)						
Daqs medju tal-malji tal-panew tax-xibka ⁽³⁾ (mm)	Ta' barra ⁽²⁾	Ta' ġewwa ⁽²⁾	Ta' barra ⁽²⁾	Ta' ġewwa ⁽²⁾	Ta' barra ⁽²⁾	Ta' ġewwa ⁽²⁾
L-ewwel panew						
It-tieni panew						
It-tielet panew						
...						
Il-panew finali (manka)						
⁽¹⁾ Mistennija fil-kondizzjonijiet operazzjonali. ⁽²⁾ Daqs tal-malji ta' barra, u tal-malji ta' ġewwa meta tintuża inforra. ⁽³⁾ Qies ta' ġewwa tal-malji stirati abbażi tal-proċedura fil-Miżura ta' Konservazzjoni 22-01 (2019) tas-CCAMLR.						

Dijagramma(i) tax-xibka/xbieki:

Għal kull xibka li tintuża, jew għal kwalunkwe bidla fil-konfigurazzjoni tax-xibka, irreferi għad-dijagramma rilevanti tax-xibka fil-librerija tal-irkaptu tas-sajd tas-CCAMLR jekk tkun disponibbli (www.ccamlr.org/node/74407), jew ibgħat dijagramma u deskrizzjoni dettaljati fil-laqgħa li jmiss tal-Grupp ta' Hidma dwar il-Monitoraġġ u l-Ġestjoni tal-Ekosistemi (WG-EMM). Id-dijagramma jew dijagrammi tax-xbieki jridu jinkludu:

1. It-tul u l-wisa' ta' kull panew tax-xibka tat-tkarkir (f'biżżejjed dettall biex jippermetti l-kalkolu tal-angolu ta' kull panew fir-rigward tal-fluss tal-ilma).
2. Id-daqs tal-malji tax-xibka (il-qies ta' ġewwa tal-malji stirati abbażi tal-proċedura fil-Miżura ta' Konservazzjoni 22-01 (2019) tas-CCAMLR, l-għamla (eż. maqrut) u l-materjal (eż. polipropilen).
3. In-nisġa tal-malji tax-xbieki (eż. bl-għoqiedi, fuži).
4. Dettalji tal-infafar użati fix-xbieki tat-tkarkir (disinn, post fuq il-pannelli, indika "xejn" jekk ma jintużawx infafar); l-infafar inaffru lill-krill milli jagħmel hsara lill-malji jew milli jahrab.

Apparat ta' esklużjoni tal-mammiferi tal-baħar

Dijagramma(i) tal-apparat:.....

Għal kull tip ta' apparat li jintuża, jew għal kwalunkwe bidla fil-konfigurazzjoni tal-apparat, irreferi għad-dijagramma rilevanti fil-librerija tal-irkaptu tas-sajd tas-CCAMLR jekk tkun disponibbli (www.ccamlr.org/node/74407), jew ibgħat dijagramma u deskrizzjoni dettaljati fil-laqgħa li jmiss tal-WG-EMM.

Il-ġbir tad-data akustika

Agħti l-informazzjoni dwar l-ekosondi u s-sonars li jintużaw mill-bastiment

Tip (eż. ekosondi, sonar)			
Manifattur			
Mudell			
Frekwenzi tat-trasduttur (kHz)			

Il-ġbir tad-data akustika (deskrizzjoni ddettaljata):

Iddeskrivi l-passi li se jittiehdu biex tingabar id-data akustika sabiex tinghata informazzjoni dwar id-distribuzzjoni u l-abbundanza tal-krill (*Euphausia superba*) u ta' speċijiet pelagiċi oħra bhall-hut tal-familja Myctophidae u s-salps (SC-CAMLR-XXX, paragrafu 2.10).

LINJI GWIDA GHALL-ISTIMA
TAL-PIŻ HAJ TAL-KRILL MAQBUD

Metodu	Ekwazzjoni (kg)	Parametru				Unità
		Deskrizzjoni	Tip	Metodu ta' stima	Unità	
Volum tat-tank tal- hażna	$W * L * H * \rho * 1\,000$	W = il-wisa' tat-tank	Kostanti	Kejl fil-bidu tas-sajd	m	
		L = it-tul tat-tank	Kostanti	Kejl fil-bidu tas-sajd	m	
		ρ = il-fattur ta' konverżjoni volum għal massa	Varjabbli	Konverżjoni volum għal massa	kg/litru	
Flussimetru ⁽¹⁾	$V * F_{krill} * \rho$	H = il-fond tal-krill fit-tank	Speċifiku għar-refgħa	Osservazzjoni diretta	m	
		V = il-volum tal-krill u tal-ilma flimkien	Speċifiku għar-refgħa ⁽¹⁾	Osservazzjoni diretta	litru	
		F_{krill} = il-frazzjoni tal-krill fil-kampjun	Speċifiku għar-refgħa ⁽¹⁾	Korrezzjoni tal-volum tal-flussimetru	-	
	ρ = il-fattur ta' konverżjoni volum għal massa	Varjabbli	Konverżjoni volum għal massa	kg/litru		

Metodu	Ekwazzjoni (kg)	Parametru				Unità
		Deskrizzjoni	Tip	Metodu ta' stima		
Flussimetru (2)	$(V \cdot \rho) - M$	V = il-volum tal-pejst tal-krill	Speċifiku għar-refgħa (1)	Osservazzjoni diretta	litru	
		M = l-ammont ta' ilma miżjud fil-proċess, ikkonvertit għal massa	Speċifiku għar-refgħa (1)	Osservazzjoni diretta	kg	
		ρ = id-densità tal-pejst tal-krill	Varjabbli	Osservazzjoni diretta	kg/litru	
Skala tal-flussi	$M \cdot (1 - F)$	M = il-massa tal-krill u tal-ilma flimkien	Speċifiku għar-refgħa (2)	Osservazzjoni diretta	kg	
		F = il-frazzjoni tal-ilma fil-kampjun	Varjabbli	Korrezzjoni tal-massa tal-iskala tal-flussi	-	
Tilar	$(M - M_{\text{tray}}) \cdot N$	M_{tray} = il-massa tat-tilar vojta	Kostanti	Osservazzjoni diretta qabel is-sajd	kg	
		M = il-massa medja tal-krill u tat-tilar flimkien	Varjabbli	Osservazzjoni diretta, qabel l-iffriżar, bl-ilma mneħhi	kg	
		N = l-ghadd ta' tilari	Speċifiku għar-refgħa	Osservazzjoni diretta	-	

Metodu	Ekwazzjoni (kg)	Parametru				Unità
		Deskrizzjoni	Tip	Metodu ta' stima		
Konverzjoni ghal hut mithun	$M_{\text{meal}} * \text{MCF}$	M_{meal} = il-massa ta' hut mithun prodott	Speċifiku ghar-refgħa	Osservazzjoni diretta	kg	
		MCF = il-fattur ta' konverzjoni għall-hut mithun	Varjabbli	Konverzjoni ta' hut mithun għal krill shih	-	
Volum tal-manka	$W * H * L * \rho * \pi / 4 * 1000$	W = il-wisa' tal-manka	Kostanti	Kejl fil-bidu tas-sajd	m	
		H = l-gholi tal-manka	Kostanti	Kejl fil-bidu tas-sajd	m	
		ρ = il-fattur ta' konverzjoni volum għal massa	Varjabbli	Konverzjoni volum għal massa	kg/litru	
		L = it-tul tal-manka	Speċifiku ghar-refgħa	Osservazzjoni diretta	m	
Ohrain	Speċifika					
(1)	Refgħa individwali meta tintuża xibka konvenzjonali tat-tkarkir, jew refgħa integrata matul perjodu ta' sitt sigħat meta tintuża s-sistema ta' sajd kontinwu.					
(2)	Refgħa individwali meta tintuża xibka konvenzjonali tat-tkarkir, jew refgħa integrata matul perjodu ta' sagħtejn meta tintuża s-sistema ta' sajd kontinwu.					

Passi u frekwenza tal-osservazzjonijiet

Volum tat-tank tal-ħażna

Fil-bidu tas-sajd	Kejjel il-wisa' u t-tul tat-tank tal-ħażna (jekk it-tank mhuwiex ta' għamla rettangolari, jista' jkun mehtieg kejl addizzjonali; preċiżjoni $\pm 0,05$ m)
Kull xahar ⁽¹⁾	Aghmel stima tal-konverżjoni volum għal massa derivata mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma f'volum magħruf (eż. 10 litri) meħud mit-tank tal-ħażna
Kull refgħa	Kejjel il-fond tal-krill fit-tank (jekk il-krill jinżamm fit-tank bejn ir-refgħat, kejjel id-differenza fil-fond; preċiżjoni $\pm 0,1$ m) Aghmel stima tal-piż haj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)
Flussimetru ⁽¹⁾	
Qabel is-sajd	Kun ċert li l-flussimetru qiegħed ikejjel il-krill shih (jigifieri, qabel l-ipproċessar)
Aktar minn darba fix-xahar ⁽¹⁾	Aghmel stima tal-konverżjoni volum għal massa (ρ) derivata mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma f'volum magħruf (eż. 10 litri) meħud mill-flussimetru
Kull refgħa ⁽²⁾	Ikseb kampjun mill-flussimetru u: – kejjel il-volum (eż. 10 litri) tal-krill u tal-ilma flimkien, – aghmel stima tal-korrezzjoni tal-volum tal-flussimetru derivata mill-volum tal-krill mingħajr l-ilma Aghmel stima tal-piż haj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)

Flussimetru ⁽²⁾	
Qabel is-sajd	Kun ċert li ż-żewġ flussimetri (wiehed għall-prodott tal-krill u wiehed għall-ilma miżjud) ikunu kkalibrati (jiġifieri, juru l-istess kejl korrett)
Kull ġimgha ⁽¹⁾	Aghmel stima tad-densità (ρ) tal-prodott tal-krill (il-pejst tal-krill mithun) billi tkejjel il-massa ta' volum magħruf tal-prodott tal-krill (eż. 10 litri) meħuda mill-flussimetru korrispondenti
Kull refgħa ⁽²⁾	Ara l-kejl taż-żewġ flussimetri, u kkalkula l-volumi totali tal-prodott tal-krill (il-pejst tal-krill mithun) u tal-ilma miżjud; id-densità tal-ilma hija meqjusa li hija ta' 1 kg/litru Aghmel stima tal-piż ħaj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)
Skala tal-flussi	
Qabel is-sajd	Kun ċert li l-iskala tal-flussi qiegħda tkejjel il-krill shiħ (jiġifieri, qabel l-ipproċessar)
Kull refgħa ⁽²⁾	Ikseb kampjun wiehed mill-iskala tal-flussi u: – kejjel il-massa tal-krill u tal-ilma flimkien, – aghmel stima tal-korrezzjoni tal-massa tal-iskala tal-flussi derivata mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma Aghmel stima tal-piż ħaj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)

Tilar	
Qabel is-sajd	Kejjel il-massa tat-tilar (jekk id-disinn tat-tilari jvarja, kejjel il-massa ta' kull tip; preċiżjoni $\pm 0,1$ kg)
Kull refgħa	Kejjel il-massa tal-krill u tat-tilar flimkien (preċiżjoni $\pm 0,1$ kg) Għodd in-numru ta' tilari użati (jekk id-disinn tat-tilari jvarja, għodd in-numru ta' tilari ta' kull tip) Aghmel stima tal-piż ħaj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)
Konverżjoni għal hut mithun	
Kull xahar ⁽¹⁾	Aghmel stima tal-konverżjoni ta' hut mithun għal krill shih billi tipproċessa bejn 1 000 u 5 000 kg (il-massa mingħajr l-ilma) ta' krill shih
Kull refgħa	Kejjel il-massa tal-hut mithun li gie prodott Aghmel stima tal-piż ħaj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)
Volum tal-manka	
Fil-bidu tas-sajd	Kejjel il-wisa' u l-għoli tal-manka (preċiżjoni $\pm 0,1$ m)
Kull xahar ⁽¹⁾	Aghmel stima tal-konverżjoni volum għal massa derivata mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma f'volum magħruf (eż. 10 litri) meħud mill-manka
Kull refgħa	Kejjel it-tul tal-manka li jkun fiha l-krill (preċiżjoni $\pm 0,1$ m) Aghmel stima tal-piż ħaj tal-krill maqbud (billi tuża l-ekwazzjoni)

⁽¹⁾ Jibda perjodu ġdid ladarba l-bastiment imur lejn subżona jew diviżjoni ġdida.

⁽²⁾ Refgħa individwali meta tintuża xibka konvenzjonali tat-tkarkir, jew refgħa integrata matul perjodu ta' sitt sigħat meta tintuża s-sistema ta' sajd kontinwu.

ANNEX VIII

ŻONA TA' KOMPETENZA TAL-IOTC

1. Ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għat-tonn tropikali fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC

Stat Membru	Ghadd massimu ta' bastimenti	Kapaċità (tunnellaġġ gross)
Spanja	22	61 364
Franza	27	45 383
Il-Portugall	5	1 627
L-Italja	1	2 137
L-Unjoni	55	110 511

2. L-għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għall-pixxispad u għall-alonga fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC

Stat Membru	Ghadd massimu ta' bastimenti	Kapaċità (tunnellaġġ gross)
Spanja	27	11 590
Franza	41 ⁽¹⁾	7 882
Il-Portugall	15	6 925
L-Unjoni	83	26 397
⁽¹⁾ Dan l-għadd ma jinkludix bastimenti tas-sajd registrati f'Mayotte; jista' jizjed fil-gejjieni f'konformità mal-pjan ta' żvilupp tal-flotta ta' Mayotte.		

3. Il-bastimenti tas-sajd msemija fil-punt 1 għandhom ikunu awtorizzati wkoll jistadu għall-pixxispad u għall-alonga fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC.
 4. Il-bastimenti tas-sajd msemija fil-punt 2 għandhom ikunu awtorizzati wkoll jistadu għat-tonn tropikali fiż-Żona ta' Kompetenza tal-IOTC.
-

ANNEX IX

ŻONA TAL-KONVENZJONI TAD-WCPFC

1. Ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għall-pixxispad f'żoni fin-Nofsinhar ta' 20° S taż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC

Spanja	14
L-Unjoni	14

2. Ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għat-tonn tropikali f'żoni fin-Nofsinhar ta' 20° S taż-żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC

Spanja	4
L-Unjoni	4

ANNEX X

ŻONA TAL-FTEHIM SIOFA

L-isforz annwali tas-sajd tal-qiegh tal-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fiż-Żona tal-Ftehim SIOFA ma għandux jaqbez il-limiti li ġejjin:

Franza	237 jum ta' sajd
Spanja	2 bastimenti
Stati Membri oħrajn	0

REGOLAMENT TAL-KUNSILL (UE) 2023/195

tat-30 ta' Jannar 2023

dwar l-iffissar għall-2023 tal-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet u gruppi ta' stokkijiet tal-ħut applikabbli fil-Baħar Mediterran u l-Baħar l-Iswed u li jemenda r-Regolament (UE) 2022/110 fir-rigward tal-opportunitajiet tas-sajd għall-2022 applikabbli fil-Baħar Mediterran u l-Baħar l-Iswed

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 43(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) L-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾ jirrikjedi li jiġu adottati miżuri ta' konservazzjoni li jqisu l-pariri xjentifiċi, tekniċi u ekonomiċi disponibbli, inkluż, meta rilevanti, ir-rapporti mfassla mill-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (STECF), kif ukoll il-pariri mogħtija minn kunsilli konsultattivi għaż-żoni ġeografici jew l-oqsma ta' kompetenza u r-rakkomandazzjonijiet kongunti rilevanti li jsiru mill-Istati Membri.
- (2) Il-Kunsill ser jadotta miżuri dwar l-iffissar u l-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd, inkluż ċerti kundizzjonijiet marbuta b'mod funzjonali ma' dawk l-opportunitajiet tas-sajd, kif xieraq. L-Artikolu 16(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 jipprevedi li l-opportunitajiet tas-sajd jenħtieġ li jiġu allokati lill-Istati Membri b'tali mod li jiżguraw stabbiltà relattiva tal-attivajiet tas-sajd ta' kull Stat Membru għal kull stokk ta' ħut jew zona tas-sajd.
- (3) L-Artikolu 2 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 jipprevedi li l-oġettiv tal-Politika Komuni tas-Sajd (PKS) huwa li meta possibbli, sal-2015, tinkiseb ir-rata ta' sfruttament tar-rendiment massimu sostenibbli (MSY) u, b'mod progressiv u inkrementali, sa mhux aktar tard mill-2020 għall-istokkijiet kollha. L-oġettiv tal-perjodu tranzitorju sal-2020 kien li tiġi bilanċjata l-kisba tal-MSY għall-istokkijiet kollha bl-implikazzjonijiet soċjoekonomiċi potenzjali tal-aġġustamenti possibbli tal-opportunitajiet tas-sajd relatati.
- (4) Għalhekk, f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, il-qabdiel totali permissibbli (TACs) jenħtieġ li jiġu stabbiliti abbażi tal-parir xjentifiku disponibbli, b'kunsiderazzjoni tal-aspetti bijoloġiċi u soċjoekonomiċi filwaqt li jiġi żgurat trattament ġust bejn is-setturi tas-sajd, kif ukoll fid-dawl tal-opinjoni espressi matul konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati.
- (5) L-Artikolu 16(4) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 jipprevedi li għall-istokkijiet soġġetti għal pjanijiet pluriennali speċifiċi, l-opportunitajiet tas-sajd jeħtieġ ikunu stabbiliti f'konformità mar-regoli stabbiliti f'dawk il-pjanijiet.
- (6) Il-pjan pluriennali għas-sajd li jisfrutta l-istokkijiet tal-ħut tal-qieġ fil-punent tal-Baħar Mediterran ("il-pjan") ġie stabbilit bir-Regolament (UE) 2019/1022 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾ u daħal fis-seħħ fis-16 ta' Lulju 2019. Il-pjan għandu l-għan li jinkiseb u jinżamm l-MSY għall-istokkijiet fil-mira, jiġi żgurat li jisfrutta l-istokkijiet tal-ħut tal-qieġ fil-punent tal-Mediterran u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 508/2014 (ĠU L 172, 26.6.2019, p. 1).

⁽¹⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Dicembru 2013 dwar il-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 u (KE) Nru 1224/2009 u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2371/2002 u (KE) Nru 639/2004 u d-Deċiżjoni tal-Kunsill 2004/585/KE (ĠU L 354, 28.12.2013, p. 22).

⁽²⁾ Ir-Regolament (UE) 2019/1022 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2019 li jstabbilixxi pjan pluriennali għas-sajd li jisfrutta l-istokkijiet tal-ħut tal-qieġ fil-punent tal-Mediterran u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 508/2014 (ĠU L 172, 26.6.2019, p. 1).

- (7) F'konformità mal-Artikolu 4(1) tar-Regolament (UE) 2019/1022, l-oportunitajiet tas-sajd għall-istokkijiet elenkati fl-Artikolu 1 ta' dak ir-Regolament jenhtieg li jiġu f'fissati b'mod li jiksbu mortalità mis-sajd fil-livell tal-MSY fuq bażi progressiva u inkrementali sal-2020, meta possibbli, u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Jannar 2025. L-oportunitajiet tas-sajd jenhtieg li jiġu espressi bhala l-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-bastimenti tat-tkarkir u għall-bastimenti tas-sajd bil-konz u jenhtieg li jiġu f'fissati f'konformità mar-regim tal-isforz tas-sajd stabbilit fl-Artikolu 7 tal-pjan, u bhala limiti massimi ta' qbid għall-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) u għall-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) fl-ilmijiet fondi, f'konformità mal-parir xjentifiku u mal-Artikolu 7(3), il-punt (b), tal-pjan.
- (8) L-STEFC ta parir li, sabiex jintlaħqu l-miri tal-MSY għall-istokkijiet tal-hut kollha fil-punent tal-Mediterran, huma mehtieġa aktar azzjonijiet u tnaqqis sinifikanti fil-mortalità mis-sajd għall-bastimenti tat-tkarkir. Għalhekk jenhtieg li abbażi ta' dan il-parir, f'konformità mal-Artikolu 7(3), il-punt (b), tal-pjan, għall-2023 l-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-bastimenti tat-tkarkir fil-punent tal-Baħar Mediterran jitnaqqas b'7 % meta mqabbel max-xenarju bażi bejn l-2015 u l-2017, li jehtieg jitnaqqas mill-isforz tas-sajd massimu permissibbli stabbilit għall-2022 bir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2022/110 ^(*).
- (9) Fl-2021, l-STEFC ta parir li l-bastimenti tas-sajd bil-konz jikkawżaw sa 10 % mill-mortalità mis-sajd tal-Merluzz fis-subżoni ġeografici (GSAs) 1-5-6-7 tal-GFCM u jikkostitwixxu sa 20 % tal-hatt l-art tal-Merluzz fil-GSA 10, filwaqt li l-qabdiet b'dak l-irkaptu huma fil-biċċa l-kbira hut riproduttivi. L-STEFC ta parir li l-bijomassa ta' stokk riproduttiv tal-Merluzz ilu jonqos b'mod kostanti matul dawn l-aħhar snin u l-ghadd ta' merluzz riproduttiv fil-GSAs 1-5-6-7 naqas b'66 %, filwaqt li naqas bi 28 % fil-GSAs 8-9-10-11 minn meta bdew il-valutazzjonijiet. Abbażi ta' dak, l-Anness III tar-Regolament (UE) 2022/110 stabbilixxa l-isforz tas-sajd massimu permissibbli tal-bastimenti tas-sajd bil-konz, f'konformità mal-Artikolu 7(5) tal-pjan, abbażi tal-isforz tas-sajd espress bhala l-ghadd ta' jiem tas-sajd bejn l-1 ta' Jannar 2015 u l-31 ta' Diċembru 2017. Fl-2022, l-STEFC iwwaluta li l-bijomassa ta' stokk riproduttiv tal-Merluzz fil-GSAs 1-5-6-7 u tal-Merluzz fil-GSAs 8-9-10-11 għadu taht il-punt ta' referenza ta' limitu tal-bijomassa (B_{LIM}), skont it-tifsira tal-Artikolu 2, il-punt (10), tal-pjan, u li jenhtieg li l-qabdiet jitnaqqsu b'mill-inqas 57 % fil-GSAs 1-5-6-7 u b'78 % fil-GSAs 8-9-10-11 sabiex jintlaħaq l- F_{MSY} fl-2023. Għalhekk huwa xieraq li, għall-2023, l-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-bastimenti tas-sajd bil-konz jinżamm fil-livelli stabbiliti għall-2022 bir-Regolament (UE) 2022/110, f'konformità mal-Artikolu 7(5) tal-pjan. Dak l-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-bastimenti tas-sajd bil-konz, espress f'jiem tas-sajd, jenhtieg li ma jippreġudikax l-isforz tas-sajd massimu permissibbli li għandu jiġi stabbilit għall-2024.
- (10) Fl-2021, l-STEFC ta l-parir li l-mortalità mis-sajd tal-gamblu blu u aħmar fil-GSAs 1-5-6-7 u fil-GSAs 8-9-10-11 jehtieg tonqos sinifikattivament biex jinkiseb l-MSY sa mhux aktar tard mill-2025. Il-Kumitat Xjentifiku Konsultattiv dwar is-Sajd (SAC) tal-Kummissjoni Ġenerali tas-Sajd għall-Mediterran (GFCM) hareġ parir simili għall-mortalità mis-sajd tal-gamblu blu u aħmar fis-subżona ġeografika 2. Barra minn hekk, l-STEFC stima li l-bijomassa tal-gamblu blu u aħmar kienet qed tonqos. Abbażi tal-parir irċevut, ir-Regolament (UE) 2022/110 stabbilixxa għall-2022 il-limiti massimi ta' qbid għall-gamblu aħmar fil-GSAs 1-5-6-7 u l-GSAs 8-9-10-11.
- (11) Fl-2022, l-STEFC ta parir li l-mortalità mis-sajd tal-gamblu blu u aħmar fil-GSAs 1-2-5-6-7 għadha 'l bogħod minn livelli sostenibbli u għalhekk huma mehtieġa aktar miżuri ta' ġestjoni. L-STEFC ta parir li, sabiex jinkiseb l- F_{MSY} sal-2023, il-qabdiet jenhtieg li jitnaqqsu b'medja ta' 53 % minhabba li dik l-ispeċi tinsab taht il- B_{LIM} fil-GSAs 1-2, filwaqt li dik l-ispeċi tinsab taht il-punt ta' referenza prekawzjonarju tal-bijomassa (B_{PA}) fil-GSAs 6-7, skont it-tifsira tal-Artikolu 2, il-punt (11), tal-pjan. Għalhekk, f'konformità mal-Artikolu 7(3), il-punt (b), tal-pjan, huwa xieraq li jibqgħu jiġu stabbiliti limiti massimi ta' qbid biex jiġi kkomplementat ir-regim tal-isforz tat-tkarkir. Fid-dawl tal-parir xjentifiku, għall-2023, il-limiti massimi ta' qbid għall-gamblu blu u aħmar fil-GSAs 1-2-5-6-7 jenhtieg li jitnaqqsu b'5 % meta mqabbla mal-oportunitajiet tas-sajd stabbiliti għall-2022 bir-Regolament (UE) 2022/110.

(*) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2022/110 tas-27 ta' Jannar 2022 li jstabbilixxi l-oportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet tal-hut u għal ċerti gruppi ta' stokkijiet tal-hut applikabbli fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed għall-2022 (ĠU L 21, 31.1.2022, p. 165).

- (12) Fl-2022, l-STECF ta parir li l-mortalità mis-sajd tal-gamblu blu u ahmar fil-GSAs 8-9-10-11 ghadha oghla mil-livelli sostenibbli u ghalhekk huma mehtiega aktar mizuri ta' gestjoni. L-STECF ta parir li, sabiex jinkiseb l- F_{MSY} sal-2023, il-qabdiet jenhtieg li jitnaqqsu bi 30 %. Ghalhekk, f'konformità mal-Artikolu 7(3), il-punt (b), tal-pjan, huwa xieraq li jibqghu jigu stabbiliti limiti massimi ta' qbid biex jigi kkomplementat ir-regim tal-isforz tat-tkarkir. Fid-dawl tal-parir xjentifiku, ghall-2023, il-limiti massimi ta' qbid ghall-gamblu blu u ahmar fil-GSAs 8-9-10-11 jenhtieg li jitnaqqsu bi 3 % meta mqabbla mal-opportunitajiet tas-sajd stabbiliti ghall-2022 bir-Regolament (UE) 2022/110.
- (13) Fl-2021, l-STECF ta parir li l-bijomassa tal-gamblu ahmar kbir fil-GSAs 8-9-10-11 kienet qed tonqos u li l-mortalità mis-sajd ta' dak l-istokk jehtieg tonqos sinifikattivament biex jinkiseb l-MSY sa mhux aktar tard mill-2025. Abbazi tal-parir ircevt, ir-Regolament (UE) 2022/110 stabbilixxa, ghall-2022, il-limiti massimi ta' qbid ghall-gamblu ahmar kbir fil-GSAs 8-9-10-11.
- (14) Fl-2022, l-STECF ta parir li l-bijomassa tal-gamblu ahmar kbir fil-GSAs 8-9-10-11 qed tonqos u l-mortalità mis-sajd ghadha oghla mil-livelli sostenibbli, u ghalhekk huma mehtiega aktar mizuri ta' gestjoni. L-STECF ta parir li, sabiex jinkiseb l- F_{MSY} sal-2023, il-qabdiet jenhtieg li jitnaqqsu b'27 % minhabba li dik l-ispeci tinsab oghla mill- B_{PA} fil-GSAs 8-9-10-11. Ghalhekk, f'konformità mal-Artikolu 7(3), il-punt (b), tal-pjan, huwa xieraq li jibqghu jigu stabbiliti limiti massimi ta' qbid biex ir-regim tal-isforz tat-tkarkir jigi kkomplementat b'limiti massimi ta' qbid. Fid-dawl tal-parir xjentifiku, ghall-2023, il-limiti massimi ta' qbid ghall-gamblu ahmar kbir fil-GSAs 8-9-10-11 jenhtieg li jitnaqqsu bi 3 % meta mqabbla mal-opportunitajiet tas-sajd stabbiliti ghall-2022 bir-Regolament (UE) 2022/110.
- (15) Fl-2022, l-STECF stima li l-gamblu blu u ahmar fil-GSAs 1-2, il-merluzz fil-GSAs 1-5-6-7 u l-merluzz fil-GSAs 8-9-10-11 ghandhom bijomassi ta' stokk riproduttiv taht il- B_{LIM} , li jindika li jista' jkun li naqsu l-kapacitajiet riproduttivi taghhom. Il-kombinament tal-mizuri kollha adottati fir-rigward ta' dawk l-istokkijiet jinkludi l-mizuri ta' rimedju ulterjuri mehtiega skont l-Artikolu 6(2) tal-pjan.
- (16) Fit-43 laqgha annwali taghha fl-2019, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/5 dwar pian ta' gestjoni pluriennali ghas-sajd sostenibbli ghall-hut tal-qiegh fil-Baħar Adrijatiku (is-subżoni ġeografici 17 u 18), li introduciet regim ta' sforz tas-sajd u limitu massimu ghall-kapaçità tal-flotta ghal ċerti stokkijiet tal-hut tal-qiegh. Jenhtieg li dawk il-mizuri jigu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (17) Fl-44 laqgha annwali taghha fl-2021, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/44/2021/1 dwar l-istabbiliment ta' regim tal-isforz tas-sajd ghall-istokkijiet ewlenin tal-hut tal-qiegh fil-Baħar Adrijatiku (is-subżoni ġeografici 17 u 18), li introduciet għadd massimu ta' jiem tas-sajd permissibbli, skont it-tip ta' tkarkir u s-segment tal-flotta, ghal ċerti stokkijiet tal-hut tal-qiegh. Jenhtieg li dawk il-mizuri jigu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (18) Fil-45 laqgha annwali taghha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/44/2022/8 dwar l-implimentazzjoni fl-2023 ta' regim ta' sforz tas-sajd ghall-istokkijiet ewlenin tal-hut tal-qiegh fil-Baħar Adrijatiku (is-subżoni ġeografici 17 u 18), li jirriżulta mir-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/5, li introduciet regim ta' sforz tas-sajd. Jenhtieg li dawk il-mizuri jigu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (19) Fl-44 laqgha annwali taghha fl-2021, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/44/2021/20 dwar pian ta' gestjoni pluriennali għall-isfruttament sostenibbli tal-istokkijiet pelagiçi zghar fil-Baħar Adrijatiku (is-subżoni ġeografici 17 u 18), li introduciet livell massimu ta' qabdiet u limitu massimu relatat għall-kapaçità tal-flotta ghal bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża u bastimenti tat-tkarkir pelagiçu li jkollhom stokkijiet pelagiçi zghar fil-mira, b'deroga għall-flotot nazzjonali b'inqas minn 10 bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża u/jew bastimenti tat-tkarkir pelagiçu li jistadu għall-istokkijiet pelagiçi zghar b'mod attiv. Jenhtieg li dawk il-mizuri jigu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.

- (20) Filwaqt li jitqiesu l-partikularitajiet tal-flotta Slovena u l-impatt marginali taghha fuq l-istokkijiet pelagiċi zghar u l-istokkijiet tal-hut tal-qiegh, jixraq li jiġu pprezervati x-xejriet tas-sajd ezistenti u li jiġi żgurat l-aċċess mill-flotta Slovena għal kwantità minima ta' speċijiet pelagiċi zghar u għal allokazżjoni minima tal-isforz għall-istokkijiet tal-hut tal-qiegh.
- (21) Fit-43 laqgħa annwali taghha fl-2019, il-GFCM adottat ukoll ir-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/4 dwar pjan ta' ġestjoni għall-isfruttament sostenibbli tal-qroll ahmar fil-Baħar Mediterran (is-subżoni ġeografici 1 sa 27), li introduċiet l-iffriżar tal-isforz tas-sajd mogħti bhala l-għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd bil-lampuki fil-mira tagħhom u r-Rakkomandazzjoni GFCM/44/2021/11 estendiet dawk il-miżuri sa tmiem l-2023. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (22) Fl-44 laqgħa annwali taghha fl-2021, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/44/2021/11 dwar miżuri ta' ġestjoni għall-użu ta' rkaptu ankrat biex jingemal-hut fis-sajd għal-lampuki fil-Baħar Mediterran (is-subżoni ġeografici 1 sa 27), li temenda r-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/1. Ir-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/1 introduċiet l-iffriżar tal-isforz tas-sajd mogħti bhala l-għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd bil-lampuki fil-mira tagħhom u r-Rakkomandazzjoni GFCM/44/2021/11 estendiet dawk il-miżuri sa tmiem l-2023. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (23) Fil-45 laqgħa annwali taghha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/4 dwar pjan ta' ġestjoni pluriennali għall-isfruttament sostenibbli ta' stokkijiet tal-hut tal-qiegh fil-Fliegu ta' Sqallija (is-subżoni ġeografici 12 sa 16), li thassar ir-Rakkomandazzjonijiet GFCM/44/2021/12 u GFCM/42/2018/5. Dik ir-Rakkomandazzjoni introduċiet reġim ta' sforz għall-merluzz u limiti ta' qbid għall-gamblu abjad, kif ukoll l-iffriżar tal-kapaċità tas-sajd. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (24) Fil-45 laqgħa annwali taghha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/5 dwar pjan ta' ġestjoni pluriennali għall-isfruttament sostenibbli ta' stokkijiet tal-gamblu ahmar kbir u tal-gamblu blu u ahmar fil-Fliegu ta' Sqallija (is-subżoni ġeografici 12 sa 16), li thassar ir-Rakkomandazzjonijiet GFCM/44/2021/7 u GFCM/43/2019/6. Dik ir-Rakkomandazzjoni introduċiet limitu tal-qbid u ffrizjar tal-kapaċità tas-sajd. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (25) Fil-45 laqgħa annwali taghha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/6 dwar pjan ta' ġestjoni pluriennali għall-isfruttament sostenibbli ta' stokkijiet tal-gamblu ahmar kbir u tal-gamblu blu u ahmar fil-Baħar Jonju (is-subżoni ġeografici 19 sa 21), li thassar ir-Rakkomandazzjonijiet GFCM/44/2021/8 u GFCM/42/2018/4. Dik ir-Rakkomandazzjoni introduċiet limitu tal-qbid u ffrizjar tal-kapaċità tas-sajd. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (26) Fil-45 laqgħa annwali taghha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/7 dwar pjan ta' ġestjoni pluriennali għall-isfruttament sostenibbli ta' stokkijiet tal-gamblu ahmar kbir u tal-gamblu blu u ahmar fil-Baħar Levant (is-subżoni ġeografici 24 sa 27), li thassar ir-Rakkomandazzjonijiet GFCM/44/2021/8 u GFCM/42/2018/4. Dik ir-Rakkomandazzjoni introduċiet limitu tal-qbid u ffrizjar tal-kapaċità tas-sajd. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (27) Fil-45 laqgħa annwali taghha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/3 dwar pjan ta' ġestjoni pluriennali għall-isfruttament sostenibbli tal-paġella hamra fil-Baħar Alboran (is-subżoni ġeografici 1 sa 3), li thassar ir-Rakkomandazzjonijiet GFCM/44/2021/4, GFCM/43/2019/2 u GFCM/41/2017/2. Dik ir-Rakkomandazzjoni introduċiet livelli massimi ta' qabdiet għall-2023, l-2024 u l-2025, għadd massimu ta' konzijiet u xliet awtorizzati u miżuri godda għas-sajd rikreattiv. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (28) Fit-43 laqgħa annwali taghha fl-2019, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/3 li temenda r-Rakkomandazzjoni GFCM/41/2017/4 dwar pjan ta' ġestjoni pluriennali għas-sajd għall-barbun imperjali fil-Baħar l-Iswed (is-subżona ġeografika 29). Ir-rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/3 introduċiet it-TAC reġjonali aġġornata u skema ta' allokazżjoni tal-kwoti għall-barbun imperjali, kif ukoll miżuri ta' konservazzjoni ulterjuri, b'mod partikolari perjodu ta' għeluq ta' xahrejn għas-sajd u limitazzjoni fuq il-jiem tas-sajd ta' 180 jum fis-sena. Dawk il-miżuri ulterjuri huma marbuta mil-lat funzjonali mal-opportunitajiet tas-sajd, peress li mingħajr dawk il-miżuri fis-sehh, jenhtieg li l-livell tat-TAC għall-barbun imperjali jitnaqqas biex jiġi żgurat l-irkupru tiegħu. Jenhtieg li dawk il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.

- (29) Fil-45 laqgħa annwali tagħha fl-2022, il-GFCM adottat ir-Rakkomandazzjoni GFCM/45/2022/9 dwar pjan ta' gestjoni pluriennali għas-sajd għall-barbun imperjali fil-Baħar l-Iswed (is-subżona geografika 29), li temenda r-Rakkomandazzjoni GFCM/43/2019/3. Dik ir-Rakkomandazzjoni tawlet it-TAC eżistenti b'sena. Jenhtieg li daww il-miżuri jiġu implimentati fil-liġi tal-Unjoni.
- (30) Fil-45 laqgħa annwali tagħha fl-2022, il-GFCM adottat deċiżjoni fejn osservat li matul is-sena 2021 l-Unjoni ma kinitx sfruttat biżżejjed il-kwota tagħha għall-barbun imperjali u approvat riport tal-kwota mhux użata fid-dawl tas-sitwazzjoni eċċezzjonali mahluqa mill-pandemija tal-COVID-19. Jenhtieg li dik id-deċiżjoni tal-GFCM tiġi implimentata fil-liġi tal-Unjoni. Jenhtieg li d-distribuzzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd li jirriżultaw min-nuqqas ta' sfruttament titwettaq abbażi tal-kontribuzzjoni rispettiva ta' kull Stat Membru lejn nuqqas ta' sfruttament, mingħajr ma jimbiddel il-koeffiċjent ta' distribuzzjoni stabbilit fir-Regolament (UE) 2022/110 dwar l-allokkazzjoni annwali tat-TACs.
- (31) Abbażi tal-parir xjentifiku mogħti mill-Grupp ta' hidma tal-Baħar l-Iswed tal-GFCM, il-livell attwali tal-mortalità mis-sajd jenhtieg li jinżamm biex tiġi żgurata s-sostenibbiltà tal-istokk tal-lacċa kaħla fil-Baħar l-Iswed. Għalhekk jixraq li jitkompla l-istabbiliment ta' kwota awtonoma għal dak l-istokk.
- (32) L-użu tal-opportunitajiet tas-sajd disponibbli għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni stabbiliti f'dan ir-Regolament huwa soġġett għar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 (*) u, b'mod partikolari, għall-Artikoli 33 u 34 ta' dak ir-Regolament, fir-rigward tal-qabdiet u tal-isforz tas-sajd kif ukoll in-notifika tad-data dwar l-eżawriment tal-opportunitajiet tas-sajd. Għalhekk huwa neċessarju li jiġu speċifikati l-kodiċijiet li jridu jintużaw mill-Istati Membri meta jibagħtu d-data lill-Kummissjoni rigward hatt l-art tal-istokkijiet soġġetti għal dan ir-Regolament.
- (33) Sabiex tiġi evitata l-interruzzjoni tal-attivitajiet tas-sajd u biex jiġi żgurat l-għajxien tas-sajjieda tal-Unjoni, dan ir-Regolament jenhtieg li japplika mill-1 ta' Jannar 2023. Biex tiġi ffaċilitata l-implimentazzjoni mill-iktar fis tiegħu, dan ir-Regolament jenhtieg li jidhol fis-seħħ mill-ewwel mal-pubblikazzjoni tiegħu.
- (34) Sabiex jiġi promoss l-użu tas-selettività tal-irkaptu tas-sajd u biex jiġu stabbiliti żoni ta' għeluq effiċjenti biex jiġu mharsa l-frieh tal-hut u l-hut riproduttivi, ir-Regolament (UE) 2022/110 stabbilixxa mekkaniżmu ta' kumpens fir-rigward tar-reġim tal-isforz għall-bastimenti tat-tkarkir. Abbażi tal-esperjenza mill-ewwel sena tal-applikazzjoni u sabiex tiġi żgurata l-effiċjenza sħiħa tal-mekkanizmu ta' kumpens, huwa neċessarju li jiġi ċċarat kif jenhtieg li jiġi implimentat dak il-mekkanizmu, inkluż b'mod retroattiv mill-1 ta' Jannar 2022, meta dahal fis-seħħ ir-Regolament (UE) 2022/110. Għalhekk, jenhtieg li r-Regolament (UE) 2022/110 jiġi emendat skont dan. Barra minn hekk, peress billi l-parir xjentifiku għadu jirrakkomanda aktar titjib tas-selettività tal-irkaptu tas-sajd u tal-effiċjenza ta' żoni tal-għeluq biex jiħarsu l-frieh tal-hut, dak il-mekkanizmu jenhtieg li jitkompla fl-2023. Abbażi tal-parir xjentifiku għall-2023, huwa neċessarju li 3.5 % tal-jiem tas-sajd jiġu allokat lill-bastimenti tat-tkarkir, ikkalkulati mix-xenarju bażi bejn l-2015 u l-2017.
- (35) L-opportunitajiet tas-sajd jenhtieg li jintużaw f'konformità sħiħa mal-liġi tal-Unjoni,

(*) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 tal-20 ta' Novembru 2009 li jistabbilixxi sistema tal-Unjoni ta' kontroll għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 847/96, (KE) Nru 2371/2002, (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 768/2005, (KE) Nru 2115/2005, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007, (KE) Nru 676/2007, (KE) Nru 1098/2007, (KE) Nru 1300/2008, (KE) Nru 1342/2008 u li jhassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 2847/93, (KE) Nru 1627/94 u (KE) Nru 1966/2006 (ĠU L 343, 22.12.2009, p. 1).

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

TITOLU I

DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI

Artikolu 1

Suġġett

Dan ir-Regolament jiffissa għall-2023 l-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet tal-ħut u gruppi ta' stokkijiet tal-ħut disponibbli fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed. Huwa jikkjarifika wkoll l-applikazzjoni, fl-2022, tal-mekkaniżmu ta' kumpens stabbilit bir-Regolament (UE) 2022/110 fir-rigward tar-regim tal-isforz għall-bastimenti tat-tkarkir.

Artikolu 2

Kamp ta' applikazzjoni

1. Dan ir-Regolament japplika għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li joperaw fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed u li jisfruttaw l-istokkijiet tal-ħut li ġejjin:

- (a) il-qroll aħmar (*Corallium rubrum*) u l-lampuka (*Coryphaena hippurus*) fil-Baħar Mediterran, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (b);
- (b) il-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*), il-gamblu abjad (*Parapenaeus longirostris*), il-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*), il-merluzz (*Merluccius merluccius*), l-iskampu (*Nephrops norvegicus*) u t-trilja tal-hama (*Mullus barbatus*) fil-punent tal-Baħar Mediterran, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (c);
- (c) l-inċova (*Engraulis encrasicolus*) u s-sardina (*Sardina pilchardus*) fil-Baħar Adrijatiku, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (d);
- (d) il-merluzz (*Merluccius merluccius*), l-iskampu (*Nephrops norvegicus*), il-lingwata komuni (*Solea solea*), il-gamblu abjad (*Parapenaeus longirostris*), it-trilja tal-hama (*Mullus barbatus*) fil-Baħar Adrijatiku, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (d);
- (e) il-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) u l-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Fliegu ta' Sqallija, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (e), fil-Baħar Jonju, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (f), u fil-Baħar Levant, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (g);
- (f) il-paġella ħamra (*Pagellus bogaraveo*) fil-Baħar Alboran, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (h);
- (g) il-laċċa kaħla (*Sprattus sprattus*) u l-barbun imperjali (*Scophthalmus maximus*) fil-Baħar l-Iswed, kif definit fl-Artikolu 4, il-punt (i).

2. Dan ir-Regolament japplika wkoll għal attivitajiet ohra tas-sajd tal-Unjoni, inkluż is-sajd rikreattiv, fejn huma msemmijin b'mod esplicitu fid-dispożizzjonijiet rilevanti.

Artikolu 3

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, japplikaw id-definizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013. Barra minn hekk, japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) "ilmijiet internazzjonali" tfisser l-ilmijiet barra mis-sovranità jew il-ġurisdizzjoni ta' kwalunkwe Stat;
- (b) "sajd rikreattiv" tfisser attivitajiet tas-sajd mhux kummerċjali li jisfruttaw ir-riżorsi hajjin tal-baħar għar-rikreazzjoni, it-turiżmu jew l-isport;

- (c) “qabda totali permissibbli” (TAC) tfisser:
- (i) fis-sajd soġġett għall-eżenzjoni mill-obbligu ta' hatt l-art imsemmija fl-Artikolu 15(4) sa (7) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, il-kwantità tal-ħut li jista' jinhatt l-art minn kull stokk kull sena;
 - (ii) fis-sajd l-ieħor kollu, il-kwantità ta' ħut li jista' jinqabad minn kull stokk tul il-perjodu ta' sena;
- (d) “kwota” tfisser proporzjon tat-TAC allokata lill-Unjoni jew lil Stat Membru;
- (e) “kwota awtonoma tal-Unjoni” tfisser limitu ta' qbid allokata b'mod awtonomu lill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fin-nuqqas ta' TAC maqbula;
- (f) “kwota analitika” tfisser kwota awtonoma tal-Unjoni li għaliha hemm disponibbli valutazzjoni analitika;
- (g) “valutazzjoni analitika” tfisser evalwazzjoni kwantitattiva tax-xejriet fi stokk partikolari, ibbażata fuq id-data dwar il-bijoloġija u l-isfruttament tal-istokk, li riezami xjentifiku indika li hija ta' kwalità biżżejjed biex tipprovdi parir xjentifiku dwar l-għażliet għall-qabdiet futuri;
- (h) “irkaptu biex jingemal-ħut” (FAD) tfisser kwalunkwe tagħmir ankrat fuq wiċċ il-baħar bl-oġettiv li jattira l-ħut.

Artikolu 4

Żoni tas-sajd

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, japplikaw id-definizzjonijiet taż-żoni ġeografiki li ġejjin:

- (a) “subżoni ġeografiki tal-GFCM” tfisser iż-żoni definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁵⁾;
- (b) “Baħar Mediterran” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 1 sa 27 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (c) “punent tal-Baħar Mediterran” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 u 11 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (d) “Baħar Adrijatiku” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 17 u 18 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (e) “Fliegu ta' Sqallija” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 12, 13, 14, 15 u 16 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (f) “Baħar Jonju” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 19, 20 u 21 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (g) “Baħar Levant” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 24, 25, 26 u 27 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (h) “Baħar Alboran” tfisser l-ilmijiet fis-subżoni ġeografiki 1 sa 3 tal-GFCM, kif definiti fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011;
- (i) “Baħar l-Iswed” tfisser l-ilmijiet fis-subżona ġeografika 29 tal-GFCM, kif definita fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1343/2011.

⁽⁵⁾ Ir-Regolament (UE) Nru 1343/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 2011 dwar ċerti dispożizzjonijiet għas-sajd fiż-żona tal-Ftehim tal-GFCM (Kummissjoni Ġenerali tas-Sajd għall-Baħar Mediterran) u li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1967/2006 dwar miżuri ta' ġestjoni għall-isfruttament sostenibbli ta' riżorsi tas-sajd fil-Baħar Mediterran (ĠU L 347, 30.12.2011, p. 44).

TITOLU II

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD

KAPITOLU I

Baħar Mediterran

Artikolu 5

Qroll aħmar

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha tas-sajd minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaħsdu l-qroll aħmar (*Corallium rubrum*), jiġifieri sajd immirat u rikreattiv fil-Baħar Mediterran.
2. Għas-sajd immirat, l-għadd massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd u l-kwantitajiet massimi tal-istokkijiet tal-qroll aħmar maħsuda mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u minn attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni ma għandhomx jaqbu l-livelli stabbiliti fl-Anness I.
3. It-trażbord tal-qroll aħmar fil-baħar għandu jkun ipprojbit għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni soġġetti għall-paragrafu 2.
4. Għas-sajd rikreattiv, l-Istati Membri għandhom jieħdu l-miżuri neċessarji biex jipprojbixxu l-qabda u z-żamma abbord jew it-trażbord jew il-ħatt l-art tal-qroll aħmar.

Artikolu 6

Lampuka

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kummerċjali kollha mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jużaw irkaptu biex jingemal-ħut għall-qbid tal-lampuka (*Coryphaena hippurus*) fl-ilmijiet internazzjonali tal-Baħar Mediterran.
2. L-għadd massimu ta' bastimenti awtorizzati biex jistadu għal-lampuka huwa stabbilit fl-Anness II.

KAPITOLU II

Punent tal-Baħar Mediterran

Artikolu 7

Stokkijiet tal-ħut tal-qiegh

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha tal-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqbd u l-istokkijiet tal-ħut tal-qiegh imsemmija fl-Artikolu 1(2) tar-Regolament (UE) 2019/1022, fil-punent tal-Baħar Mediterran.
2. L-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-bastimenti tat-tkarkir u l-bastimenti tas-sajd bil-konz huwa stabbilit fl-Anness III ta' dan ir-Regolament. L-Istati Membri għandhom jimmanigġaw l-isforz tas-sajd massimu permissibbli f'konformità mal-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2019/1022 u l-Artikoli 26 sa 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.
3. L-allokazzjoni tal-limiti massimi ta' qbid fost l-Istati Membri għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fl-ilmijiet tal-Unjoni tal-punent tal-Baħar Mediterran hija wkoll stabbilita fl-Anness III.
4. L-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd mill-Istati Membri, kif stabbilit f'dan l-Artikolu u fl-Anness III, għandha tissodisfa l-kundizzjonijiet li ġejjin:

- (a) għandha tkun f'konformità mal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 17 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013; u
- (b) għandha tkun mingħajr preġudizzju għal:
 - (i) skambji magħmula skont l-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
 - (ii) tnaqqis u riallokazzjonijiet magħmula skont l-Artikolu 37 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009;
 - (iii) hatt l-art addizzjonali permess skont l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 jew skont l-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
 - (iv) kwantitajiet miżmuma f'konformità mal-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 jew trasferiti skont l-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
 - (v) tnaqqis magħmul skont l-Artikoli 105, 106 u 107 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

Artikolu 8

Mekkaniżmu ta' koordinazzjoni

1. Għas-segment tal-flotta kkonċernat, fl-2023, Stat Membru jista' jagħti lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu allokkazzjoni addizzjonali ta' jiem tas-sajd li tkun 3,5 % ikkalkulat mix-xenarju bażi bejn l-2015 u l-2017 ta' dak l-Istat Membru, kif stabbilit fil-paragrafu 4.
2. L-Istat Membru kkonċernat għandu jgħarraf lill-Kummissjoni bil-lista tal-bastimenti tas-sajd ikkonċernati minn tali allokkazzjoni addizzjonali ta' jiem tas-sajd, kif ukoll bl-għadd relatat ta' jiem addizzjonali tas-sajd u l-kundizzjoni assoċjata.
3. L-allokkazzjoni addizzjonali għandha tiġi kkalkulata mill-isforz massimu permess fix-xenarju bażi bejn l-2015 u l-2017 għas-segment rilevanti tal-flotta tal-Istat Membru kkonċernat, mill-1 ta' Jannar 2023.
4. Stat Membru jista' jagħti l-allokkazzjoni addizzjonali ta' jiem tas-sajd imsemmija fil-paragrafu 1, dment li bastiment jissodisfa waħda mill-kundizzjonijiet li ġejjin:
 - (a) dak il-bastiment juża xibka tat-tkarkir b'manka b'malja kwadra ta' 45 mm sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' frieh tal-merluzz;
 - (b) dak il-bastiment juża xibka tat-tkarkir b'manka b'malja kwadra ta' 50 mm għas-sajd fil-baħar fond sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' gamblu blu u aħmar b'tul tal-karapaċi (CL) ta' inqas minn 25 mm fis-subżoni ġeografici 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 u 11, u biex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' gamblu aħmar kbir b'CL ta' inqas minn 35 mm fis-subżoni ġeografici 8, 9, 10 u 11;
 - (c) dak il-bastiment juża irkaptu regolat selettiv ħafna, li l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi tiegħu jirriżultaw, skont l-istudju xjentifiku mill-STEFC, fi tnaqqis ta' mill-inqas 25 % fil-qabdiet ta' frieh tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha jew tnaqqis ta' mill-inqas 20 % fil-qabdiet ta' hut riproduttiv tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha meta mqabbla mal-2020, bħal għarbiel bi spazji ta' 20 mm;
 - (d) l-Istat Membru kkonċernat ikun stabbilixxa żoni ta' għeluq temporanji sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' frieh tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha jew b'mill-inqas 20 % l-qabdiet ta' hut riproduttiv tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha;
 - (e) l-Istat Membru kkonċernat ikun adotta daqs minimu ġdid ta' referenza għall-konservazzjoni tal-merluzz ta' mill-inqas 26 cm, sabiex progressivament jilhaq it-tul mal-ewwel maturità; jew
 - (f) l-Istat Membru kkonċernat ikun stabbilixxa perjodu tal-għeluq ta' mill-inqas erba' gimghat kontinwi għall-attivitajiet tas-sajd bil-bastimenti tat-tkarkir fiż-żoni u l-perjodi rikonoxxuti bħala importanti, abbażi tal-aqwa parir xjentifiku disponibbli, għall-protezzjoni tal-istokkijiet tal-merluzz riproduttiv. Żoni bħal dawn għandhom iqisu wkoll ix-xejriet spazjali tad-distribuzzjoni tal-hut riproduttiv, inkluż il-fond minn 150 m sa 500 m. Il-perjodi tal-għeluq temporanju tas-sajd għandhom ikunu minn Frar sa Marzu u minn Ottubru sa Novembru.

5. Kull xahar, l-Istat Membru kkonċernat għandu jgħarraf ukoll b'mod separat lill-Kummissjoni bl-isforz implimentat biex jinqata' mill-kwota addizzjonali msemmija fil-paragrafu 4, billi juża kodiċijiet tar-rapportar speċifiċi għal dik l-allokazzjoni.

6. Sa mhux aktar tard mill-15 ta' Ottubru, l-Istat Membru kkonċernat għandu jippreżenta lill-Kummissjoni l-informazzjoni kollha disponibbli relatata mal-implimentazzjoni tal-miżuri msemmija fil-paragrafu 4, il-punt (a) sa (f).

Artikolu 9

Reġistrazzjoni u trażmissjoni tad-data

1. L-Istati Membri għandhom jirreġistraw u jittrażmettu d-data dwar l-isforz tas-sajd lill-Kummissjoni f'konformità mal-Artikolu 10 tar-Regolament (UE) 2019/1022.
2. Meta tintbagħat id-data dwar l-isforz lill-Kummissjoni f'konformità ma' dan l-Artikolu, l-Istati Membri għandhom jużaw il-kodiċijiet tal-grupp tal-isforz tas-sajd stabbiliti fl-Anness III.

KAPITOLU III

Il-Baħar Adrijatiku

Artikolu 10

Stokkijiet pelagiċi żgħar

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha tas-sajd minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqdbu s-sardin (*Sardina pilchardus*) u l-inċova (*Engraulis encrasicolus*) fil-Baħar Adrijatiku.
2. Il-livell massimu ta' qabdiet ma għandux jaqbeż il-livelli stabbiliti fl-Anness IV.
3. Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, tal-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati għall-istokkijiet tal-ħut pelagiċi żgħar, hija stabbilita fl-Anness IV.

Artikolu 11

Stokkijiet tal-ħut tal-qiegh

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqdbu l-merluzz (*Merluccius merluccius*), l-iskampu (*Nephrops norvegicus*), il-lingwata komuni (*Solea solea*), il-gamblu abjad (*Parapenaeus longirostris*) u t-trilja tal-hama (*Mullus barbatus*) fil-Baħar Adrijatiku.
2. L-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-istokk tal-ħut tal-qiegh u l-kapaċità massima tal-flotta fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan l-Artikolu huma stabbiliti fl-Anness IV.
3. Stat Membru jista' jemenda l-allokazzjoni tal-isforz tas-sajd tiegħu kif stabbilit fl-Anness IV billi jittrasferixxi l-jiem tas-sajd fost il-gruppi tal-isforz tas-sajd tal-istess zona ġeografika u/jew irkaptu, dment li japplika fattur tal-konverżjoni nazzjonali appoġġat mill-aħjar parir xjentifiku disponibbli.
4. L-Istati Membri għandhom jimmaniġġaw l-isforz tas-sajd massimu permissibbli f'konformità mal-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

*Artikolu 12***Trażmissjoni tad-data**

Meta, skont l-Artikoli 33 u 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, l-Istati Membri jibagħtu lill-Kummissjoni d-data relatata ma' hatt l-art tal-kwantitajiet tal-istokkijiet maqbuda, għandhom jużaw il-kodċijiet tal-istokk stabbiliti fl-Anness IV.

*KAPITOLU IV***Fliegu ta' Sqallija***Artikolu 13***Stokkijiet tal-ħut tal-qiegh**

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqbd u l-merluzz (*Merluccius merluccius*) u l-gamblu abjad (*Parapenaeus longirostris*) fil-Fliegu ta' Sqallija.
2. Il-livell massimu tal-qabdiet tal-gamblu abjad ma għandux jaqbeż il-livelli stabbiliti fl-Anness V.
3. L-isforz tas-sajd massimu permissibbli għall-merluzz u l-kapaċità massima tal-flotta, espressi f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh awtorizzati jistadu għall-istokkijiet tal-ħut tal-qiegh fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan l-Artikolu huwa stabbilit fl-Anness V.
4. L-Istati Membri għandhom jimmaniġġaw l-isforz tas-sajd massimu permissibbli f'konformità mal-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

*Artikolu 14***Gambli tal-fond**

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqbd u l-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) u l-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Fliegu ta' Sqallija.
2. Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh awtorizzati jistadu għall-istokkijiet tal-ħut tal-qiegh hija stabbilita fl-Anness V.
3. Il-livell massimu ta' qabdiet ma għandux jaqbeż il-livelli stabbiliti fl-Anness V.

*Artikolu 15***Trażmissjoni tad-data**

Meta skont l-Artikoli 33 u 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, l-Istati Membri jibagħtu lill-Kummissjoni d-data relatata ma' hatt l-art tal-kwantitajiet tal-istokkijiet maqbuda, għandhom jużaw il-kodċijiet tal-istokk stabbiliti fl-Anness V.

KAPITOLU V

Baħar Jonju u Baħar Levant

Artikolu 16

Gambli tal-fond

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqdbu l-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) u l-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Baħar Jonju u fil-Baħar Levant.
2. Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegħ awtorizzati jistadu għall-istokkijiet tal-hut tal-qiegħ hija stabbilita fl-Anness VI.
3. Il-livell massimu ta' qabdiet ma għandux jaqbeż il-livelli stabbiliti fl-Anness VI.

KAPITOLU VI

Il-Baħar Alboran

Artikolu 17

Paġella Hamra

1. Dan l-Artikolu japplika għas-sajd kummerċjali u rikreattiv bil-konzizzjiet u bix-xlief minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jaqdbu l-paġella hamra (*Pagellus bogaraveo*) fil-Baħar Alboran.
2. Il-livell massimu ta' qabdiet ma għandux jaqbeż il-livelli stabbiliti fl-Anness VII.
3. L-għadd massimu ta' konzizzjiet u xliet awtorizzati jistadu għall-istokkijiet tal-paġella hamra huwa stabbilit fl-Anness VII.
4. Għall-attivitajiet tas-sajd rikreattiv, l-għadd massimu ta' qabdiet għandu jkun limitat għal huta waħda għal kull sajjied kuljum. Id-daqs minimu ta' referenza għall-konservazzjoni ta' 40 cm għall-paġella hamra (*Pagellus bogaraveo*) għandu japplika għas-sajd rikreattiv fil-Baħar Alboran. Is-sajd rikreattiv għal din l-ispeċi għandu jkun ipprojbit matul il-perjodu tal-ghelug tas-sajd kummerċjali stabbilit fil-livell nazzjonali.

KAPITOLU VII

Il-Baħar l-Iswed

Artikolu 18

Allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd għal-laċċa kahla

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqdbu l-laċċa kahla (*Sprattus sprattus*) fil-Baħar l-Iswed.
2. Il-kwota awtonoma tal-Unjoni għal-laċċa kahla, l-alkazzjoni ta' tali kwota fost l-Istati Membri u l-kundizzjonijiet marbuta b'mod funzjonali magħha, huma stabbiliti fl-Anness VIII.

*Artikolu 19***Allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd għall-barbun imperjali**

1. Dan l-Artikolu japplika għall-attivitajiet kollha minn bastimenti tas-sajd tal-Unjoni u għal attivitajiet oħra tas-sajd tal-Unjoni li jaqdbu l-barbun imperjali (*Scophthalmus maximus*) fil-Baħar l-Iswed.
2. It-TAC tal-Unjoni għall-barbun imperjali applikabbli fil-Baħar l-Iswed u l-allokazzjoni ta' tali TAC fost l-Istati Membri u l-kundizzjonijiet marbuta b'mod funzjonali magħha, fejn xieraq, huma stabbiliti fl-Anness VIII.

*Artikolu 20***Ġestjoni tal-isforz tas-sajd għall-barbun imperjali**

Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati li jistadu għall-barbun imperjali fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 19, irrispettivament mit-tul kumplessiv tal-bastiment, ma għandhomx jaqbzū l-180 jum ta' sajd fis-sena.

*Artikolu 21***Perjodu ta' għeluq għall-barbun imperjali**

Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għandhom ikunu pprojbti milli jwettqu kwalunkwe attività tas-sajd, inkluż iż-żamma abbord, it-trażbord, il-hatt l-art, u l-ewwel bejgħ tal-barbun imperjali fl-ilmijiet tal-Unjoni fil-Baħar l-Iswed mill-15 ta' April sal-15 ta' Ġunju.

*Artikolu 22***Dispożizzjonijiet speċjali dwar l-allokazzjonijiet tal-opportunitajiet tas-sajd fil-Baħar l-Iswed**

1. L-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri kif stabbilit fl-Artikoli 18 u 19 għandha tkun mingħajr preġudizzju għal:
 - (a) skambji magħmula skont l-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
 - (b) tnaqqis u riallokazzjonijiet magħmula skont l-Artikolu 37 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009; u
 - (c) tnaqqis magħmul skont l-Artikoli 105 u 107 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.
2. L-Artikoli 3 u 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandhomx japplikaw meta Stat Membru juża l-flessibbiltà ta' sena b'sena prevista fl-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

*Artikolu 23***Tražmissjoni tad-data**

Meta, skont l-Artikoli 33 u 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, l-Istati Membri jibagħtu lill-Kummissjoni d-data relatata ma' hatt l-art tal-kwantitajiet tal-istokkijiet tal-laċċa kaħla u l-barbun imperjali maqbuda fl-ilmijiet tal-Unjoni fil-Baħar l-Iswed, huma għandhom jużaw il-kodiċijiet tal-istokk stabbiliti fl-Anness VIII ta' dan ir-Regolament.

TITOLU III

DISPOŻIZZJONIJIET FINALI

*Artikolu 24***Emendar tar-Regolament (UE) 2022/110**

L-Anness III tar-Regolament (UE) 2022/110 huwa emendat f'konformità mal-Anness IX ta' dan ir-Regolament.

*Artikolu 25***Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2023.

Madankollu, l-Artikolu 24 għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2022.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Jannar 2023.

Għall-Kunsill
Il-President
P. KULLGREN

ANNEX I

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-KUNTEST TAL-PJAN TA' ĠESTJONI PLURIENNALI TAL-GFCM GHALL-QROLL AĦMAR FIL-BAĦAR MEDITERRAN

It-tabelli f'dan l-Anness jistabbilixxu l-għadd massimu permissibbli ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd u l-livell massimu ta' kwantitajiet maħsuda tal-qroll aħmar fil-Baħar Mediterran.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-GSAs tal-GFCM.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tinghata t-tabella komparattiva li ġeja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni tal-istokkijiet tal-ħut:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Corallium rubrum</i>	COL	Qroll aħmar

Tabella 1.

Għadd massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd (*)

Stati Membri	Qroll aħmar COL
Il-Greċja	12
Spanja	0 (**)
Franza	32
Il-Kroazja	28
L-Italja	40

(*) Jirrappreżenta l-għadd ta' bastimenti u/jew bughaddasa, jew l-abbinament ta' bughaddas wiehed ma' bastiment wiehed, awtorizzati għall-ħsad tal-qroll aħmar.

(**) Skont il-projbizzjoni temporanja għas-sajd tal-qroll aħmar stabbilit fl-ilmijiet Spanjoli.

Tabella 2.

Livell massimu ta' kwantitajiet maħsuda mogħtija f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Qroll aħmar <i>Corallium rubrum</i>	Żona:	L-ilmijiet tal-Unjoni fil-Baħar Mediterran - GSAs 1-27 COL/GF1-27
Il-Greċja	1,844	L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika	
Spanja	0 (**)	L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika	
Franza	1,400		
Il-Kroazja	1,226		
L-Italja	1,378		
L-Unjoni	5,848		
TAC	Mhux rilevanti/Mhux maqbula		

(**) Skont il-projbizzjoni temporanja għas-sajd tal-qroll aħmar stabbilit fl-ilmijiet Spanjoli.

ANNEX II

SFORZ TAS-SAJD GĦALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-KUNTEST TAL-ĠESTJONI TAL-LAMPUKI FIL-BAĦAR MEDITERRAN

It-tabella f'dan l-Anness tistabbilixxi n-numru massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati li jistadu għal-lampuki fl-ilmijiet internazzjonali tal-Baħar Mediterran.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-ilmijiet internazzjonali tal-Baħar Mediterran.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tinghata t-tabella komparattiva li ġeja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni tal-istokkijiet tal-ħut:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Coryphaena hippurus</i>	DOL	Lampuka

Għadd massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għal bastimenti li joperaw f'ilmijiet internazzjonali (*)

Stat Membru	Lampuka DOL
L-Italja	797
Malta	130

(*) Din il-kwota tista' tiġi mistada biss bejn il-15 ta' Awwissu u l-31 ta' Diċembru 2023 f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 1343/2011.

ANNEX III

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-KUNTEST TAL-ĠESTJONI TAL-ISTOKKIJET TAL-HUT TAL-QIEGH FIL-PUNENT TAL-BAĦAR MEDITERRAN

It-tabelli f'dan l-Anness jistabbilixxu l-isforz tas-sajd massimu permissibbli (f'jiem tas-sajd) skont il-gruppi ta' stokkijiet, kif definit fl-Artikolu 1 tar-Regolament (UE) 2019/1022, il-limiti massimi ta' qbid u t-tul totali tal-bastimenti ghat-tipi kollha ta' bastimenti tat-tkarkir ⁽¹⁾ u tas-sajd bil-konz tal-qiegh li jistadu għall-istokkijiet tal-hut tal-qiegh.

L-opportunitajiet tas-sajd kollha stabbiliti f'dan l-Anness għandhom ikunu soġġetti għar-regoli stabbiliti fir-Regolament (UE) 2019/1022 u fl-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-GSAs tal-GFCM.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tinghata t-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni tal-istokkijiet tal-hut:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	Gamblu aħmar kbir
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	Gamblu blu u aħmar
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Merluzz
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	Trilja tal-ħama
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Skampu
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Gamblu abjad

1. Sforz tas-sajd massimu permissibbli f'jiem tas-sajd

- (a) Għadd ta' jiem tas-sajd għall-bastimenti tat-tkarkir fil-Baħar Alboran, fil-Gzejjer Baleariċi, fit-Tramuntana ta' Spanja u fil-Golf tal-Iljuni (GSAs 1-2-5-6-7)

Grupp ta' stokkijiet	It-tul totali tal-bastimenti	Spanja	Franza	L-Italja	Kodiċi tal-grupp ta' sforz tas-sajd	Kodiċi tal-allokkazzjoni addizzjonali
It-trilja tal-ħama fil-GSAs 1, 5, 6 u 7; Il-merluzz fil-GSAs 1, 5, 6 u 7; Il-gamblu abjad fil-GSAs 1, 5 u 6; L-iskampu fil-GSAs 5 u 6	< 12 m	1 745	0	0	EFF1/MED1_TR1	EFF1/MED1_TR1_AA
	≥ 12 m u < 18 m	18 752	0	0	EFF1/MED1_TR2	EFF1/MED1_TR2_AA
	≥ 18 m u < 24 m	35 184	3 972	0	EFF1/MED1_TR3	EFF1/MED1_TR3_AA
	≥ 24 m	12 392	4 833	0	EFF1/MED1_TR4	EFF1/MED1_TR4_AA
Il-gamblu blu u aħmar fil-GSAs 1, 2, 5, 6 u 7	< 12 m	0	0	0	EFF2/MED1_TR1	EFF2/MED1_TR1_AA
	≥ 12 m u < 18 m	879	0	0	EFF2/MED1_TR2	EFF2/MED1_TR2_AA
	≥ 18 m u < 24 m	8 908	0	0	EFF2/MED1_TR3	EFF2/MED1_TR3_AA
	≥ 24 m	7 151	0	0	EFF2/MED1_TR4	EFF2/MED1_TR4_AA

(¹) TBB, OTB, PTB, TBN, TBS, TB, OTM, PTM, TMS, TM, OTT, OT, PT, TX, OTP, TSP.

- (b) Ghadd ta' jiem tas-sajd għall-bastimenti tat-tkarkir fil-Gżira ta' Korsika, fil-Baħar tal-Liguria, fil-Baħar Tirren u fil-Gżira ta' Sardenja (GSAs 8-9-10-11)

Grupp ta' stokkijiet	It-tul totali tal-bastimenti	Spanja	Franza	L-Italja	Kodiċi tal-grupp ta' sforz tas-sajd	Kodiċi tal-allokazzjoni addizzjonali
It-trilja tal-hama fil-GSAs 8, 9, 10 u 11; Il-merluzz fil-GSAs 8, 9, 10 u 11; Il-gamblu abjad fil-GSAs 9, 10 u 11; L-iskampu fil-GSAs 9 u 10	< 12 m	0	161	2 294	EFF1/MED2_TR1	EFF1/MED2_TR1_AA
	≥ 12 m u < 18 m	0	644	34 505	EFF1/MED2_TR2	EFF1/MED2_TR2_AA
	≥ 18 m u < 24 m	0	161	23 205	EFF1/MED2_TR3	EFF1/MED2_TR3_AA
	≥ 24 m	0	161	3 097	EFF1/MED2_TR4	EFF1/MED2_TR4_AA
Il-gamblu aħmar kbir fil-GSAs 8, 9, 10 u 11	< 12 m	0	0	379	EFF2/MED2_TR1	EFF2/MED2_TR1_AA
	≥ 12 m u < 18 m	0	0	2 799	EFF2/MED2_TR2	EFF2/MED2_TR2_AA
	≥ 18 m u < 24 m	0	0	2 253	EFF2/MED2_TR3	EFF2/MED2_TR3_AA
	≥ 24 m	0	0	302	EFF2/MED2_TR4	EFF2/MED2_TR4_AA

- (c) Ghadd ta' jiem tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd bil-konz tal-qiegħ fil-Baħar Alboran, fil-Gżejjer Baleariċi, fit-Tramuntana ta' Spanja u fil-Golf tal-Iljuni (GSAs 1-2-5-6-7)

Grupp ta' stokkijiet	It-tul totali tal-bastimenti	Spanja	Franza	L-Italja	Kodiċi tal-grupp ta' sforz tas-sajd
Il-merluzz fil-GSAs 1, 2, 5, 6 u 7	< 12 m	9 433	6 432	0	EFF1/MED1_LL1
	≥ 12 m u < 18 m	2 148	93	0	EFF1/MED1_LL2
	≥ 18 m u < 24 m	74	0	0	EFF1/MED1_LL3
	≥ 24 m	29	0	0	EFF1/MED1_LL4

- (d) Ghadd ta' jiem tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd bil-konz tal-qiegħ fil-Gżira ta' Korsika, fil-Baħar tal-Liguria, fil-Baħar Tirren u fil-Gżira ta' Sardenja (GSAs 8-9-10-11)

Grupp ta' stokkijiet	It-tul totali tal-bastimenti	Spanja	Franza	L-Italja	Kodiċi tal-grupp ta' sforz tas-sajd
Il-merluzz fil-GSAs 8, 9, 10 u 11	< 12 m	0	1 650	33 187	EFF1/MED2_LL1
	≥ 12 m u < 18 m	0	51	4 748	EFF1/MED2_LL2

	≥ 18 m u < 24 m	0	0	26	EFF1/MED2_LL3
	≥ 24 m	0	0	0	EFF1/MED2_LL4

2. Limiti massimi ta' qbid għall-gambli tal-baħar fond

- (a) Opportunitajiet tas-sajd għall-gambli blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Baħar Alboran, fil-Gżejjer Baleariċi, fit-Tramuntana ta' Spanja u fil-Golf tal-Iljuni (GSAs 1-2-5-6-7), mogħtija bhala livell massimu ta' qbid f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Gambli blu u aħmar <i>Aristeus antennatus</i>	Żona:	GSAs 1-2-5-6-7 (ARA/GF1-7)
Spanja	828	Livell massimu ta' qbid	
Franza	53		
L-Italja	0		
L-Unjoni	881		
TAC	Mhux rilevanti		

- (b) Opportunitajiet tas-sajd għall-gambli blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) u l-gambli aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) fil-Gżira ta' Korsika, fil-Baħar tal-Liguria, fil-Baħar Tirren u fil-Gżira ta' Sardenja (GSAs 8-9-10-11), mogħtija bhala livell massimu ta' qbid f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Gambli blu u aħmar <i>Aristeus antennatus</i>	Zone:	GSAs 8-9-10-11 (ARA/GF8-11)
Spanja	0	Livell massimu ta' qbid	
Franza	9		
L-Italja	243		
L-Unjoni	252		
TAC	Mhux rilevanti		

Speċi:	Gambli aħmar kbir <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Żona:	GSAs 8-9-10-11 (ARS/GF8-11)
Spanja	0	Livell massimu ta' qbid	
Franza	5		
L-Italja	354		
L-Unjoni	359		
TAC	Mhux rilevanti		

ANNEX IV

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-BAHAR ADRIJATIKU

It-tabelli f'dan l-Anness jistabbilixxu l-opportunitajiet tas-sajd skont il-gruppi ta' stokkijiet jew ta' sforz tal-bastimenti u l-kundizzjonijiet li huma marbuta magħhom mil-lat funzjonali, fejn ikun xieraq, inkluż l-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati biex jistadu għall-istokkijiet pelagiċi żgħar.

L-opportunitajiet kollha tas-sajd stabbiliti f'dan l-Anness għandhom ikunu soġġetti għar-regoli stabbiliti fl-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-GSAs tal-GFCM.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tingħata t-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	Inċova
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Merluzz
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	Trilja tal-hama
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Skampu
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Gamblu abjad
<i>Sardina pilchardus</i>	PIL	Sardina
<i>Solea solea</i>	SOL	Lingwata komuni

1. Stokkijiet pelagiċi żgħar – GSAs 17 u 18

Livell massimu ta' qbid mogħti f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Speċijiet pelagiċi żgħar (inċova u sardina) Engraulis encrasicolus u Sardina pilchardus	Żona:	L-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali tal-GSAs 17 u 18 tal-GFCM (SP1/GF 17-18)
L-Italja	32 941 (*)	Livell massimu ta' qbid L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika	
Il-Kroazja	51 735		
TAC	Mhux rilevanti		

(*) Għas-Slovenja, il-kwantitajiet huma bbażati fuq il-livell tal-qabdiet li kien hemm fl-2014 u jenhtieg li ma jaqbzux it-300 tunnellata.

Il-kapaċità massima tal-flotta ta' bastimenti tat-tkarkir u bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża li jistadu b'mod attiv għall-istokkijiet pelagiċi żgħar

Stat Membru	Irkaptu	Għadd ta' bastimenti	kW	GT
Il-Kroazja	PS	249	77 145,52	18 537,72
L-Italja	PTM-OTS-PS	685	134 556,7	25 852
Is-Slovenja (*)	PS	4	433,7	38,5

(*) Id-dispożizzjoni taht il-paragrafu 28 ta' GFCM/44/2021/20 ma ghandhiex tapplika għall-flotot nazzjonali ta' inqas minn għaxar bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża u/jew bastimenti tat-tkarkir pelagiċu li jistadu b'mod attiv għal stokkijiet pelagiċi żgħar, kif irreġistrat kemm fir-reġistru nazzjonali u f'dak tal-GFCM għall-2014. F'dak il-każ, il-kapaċità tal-flotta attiva tista' tiżdied b'mhux aktar minn 50 % tal-għadd ta' bastimenti u f'termini ta' tunnellagg gross (GT) u/jew tunnellagg registrat gross (GRT) u kW.

2. Stokkijiet tal-hut tal-qiegh – GSAs 17 u 18

L-isforz tas-sajd massimu permissibbli (f'jiem tas-sajd) skont it-tipi ta' xbieki tat-tkarkir u s-segment tal-flotta li jistadu għal stokkijiet tal-hut tal-qiegh fil-GSAs 17 u 18 (il-Baħar Adrijatiku)

Tip ta' rkaptu	Żona ġeografika	Stokkijiet ikkonċernati	It-tul totali tal-bastimenti	Kodiċi tal-grupp tal-isforz	Jiem tas-sajd 2023		
					L-ITALJA	IL-KROAZJA	SLOVENJA
Xbieki tat-tkarkir (OTB)	Is-subżoni 17-18 tal-GFCM	Trilja tal-ħama; Merluzz; Gamblu abjad, u skampu	< 12 m	EFF/MED3_OTB_TR1	3 275	10 097	(*)
			≥ 12 m u < 24 m	EFF/MED3_OTB_TR2	73 599	23 524	(*)
			≥ 24 m	EFF/MED3_OTB_TR3	6 449	2 112	(*)
Xbieki tat-tkarkir bit-travu (TBB)	Is-subżona 17 tal-GFCM	Lingwata komuni	< 12 m	EFF/MED3_TBB_TR1	194	0	0
			≥ 12 m u < 24 m	EFF/MED3_TBB_TR2	3 635	0	0
			≥ 24 m	EFF/MED3_TBB_TR3	3 614	0	0

(*) Is-Slovenja ma ghandhiex taqbeż il-limitu tal-isforz ta' 3 000 jum tas-sajd fis-sena f'konformità mal-paragrafu 13 ta' GFCM/43/2019/5.

Il-kapaċità massima tal-flotta tal-bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh u tal-bastimenti bi xbieki tat-tkarkir bit-travu awtorizzati għas-sajd tal-istokkijiet tal-hut tal-qiegh

Stat Membru	Irkaptu	Għadd ta' bastimenti	kW	GT
Il-Kroazja	OTB	495	79 867,99	13 267,99
L-Italja	OTB-TBB	1 363	260 618,37	47 148
Is-Slovenja (*)	OTB	11	1 813,00	168,67

(*) Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 9(c) u 28 ta' GFCM/43/2019/5 ma ghandhomx japplikaw għall-flotot nazzjonali li jopera bl-OTB u li jistadu għal inqas minn 1 000 jum matul il-perjodu ta' referenza msemmi fil-paragrafu 9(c). Il-kapaċità tas-sajd tal-flotta attiva li topera bl-OTB ma ghandhiex tiżdied b'aktar minn 50 % meta mqabbla mal-perjodu ta' referenza.

ANNEX V

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-FLIEGU TA' SQALLIJA

It-tabelli f'dan l-Anness jistabbilixxu l-opportunitajiet tas-sajd skont il-gruppi tal-istokkijiet jew il-gruppi ta' sforz tal-bastimenti u l-kundizzjonijiet li huma marbutin magħhom mil-lat funzjonali, fejn ikun xieraq, inkluż l-għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati jistadu għall-ispeccijiet ta' hut tal-qiegh u gambli tal-fond.

L-opportunitajiet kollha tas-sajd stabbiliti f'dan l-Anness għandhom ikunu soġġetti għar-regoli stabbiliti fl-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-GSAs tal-GFCM.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tingħata t-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Merluzz
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Gamblu abjad
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	Gamblu aħmar kbir
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	Gamblu blu u aħmar

1. Stokkijiet tal-hut tal-qiegh

- (a) Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh awtorizzati jistadu għall-istokkijiet tal-hut tal-qiegh fil-Fliegu ta' Sqallija (GSAs 12-13-14-15-16)

Stat Membru	Irkaptu	Għadd ta' bastimenti	kW	GT
Ċipru	OTB	1	265	105
Spanja	OTB	1	100	118
L-Italja	OTB	594	144 175	36 856
Malta	OTB	15	5 562	2 007

- (b) Il-livell massimu tal-isforz tas-sajd, espress f'għadd ta' jiem tas-sajd, għall-bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh li jistadu għall-merluzz (*Merluccius merluccius*) fil-Fliegu ta' Sqallija (GSAs 12-13-14-15-16)

Stat Membru	Irkaptu	Tul tal-bastiment	Kodiċi tal-grupp tal-isforz	Jiem tas-sajd 2023
CYP	OTB	T-12	EFF4/MED4_OTB4	51
ITA	OTB	T-07	EFF4/MED4_OTB1	90
ITA	OTB	T-10	EFF4/MED4_OTB2	188
ITA	OTB	T-11	EFF4/MED4_OTB3	19 366
ITA	OTB	T-12	EFF4/MED4_OTB4	3 657
MT	OTB	T-11	EFF4/MED4_OTB4	338
MT	OTB	T-12	EFF4/MED4_OTB4	165

- (c) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu abjad (*Parapenaeus longirostris*) fil-Fliegu ta' Sqallija (GSAs 12-13-14-15-16) espress f'tunnellati ta' piż haj

Speċi	Gamblu abjad <i>Parapenaeus longirostris</i>	Żona:	GSAs 12-13-14-15-16 (DPS/GF 12-16)
L-Italja	2 147	Livell massimu ta' qbid	
Ċipru	1		
Malta	6		
L-Unjoni	2 154		
TAC	Mhux rilevanti		

2. Gambli tal-fond

- (a) Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'ghadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh awtorizzati jistadu għall-istokkijiet ta' gambli tal-fond fil-Fliegu ta' Sqallija (GSAs 12-13-14-15-16)

Stat Membru	Irkaptu	Ghadd ta' bastimenti	kW	GT
Ċipru	OTB	1	105	265
Spanja	OTB	2	440,56	218,78
L-Italja	OTB	320	93 756	26 076
Malta	OTB	15	2 007	5 562

- (b) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) fil-Fliegu ta' Sqallija (GSAs 12-13-14-15-16) espress f'tunnellati ta' piż haj

Speċi:	Gamblu aħmar kbir <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Żona:	GSAs 12-13-14-15-16 (ARS/GF 12-16)
Spanja	1	Livell massimu ta' qbid	
L-Italja	870		
Ċipru	0		
Malta	37		
L-Unjoni	908		
TAC	Mhux rilevanti		

- (c) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Fliegu ta' Sqallija (GSAs 12-13-14-15-16) espress f'tunnellati ta' piż haj

Speċi:	Gamblu blu u aħmar <i>Aristeus antennatus</i>	Żona:	GSAs 12-13-14-15-16 (ARA/GF 12-16)
Spanja	1	Livell massimu ta' qbid	
L-Italja	101		
Ċipru	0		
Malta	2		
L-Unjoni	104		
TAC	Mhux rilevanti		

ANNEX VI

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-BAĦAR JONJU U FIL-BAĦAR LEVANT

It-tabelli f'dan l-Anness jistabbilixxu l-għadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati jistadu għall-istokkijiet tal-hut tal-qiegh fil-Baħar Jonju u fil-Baħar Levant.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-GSAs tal-GFCM.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tinghata t-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni tal-istokkijiet tal-hut:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	Gamblu aħmar kbir
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	Gamblu blu u aħmar

1. Il-Baħar Jonju

- (a) Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegh awtorizzati jistadu għall-istokkijiet ta' gambli tal-fond fil-Baħar Jonju (GSAs 19, 20 u 21)

Stat Membru	Irkaptu	Għadd ta' bastimenti	kW	GT
Il-Greċja	OTB	240	69 281	23 101
L-Italja	OTB	410	95 996	22 252
Malta	OTB	15	5 562	2 007

- (b) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) fil-Baħar Jonju (GSAs 19, 20 u 21) espress f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Gamblu aħmar kbir <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Żona:	GSAs 19-20-21 (ARS/GF 19-21)
Il-Greċja	34	Livell massimu ta' qbid	
L-Italja	313		
Malta	46		
L-Unjoni	393		
TAC	Mhux rilevanti		

- (c) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Baħar Jonju (GSAs 19, 20 u 21) espress f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Gamblu blu u aħmar <i>Aristeus antennatus</i>	Żona:	GSAs 19-20-21 (ARA/GF 19-21)
Il-Greċja	15	Livell massimu ta' qbid	
L-Italja	250		
Malta	0		
L-Unjoni	265		
TAC	Mhux rilevanti		

2. Il-Baħar Levant

- (a) Il-kapaċità massima tal-flotta, espressa f'għadd ta' bastimenti, kW u GT, ta' bastimenti tat-tkarkir tal-qiegħ awtorizzati jistadu għall-istokkijiet ta' gambli tal-fond fil-Baħar Levant (GSAs 24, 25, 26 u 27)

Stat Membru	Irkaptu	Għadd ta' bastimenti	kW	GT
Ċipru	OTB	6	2 048	618
L-Italja	OTB	80	37 192	13 199

- (b) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu aħmar kbir (*Aristaeomorpha foliacea*) fil-Baħar Levant (GSAs 24, 25, 26 u 27) espress f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Gamblu aħmar kbir <i>Aristaeomorpha foliacea</i>	Żona:	GSAs 24-25-26-27 (ARS/GF 24-27)
L-Italja	48	Livell massimu ta' qbid	
Ċipru	12		
L-Unjoni	60		
TAC	Mhux rilevanti		

- (c) Il-livell massimu ta' qabdiet tal-gamblu blu u aħmar (*Aristeus antennatus*) fil-Baħar Levant (GSAs 24, 25, 26 u 27) espress f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi:	Gamblu blu u aħmar <i>Aristeus antennatus</i>	Żona:	GSAs 24-25-26-27 (ARA/GF 24-27)
L-Italja	10	Livell massimu ta' qbid	
Ċipru	6		
L-Unjoni	16		
TAC	Mhux rilevanti		

ANNEX VII

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-BAHAR ALBORAN

(a) Il-livell massimu tal-qabdiet li jsiru bil-konzijiet u bix-xlief, espressi f'tunnellati ta' piż ħaj

Speċi	Pagella Hamra <i>Pagellus boraraveo</i>	Żona:	L-ilmijiet tal-Unjoni li jinsabu fil-Baħar Alboran - GSAs 1-2-3 (SBR/GF1-3)
Spanja	32	Livell massimu ta' qbid	
L-Unjoni	32		
TAC	Mhux rilevanti		

(b) Għadd massimu ta' konzijiet u xlief awtorizzati jistadu fil-Baħar Alboran (GSAs 1-2-3)

Stat Membru	Pagella ħamra fil-GSAs 1-2-3
Spanja	82

ANNEX VIII

OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI FIL-BAHAR L-ISWED

It-tabelli f'dan l-Anness jistabbilixxu t-TACs u l-kwoti, espressi f'tunnellati ta' piż ħaj, skont l-istokk u, fejn ikun xieraq, il-kundizzjonijiet li huma marbutin magħhom mil-lat funzjonali.

L-opportunitajiet kollha tas-sajd stabbiliti f'dan l-Anness għandhom ikunu soġġetti għar-regoli stabbiliti fl-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għall-GSAs tal-GFCM.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, qed tingħata t-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni:

Isem xjentifiku	Kodiċi alfa-3	Isem komuni
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Laċċa kaħla
<i>Scophthalmus maximus</i>	TUR	Barbun imperjali

Speċi:	Laċċa kaħla <i>Sprattus sprattus</i>	Żona:	L-ilmijiet tal-Unjoni fil-Bahar l-Iswed – GSA 29 (SPR/F3742C)
Il-Bulgarija	8 032,50	Kwota analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika. L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika.	
Ir-Rumanija	3 442,50		
L-Unjoni	11 475		
TAC	Mhix rilevanti/ M'hemmx qbil dwarha		

Speċi:	Barbun imperjali <i>Scophthalmus maximus</i>	Żona:	L-ilmijiet tal-Unjoni fil-Bahar l-Iswed – GSA 29 (TUR/F3742C)
Il-Bulgarija	92,143	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika. L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandux japplika.	
Ir-Rumanija	80,357		
L-Unjoni	172,5 (*)		
TAC	857		

(*) Mill-15 ta' April sal-15 ta' Ġunju 2023 ma għandha tkun permessa l-ebda attività tas-sajd, inkluż iż-żamma abbord, it-trażbord, il-hatt l-art u l-ewwel bejgħ.

ANNEX IX

EMENDAR TARREGOLAMENT (UE) 2022/110

L-Anness III tar-Regolament (UE) 2022/110 huwa emendat kif ġej:

(1) fil-punt (a) (it-tabella relatata mal-bastimenti tat-tkarkir fil-Baħar Alboran, fil-Gżejjer Baleariċi, fit-Tramuntana ta' Spanja u fil-Golf tal-Iljuni (GSAs 1-2-5-6-7)), in-nota 2 f'qiegħ il-paġna hija sostitwita b'dan li ġej:

“(2) Minbarra l-isforz tas-sajd massimu permissibbli msemmi hawn fuq għall-bastimenti tat-tkarkir, Stat Membru jista' jagħti lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu allokazżjoni addizzjonali ta' jiem tas-sajd fi 2 % kumplessiv tal-isforz tas-sajd ta' dak l-Istat Membru għas-segment tal-flotta kkonċernat, dment li:

- (a) dawk il-bastimenti jużaw xibka tat-tkarkir b'manka b'malja kwadra ta' 45 mm sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' frieħ tal-merluzz; jew
- (b) dawk il-bastimenti jużaw xibka tat-tkarkir b'manka b'malja kwadra ta' 50 mm għas-sajd fil-baħar fond sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' gamblu blu u aħmar b'CL ta' inqas minn 25 mm fis-subżoni ġeografici 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 u 11, kif ukoll biex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' gamblu aħmar kbir b'CL ta' inqas minn 35 mm fis-subżoni ġeografici 8, 9, 10 u 11; jew
- (c) dawk il-bastimenti jużaw irkaptu regolat selettiv hafna, li l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi tiegħu jirriżultaw, skont l-istudju xjentifiku mill-STEFCF, f'mill-inqas tnaqqis ta' 25 % tal-qabdiet ta' frieħ tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha jew mill-inqas 20 % tal-qabdiet tal-hut riproduttiv tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha meta mqabbla mal-2020; jew
- (d) l-Istat Membru kkonċernat ikun adotta żoni ta' għeluq temporanji sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' frieħ tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha jew b'mill-inqas 20 % l-qabdiet ta' hut riproduttiv tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha.

L-Istat Membru kkonċernat għandu jgħarraf lill-Kummissjoni bil-lista tal-bastimenti tas-sajd ikkonċernati minn tali allokazżjoni addizzjonali tal-jiem tas-sajd, kif ukoll bl-għadd relatat ta' jiem addizzjonali tas-sajd.

Kull xahar, l-Istat Membru kkonċernat għandu jgħarraf ukoll lill-Kummissjoni bl-isforz implimentat biex jinqata' minn dik l-allokazżjoni addizzjonali, bl-użu tal-kodiċijiet speċifiċi tar-rappurtar għal dik l-allokazżjoni (EFF1/MED1_TR1_AA, EFF1/MED1_TR2_AA, EFF1/MED1_TR3_AA, EFF1/MED1_TR4_AA u EFF2/MED1_TR1_AA, EFF2/MED1_TR2_AA, EFF2/MED1_TR3_AA, EFF2/MED1_TR4_AA).

L-Istat Membru kkonċernat għandu jibgħat lill-Kummissjoni, sa mhux aktar tard mill-15 ta' Ottubru, l-informazzjoni disponibbli relatata mal-implimentazzjoni tal-miżuri msemmija fil-punti (a), (b), (c) u (d).

Mill-1 ta' Jannar 2022, it-2 % kumplessiv tal-isforz tas-sajd għandu jiġi kkalkulat mill-allokazżjoni tal-isforz massimu permess tas-segment rilevanti tal-flotta tal-Istat Membru kkonċernat.”;

(2) fil-punt (b) (it-tabella relatata mal-bastimenti tat-tkarkir fil-Gżira ta' Korsika, fil-Baħar tal-Liguria, fil-Baħar Tirren u fil-Gżira ta' Sardenja (GSAs 8-9-10-11)), in-nota 3 f'qiegħ il-paġna hija sostitwita b'dan li ġej:

“(3) Minbarra l-isforz tas-sajd massimu permissibbli msemmi hawn fuq għall-bastimenti tat-tkarkir, Stat Membru jista' jagħti lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu allokazżjoni addizzjonali ta' jiem tas-sajd fi 2 % kumplessiv tal-isforz tas-sajd ta' dak l-Istat Membru għas-segment tal-flotta kkonċernat.

Stat Membru jista' jagħmel dan, dment li:

- (a) dawk il-bastimenti jużaw xibka tat-tkarkir b'manka b'malja kwadra ta' 45 mm sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' frieħ tal-merluzz; jew
- (b) dawk il-bastimenti jużaw xibka tat-tkarkir b'manka b'malja kwadra 50 mm għas-sajd fil-baħar fond sabiex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' gamblu blu u aħmar b'CL ta' inqas minn 25 mm fis-subżoni ġeografici 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 u 11 u biex inaqqsu b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' gamblu aħmar kbir b'CL ta' inqas minn 35 mm fis-subżoni ġeografici 8, 9, 10 u 11; jew
- (c) dawk il-bastimenti jużaw irkaptu regolat selettiv hafna, li l-ispeċifikazzjonijiet tekniċi tiegħu jirriżultaw, skont l-istudju xjentifiku mill-STEFCF, f'mill-inqas tnaqqis ta' 25 % tal-qabdiet ta' frieħ tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha jew ta' mill-inqas 20 % tal-qabdiet tal-hut riproduttiv tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha meta mqabbla mal-2020; jew

- (d) l-Istat Membru kkonċernat ikun adotta żoni ta' għeluq temporanji sabiex inaqqas b'mill-inqas 25 % l-qabdiet ta' frieh tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha jew b'mill-inqas 20 % l-qabdiet ta' hut riproduttiv tal-ispeċijiet tal-qiegh kollha.

L-Istat Membru kkonċernat għandu jgħarraf lill-Kummissjoni bil-lista tal-bastimenti tas-sajd ikkonċernati minn tali allokazzjoni addizzjonali tal-jiem tas-sajd, kif ukoll bl-għadd relatat ta' jiem addizzjonali tas-sajd.

Kull xahar, l-Istat Membru kkonċernat għandu jgħarraf ukoll lill-Kummissjoni bl-isforz implimentat biex jinqata' minn dik l-alkazzjoni addizzjonali, bl-użu tal-kodicijiet speċifiċi tar-rappurtar għal dik l-alkazzjoni (EFF1/MED2_TR1_AA, EFF1/MED2_TR2_AA, EFF1/MED2_TR3_AA, EFF1/MED2_TR4_AA u EFF2/MED2_TR1_AA, EFF2/MED2_TR2_AA, EFF2/MED2_TR3_AA, EFF2/MED2_TR4_AA).

L-Istat Membru kkonċernat għandu jibgħat lill-Kummissjoni, sa mhux aktar tard mill-15 ta' Ottubru, l-informazzjoni disponibbli relatata mal-implimentazzjoni tal-miżuri msemmija fil-punti (a), (b), (c) jew (d).

Mill-1 ta' Jannar 2022, it-2 % kumplessiv tal-isforz tas-sajd għandu jiġi kkalkulat mill-alkazzjoni tal-isforz massimu permess tas-segment rilevanti tal-flotta tal-Istat Membru kkonċernat.”.

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)